

“Great works of art have no more affecting lesson for us than this. They teach us to abide by our spontaneous, impression with good-humoured inflexibility then most when the whole cry of voices is on the other side. Else, to-morrow a stranger will say with masterly good sense precisely what we have thought and felt all the time, and we shall be forced to take with shame our own opinion from another.”

*Emerson.*

# বাল্মীকি ও তৎসামাজিক বৃত্তান্ত

অর্থাং

বাল্মীকি-প্রণীত রামায়ণ দৃষ্টে তৎকালীন সামাজিক অবস্থা, ধর্মতত্ত্ব,

রাজনীতি, গৃহধর্ম, বাল্মীকির অভ্যন্তরকাল

ইত্যাদি বিষয় নিঙ্গপণ

শ্রীশুল্লিচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায় প্রণীত

সাত অধ্যায়ে সম্পূর্ণ ]

অর্থম চারি অধ্যায় ।

কলিকাতা

২৪, বাইলেন, অপর সর্কিউলার রোড,

গিরিশ-বিদ্যারঞ্জ যন্ত্র ।

১২৮৩ সাল ।

ଶ୍ରୀହରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର କବିରତ୍ନ ହାମା ସଂଶୋଧିତ  
ଓ ମୁଦ୍ରିତ ।

## সূচিপত্র ।

বিষয়	পৃষ্ঠ
অবতরণিকা	১৫০—৫০
প্রস্তাবনা	১—৭
<b>প্রথম অধ্যায়</b>	
ভূষ্মান্ত	৮—৪৯
সজ্জিষ্ঠ সার	৩১—৩১
<b>দ্বিতীয় অধ্যায়</b>	
আঙ্গণবর্গ	৪০—৪১
অর্থবিদ্যা	৪১—৬১
বৰ্কবিদ্যায় কৰ্ম কাণ্ড	৬১—৭২
বৰ্কবিদ্যায় জ্ঞানকাণ্ড	৭২—৯১
আচার ব্যবহার	৯১—১০৭
সজ্জিষ্ঠ সার	১০৭—১১০
<b>তৃতীয় অধ্যায়</b>	
ক্ষত্রিয়বর্গ	১১১—১১২
রাজ্যসংস্থান	১১২—১১৭
রাজধর্ম	১১৭—১৩৯
রাজন্যবর্গ	১৩৯—১৬৮
সামৰিক ব্যাপার	১৬৮—১৮৬
সজ্জিষ্ঠ সার	১৮৭—১৮৮
<b>চতুর্থ অধ্যায়</b>	
নিকৃষ্টবর্গ	১৮৯—১৯৬
আভিবিচার	১৯৬—২২৩
সজ্জিষ্ঠ সার	২২৩—২২৫
<b>প্রথম পরিশিষ্ট</b>	২২৬—২৩৫
<b>দ্বিতীয় পরিশিষ্ট</b>	২৩৬—২৪০



# অবতরণিকা।

পণ্ডিতাগ্রগণ্য শ্রদ্ধাস্পদ

শ্রীযুক্ত বাবু জগদীশ্বরী রায়

সমাপ্তি

আজি আপনাকে সেই সকল পূর্বকথা স্মরণ করাইয়া একান্তকার অব-  
তারণা করিব।

পঠনশা হইতে এপর্যন্ত শুনিয়া আনিতেছি যে ভারতের হিন্দুসামরিক  
ইতিহাস নাই। আজিপর্যন্ত সকলেই এই কথা বলিয়া থাকেন, ভারতের  
ইতিহাসবেতারা ইহা কাগজ কলমে শিক্ষা দিয়া থাকেন, শিক্ষকে যথাসাধ্য  
তৎপথ অবলম্বন করিতে ত্রুটি করেন না, এবং বালকেরা এই কথা উত্তর  
স্থলে লিখিয়া পরীক্ষার উত্তীর্ণ এবং বিদ্যামন্দিরে প্রবিষ্ট বলিয়া আদৃত হইয়া  
থাকে। তবে সত্য নত্যই কি আমাদের আদিগ ভারতের ইতিহাস মাই ?  
এ কথার উত্তর দিবার পূর্বে অগ্রে দেখা যাইতে যে ইতিহাস কাহাকে বলে।

ইতিহাস কাহাকে বলে এতৎ সম্বন্ধে আমার একই উক্তি। “বিশেষ  
রাজবংশ বা ষটনাবলীর নামমালা বা যুদ্ধকৌশলবর্ণনমাত্র, কৃতকগুলি  
অব্যবসায়ীর হত্তে ইতিহাস বলিয়া গ়ৃহীত হইয়াছে। ঐ সকল ইতিহাসকর্তারা  
এমনই ইতিহাসের মর্মজ্ঞ যে, যে খানে যুদ্ধাদির ব্যাপার-বাহ্য সেই খানেই  
তাঁহাদের বাগুজাল-বিস্তার, যে খানে শাস্তির সন্তুষ্টি সেই খানেই “বিশেষ  
কোন ষটনা নাই” বলিয়া তাঁহাদের নিরুত্তি। বস্তুতঃ উহা প্রকৃত ইতিহাস-পদে  
বাচ্য হইতে পারে না, উহা ইতিহাসের সংযোগস্থলমাত্র। অন্যান্য বিদ্যের  
সহিত সংযোগবিহীনতা সহেও উহা প্রকৃত ইতিহাস-পদে যদি বাচ্য হয়,  
তবে উহার উপকারিতা অস্বেষণ আবশ্যক ; একপ অস্বেষণের লক্ষ ফল এই  
দেখিতে পাওয়া যায় যে, একপ ইতিহাসের এক অংশ ভাটের, অপরাংশ  
কথক্রিয় সৈনিকের উপকারে আইসে, কিন্তু সাধারণ সমাজ তাহাতে অজ্ঞই  
উপকৃত হয়। কিন্তু ইতিহাসের ত একপ ধর্ম নহে ; উহা সমাজের পরিচালক  
বলিয়া আমাদের যে সংস্কার আছে তাহা কি মিথ্যা ? কেনই বা মিথ্যা

হইবে ? যদি মানবজীবন বা তৎসমষ্টির আবির্ভাব, উন্নতি ও অবনতি এবং তাহার পুনরুদয় ও তদানুষঙ্গিক বৃক্ষি-সমূদয়ের যথার্থ প্রতিকৃতি যদ্বারা প্রদর্শিত হয়, তাহাকে ইতিহাস-পদে বাচ্য করা যাব, তবে আমাদের সংস্কার নির্মূল না হইয়া আরও দৃঢ় হইবার কথা । আমাদিগের বিবেচনায় উহাই প্রকৃত ইতিহাস, এবং রাজবংশ বা ঘটনাবলীর নামমালা বা যুক্তকৌশল-বর্ণন উহার সংযোগস্থলমাত্র ।”

ইতিহাসকে সন্তুষ্টঃ দ্রুই ভাগে বিভক্ত করা যাইতে পারে। যাহাতে রাজাবলী, রাজকীর্তি এবং কালনির্ণয় প্রত্তির প্রাধান্য, তাহাকে আধ্যানময় বলা যাব, আর যাহাতে “মানবজীবন বা তৎসমষ্টির আবির্ভাব, উন্নতি ও অবনতি এবং তাহার পুনরুদয় ও তদানুষঙ্গিক বৃক্ষিসমূদয়ের যথার্থ প্রতিকৃতি” প্রকাশিত হয়, তাহা বিজ্ঞানময় । তথাদ্যে শেষোক্তই যে উৎকৃষ্ট, তাহার সন্দেহ নাই । এই বিখ্যুপ নাট্যশালায় সংসার-নাটকে আমরা এক এক অভিনেতা, পূর্বগত বিষয় অবগতি ও তাহার ভাব অভ্যাস দ্বারা পরিষ্কৃত বিষয় কিঙ্কুপে অভিনয় ও তাহাতে কিঙ্কুপ রস উৎপাদন দ্বারা কৃতী হইতে পারিব, তদ্বিষয়ে বিজ্ঞানপ্রধান ইতিহাসই শিক্ষাদানে সুপটু । আধ্যানময় ইতিহাস বিজ্ঞানময় ইতিহাসে প্রবেশার্থ সচ্ছল পথস্পর্কপ । অবগ্নগন্তব্য স্থানে এবং তদভিযুক্ত সচ্ছল পথে যেকুপ সম্বন্ধ, বিজ্ঞানময় ইতিহাসের সহ আধ্যানময় ইতিহাসেরও সম্বন্ধ তদ্বপ, স্মৃতরাং বিজ্ঞজনেরা আধ্যানময় ইতিহাসের অভ্যাবকে তত ক্লেশদায়ক বিবেচনা করেন না, যত বিজ্ঞানময় ইতিহাসের অভ্যাবকে করিয়া থাকেন ।

ভারতের অতি প্রাচীনকালীয় আধ্যানময় ইতিহাস সর্বাঙ্গীণভাবে নাই । কিন্তু কোন্ প্রাচীন দেশের সর্বাঙ্গীণভাবে আছে ? মিসর দেখ, অতি সামান্য । গ্রীস দেখ, ৭৭৬ খঃ পূর্বের ইতিহাস সমস্তই উপগ্রামসময় এবং কাল অনিশ্চিত, তাহার পর ৭৭৬ খঃ পূঃ হইতে আরম্ভ করিয়া পিসিট্রেটসের রাজত্ব পর্যন্ত ইতিহাস দ্রুই একটা সামান্য গল্পমাত্রে নিঃশেষিত হইয়াছে । রোমের সশ্য প্রার ত্যাহাই । ভারতেও একটু সমসাময়িক সামান্য সত্য ইতিহাস না পাওয়া যায় নাহে, তবে বৃক্ষদেবের পূর্বগত সকলই অঙ্ককারে আচ্ছদ তাহার সন্দেহ নাই । কিন্তু একন্য ভারত গ্রীষ্ম ও রোমের সহ তুলনায়

নিম্ননীয় হইবেন না । তবে ভারতের কলঙ্ক এই যে, ভারতের অভ্যন্তরীন যেকোন দর্শাপেক্ষা প্রাচীন, সে পরিমাণে প্রাচীনতম আধ্যানময় ইতিহাস রক্ষিত হয় নাই । যাহারা তজ্জন্য একাত্ম দুঃখিত হয়েন, তাঁহাদিগকে এই পরামর্শ দিই যে, ইয়ুরোপীয়েরা যেকোন টুরের যুক্ত প্রত্তিতি উপন্যাসকে সত্য ইতিহাস-পদে স্থাপিত করিয়া যথাবৃক্তি তাহার কালনির্ণয়পূর্বক চিত্রের তত্ত্বসাধন করিবাছেন, তাঁহারাও সেইক্ষেত্রে রাম-রাবণের যুক্ত প্রত্তিতিকে সত্য ইতিহাস-পদে স্থাপিত করিয়া যথাবৃক্তি তাহার একটা কালনির্ণয়পূর্বক চিত্রের তত্ত্বসাধন করিতে পারেন । তাহার পর আর এক কলঙ্ক এই যে, অশোকের রাজত্বের পর হইতে যবনাধিকার পর্যন্ত ধারাবাহিক আধ্যানময় ইতিহাস নাই । কিন্তু সংগ্রহ দ্বারা সে অভাব পূরণ হইতে পারে কি না, সে বিষয়ে এখনও আমার সন্দেহ আছে ।

বিজ্ঞানময় ইতিহাস ভারতভাগ্যে সর্বাঙ্গীণভাবে যদিও একত্র সংগঃঠীত নাই, কিন্তু তাহা উক্তার হইতে পারে কি না, বহুকাল হইল এ বিষয় জ্ঞানিতে আমি অতি কোতৃহলাবিষ্ট হই । তদর্থে প্রায় সাত বৎসর অতীত হইল আমি সংস্কৃত ভাষা অধ্যয়নপূর্বক, প্রাচীন সংস্কৃত পুস্তক সকল পাঠ ও তন্মিহিত ঐতিহাসিক তত্ত্বানুসন্ধানে প্রবৃত্ত হই । এতদ্ব্যতীত প্রাচীন ভারত সমষ্টে ইয়ুরোপীয় পণ্ডিতগণের গ্রন্থে দেখিতে ক্রটি করি নাই । আমার এই অনুসন্ধানে যত দূর অগ্রসর হইতে আগিলাম, ততই আমার আশা থর্ন না হইয়া বৃক্ষিপ্রাণী হইতে লাগিল । শেষে দেখিলাম যে, ইতিহাস-বোগ্য উপকরণ সমস্তই প্রচুরভাবে আছে, কিন্তু ভারতভাগ্যে নাইবুর বা গ্রোটের ন্যায় বিলক্ষণ সংগ্রহকার এবং ইতিহাসবেতার কেবল অভাব ।

সেই সকল ঐতিহাসিক বিষয় সংগ্রহ করিয়া একত্রীভূত করিতে ভারত-ভাগ্যে কত কালে দ্বিতীয় নাইবুর বা গ্রোটের আবিষ্টাৰ 'হইবে, তাহা ভবিতব্যই বলিতে পারেন । যখনই হউক, কিন্তু বোধ হয় বে বৰ্তমানে কখনই নহে । বৰ্তমানত্বের এই শৈশবকাল । বঙ্গভাষা এবং সাহিত্য উভয়ই এখনও বিছুমাত্র পূর্ণতা প্রাপ্ত হয় নাই । তাহাও বে পরিমাণে হইয়াছে, কর্ম্য প্রহেৱ আধিক্যহেতু, সে পরিমাণে আৰার বঙ্গসম্ভাবনের সেশ-ভাষার উপর অমতা জয়িতে পার নাই । এমন অবস্থাৰ সুজ্ঞা শ্বাসীম-চিঙ্গা-

প্রস্তুত সদ্গ্রহ এবং সদ্গ্রহকারের উৎপত্তি সম্ভবে না। অধিক কথা কি, বঙ্গদর্শনের জন্মের পূর্বে স্বাধীন-চিন্তা-প্রস্তুত চিন্তাশীল উৎকৃষ্ট প্রবন্ধ বঙ্গ-ভাষায় অতি অন্ধেই দেখিয়াছি। এজন্য কাহার দ্বারা কীর্তন করিব? সকল দেশেরই বিদ্যাবিষয়ক ইতিহাস আলোচনা করিলে দেখিতে পাওয়া যাব যে, জাতীয় সাহিত্য ও বিজ্ঞান প্রভৃতি দ্বিবিধ কারণের সমাবেশে পূর্ণতা প্রাপ্ত হইয়া থাকে। প্রথম, জাতীয় বিদ্যার শৈশবে রাজপ্রদত্ত উৎসাহ; তাহাতে যদি আবার ধনশালীরা যোগ দেন তবে সোণায় সোহাগ', এইজন্যই ইংরেজি শৈশবকাল এত শীঘ্র উত্তীর্ণ হইতে এবং শৈশবেই ভাবী গৌরবের চিহ্ন দেখাইতে সক্ষম হইয়াছিল। দ্বিতীয়, এইরূপ উৎসাহে যথম জাতীয় বিদ্যা কিয়ৎপরিমাণে পুষ্টা প্রাপ্ত হয়, তখন সাধারণ উৎসাহ রাজপ্রদত্ত উৎসাহের স্থলাধিকার করে; তাহাতেই উহা আপন পূর্ণতা প্রাপ্ত হইয়া নিজ গৌরব বিস্তারে সমর্থ হয়। এ দেশে রাজপ্রদত্ত উৎসাহের কথা কহা অপেক্ষা চুপ করায় পুর্ণ আছে। রাজপ্রদত্ত উৎসাহ না আছে এমন নহে, অনেক সোভাগ্যবান গ্রন্থকার ছোটকর্তার সহায় বদন দেখিয়া চরিতার্থতা লাভ করিয়া থাকেন। উৎসাহদান ধনশালীদিগের সর্বদেশে ও সর্বকালেই প্রেছাধীন, দিলে যশ আছে, না দিলে নিন্দা নাই। সাধারণ উৎসাহ সম্বন্ধে বঙ্গে সাধারণের উৎসাহের সময় আসিতে এখনও অনেক দিন আছে। স্বতরাং যে মহাআন্তরের নাম উপরে করিয়াছি, তাহালৈর ন্যায় ব্যক্তির উন্নত ভারতভাগ্যে এখনও বহুদিনসাপেক্ষ।

সে যাহা হউক, দুষ্টর সাগরবন্ধনে ক্ষুদ্র কাঠবিড়ালও বহনাহায়দানে সক্ষম হইয়াছিল। কিয়ৎপরিমাণে ঐতিহাসিক তত্ত্ব সংগ্রহ করিতে পারিলেও, ভবিয়াৎ ইতিহাসকারের অনেক সাহায্য হইতে পারিবে এই বিবেচনায়, আমি শাস্ত্রান্তর্দর্শনকালীন, দৃষ্টপ্রস্তকসমূহ হইতে নিম্নমত বিষয়-বিভাগে ভারতীয় ঐতিহাসিক তত্ত্ব সংগ্রহ করিতেছিলাম।

১। প্রথম পর্বে—খণ্ডে দৃষ্টে ভারতবর্ষের যে সকল আদিম অধিবাসী-দিগকে দহ্য বা দাস বলিয়া বেদ-চতুর্বে কথিত, তাহাদের প্রকৃতি, আচার, ব্যবহার, বৃত্তি, নীতি প্রভৃতি নিম্নপণ। আর্য কাহারা, এবং ভাষাতত্ত্ব

দৃষ্টি আদিম বাসস্থলে আর্য্যেরা কত দূর অভূদয় লাভ করিবাছিলেন তাহা নিরূপণ। তাহাদিগের ভিন্ন ভিন্ন শাখা ও তাহার বিস্তার কথন। আর্য্যদিগের ভারতে অবতরণ, তদিষ্যঘৰণী ভিন্ন ভিন্ন ইতিহাস-পরীক্ষা। বেদ-চতুষ্টয় অমুসারে আর্য্যদিগের প্রকৃতি, পারলৌকিক ধৰ্ম, রীতি, নীতি, গৃহধৰ্ম, রাজধৰ্ম, বিলাস, কোতুক, বাণিজ্য ব্যবসায় ও কৃষি প্রভৃতি নিরূপণ, জাতি-চতুষ্টয়ের উৎপত্তি, জাতিবিচার ও যুগভেদে জাতিবন্ধন-প্রণালী এবং তদ্বিষয়ে শাস্ত্ৰীয় বৃত্তান্ত পরীক্ষা। মন্ত্রভাগ এবং ব্রাহ্মণভাগ এতদ্বভূতের সন্ধিকালের আলোচনা।

২। দ্বিতীয় পর্বে— ব্রাহ্মণগ্রহামুসারে হিন্দুধৰ্মের প্রকৃতি-কথন, স্মষ্টি-প্রক্ৰিয়া, দেব দেবীর প্রকৃতি, যাগযজ্ঞ প্রভৃতি হিন্দুদিগের ধৰ্মক্রিয়ার ব্যবস্থা ও অবস্থা এবং এই সকলের কল্পস্ত্র প্রভৃতি আধুনিক শ্ৰীতগ্রহ এবং অষ্টাদশ পুৱাগের সহ তুলনায় কালক্রমে উন্নতি, অবনতি ও বিকৃতি প্রদৰ্শন। হিন্দুধৰ্মের জ্ঞানকাণ্ডের আলোচনা। ব্রাহ্মণভাগ এবং স্মৃতি ও দৰ্শনশাস্ত্ৰ এতদ্বভূতের সন্ধিকালের সমালোচন।

৩। তৃতীয় পর্বে—আর্য্যবিদ্যা অর্থাৎ বেদের আবিৰ্ভাবকাল হইতে তন্ত্রের আবিৰ্ভাবের অবাবহিত পূৰ্ব পৰ্যান্ত ধৰ্মগ্রহ, দৰ্শন, সাহিত্য ও বিজ্ঞান বিবৰণী বিদ্যার পৰ্যালোচন। বেদের সময় হইতে অষ্টাদশ পুৱাগের কালপৰ্যান্ত আর্য্যচৰিত্রের ক্রমোন্নতি, অবনতি ও বিকৃতি প্রদৰ্শন। রামায়ণ ও মহাভারতে কথিত ইতিহাস পরীক্ষা। বৈদেশিক সম্বন্ধ এবং বাণিজ্য ও ব্যবসায় কথন। হিন্দুধৰ্মের প্রতাপ এবং বৃন্দাধৰ্মের আবিৰ্ভাব, এতদ্বভূতের সন্ধিকালের সমালোচন।

৪। চতুর্থ পর্বে—বৈদিক সময় হইতে পৌরাণিক সময় পৰ্যান্ত দেশ প্ৰদেশীয় কুমারধৰ্মেশন ও পৰিজ্ঞাত হওন প্ৰদৰ্শনপূৰ্বক, তাহাদেৱ সমত্বেৱ স্থান নিরূপণ এবং অত্যোকেৱ বথাবথ সংজ্ঞিত ইতিহাস কথন। বৃন্দাধৰ্মের আবিৰ্ভাব, প্ৰাচুৰ্ভাব ও বিলয় সমালোচন।

৫। পঞ্চম পর্বে—মগধে নন্দবংশে রাজত্ব, চন্দ্ৰগুপ্তেৰ রাজত্ব এবং গ্ৰীকদিগেৰ ভাৰতে আগমন। ভাবতেৰ প্ৰাচীন রাজাৰলী কথন এবং প্ৰাচীন মুদ্ৰা প্রভৃতি পরীক্ষা। কালনিৰ্গমেৰ চেষ্টা। মহামদীয় ধৰ্মেৰ

উৎপত্তি ও বিস্তার। হিন্দু রাজত্ব এবং যবনাধিকারের সম্বলোচন। ভারতে যবনাধিকার-সমাপ্তি।

জীবিকার্থে যেকুণ কার্য্যে নিযুক্ত আছি, তাহাতে অবকাশ এবং অর্থসম্বল উভয়েরই অন্টন, স্ফুতরাং কখনও যে আমার অভীমিত সংগ্রহ কার্য্য সমাধা এবং তাহার সমাবেশ সাধন করিতে পারিব এমন প্রত্যাশা রাখি না। তথাপি আমি আশামুরীচিকাবশে মুঠ হইয়া যখন এই অমুসন্ধান-কার্য্যে ব্যাপৃত থাকি, তখন, প্রায় সাড়ে তিনি বৎসর গত হইল, আমার বালেশ্বরে অবস্থানকালে, একদা আপনি আমার বাসায় আসিয়া আমার সংগৃহীত বিষয় অবলোকনাস্তে আনন্দ প্রকাশ পূর্বক, এতদভিপ্রায়ে আমাকে কহেন যে, নিতাস্ত আশামুরীচিকাব ভূমণ না করিয়া মধ্যে মধ্যে কোন কোন প্রবক্ষাদি লেখা আবশ্যক, তাহার দ্বারা আর কোন উপকার যত্নই না হয়, অন্ততঃ নিপিশিক্ষিত লাভ হইতে পারিবে। তদন্তের পুস্তকাধার-স্থিত পুস্তকসমূহের মধ্যে নংস্কৃত রামায়ণের পুস্তক সকল দেখিয়া, তাহা হইতে বান্দীকির সাময়িক ভূত্তাস্ত উদ্বার করিতে অনুরোধ করেন। আমি তজ্জপ করিয়া বঙ্গদর্শনে প্রকাশার্থে প্রেরণ করি, বিজ্ঞশ্রেষ্ঠ মাননীয় বঙ্গ-দর্শন-সম্পাদক উহা সাদৰে গ্রহণ ও প্রকাশ করেন। এই স্তুতে আমাকে সমগ্র রামায়ণ তম তম করিয়া দেখিতে হয়, এবং তাহা হইতেই, ভূত্তাস্ত প্রকাশের পরে, বান্দীকির সাময়িক সামাজিক অবস্থা, রাজনীতি, গৃহধর্ম প্রত্তি আলোচন করিতে অভিলাষ হয়। তদমূলসারে ক্রমে ক্রমে ঐ সকল বিষয়ক প্রস্তাবের বহুসংখ্যক বঙ্গদর্শনে প্রকাশ করি। এক্ষণে সেই সকল প্রস্তাব আরও বহুতর নৃতন বিষয়ের সহিত সমাবেশ করিয়া, প্রায় সমগ্র অংশই নৃতন করিয়া লিখিয়া এক্ষণে পুস্তকাকারে প্রকাশিত হইতেছে।

এই প্রবন্ধের প্রথম অধ্যায়চতুর্থের পরিচয় দান অনাবশ্যক, যেহেতু পুস্তকহত্তে পাঠকস্থাত্রেই জাত হইতে পারিবেন। অপর তিনি অধ্যায় নিয়মত বিষয়-সন্নিবেশে বিভক্ত। ৫ অধ্যায়ে—বৈগ্যবর্গের আচার ব্যবহার নিক্ষেপণ; জাতীয় ধনবস্তা ও কৃষিকার্য্যের অবস্থা; দেশীয় অস্তর্বাণিজ্যের অবস্থা; বহির্বাণিজ্য-কখনে প্রাচীম আর্যদিগের সমুদ্রযাত্রা নিক্ষেপণ, স্থলপথে বাণিজ্য-পথ এবং বৈদেশিক সম্বন্ধ নিক্ষেপণ, এবং আমদানি ও রপ্তানি দ্রব্যের

যথাযথ বৃত্তান্ত ; সজ্জিষ্প সার । ৬ অধ্যায়ে—গৃহধর্ম কথনের অবস্থানিকা ; স্তৰাধীনতা ও স্তৰিশিক্ষা কত দূর প্রচলিত ছিল ও তাহার সদসৎ ফল বিচার ; ভিন্ন ভিন্ন জাতির এবং জাতীয় বিবাহপদ্ধতি, জাতকর্মাদি, সন্তানশিক্ষার প্রণালী, বস্ত্রালঙ্কার, খাদ্যাখাদ্য নির্বাচন, বিলাসদ্রব্যাদি এবং বিলাস কৌতুক ও আমোদ, বর্ণভেদে বিভিন্নাচার, প্রেতকার্য্যাদি, গৃহস্থাশ্রমে শুভাশুভ লক্ষণ বিষয়ক সংস্কার, সজ্জিষ্প সার । ৭ অধ্যায়ে—বৈদেশিক সমস্ক নিরূপণ, বাঞ্চীকির কালনির্ণয়, সজ্জিষ্প সার । উপসংহারে—পুস্তকের সংজ্ঞিষ্প সার এবং রামায়ণ সম্বন্ধে ব্যথাবৃদ্ধি মন্তব্য । সমাপ্তি ।

বাঞ্চীকির কালনির্ণয় প্রথমে করিলাম না, পুস্তকের শেষভাগের জন্য রাখিলাম । তাহার কারণ, নির্গুরুকালে অনেক বিষয়ের পুনরুক্তি করিতে হইবে না, কেবল উল্লেখমাত্রে কার্য্যসমাধা হইতে পারিবে । বাঞ্চীকির কালনসম্বন্ধে আপাততঃ এই পর্যন্ত বলিলেই পর্যাপ্ত হইবে যে, যে সময়ে ভারতে স্বত্রগ্রহের প্রাবন এবং তদমুসারিণী ক্রিয়াকলাপের বিস্তার, সেই সময়ে মহর্ষি বাঞ্চীকি ভারতে আচ্ছৃত হইয়া তাহার অতুলনীয় কাব্যগ্রন্থ রচনা করেন ।

কথিত ভারতীয় ইতিহাস রচনে যে প্রণালী অবলম্বিত হওয়া আমার বাসনা, এ প্রবক্ষে সে প্রণালী অবলম্বিত হয় নাই । উভয়েরই অন্তভুর্ত বিষয়মালা সংগ্রহার্থে অভি প্রায় যদি ও এক, কিন্তু ইহাতে সংগ্রহ ও সংযোজনপ্রণালী সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র অবলম্বিত হইয়াছে । এ প্রবক্ষের উৎপত্তি যেমন নৃতন, ব্যক্তিকরণ ও সেইরূপ নৃতন এবং বিস্তার সম্পর্ক প্রণালীতে সম্পন্ন হইয়াছে । কেন হইয়াছে, সে উদ্দেশ্য এখন বলিব না, যদি অশ্বক্ষের-কাব্য-নাটক-প্লাবিত বঙ্গে ইহার দ্বিতীয় সংস্করণ হৰ, তখন বলিব । যাহা হউক, বেঙ্গল বাসনা করিয়াছিলাম, এ প্রবক্ষ রচনে সেকল কৃতকার্য্য হইয়াছি কি না, তাহা ভবিতব্য জানেন । আপনি, অতুল বাবু এবং বঙ্গমৰাৰু প্রভৃতি ইহার প্রতি যথেষ্ট আদর এবং অমুকূলতা প্রকাশ করিয়াছেন, এক্ষণে শিক্ষিত সমাজে সেই ভাবে গৃহীত হইলে শ্রমসন্কলনতা লাভ করিব । আমার এ শ্রম শিক্ষিত সমাজের জন্য, এ কথা যদি ও ধৃষ্টতা এবং স্পন্দিত পূর্ণ, তথাপি ইহাই আমার উদ্দেশ্য ; ইহাতে যে কেহ শিক্ষিত আমাকে অপরাধী বিবেচনা করিবেন, তাহার নিকট আমি ক্ষমা প্রার্থনা করি । অর্ধশিক্ষিত এবং অশিক্ষিত

জন ইহা যদি পাঠ করেন, তাহা আমার সৌভাগ্য, যদি অমজ্ঞা প্রকাশ করেন, তাহাদের প্রতি আমার উক্তি বে “জানন্তি তে কিমপি, তান् প্রতি নৈব ষষ্ঠঃ।”

এই প্রবন্ধ রচনে আমিও বহুবিধ গ্রন্থকারের গ্রন্থের নিকট খণ্ডী, সে সকলের নাম প্রবন্ধমধ্যে স্থীকার করিয়াছি। বাবু অতুলচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়ের পরামর্শে এবং অনুরোধে সংস্কৃত ভাষার জীবিত কাল নিরূপণ অংশ যোঙ্গিত হইয়াছে। বেদ হইতে গৃহীত স্তুতিনিচৰ মাধবাচার্যের ভাষ্য এবং মক্ষমূলের ইংরেজি অনুবাদ সাহায্যে গৃহীত হইয়াছে। গ্রীক গ্রন্থাবলী হইতে উদ্বৃত্ত বিষয় সকল ইংরেজি অনুবাদ দৃষ্টে গৃহীত হইয়াছে। লাটিন ও অপরাপর ভাষার গ্রন্থাবলী হইতে উদ্বৃত্ত বিষয় সকল মূল গ্রন্থ দৃষ্টে গৃহীত হইয়াছে। আপাততঃ এই প্রবন্ধের প্রথম চারি অধ্যায় বাবু প্রাণনাথ সাহার যত্নে ও ব্যয়ে মন্ত্রিত ও প্রকাশিত হইতেছে। শেষ তিন অধ্যায় নানাকারণে এ ক্ষণে প্রকাশিত হইল না, বিশেষ একত্রে মুদ্রিত হইলে পুস্তকের অত্যধিক মূল্য নির্দ্বারিত না করিলে চলিত মা।

এই সংস্করণে অনেক অঙ্কন শোধনযোগ্য এবং অনেক অংশ পরিবর্তন ও পরিবর্দ্ধন যোগ্য রহিয়া গেল। তাহার কারণ একান্ত সময়াভাব। এই কারণ হেতু, এমন কি, অনেকগুলি প্রফুল্ল পর্যন্ত যথবৎ দেখিতে পারি নাই। এজন্য পাঠকের ইচ্ছা হয় ক্ষমা করিবেন, না করেন, নিন্দা করিবেন।

বহুকালের পর এত দিনে আজি এই প্রবন্ধ সাহিত্য-সমাজে অর্পণ করিলাম।

শ্রীপ্রফুল্লচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়।

১০ই ভাদ্র, ১২৮৩।

# বাল্মীকি ও তৎসাময়িক বৃত্তান্ত।

## প্রস্তাবনা।

“নারায়ণং নমস্কৃত্য নবঁক্ষেব নরোত্তমম্ ।

দেবীং সরস্বতীক্ষেব ততো জৰযুদীরয়েৎ ॥”

ভারত যাহার লীলাভূমি, ভারতী যাহার জননী, সংস্কৃত যাহার বাক্যালাপ, মনু যাহার পিতৃপুরুষ, বেদবিদ্যা যাহার চিত্তপ্রসূত, সেই জগদ্গুরু আর্যজ্ঞাতির জীবনী আজি কি না কৌর্ত্তিবিলোপী কাল-কবলে নিহিত ! বিধাতঃ ! যে ভারত তোমার মানস-কন্যা, যে ভারত একদা মোহিনী মুর্দিতে জগৎ মোহিত করিয়াছে, আজি তোমার সেই ভারত পথের ভিখ-রিণী ! যে আর্য-নাম-প্রাণ্যাশয়ে সভ্যতম জগৎ আজি ক্ষিপ্ত-প্রায়, সেই আর্য-নামে ভারত-সন্তানেরা নির্বিবাদে অধিকারী হইয়াও তাহার মর্মজ্ঞ হইলেন না, কি আক্ষেপ !— সেই নামে গুরুত্ব !

ইতিহাস কাহাকে বলে ? বিশেষ রাজবংশ বা ঘটনা-বলীর নামমালা বা যুদ্ধকৌশলবর্ণনমাত্র, কতকগুলি অব্যবসায়ীর হস্তে ইতিহাস বলিয়া গৃহীত হইয়াছে। ঐ সকল ইতিহাসকর্তারা এমনই ইতিহাসের মর্মজ্ঞ যে, যে খানে যুদ্ধাদির ব্যাপার-বাহ্য সেই খানেই তাঁহাদের বাগুজাল-বিস্তার, যেখানে শাস্তির সন্তুষ্ট সেই খানেই “বিশেষকোন ঘটনা নাই” বলিয়া তাঁহাদের নিরুত্তি। বস্তুতঃ উহা প্রকৃত ইতিহাস-পদে বাচ্য হইতে পারে না, উহা ইতিহাসের সংযোগস্থলমাত্র।

অন্যান্য বিষয়ের সহিত সংযোগবিহীনতা সত্ত্বেও উহা প্রকৃত ইতিহাস-পদে যদি বাচ্য হয়, তবে উহার উপকারিতা অন্বেষণ আবশ্যিক ; এরূপ অন্বেষণের লক্ষ ফল এই দেখিতে পাওয়া যায় যে, এরূপ ইতিহাসের এক অংশ ভাট্টের, অপরাংশ কথকিং সৈনিকের উপকারে আইসে, কিন্তু সাধারণ সমাজ তাহাতে অল্পই উপকৃত হয়। কিন্তু ইতিহাসের ত এরূপ ধর্ম নহে ; উহা সমাজের পরিচালক বলিয়া আমাদের যে সংক্ষার আছে তাহা কি মিথ্যা ? কেনই বা মিথ্যা হইবে ? যদি মানবজীবন বা তৎসমষ্টির আবির্ভাব, উন্নতি ও অবনতি এবং তাহার পুনরুদয় ও তদানুষঙ্গিক বৃত্তি-সমূদয়ের যথার্থ প্রতিকৃতি যদ্বারা প্রদর্শিত হয়, তাহাকে ইতিহাস পদে বাচ্য করা যায়, তবে আমাদের সংক্ষার নির্মূল না হইয়া আরও দৃঢ় হইবার কথা । আমাদিগের বিবেচনায় উহাই প্রকৃত ইতিহাস, এবং রাজবংশ বা ঘটনাবলীর নামমালা বা যুদ্ধকৌশলবর্ণন উহার সংযোগস্থলমাত্র । যথায় এরূপ কোন ইতিহাসের অভাব, তথায় যত কিছু সেই অভাব-বিমোচক বলিয়া পরিচিত হয়, তাহার মধ্যে স্বত্বাবত্ত্ববিদ্ স্বচতুর লেখকের লেখনীনিঃস্ত কাব্য বা উপন্যাস আদরণীয় ; ব্যবহারতত্ত্ব গ্রন্থ ও তদ্রূপ । যে ভারতের ইতিবৃত্তের নিমিত্ত আমরা নিরস্তর আক্ষেপযুক্ত, এবং বিদেশীয়দিগের নিকট নিন্দনীয় হই, এতন্মাবলম্বনে তাহা হইতে প্রায় মুক্ত হইবার সম্ভাবনা । সময় কখন সৌভাগ্যযুক্ত হইলে, তন্মিয়ম যথাসাধ্য অবলম্বিত হইবে ।

এ ক্ষণে বর্তমান উদ্দেশ্য অনুসরণ করা যাইক । রামায়ণ-

প্রণেতা বাল্মীকি যে কোন্ সময়ে প্রাদুর্ভূত হইয়াছিলেন, তাহা নির্ণয় গ্রন্থবিশেষে হইবে, আপাততঃ উদ্দেশ্য নহে। এ খানে একপ উক্তিই পর্যাপ্ত যে তিনি যে সময়েই জন্মিয়া থাকুন, ইহা বোধ হয় নিশ্চিত, যে সেই সময়ের ইতিহাস ধারাবাহিকরূপে সংগ্রহ হইয়া আমাদের হস্তে পৌঁছে নাই। এ স্থলে তাহার প্রণীত রামায়ণ অনেক অভাব বিমোচনে সমর্থ, এই বিবেচনায় নিম্নমত বিষয় বিভাগ করিয়া তদালোচনায় প্রযুক্ত হইলাম।—প্রথম অধ্যায়ে ভূগোলিক অংশ, দ্বিতীয়ে আক্ষণ বর্গ, তৃতীয়ে ক্ষত্রিয় বর্গ, চতুর্থে নিকৃষ্ট বর্গ, পঞ্চমে বৈশ্য বর্গ এবং ব্যবসায়, ষষ্ঠে গৃহধর্ম, সপ্তমে বাল্মীকির কালনির্ণয় এবং পুস্তকের সংজ্ঞিপ্ত সার, তৰ্যতীত আবশ্যক-অনুযায়ী পরিশিষ্টাবলী থাকিবে।

কিন্তু এক কথা,—আর্য্যবংশের আদিবৃত্তান্তঘটিত কোন বিশেষ মীমাংসা বা বিষয়ের দোহাই দিতে হইলে, কাঙ্গালিমী ভারতে এমন অল্পই আছেন যাঁহাদের আশ্রয় অবলম্বন করিয়া পরিত্তপ্ত হওয়া যায়। স্বতরাং যে পণ্ডিতাভিমানিগণ সহস্র ঘোজন দূরে সাগর সরিৎ গিরি গহরাদি ব্যবধানে বাস করিতেছেন, ভারতের মোহিনী মূর্তি যাঁহারা স্বপ্নেও কখন দর্শন করিয়াছেন কি না সন্দেহ, সে মূর্তির মাধুরী সূর্য্যকরের ন্যায় বেগবতী হইলেও যাঁহাদিগের নিকট বিলম্বে উপনীত হয়, আর্য্যসন্তানগণের সকল বৃত্তান্তই যাঁহাদিগের পক্ষে নৃতন, তাঁহাদেরই আশ্রয় গ্রহণ করিতে হয়। যে খানে অগাধ জল সে খানে কোন আশ্রয় অবলম্বনীয় ! আমাদের কালা মুখ !

## প্রথম অধ্যায় ।

### ভূমতান্ত ।

বাণীকির সময়ে ভারতের কোন কোন ভূভাগ আর্য-গণের পরিচিত ছিল, কাল-পরিবর্তে তাহাদের কিন্তু অবস্থান ও নাম-পরিবর্তন হইয়াছে, এবং অতিপুরাতন সময়ে উহারা কোন বিশেষনামধারী ও কিন্তু ছিল, ইহাই যথাকথক্ষণে আলোচনা করা যাইতেছে। অতএব এই রেলওয়ে-টেলিগ্রাফময়ী, পরিষ্কারভূভাগবিশিষ্টা ইংরেজি ভারতকে ক্ষণকালের নিমিত্ত বিস্তৃত হইয়া, তৎপরিবর্তে সেই অনার্যনিপীড়িত তপোবনময়ী ভারতমাতার পূর্বে মুর্তি মনোমধ্যে অঙ্গিত করা যাউক ।

প্রথমে প্রদেশাদির সংস্থান-নিরূপণ আবশ্যক । ভারত-বর্ষ বিধাতা কর্তৃক যে চিরবিভাগস্বয়ে বিভক্ত হইয়াছে, তাহার মধ্যস্থলে বিস্তারিত । বিস্তারিতের উত্তর ভাগ আর্যা-বর্ত এবং দক্ষিণ ভাগ দক্ষিণাবর্ত (দাক্ষিণাত্য) । এতদুভয়ের অন্তর্গত প্রদেশাদি পরিদর্শনের পূর্বে হিমাদ্রি এবং সিন্ধু-নদের অপরদিকস্থ প্রদেশাদির সংস্থান দেখা যাউক ।

১। উত্তরকুরুবর্ষ ।—রামায়ণের চতুর্থ কাণ্ডে উত্তরকুরু-বর্ষ প্রসঙ্গে লিখিত হইয়াছে

“সপ্তর্বীগাং শ্রিতির্যত্ব যত্ত মন্দাকিনী নদী ।

দেবর্ঘিচরিতং রমাং যত্ত চৈত্ররথং বনং ॥”

অর্থাৎ সপ্তর্বিগাং যথায় বাস করেন, যথায় মন্দাকিনী নদী প্রবাহিতা, অতিমুখকর দেবর্ঘিচরিত যথায় কৌর্তিত এবং

যথায় চৈত্রেরথ বনের অবস্থান, সেই স্থুনকে উত্তরকুরুবর্ধ বলিয়া থাকে। এই মন্দাকিনী নদী কোথায়? আমরা যে মন্দাকিনীকে জানি, উহা কেদারনাথ পর্বতের নিকট। কিন্তু উত্তরকুরুবর্ধ সমষ্টে ঐতরেয় ব্রাহ্মণে একপ লেখা আছে, “এতস্যামুদীচ্যাঃ দিশি যে কে চ পরেণ হিমবন্তং জনপদা উত্তরকুরু উত্তরমদ্বা ইতি বৈরাজ্যায় তেহভিষিচ্যন্তে।” পুনশ্চ রাজতরঙ্গিণীতে রাজা ললিতাদিত্যের দিঘিজয়প্রসঙ্গে লিখিত হইয়াছে

“ভূঃখারাঃ শিখরশ্রেণী র্যাস্তঃ সন্ত্যজ্য বাজিনঃ।”

“উত্তরকুরবোহবিক্ষংস্তুয়াজ্ঞমাদপান্ত।”

টলিমীর ভূগোলে লিখিত আছে যে অন্নবীয়, অক্ষনীয়, অশ্মীরীয়, কেশীয়, ঠাণ্ডুরীয় (যথাক্রমে Anuibian, Auxacian, Asmirean, Casian, Thagurian) প্রভৃতি পর্বতশ্রেণিতে আবৃত সেরিকা-নামক (Serica) দেশ। ঐ দেশের উত্তর ভাগে নরমাংসপ্রিয় রাক্ষসেরা বাস করিয়াথাকে এবং অতি দক্ষিণ ভাগে উত্তরকুরু (Ottorocorra) নামক জাতির বাস। আলেক্জান্দ্রিয়া হইতে পূর্বমুখে উহার দুরত্ব নিরূপিত হইয়াছে। টলিমীর লিখিত বিষয় সমস্ত নির্ণয় করা সাধারণ কথা নহে, কিন্তু ইহা স্পষ্ট প্রতীত হইতেছে, তৰ্বর্ণিত উত্তরকুরু ভারত-বহির্ভাগে উত্তর দেশে। ঐতরেয়-ব্রাহ্মণগোক্ত এবং রাজতরঙ্গিণী হইতে উক্ত শ্লোকার্থ ইহার প্রতিপোষক। লাসেন সাহেবের মতে উত্তরকুরু কাসগরের পূর্ব, বহু ইউরোপীয় পশ্চিম ঐমতস্ত। আমাদিগের ভিন্ন মত হইবার কোন কারণ দেখিতে পাই না। রামায়ণগোক্ত শ্লোকস্ত মন্দাকিনী

নদী সম্বন্ধে কথিত অবস্থান প্রতিবাদক হইতে পারে, কিন্তু ঐভিন্ন যে মন্দাকিনী নদী হইতে পারে না তাহার প্রমাণ কি? হইতে পারে, ঐ নাম উত্তরকুরুবর্ষস্থ কোন সরিষ্মিশ্বের নাম ছিল, আর্যেরা ভারতে আসিয়া ঐ নাম পুনঃস্থাপিত করিয়াছিলেন। এবং এই প্রথা অনুসারেই আমরা দেখিতে পাই যে নবাবিকৃত ভূভাগ-সমূহের অনেক স্থানের এবং ইউরোপীয় অনেক স্থানের একই নামকরণ। রামায়ণের অন্যান্য স্থানে উত্তরকুরুবর্ষ যে হিমালয়ের নিকট, এ ভূম দূর করিয়া হিমাদ্রির পর পারে ইহা জ্ঞাত করিতেছে। চতুর্থ কাণ্ডে সুগ্রীব বানরদিগকে উত্তরকুরুবর্ষে সীতার অঙ্গৰণার্থে আজ্ঞা দিয়া কহিতেছেন “কুরুংস্তান্স সমতিক্রম্য উত্তরে পয়সাং নিধিঃ।” অর্থাৎ কুরু অতিক্রম করিয়া উত্তরে সমুদ্র। যাহা হউক, সম্যক্ত বিবেচনা করিলে অনুমান হয় যে বর্তমান বোখারার নিকট ও কাসগর প্রভৃতি স্থান উত্তরকুরুবর্ষ পদে বাচ্য। (১)

২। বাহ্লিক।—তুরানের অন্তর্গত বল্খ ও তৎপাঞ্চবর্তী প্রদেশ বলিয়া বোধ হয়। রামায়ণের ইংরেজি অনুবাদক গ্রিফিথ এই নির্ণয় সমর্থন করিয়া থাকেন (*Griffith's Rámáyana* Vol. iv. p. 208)। বাহ্লিক, গান্ধার মূজবত অঙ্গ এবং মগধ দেশের সহ অথর্ববেদের সময়ে অনার্য্যনিবাস এবং আর্য্যদিগের নিকট অতিস্থানিত ছিল (অথর্ববেদ ৫। ২২ ৫, ৭, ৮, ১২, ১৪)। বাহ্লিক যে স্থানিত ছিল, তাহার

(১) উত্তরকুরুবর্ষ-সম্বন্ধে বহুপ্রমাণ *Muir's Sanskrit Texts*, Vol. II. p. 332 seq. দেওয়া হইয়াছে, তথায় দেখ।

অন্যতর প্রমাণ মহাভারতে কর্ণপর্বে “বাহিলকা নাম তে দেশাঃ ন তত্ত্ব দিবসং বন্দেৎ ।” বাহিলক রামায়ণের সময়েও অনার্য দেশ ও সময়নিত, কেবল ঐদেশজ উৎকৃষ্ট ঘোড়ার জন্য কথক্ষিং আদৃত ছিল। যেমন আমরা সময়ে সময়ে অন্যের নিকট হইতে আদর পাইয়া থাকি, উহারাও, বোধ হয়, আর্যদিগের নিকট তজ্জপ আদর পাইত ।

৩। বনায়ু।—বনায়ু দেশকে কেহ কেহ পারশ্য বলিয়া থাকেন, কিন্তু অমরকোষে পারশ্য একটা স্বতন্ত্র স্থান বলিয়া উক্ত হইয়াছে। রামায়ণে বনায়ুদেশে ভাল ঘোড়া পাওয়া যায় বলিয়া উক্ত, অমরকোষেও সেই ঘোড়ার প্রসঙ্গে উক্ত হইয়াছে, “বনায়ুজাঃ পারসৌকাঃ কাষ্ঠোজা বাহিলকা হয়াঃ ।” বনায়ু, বোধ হয়, পারশ্যের পশ্চিমস্থ কোন দেশ কি আরব হইতে পারে । অনার্যদেশ ।

৪। পহ্লব।—পারশ্যবাসী, লাসেন সাহেবের মতে ইহা এবং হিরোডোটিস কর্তৃক উক্ত (Partues) একই দেশ, এবং ইহারা ভারতের উত্তর-পশ্চিম প্রান্তে বাস করিত । অনার্য-দেশ। Pehlvi নামক বিখ্যাত প্রাচীন ভাষা ইহাদেরই ছিল ।

৫। দরদ।—(*Griffith's Rámáyana Vol. iv.*) গ্রিফিথ সাহেবের মতে বর্তমান দণ্ডিস্থান । দরদ, শক, বর্বর, কিরাত, হারীত প্রভৃতি জাতি একত্রে রামায়ণে উল্লিখিত হইয়াছে । ইহারা সকলেই অসভ্য এবং অনার্য বলিয়া বর্ণিত । ইহাদের আকার প্রকার সম্বন্ধে রামায়ণের প্রথম কাণ্ডে কথিত হইয়াছে

“—————হেমকিঞ্জলসন্নিবৈতঃ ।

তীক্ষ্ণাসি-গঁট্টশধরে-হেমবর্ণাস্পরাবৃত্তৈতঃ ॥”

এ ক্ষণে আর্য্যাবর্ত্তন্ত প্রদেশমালার বিষয় কথিত হইতেছে।

১। কেকয়।—দশরথের বিয়োগান্তে ভরতকে আন্যনার্থে যে দৃত গিয়াছিল, সেই দৃত বিপাশা পার হইয়া পশ্চিমযুথে যায় নাই। ভরতও প্রত্যাগমন-সময়ে পূর্ববর্ষ্যথে আসিতে বিপাশা পার হয়েন নাই, কেবল প্রশস্ত পথে আসার অনুরোধে শতদ্রু মাত্র লজ্জন করিয়াছিলেন। ইহা দ্বারা বোধ হইতেছে যে, কেকয়-রাজগৃহ শতদ্রু ও বিপাশাৰ মধ্যবর্তী এবং বাহিলিক-নামক জনপদের দক্ষিণ। (২)

২। বাহিক।—বিপাশা এবং শতদ্রুৰ মধ্যস্থলে ও কেকয়ের উত্তর। রামায়ণে ইহা অনার্য্যভূমি বলিয়া কথিত হইয়াছে। (৩)

৩। সিন্ধু।—বর্তমান সিন্ধুপ্রদেশের পশ্চিম প্রান্ত। বাহিলিকে ইহা হন্দু (Hoddu) বলিয়া উক্ত হইয়াছে (Easther I. 1.)

(২) কেকয়রাজ্য-সম্বন্ধে “Kykaya is supposed by the Translator, Dr. Carey, to be a King of Persia, the Ky-vousa preceding Darius.—Ky was the Epithet of one of the Persian Dynasties.”—Tod’s *Rajasthan* Vol. I. এ অনুমানের প্রধান সহায় কৈ শব্দ, কিন্তু ‘কেকয়’ এ পদ কিরূপে সাধিত হইয়া উহাতে ‘কৈ’ বর্ণের যোগ হইয়াছে?

(৩) এতৎসম্বন্ধে কনিংহাম “Arian neighbours, who were very liberal in their abuse of Turanian population of the Panjab. Thus the Kathari of Sangala are stigmatized in the Mohabbharut as thieving Bahicas, as well as wine-bibbers and beef-eaters &c.—Cunningham’s *Ancient Geography*, Budh. period. পুনশ্চ উইলসনের মতানুসারে বাহিক “are described in the Mohabbharut, Karna Parva, with some detail, and comprehend the different nations of the Panjab from the Sutlej to the Indus”—Wilson’s *Vishnu-Purána*, Vol. I.

৪। সৌবীর।—বর্তমান রাজপুতান্তর দক্ষিণাংশ। সৌবীর এই নামের পরবর্তী হিন্দু নাম বদরী। হিউয়েন সাং ইহাকে ও-সা-লি (*O. cha. li*) বলিয়া উল্লেখ করিয়া-ছেন। মিসরীয় জাতি কর্তৃক সফির (Sofir) বাইবল কর্তৃক ওফির (Ophir) বলিয়া উক্ত, ইহা কনিংহাম নিরূপণ করিয়া-ছেন। (৮)

৫। কাম্বোজ।—গ্রিফিথ (*Rámáyana*, Vol. iv., p. 423) অনুমান করেন যে, অরোচেসিয়া-(Arochasia) নিবাসীদিগের অপর নাম কাম্বোজ। আমাদিগের অনুমান অনুসারে খান্দাজ উপসাগরের (Gulf of Cambay) সামিধে কোন স্থান হইবে। (৫) ইহা অনার্য্যনিবাস।

---

(৮) এতদেশের সবিস্তর বৃত্তান্ত *Cunningham's Geography, Budh. Per: Art. Vadari.* দ্রষ্টব্য। ‘ওফির’ এই নাম সৌবীরের একতাসাধন-সম্বন্ধে *Max Muller's Science of Language* নামক পুস্তকের প্রথম খণ্ডে ৭০৮ পৃষ্ঠা দেখ।

(৫) “—নৈঞ্চত্যাং দিশি দেশাঃ |———”

“বন্মৰীঃ কাম্বোজাঃ সিঙ্গু-সৌবীরাঃ |——.”

বৃহৎসংহিতা।

কাম্বোজ বৈদিক সময়ে আর্য্যদেশ-মধ্যে পরিগণিত ছিল বলিয়া কাহারও গ্রাহ। মূর তত্ত্বস্তু হইয়া কহেন “If the testimony of Yask in regard to the language used by the Kambojas is to be trusted, it is clear that they spoke a Sanscrit dialect. It is thus irrefragably proved that the Kambojas were originally not only an Indian people, but also a people possessed of Indian Culture.” মহু সেই বাক্য সমর্থন করিয়া কহিতেছেন

“শনকৈস্ত্র ক্রিয়ালোপাদ্ব ইমাঃ ক্ষত্রিয়জাতয়ঃ ।

বৃষ্ণসং গতা লোকে ব্রাহ্মণাদর্শনেন চ ॥”

যাহাই হউক, বান্মীকি এবং মহুর সময়ে উহা অনার্য্যভূমি।

৬। সৌরাষ্ট্র।—চিরপ্রসিদ্ধ সুরাট। কিউ-চি-লু বলিয়া হিউয়েন সাং দ্বারা উক্ত (Kiu. che. lo. of Hwen Thsang) সুরাষ্ট্রীন বলিয়া টলিমী দ্বারা উক্ত (Surastrene of Ptolemy)।

৭। মালব।—বর্তমানেও এনামধৃত। কিন্তু এতাদুর-বিস্তারশূন্য।

৮। দশার্গ। (৬)—উইলসন বিবেচনা করেন যে টলিমী ও পেরিপ্লুস কর্তৃক উক্ত ‘দসারিণ’ (Dasarene of Ptolemy and Periplus) এবং এই দশার্গ এক। এবং ইহা বর্তমান ছত্রিশ-গড়ের অংশবিশেষ। বিদিশা দশার্গের রাজধানী বলিয়া মেঘদূতে ২৪ ও ২৫ শ্লোকে কথিত হইয়াছে। উইলসনের নির্ণয়-অনুসারে বর্তমান মালব প্রদেশের অন্তর্গত ভিল্সা-নামধারী গ্রামেরই পূর্ব নাম বিদিশা। বেত্রবতী-তটে।

৯। অবস্তৌ।—হেমচন্দ্র-কোষে লিখিত আছে

“উজয়িনী শাবিশালাহবস্তী পুক্ষকরণিনী।”

অবস্তৌর অবস্থান-সম্বন্ধে শক্তিসংস্ক তত্ত্বে কথিত হইয়াছে

“তাত্রপর্ণীং সমাসাদ্য শৈলার্ক্ষিথরোক্তিঃ।

অবস্তৌসংজ্ঞকো দেশঃ কালিকা তত্ত্ব তিষ্ঠতি।”

এই তাত্রপর্ণী নদী মালব রাজ্যের অন্তর্গত সরিবিশেষ।

১০। পুক্ষর।—বর্তমান আজমীরের সাম্বিধ্যে। এতদন্তর্গত পুক্ষর হুদ অতিপবিত্র তীর্থ।

(৬) দশার্গ-সম্বন্ধে “The oral traditions of the vicinity to this day assign the name of Dasarna to a region lying to the east of the district of Chandeyree.—Dr. Hall on Wilson's *Vishnu-Purana*, vol. II., p. 160.

## ১১। মৎস্য দেশ।—মনুসংহিতায় ।

“কুকুক্ষেত্রং মৎস্যাশ পঞ্চালাঃ স্তুরসেনকৃঃ ।

এষ ব্রহ্মবিদেশো বৈ ব্রহ্মাবর্তাদনন্তরং ।”

এই ব্রহ্মবি ব্রহ্মাবর্ত (৭) ও যমুনার মধ্য । উইলসন বলিয়াছেন যে, ভিন্ন ভিন্ন প্রমাণ অনুসারে মৎস্য দেশের অবস্থান বিবিধ নিরূপিত হয় । চন্দ্রসোমরাজ-অনুসারে বর্তমান জয়পুর, আবার মহাভারতের নকুলের দিঘিজয়-অনুসারে গুজরাটের সাম্রাজ্যে । আমাদের বিবেচনায় জয়পুরই প্রাচীন মৎস্য দেশ ।

১২। পঞ্চাল।—মহাভারতে দেখা যায় যে, পঞ্চাল বিভাগে বিভক্ত, উত্তর পঞ্চাল ও দক্ষিণ পঞ্চাল । উত্তর পঞ্চাল বর্তমান রোহিলাখণ, প্রাচীন রাজধানী অহিচ্ছত্বা । দক্ষিণ পঞ্চাল গঙ্গার দোয়াব, প্রাচীন রাজধানী কাম্পিল্য নগর । রামায়ণের সময়েও যে পঞ্চাল একুপ বিভাগদ্বয়ে বিভক্ত ছিল, তাহার কোন উল্লেখ নাই । পরন্তু না থাকাই সম্ভব । যেহেতু যে কাম্পিল্য নগর মহাভারতে দক্ষিণ পঞ্চালের রাজধানী বলিয়া কথিত হইয়াছে, রামায়ণের সময়ে উহা স্বনামধ্যাত এক পৃথক্ প্রদেশের রাজধানী ছিল । আবার ইহার পরেই সাঙ্কাস্যা প্রদেশের অবস্থান । এনিমিত্ত রামায়ণের সময়ে দক্ষিণ পঞ্চালের অস্তিত্ব নিরূপিত হয় না ।

১৩। কাম্পিল্য।—কাম্পিল্য নগরের চতুর্দিক্ষ প্রদেশ ।

(৭) “সরষ্টী-দৃশ্যতো দেবনদ্যোর্যদন্তরং ।

তং দেবনির্মিতং দেশং ব্রহ্মাবর্তং প্রচক্ষতে ॥”

কাম্পিল্য নগরের অবস্থান কনিংহামের মতে বদায়ুন ও ফরাকাবাদের মধ্যে প্রাচীন গঙ্গার উপরে ।

১৪। সাঙ্কাস্যা ।—সেঙ-কিয়া-সাই (Seng. Kia. Si. of Hwen Thsang) নামে হিউয়েন সাং দ্বারা উক্ত । সাঙ্কাস্যা নগর উক্তনামধ্যের প্রদেশের রাজধানী । বর্তমান কালী (প্রাচীন কালন্দী) নদীর উপর স্থাপিত । রামায়ণে প্রথম কাণ্ডে স্থলবিশেষে জনক রাজা কহিতেছেন যে, তিনি ইক্ষু-মতী নদীর তীরস্থ সাঙ্কাস্যা নগরের অধীশ্বর সুধন্বাকে পরাজয় করিয়া আপন ভাতা কুশঞ্জকে ঐ স্থানের রাজত্ব প্রদান করেন । স্বতরাং এই কালী নদীর নামই রামায়ণের সময়ে ইক্ষুমতী ছিল । কনিংহামের নির্দেশ-অনুসারে সাঙ্কাস্যা কনোজ হইতে ৫০ মাইল উত্তর-পশ্চিমে ।

১৫। সূরসেন ।—বর্তমান মথুরা প্রদেশ । এরিয়ানোভ্র সূরসিনাই (Suraseni of Arrian) ।

১৬। মদ্রদেশ ।—পঞ্জাবের অংশবিশেষ । গ্রীকদিগের দ্বারা মদ্রাই বলিয়া উল্লিখিত (Mardi of the Greeks) ।

১৭। বীরমৎস্য ।—পূর্বকথিত মৎস্য দেশ হইতে ইহা ভিন্ন । বীরমৎস্য ভরতের অযোধ্যা-আগমনের পথে উক্ত । ভরতের পথ হস্তিমাপুরের বহু উত্তরে, পূর্বকথিত মৎস্য দেশ হস্তিমাপুরের বহু দক্ষিণে । ভরতের পথ যেরূপ ভাবে নির্দিষ্ট হইয়াছে সেই অনুসারে হিন্দাব করিয়া লইলে, এই বীরমৎস্য হিউয়েন সাঙ্গের সাময়িক শ্রঙ্গ প্রদেশের অংশ-বিশেষ । এই শ্রঙ্গ প্রদেশ বর্তমান অঙ্গালা ও তাহার পূর্বোত্তর প্রদেশ ।

১৮। কুরুজাঙ্গল।—যত দূর নিরূপিত হয়, তাহাতে বোধ হয়, বর্তমান থানেশ্বর প্রদেশের নিকটে ছিল।

১৯। অপরতাল ও প্রলম্ব।—দশরথের ঘৃত্য হইলে পর, ভরতকে কেকয়-রাজগৃহ হইতে আনিবার নিমিত্ত যে দৃত প্রেরিত হইয়াছিল, তাহাদেরই পথে উক্ত প্রদেশবর্যের নাম উল্লেখ আছে। যথাসন্তুষ্ট নিরূপণ-অনুসারে বোধ হয় যে, ইহারা হিউয়েন সাঙ্গের সাময়িক গোবিসনা ও মাদাবর প্রদেশ। গোবিসনা—নাইনিতালের দক্ষিণ ও বরেলির উত্তর। মাদাবর—বিজ্ঞোরের নিকট পশ্চিম রোহিলা-খণ্ডের অংশ।

২০। শৃঙ্গবেরপুর।—

“এতদ্বিনাশনং নাম সরস্বত্যা বিশাল্পতিঃ।  
দ্বারং নিষাদরাত্রিষ্ঠ।”—মহাভারত।

স্যন্দিকা ও গঙ্গার মধ্যে প্রয়াগের ধার পর্যন্ত শৃঙ্গবেরপুর। নিষাদরাজ গুহকের রাজধানী এ ক্ষণে সংরক্ষ নামে খ্যাত, বর্তমান আলাহাবাদ প্রদেশের মধ্যে পড়িয়াছে। শৃঙ্গবেরপুরের সন্নিকটে সরস্বতী গঙ্গা ও যমুনাৰ সঙ্গমস্থল, প্রয়াগ নামে খ্যাত। মহাভারতোক্ত শ্লোক দ্বারা উক্ত লুপ্ত সরস্বতী হইতে স্থাননির্দেশ নিশ্চয়কৃপে হইতেছে। সরস্বতী কি কখন এপর্যন্ত প্রবহমান ছিলেন? সরস্বতীৰ বিষয় স্থলান্তরে কথিত হইবে।

২১। বৎসদেশ।—রাম যৎকালে বিশ্বামিত্রসহ জনক-রাজভবনে গমন করেন, তখন তাহার মনোরঞ্জন নিমিত্ত বিশ্বামিত্র পুরাহন্ত-কথন-সময়ে বহুতর দেশের উল্লেখ করিয়া-

ছিলেন। মহারাজ কুশের ইতিহাস কহিতে কহিয়াছিলেন যে, উক্ত মৃপতির চারি পুত্র হয়; তাহাদের নাম কুশম্ব, কুশনাত, অমূর্তরজঃ এবং বসু। ইহারা চারিজনে চারি পৃথক্ রাজধানী স্থাপন করিয়া রাজত্ব করেন। কুশম্ব হইতে কৌশাস্তী, কুশনাত হইতে মহোদয়, অমূর্তরজঃ হইতে ধৰ্মা-রণ্য এবং বসু হইতে গিরিব্রজ নগর স্থাপিত হয়। শেষোক্ত স্থানত্ত্বের বৃত্তান্ত নিম্নে লিখিত হইবে। আপাততঃ কৌশাস্তীর বিষয় লিখিত হইতেছে। প্রয়াগের পশ্চিম হইতে গঙ্গা ও যমুনার মধ্যবর্তী ভূমির নাম বৎসদেশ। ইহারই প্রাচীন রাজধানীর নাম কৌশাস্তী। ইহা এলাহাবাদ হইতে ১৪ ক্রোশ পশ্চিমে বর্তমান কোশম্বগ্রাম। এই স্থানে রত্ন-বলী নাটকের নায়ক বৎসরাজের রাজ্য। এখানকার রাজারা পুরুষাদিক্রমে বৎসরাজ নামে আখ্যাত হইতেন। এখানকার অধীন্ধর উদয়ন বৎসের কথা লইয়া কালিদাস স্বীয় চিরজীবি কাব্য মেঘদূতে উজ্জয়নীর গৌরব বৃক্ষি করিয়াছেন।

২২। মহোদয়।—মৃপতি কুশনাতের অপূর্বলাবণ্যবর্তী শত কন্যা হয়। একদা তাহারা যথেচ্ছা ক্রীড়া করিয়া ফিরিতেছিল, এমন সময়ে পবনদেব তাহাদের রূপে মুঢ় হইয়া অণয় যাচ্ছে করায়, পিতৃ-অনুমতি ব্যতীত তাহারা তবিষয়ে সম্মত হইতে অক্ষম, ইহা জ্ঞাপন করিল। পবন তদোষে শাপ দ্বারা তাহাদিগকে কুজভাবাপন্ন করেন। ততঃপর তদুক্ত উপায়-অনুসারে, কাম্পিল্যনগরের অধীন্ধর ব্রহ্মদত্ত কর্তৃক বিবাহিত হইলে কন্যাগণ পূর্বব্রতী ধারণ করে। সে যাহা হউক, প্রবাদ-

ମତେ କନ୍ୟାଗଣ ସଥୀୟ କୁଞ୍ଜ ହଇଯାଛିଲ, ତାହାକେ କାନ୍ୟକୁଞ୍ଜ ଏବଂ ସଂକ୍ଷେପେ କନୋଜ ବଲେ । କାନ୍ୟକୁଞ୍ଜ ଦେଶେର ନାମ ରାମା-ସିଂହ ଦେଖିତେ ପାଇ ନା । ଅତଏବ ବର୍ତ୍ତମାନ କନୋଜ ରାମା-ସିଂହେର ମମରେ ମହୋଦୟ ନାମେ ଖ୍ୟାତ ଛିଲ, ଇହା ସିନ୍ଧାନ୍ତ କରା ଯାଇତେ ପାରେ । (୮)

୨୩ । ଧର୍ମାରଣ୍ୟ ।—“ତଥାହମୂର୍ତ୍ତରଜୀ ବୀରଶକ୍ତେ ପ୍ରାଗ୍ଜ୍ୟୋତିଷଃ ପୁରମ୍ ।  
ଧର୍ମାରଣ୍ୟସମୀପଃ—”  
ରାମାୟଣେ ପାଠୀନ୍ତର ।

ପ୍ରାଗ୍ଜ୍ୟୋତିଷ-ପୁର ବର୍ତ୍ତମାନ କାମକୁଳ ଓ ଆସାମେର କିଯନ୍ଦଂଶ । ଇହା ଦ୍ୱାରା ଜାନା ଯାଇତେଛେ ଯେ, ଧର୍ମାରଣ୍ୟ ଓ ପ୍ରାଗ୍ଜ୍ୟୋତିଷ ପୁର ପରମ୍ପରା ସନ୍ନିକଟ ଛିଲ । ଅତଏବ ଧର୍ମାରଣ୍ୟ କାମକୁଳପେର ମଧ୍ୟେ କୋନ ସ୍ଥାନେ ଛିଲ ବଲିତେ ହୁଏ ।

୨୪ । ଗିରିବ୍ରଜ ।—ଗଞ୍ଜା ସହ ଶୋଣ ନଦେର ମନ୍ଦମନ୍ଦଲେର ସନ୍ନିକଟେ ଇହାର ଅବସ୍ଥାନ ଛିଲ ।

୨୫ । କୋଶଲ ।—କାଶୀର ଉତ୍ତର ହଇତେ ବର୍ତ୍ତମାନ ଅଯୋଧ୍ୟା ପ୍ରଦେଶ ସହ ସମସ୍ତ ଭୂଭାଗକେ କୋଶଲ ବଲିତ । ଇହା ଦ୍ୱିଭାଗେ ବିଭକ୍ତ ଛିଲ, ଉତ୍ତର କୋଶଲ ଓ ଦକ୍ଷିଣ କୋଶଲ । (୯) ଦକ୍ଷିଣ କୋଶଲେର ମଧ୍ୟେ ରାମେର ରାଜଧାନୀ ଅଯୋଧ୍ୟା ।

(୮) କର୍ଣ୍ଣେ ଟଡ କର୍ତ୍ତକ ଓ ଏହି ମହୋଦୟ କାନ୍ୟକୁଞ୍ଜ ବଲିଯା ନିର୍ଣ୍ଣିତ ହଇଯାଛେ “Cushanabha found the city of Mohodoya on the Ganges, afterwards changed to kanya-Cubja, or Konoj”—Tod's *Rajasthan*, Vol 1.

(୯) କୋଶଲ-ସମ୍ବନ୍ଧେ ଉଇଲନନେର ବଜ୍ରବ୍ୟ ଉନ୍ନ୍ତ କରା ଯାଇତେଛେ । ଏଣ୍ଠ ଗ୍ରିକିଥ ସାହେବ ଓ ଦେଖିଲାମ ଉନ୍ନ୍ତ କରିଯାଛେ । “Kosala is a name variously applied. Its earliest and most celebrated application

২৬। কাশী।—বর্তমান বারাণসী বা কাশী প্রদেশ।  
পো-লো-নি-সি. (Po. lo. ni. si. of Hwen Thsang) বলিয়া  
হিউয়েন সাং দ্বারা উক্ত।

২৭। মলদ ও করুষ।—রামায়ণের সময়ে লুপ্ত হইয়া  
যোর জঙ্গলময় হইয়াছে। এই স্থানের উৎপত্তি-সম্বন্ধে  
এরূপ ইতিহাস প্রসিদ্ধ আছে। দেবাধিপতি ইন্দ্র বৃত্তামুর-  
বধাতে ব্রহ্মত্যা-পাপযুক্ত হইবায়, অত্যন্ত মলদিঙ্গ এবং  
ক্ষুধিত হয়েন। তাহাকে উদ্ধারার্থে বসু প্রভৃতি দেবগণ  
তাহাকে গঙ্গাজলে স্বান করান। ইন্দ্র তাহাতে নিষ্পাপ  
হইয়া এই স্থানে মল এবং করুষ অর্থাৎ ক্ষুধা পরিত্যাগ  
করেন। তজ্জন্য ইহার নাম মলদ ও করুষ হইয়াছিল।  
ইহা পূর্বে অতিময়ক্রিয়ালী জনপদ ছিল, পরে তাড়কা  
নাম্বী রাক্ষসীর দৌরাত্ম্যে নির্মূল্য হইয়া জঙ্গলময় হইয়া উঠে।  
রামায়ণের সময়ে উহা তাড়কার জঙ্গল। চীনদেশীয় পরি-  
আজক কাহায়ানও এই স্থলে মহারণ্য বলিয়া বর্ণন করিয়া-  
ছেন। হিউয়েন সাং এখানে মহাসরঃ (mo. ho. so. lo.) নামক

---

is to the country on the banks of the Saraju, the kingdom of Ráma, of which Ayodhya was the capital. In the Mohabharut we have one Kosala in the east and another in the south, besides the Prak-kosalas and Uttara Kosalas in the east and north. The Purauas place the Kosalas amongst the people on the back of Vindhya; and it would appear from the Vayu that Kusa the son of Ráma transferred his kingdom to a more central position; he ruled over Kosalas at his capital of Kusasthalí or Kusàvatí, built upon the Vindhyan precipices."—Wilson's *Vishnu Purána*, Vol. II., p. 157 seq.

জনপদের অধিষ্ঠান দেখিতে পায়েন, অতএব ফাহায়ানের পরেই উহা পুনরধিবেশিত হইয়াছে বলিতে হইবে। মহাসরঃ নামক জনপদের রাজধানী ঐনামধারী একটী নগর। কনিংহামের নির্গয় অনুসারে আরার তিন ক্রোশ পশ্চিমে মাসার গ্রাম প্রাচীন মহাসরঃ বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। এ ক্ষণে প্রতীত হইতেছে যে, যলদ ও করুষ নামক দুই জনপদ অথবা রামায়ণের সামরিক তাড়কার জঙ্গল যথায় ছিল, তথায় বর্তমান আরা জেলা হইয়াছে।

২৮। অঙ্গ।—রামায়ণের ১ম কাণ্ডে ২৪শ সর্গে কথিত হইয়াছে যে, যথায় গঙ্গা ও সরুর সঙ্গমস্থল, তথা হইতে অঙ্গদেশ পূর্বমুখে আরস্ত। ইহার স্থাপনাবিষয়ে একুপ কথিত যে, সতীর বিয়োগান্তে মহেশ্বর যোগাবলম্বন করিলে, তাহা ভঙ্গ করিবার নিমিত্ত কামকর্ত্তৃক শর নিক্ষিপ্ত হয়; তজ্জন্য মহেশ্বরের ক্রোধজ নেতৃানলে কামদেব এই স্থলে অঙ্গ পরিত্যাগ করিয়াছিলেন; এইজন্য ইহাকে অঙ্গদেশ বলে। কর্ণেল টড সাহেবের মতে অঙ্গদেশ তিবৎ কিংবা আবা। অঙ্গদেশের একটী প্রধান স্থান চম্পমালিনী, উহা (*Col. Franklin's Essay on Palibothra*) নামক প্রস্তাবে বাঙ্গলার এক প্রান্তসীমায় নির্দিষ্ট হইয়াছে। কর্ণেল টড এই প্রমাণ সত্ত্বেও বিবেচনা করেন যে, অঙ্গদেশ বঙ্গের সামিধ্যে হইতে পারে না; কারণ দশরথ অঙ্গদেশে গমনকালীন অনেক বড় নদী, বিস্তীর্ণ বনভূমি ও পর্বতাদি লঙ্ঘন করিয়াছিলেন। এই বিবেচনা করার সময় ভারতের তৎকালীন মুক্তিটীও বিবেচনা করিলে কিরূপ ফল দাঁড়াইত বলিতে পারি

না। গ্রিফিথ সাহেব তাহার রামায়ণের ইংরেজি অনুবাদে (*Rámáyana*, Vol. iv., p. 421) কহেন অঙ্গ ভাগলপুরের সাম্রিধ্যে ছিল, এবং উহার রাজধানী চম্পানাল্লী নগরী। বাবু প্যারি-চরণ সরকার তাহার ভারতীয় ভূগোলে লিখিয়াছেন, অঙ্গ বর্তমান ভাগলপুর ও তৎসম্বিকটবর্তী প্রদেশ; অবশ্যই তিনি কোন বিশেষ প্রমাণ অনুসারে ওরুপ লিখিয়াছেন। শক্তি-সঙ্গম তন্ত্রে লিখিত হইয়াছে

“বৈদ্যনাথঃ সমারভ্য ভূবনেশাস্তগঃ শিবে ।

তাবদঙ্গাভিধো দেশঃ—”

শক্তিসঙ্গম-তন্ত্রোক্ত বিষয় পরিষ্কৃট এবং প্রামাণিক নহে। এবং আধুনিক তাত্ত্বিক প্রমাণ অপেক্ষা প্রাচীন প্রমাণ অধিক গ্রাহ। বাল্মীকি কর্তৃক রামের জনকত্বন-গমনের পথবর্ণন যেরূপ অভ্যন্ত বোধ হয়, তাহাতে অঙ্গদেশ-সম্বন্ধে বাল্মীকির বর্ণনা সচ্ছন্দে গ্রাহ করা যাইতে পারে। এবং ইহাও আমাদের নানাপ্রমাণানুসারে বিশ্বাস যে, এই অঙ্গ ভাগলপুর পর্যন্ত বিস্তৃত ছিল। কিন্তু রামায়ণের উক্তি অনুসারে বোধ হয় যে, অঙ্গ এবং ভাগলপুর পরম্পর বহু অন্তরে; ভাগলপুর বঙ্গের প্রান্তসীমায়, অঙ্গ পাটনারও বহু পূর্বে। এ ক্ষণে দেখা যাউক যে, এ বিরোধ নিরাকরণ হয় কি না। পূর্বে প্রদর্শিত হইয়াছে যে, রামায়ণের পূর্ব-গত মলদ ও করুষ, অর্থাৎ বর্তমান আরা প্রদেশ, রামায়ণের সময়ে অন্তর্হিত হইয়া জঙ্গলময় হইয়াছে। যথায় পাটনা এবং যাহাকে মগধ বলে, তথায় (পরে প্রদর্শিত হইবে) অর্থাৎ গঙ্গার তটস্থ ভূভাগে মগধ নামে কোন জনপদের উল্লেখ নাই।

আবার অঙ্গ গঙ্গা সরঘৰ সম্ম হইতে পূর্বসুখগামী । অত-এব সিদ্ধান্ত হইতেছে যে, সে স্থান হইতে বঙ্গের সৌমা পর্যন্ত গঙ্গার দক্ষিণতীরবর্তী কথিতমত নামশূন্য প্রদেশ কাল-ক্রমে অঙ্গদেশ নামে খ্যাত হইয়াছিল । অথর্ববেদের সময়ে ইহা নিতান্ত অনার্য প্রদেশ ছিল (অথর্ববেদ ৫২২১৫, ৭, ৮, ১২, ১৪), রামায়ণের সময়ে উহার অংশমাত্র আর্যগণ কর্তৃক অধিবেশিত হইয়াছিল ; এই অংশমাত্র গঙ্গা ও সরঘৰ সম্মস্তল এবং পাশ্ববর্তী কতক স্থান । কারণ, তৎপরেই নিবিড় বনভূমির উল্লেখ পাওয়া যায় । কালক্রমে আর্যগণ ক্রমে অগ্রসর হইতে লাগিলে উহা সমগ্র অধিবেশিত হয় ।

## ২৯। মগধ।—মগধের ঋষেন্দিক নাম কিকটা—

“কিং তে কুষ্টি কিকটেু গাবো ।”

‘মগধ’ এই নাম অথর্ববেদে উক্ত হইয়াছে । কিন্তু উহা তৎকালে অনার্যনিবাস বলিয়া উক্ত । রামায়ণের সময়েও উহা সমগ্র আর্যগণকর্তৃক অধিবেশিত হয় নাই, স্থানে স্থানে জনস্থান সন্নিবেশিত হইয়াছে মাত্র । এই নিমিত্তই আমরা পরবর্তী মগধ ও রামায়ণের সাময়িক মগধ এতদুভয়ের অবস্থানের কিঞ্চিৎ পৃথক্তা দেখিতে পাই । রামের জনকভবনে গমনের পথে প্রদর্শিত হইবে যে, পাটনা ও তৎসমীপবর্তী স্থান রামায়ণের সময়ে মগধ বলিয়া পরিচিত ছিল না । আরা এবং পাটনা জেলার দক্ষিণস্থ ভূভাগ মগধ বলিয়া পরিচিত হইত । পলাশ পুষ্পের আধিক্য হেতু ইহার আর এক নাম পলাশ দেশ ছিল ।—Prasii of the Greeks.

৩০। গয়া।—মগধরাজের দক্ষিণে।

৩১। বিশালা।—গঙ্গার উত্তর এবং গঙ্গাকী নদীর পূর্ব  
ও মিথিলার দক্ষিণ ভূভাগের নাম বিশালা। আচীন  
বিশালা নগরের বর্তমান নাম “বিমার”। এছান-সম্বন্ধে একপ  
ইতিহাস কথিত আছে। সমুদ্রমল্লনের দ্বারা উৎপন্ন সুধা-  
পানে অমরত্ব লাভ করিয়া দেবরাজ ইন্দ্র দৈত্যবল সংহার  
করিলে, দৈত্যামাতা দিতিদেবী ইন্দ্রকে দমনক্ষম একপুত্র-  
কামনায় এই স্থানে তপস্যা করেন। ইন্দ্র ইহাতে ভীত হইয়া  
দৈত্যজননীকে এই স্থানে তপস্যাকালীন পরিচর্যা করিয়া-  
ছিলেন। অনন্তর দিতিদেবী কৃতকাম হইয়া পবনদেবকে  
গর্ভে ধারণ করিলেন। ইন্দ্র শক্তি হইলেন এবং গর্ভ নষ্ট  
করণাশয়ে ছলাদ্বেষণে প্রবৃত্ত হইলেন। একদা মধ্যাহ্নে দৈত্য-  
জননী যে স্থলে মন্ত্রক রাখিতে হয় তথায় চরণ প্রস্তাবনপূর্বক  
নিদ্রাগত হইলেন। শরনের এই ব্যক্তিক্রম দৃষ্টে দিতিকে  
অশুচি বিবেচনায়, দেবরাজ তাহার গর্ভমধ্যে প্রবেশ করিয়া  
গর্ভস্থ বালককে খণ্ড খণ্ড করিয়া ফেলিলেন, তাহাতে বালক  
ক্রন্দন করিয়া উঠিল। ইন্দ্র তখন ঐ বালককে সম্বোধন-  
পূর্বক কহিলেন “মা রুদ্র”। অনন্তর দিতি নিদ্রাভঙ্গে আপন  
অসাবধানতার ফল-অবলোকনে নিষ্ঠক হইলেন এবং যথা-  
সময়ে সেই খণ্ড খণ্ড পুত্রগণ প্রসব করিলেন। ইহারাই  
‘মা রুদ্র’ হইতে মারুত নামে প্রসিদ্ধ হইলেন। এতমিমিত্ত  
এই স্থান পূণ্যভূমি। অনন্তর কিছু কাল পরে অলমুষার  
গর্ভে ইক্ষুকুর বিশাল নামে যে এক পুত্র হয়, তিনিই এই  
স্থানে বিশালা রাজ্য স্থাপন করিয়া রাজত্ব করিয়াছিলেন।

৩২ । মিথিলা ।—বিশালার উত্তরেই মিথিলা রাজ্য। হিউয়েন সাঙ্গের সময় গঙ্গার উত্তরস্থ সমুদ্রস্থ প্রদেশ ব্রীজি নামে (Fo. li. shi) খ্যাত হইয়াছে। বিশালা তখন ইহার একটী উপবিভাগমাত্র। ব্রীজি তখন তিনি প্রদেশে বিভক্ত, যথা— বৈশালি অর্থাৎ বিশালা, তীরাভক্তি এবং ব্রীজি অথবা মিথারি। অধিবাসিগণের সাধারণ নাম ব্রীজি হইয়াছে। সমব্রীজিও বলিত (San. fo. shi. of Hwen Thsang)। (১০) পৌরাণিক তত্ত্ব অনুসারে চন্দ্রবংশে নিমি নামে এক পরাক্রান্ত

১০। ব্রীজি, এই সাধারণনামধারী জাতি আবার অনেক উপবিভাগে বিভক্ত হইয়াছিল। তৎসম্বন্ধে কনিংহাম বলেন “I infer that the Vrijis were a large tribe, which was divided into several branches, namely, the Lichchavis of Vaisalis, the Vaidehis of Mithila, the Tiravuctees of Tirhoot &c. Either of these divisions separately might therefore be called Vrijis, as well as *Sam-Vrijis or the United Vrijis.*” রামায়ণে লিখিত বিবরণ হইতে এই পরিবর্তন কর দিনের, এবং রামায়ণের সঙ্গে ইহার কি সম্বন্ধ আছে, তাহা দেখা যাউক। কনিংহাম স্থানান্তরে বলিয়াছেন “Ajatasatru of Magadha, wishing to subdue the great and powerful people of wajji, sent his minister to consult Buddha as to the best means of accomplishing his object.” এই Wajji কাহারা, তৎসম্বন্ধে “Vrijis which has already been identified as the territory of the powerful tribe of Wajji or Vrijis.” এই ব্রীজিদিগের অষ্ট কুল ছিল, তৎসম্বন্ধে কনিংহাম “Eight clans, who as Buddha remarked were accustomed to hold frequent meetings” &c তাহার পর এই অষ্ট কুলের বাসস্থান-স্থলে উক্ত পঞ্চিত যাহা বলেন (“There are several ancient cities, some of which may possibly have been the capitals of eight different clans of the Vrijis, of these—Vaisali, Kesariaya and Janakpore have already been noticed; others are Navandgarh, Simrun, Puri....., Puraniya and Mithari. The last three are still inhabited and well known”) তাহাতে জানা যায় যে পরে,

রাজা জন্ম গ্রহণ করেন। নিমির পুত্র মিথি স্বনামে নামিত করিয়া মিথিলা রাজ্যের স্থাপনা করেন। মিথির পুত্র জনক হইতে মিথিলার সমস্ত রাজগণ ক্রমান্বয়ে জনক এই উপনামে খ্যাত হইয়া আসিতেছিলেন।

৩৩। পুণ্ডু।—বান্ধলার পশ্চিমসীমান্তর প্রদেশগুলি পুণ্ডু নামে গৃহীত হয়। ইহা অনার্য-নিবাস। এক্লপ ইতিহাস কথিত যে, বিশ্বামিত্রের পুত্রগণ পিতার অসন্তোষ উৎপাদন করিয়া অনার্যত্ব প্রাপ্ত হয় এবং পুণ্ডুভূমিতে বাস করে। মনুর মতে ক্রিয়াবিহীনতায় এবং ব্রাহ্মণ্যের অভাবে ইহারা শুদ্ধত্ব বা অনার্যত্ব প্রাপ্ত হইয়াছিল।

৩৪। বঙ্গ।—বর্তমান বান্ধলার দক্ষিণাংশ।

দক্ষিণাবর্তন প্রদেশসমূহ।

১। ব্রহ্মান।—বিষ্ণু পর্বতের নিকটবর্তী অসভ্য জাতিবিশেষের বাসভূমি।

২। বিদর্ত।—বর্তমান বিরার (Berars) প্রদেশের অংশ-বিশেষকে বিদর্ত বলিত। এই স্থান দময়ন্তীর পিতৃরাজ্য।

৩। মহীষিক।—গ্রিফিথের (*Rámáyana*, Vol. iv., p. 422), মতানুসারে বর্তমান মহীষুরের ক্রিয়দংশ।

---

রামায়ণে যেক্লপ বর্ণিত, এক্লপ কোন পরিবর্তন ঘটে নাই। এবং কথিত বিবরণের সহ রামায়ণে কথিত বৃত্তান্তেরও বিজ্ঞবিন্দু সংস্করণ নাই। আবার যদি কনিংহামের বৃত্তান্ত অভাস্ত বলিয়া ধরিয়া লওয়া যায়, তাহা হইলে হিউ-রেন সাঙ যাহা দেখিয়াছিলেন, বৃক্ষদেব স্বরংই তাহা দেখিয়াছেন। ইহাতে এক্লপ সিদ্ধান্ত হয় যে, উক্ত পরিবর্তন রামায়ণ-প্রণেতার পরে এবং বৃক্ষদেবের পূর্বেই ঘটিয়াছে।

৪। গোকর্ণ।—মালাবার উপকূলের নিকটবর্তী প্রদেশ-বিশেষ।

৫। কেরল।—মালাবার এবং কানাড়া প্রদেশ। কথিত আছে এই দেশে পরশুরামকর্তৃক প্রথম ব্রাহ্মণবাস-স্থাপনা হয়।

৬। চোল।—করমণ্ডল উপকূলের অধিক ভাগ।

৭। অঙ্কু।—তেলঙ্গের কিয়দংশ। পূর্ব রাজাদিগের রাজধানী বারঙ্গল ছিল।

৮। কিকিঞ্চ।—গ্রিফিথের দ্বারা (*Rámáyana*, Vol. iv., p. 1) একপ উক্ত যে, কিকিঞ্চা বর্তমান মহীসুর প্রদেশের উত্তরস্থ কোন স্থান হইবে।

৯। কলিঙ্গ।—উত্তরে উড়িস্যার দক্ষিণসীমা হইতে আরম্ভ করিয়া দক্ষিণে দ্রাবিড়ের উত্তর সীমা পর্যন্ত সমুদ্র-উপকূল ভাগে ব্যাপ্ত। প্রাচীন চালুক্য রাজবংশ এখানে রাজত্ব করিতেন।

১০। দ্রাবিড়।—বহু প্রদেশের একতার সাধারণ নাম দ্রাবিড়। তন্মধ্যে পাণ্ডি, চোল ও চের প্রধান।

রামায়ণের মধ্যে চারি স্থলে গমনাগমনের পথ বর্ণিত হইয়াছে, তদ্বারা ভৌগোলিক তত্ত্ব আরও বিশেষরূপে জ্ঞাত হওয়া যাইতে পারিবে; তন্মিত্বে এ স্থলে তাহা বিহৃত হইতেছে।

দশরথ-তনয় রামচন্দ্র বিশ্বামিত্রের সহ নিম্নমত পথাব-লস্মনে জনকরাজ ভবনে গমন করিয়াছিলেন।

“অমোধ্যা হইতে নির্গত হইয়া অর্কাধিক ঘোজনের শুভ্র অধিক পথ অতিক্রম করিয়া, সরযুর (১১) দক্ষিণ তীরে বিশ্রাম করিলেন। তথা হইতে ক্রমাগত আসিয়া গঙ্গা ও সরযুর সঙ্গে উপস্থিত হইলেন। ইহা অন্দেশ। এই সঙ্গে গঙ্গা পার হইয়া কতকদূর যাইয়া দক্ষিণ তীরে জনশূন্য ভৌষণ বনদেশ অতিক্রম করিতে হয়।” সেই বন-সম্বন্ধে

—“বনমিদং দুর্গং বিল্লিকাগণসংযুতম্।

তৈরবৈঃ খাপদৈঃ কীর্ণং শকুন্তলাকুণ্ডারবৈঃ ॥

নানাপ্রকারৈঃ শকুনৈর্বাশ্যান্তিকৈরবস্তৈঃ ।

সিংহব্যাপ্তবরাহৈশ্চ বারণেশ্চাপি শোভিতম্ ॥

১ কাণ্ড, ২৪ সর্গ।

(অর্থাৎ) “এই ভৌষণ বনদেশ অতি দুর্গম, নিরন্তর বিল্লিকারবে পরিপূর্ণ, ও ভৌষণ শ্বাপদকুলে আকীর্ণ হইয়া রহিয়াছে। নানাজাতীয় পক্ষিগণের ঘোর কর্কশ রবে বন শব্দায়মান হইতেছে। সিংহ ব্যাপ্ত বরাহ এবং হস্তী প্রভৃতি জীব সকল সচ্ছন্দে বিহার করিয়া বেড়াইতেছে।” “এই বন পূর্বকথিত তাড়কার জঙ্গল। তথা হইতে শোণা (১২) অথবা মাগধী এতৰামধারী নদী পার হইয়া, যথায় এই নদী পঞ্চ পর্বত-মধ্যে আবদ্ধ হইয়া মালিকার ন্যায় শোভমানা, সেই গিরিব্রজ নগরে উপনীত হইলেন। তথা হইতে গঙ্গার

(১১) সরযু-সম্বন্ধে “অমোধ্যায়াঃ পশ্চিমভাগমারভ্য উত্তরদিগ্ভাগেন পূর্বভাগমাগভাগদেশে গঙ্গায়াং সঙ্গচ্ছতে।—রামামুজ। বৈদিক উর্ণেখ “সরস্বতী সরযুঃ সিঙ্গুরস্থিতিমহোমহীরবসামস্ত রক্ষণীঃ।”—ঝগড়ে। (Sarabou of the Greeks.)

(১২) “শোণনস্যৈব শোণা ইত্যাপি নামেতাহঃ।”—রামামুজ।

ধারে ধারে ঝৰিগণের আশ্রম অতিক্রম করিয়া, গঙ্গা পার হওনানন্তর বিশালারাজ্য প্রাপ্ত হইলেন, তথায় বিশ্রামপূর্বক জনকরাজ্য মিথিলায় উপস্থিত হইলেন ।”

প্রথমতঃ, এই পথবর্ণনে দেখা যাইতেছে যে, যাহাকে মগধদেশ বলিয়া ধরিয়া লওয়া যায়, তাহার মধ্য দিয়া আসিয়াও, ‘মগধ’ এইনামধারী কোন দেশের নাম উল্লেখ করা হইল না ।

বিতীয়তঃ, আর একটী বিষয় জ্ঞাত হওয়া যাইতেছে । পথবর্ণনে বলা হইয়াছে যে, শোণনদ পার হইয়া, ঝৰিগণের আশ্রম অতিক্রম করিতে করিতে তার পর গঙ্গা পার হইয়া, উহার উত্তরে বিশালা প্রাপ্ত হওয়া যায় । তৎস্থলে গঙ্গাকী নদী পার হওয়া বা তাহার নামমাত্রও উল্লেখ নাই । গঙ্গা পার হওনানন্তর, যদি গঙ্গাকী পার না হইয়া বিশালা প্রাপ্ত হওয়া যায়, তবে নিশ্চয়ই পাটনায় না হউক পাটনার অতি নিকটেই গঙ্গা পার হইতে হয় । বুদ্ধদেবের সমকালিক অজ্ঞাতশক্ত যৎকালে কুসুমপুর নগর স্থাপন করেন, (যাহার নাম সময়-পরিবর্তনে ক্রমে পাটলিপুত্র এবং পাটনা হইয়াছে) তৎকালে উহার চতুর্দিকে সমৃদ্ধিশালী জনপদ ছিল । এই পথবর্ণনে বাল্মীকি যখন বরাবর অভ্রান্তভাবে স্থান নির্দেশ করিয়া আসিয়াছেন, তখন এ খানেও যে ভ্রম হইতে আত্মরক্ষা করিয়াছেন তাহা গ্রাহ্য করিয়া লওয়া যাইতে পারে । কিন্তু তিনি প্রথমতঃ গঙ্গাকীর নামমাত্র করেন নাই, বিতীয়তঃ গঙ্গার দক্ষিণতীরে তপোবন ভিন্ন কুসুমপুর বা কোন জনপদের কথা কিছুমাত্র বলেন নাই ।

অধিকন্ত তদ্বিত্তি তাড়কার দৌরাত্ম্য-প্রসঙ্গে দেই সকল তপোবন অনার্য্যপীড়িত বলিয়াই অনুমিত হয়। অতএব ধরিতে হয় যে, এই পথনির্দেশ যৎকালে রচিত হয়, কুসুমপুর তাহার পরে স্থাপিত হইয়াছে।

পিতৃসত্য পালনার্থে রামের বনগমন-প্রসঙ্গে অযোধ্যা হইতে চিত্রকূট পর্যন্ত বাল্মীকি এইরূপ পথ নির্দেশ করিয়াছেন।

“অযোধ্যা হইতে নির্গত হইয়া দক্ষিণমুখে আসিয়া, তমসা নদী (১৩) পার হইয়া, কোশলদেশের সীমা সন্নিকট করিয়া, বেদশ্রুতি নদী (১৪) পার হওনানন্তর দক্ষিণমুখে গিয়া, গোমতী নদী (১৫) পার হইলেন। তথা হইতে স্যন্দিকা নদী (১৬) পার হইয়া কোশলদেশ অতিক্রম করিলেন। তথা হইতে গমন করিয়া নিষাদরাজ গুহকর্তৃক শাসিত শৃঙ্গবেরপুর প্রাপ্ত হইলেন। তথায় গঙ্গা পার হইয়া বৎসদেশ হইতে প্রয়াগাভিমুখে গমন করিলেন।

(১৩) সরু এবং গোমতীর মধ্যবর্তী যে গণনীয় নদী। ইংরেজি মান-চিত্রে উহা (River Tons) বলিয়া থ্যাত।

(১৪) তমসা এবং গোমতীর মধ্যবর্তী একটী সামান্য স্রোতস্বত্তি।

(১৫) খণ্ডের অষ্টম মণ্ডলে এক গোমতীর কথা আছে

“এবো অপশ্চিতো বলো গোমতীমুভিষ্ঠতি।”

ইহা এই গোমতী কি না? অধ্যাপক রত্তের (Roth) বিচারে জানা যায় যে, এই বেদোক্ত গোমতী সিঙ্গু নদের একটী শাখা। তদ্যতীত ডাক্তার ম্যার কহেন (“There is a stream called Gomati in Kumaon, which must be distinct from the river in Oude as the latter rises in the plains.”)

(১৬) ইহা বর্তমান সাই (Sai) নামক কৃত্রি নদী হইবার সম্ভব।

সে খান হইতে পশ্চিমমুখে যমুনার তৌর বাহিয়া কতক দূর গিয়া, উহার পর পারে দশ ক্রোশ অন্তরে চিত্রকূট পর্বত (১৭) প্রাপ্ত হইলেন ।”

কিঞ্চিৎ বক্তব্য আছে ।—অথর্ববেদ যৎকালে রচিত হয়, তখন বাহিক, মগধ, অঙ্গ প্রভৃতি দেশ অসভ্য-আবাস বলিয়া গণ্য হইত, এবং তাহাদের প্রতি আর্যেরা যৎপরো-নাস্তি স্থূলবর্ধণ করিতেন । বাহিক রামায়ণের সময়েও অনার্যদেশ, উহা কেবল ঘোড়ার জন্য বিখ্যাত ছিল । কিন্তু মগধ ও অঙ্গ রামায়ণের সময় আর্যভূমি বলিয়া পরিগণিত হইয়াছে । দশরথের পুত্রার্থে যজ্ঞকালীন রাজগণকে নিমন্ত্রণ করিবার নিমিত্ত, সুমন্ত্রের নিকট বশিষ্ঠ নিমন্ত্রণ-যোগ্য যে রাজাদিগের নামমালা কহিয়াছিলেন, এবং সেই রাজাদিগের মধ্যে যাহাকে যাহাকে স্বয়ং যাইয়া সমাদরে আনিতে বলিয়াছিলেন, তাহাদের মধ্যে অঙ্গ এবং মগধের অধীশ্বর গণ্য হইয়াছেন । ইহা দ্বারা অনুমান হইতেছে যে, বাল্মীকির সময়ে ঐ দুই দেশ আর্যগণকর্তৃক যত দূর অধিবেশিত হইয়াছিল, তাহা তৎকালোচিত বিলক্ষণ সমৃদ্ধিশালী ও ক্ষমতাপন্ন হইয়াছিল । ইহা ব্যতীত বঙ্গের উত্তর প্রান্ত দিয়াও আর্যদিগের সংকার দেখিতে পাওয়া যায়; কারণ আর্যবংশোদ্ধৃত অমুর্তরজঃ দ্বারা যে ধর্ম্মারণ্য

(১৭) বুন্দেল খণ্ডের কামতা পাহাড় । ইহার দৃশ্য অতিসুন্দর । এ থানে অনেক কুদ্র কুদ্র গিরিনদী আছে, তাহার একটার নাম মন্দাকিনী, তথায় রাম পিতৃপিণ্ড প্রদান করিয়াছিলেন । রামের পূর্ব বাসস্থান বলিয়া ইহা তীর্থমধ্যে গণ্য । তথায় বৎসর বৎসর অনেক শাক্রী গিরা থাকে ।

নগর স্থাপিত হয়; তাহা বর্তমান কামরূপের মধ্যে। এ দিকে আবার মগধের পূর্ব ও দক্ষিণ সীমা হইতেই রাঙ্গসেরা নির্ভয়ে অমণ্ড করিত, এবং তৎসমীপস্থ ঝৰিগণ সর্বদা তাহাদের ভয়ে ভীত থাকিতেন। আবার বিষ্ণুপুরাণ অনুসারে পৌত্র এবং বঙ্গ জঙ্গলময় এবং অসভ্যজাতির নিবাস বলিয়া কথিত। এতদুভয় কারণে বোধ হয় যে, বর্তমান বঙ্গ এবং সমীপবর্তী অন্যান্য স্থান তৎকালে জঙ্গলময় ও অসভ্যনিবাস ছিল এবং তথায় আর্যগণের গতিবিধি ছিল না। ফলতঃ রামায়ণের সময়ে এই বঙ্গনামের অস্তিত্ব ছিল কি না তাহাই সন্দেহস্থল। রামায়ণের উল্লেখ এ সন্দেহের বিপক্ষে পূর্ণ প্রমাণ নহে, যেহেতু বঙ্গ নাম পরবর্তী সময়ে রামায়ণে ঘোজিত হওয়ার পক্ষে কিছুই অসম্ভব নহে, বরং পূর্ব পূর্ব কারণহেতু সম্ভব বলিয়াই বিশেষরূপে বোধ হয়। বিশেষতঃ রামায়ণের কিঞ্চিৎ পরবর্তী বলিয়া যে যে পুস্তক ধরিয়া লওয়া যায়, তাহাতে বঙ্গ নাম পাওয়া যায় না, কিন্তু পৌত্র-ভূমি এই নাম বঙ্গের পরিবর্তে দৃঢ় হয়। দক্ষিণাবর্তস্থ-বর্ণিত-প্রদেশ-সমন্বয়ে আমাদিগের মত বঙ্গ-সমন্বয়ে মতের অনুরূপ। ঐ সকল স্থান রামায়ণে উক্ত হইয়াছে বলিয়াই আমরা বর্ণন করিয়াছি। বস্তুতঃ তৎকালে উহাদের অস্তিত্ব-সমন্বয়ে বিশেষ সন্দেহ হয়। সেই সকল প্রদেশের নাম প্রায়ই এক স্থানে মাত্র উল্লেখ দেখা যায়, অর্থাৎ সৌতা-ব্রহ্মণে যাত্রী বানরগণের অন্বেষণযোগ্য স্থল নির্দেশ করিবার সময় সুগ্রীবের দ্বারা কথিত হইয়াছে, তত্প্রতীত অন্যত্র বিরল। কিন্তু দক্ষিণাবর্ত যে কেবল নিবিড় বনময়

এবং রাক্ষস-নিবাস ইহা অসংখ্য স্থানে বৃণ্ণিত হইয়াছে। কোথাও আর্য জনপদের উল্লেখমাত্র পাওয়া যায় না, কেবল তুই একটী খবির আশ্রমমাত্র দেখিতে পাওয়া যায়। অধ্যাপক লাসেনও আমাদের এই মত সমর্থন করিয়া থাকেন। (১৮) রামায়ণে কেবল প্রদেশাদির নাম নহে, অসংখ্য পদাবলীও পরিবর্ত্তি পশ্চিতাভিমানী মূর্খদের দ্বারা বিকৃত, পরিবর্দিত এবং পরিবর্তিত হইয়াছে। তন্মিত্বই আমরা অনেক প্রদেশের নাম এবং অনেক বিষয়, যাহা বাল্মীকি স্বপ্নেও জানিতেন না, তাহা রামায়ণে দেখিতে পাই।

বাল্মীকি চিত্রকৃট পর্যাল্প যে পথ বর্ণন করিয়াছেন, তাহা অতিমুন্দররূপে এবং অভ্রান্তভাবে বর্ণিত হইয়াছে। তথা হইতে রামের দক্ষিণে গমনের পথ সূরূপ করেন নাই। কোন জনপদের উল্লেখমাত্র নাই। কেবল রাক্ষস ও ভয়ঙ্করজন্মবর্গ-সঙ্কুল ভীষণ বনদেশের মধ্য দিয়া রামকে লইয়া গিয়াছেন। বৃক্ষাবলীর ছায়ায় চতুর্দিক নিবিড় অঙ্ককার, শ্বাপদকুল সুখে বিচরণ করিতেছে, তদপেক্ষাও ভয়ঙ্কর-স্বভাবযুক্ত মনুষ্যমূর্তি তাহাদের মধ্যে মধ্যে ভূমণ

(১৮) “The words ‘southern kings’ may, Lassen says, be employed here in a restricted sense, for from other parts of the poem it appears that the country to the south of the Vindhya was still unoccupied by the Aryas.—Even the banks of the Ganges are represented as occupied by a savage race, the Nishads.”—Muir’s *Sanskrit Texts*.

করিয়া বেড়াইতেছে। স্থানে স্থানে কেবল দুই একটী সৌম্যমূর্তি ঋষির আশ্রম দেখিতে পাওয়া যায়। এ ঘোর বনে, যথায় আর্যগণের বাসস্থান ক্ষণমাত্রাতে হইবার যোগ্য নহে, ইহারা কে? এই সকলে এক্রপ অনুমান হয় যে, বাঞ্চীকির সময়েতেও আর্যগণ বিস্ক্যাচল লজ্জন করিয়া দক্ষিণাবর্ত করতলস্থ করিতে সম্যক্রূপে অগ্রসর হয়েন নাই। বিস্ক্যাচল তখন তাঁহাদের যাতায়াতের নিমিত্ত অগস্ত্য-সমীপে কেবল প্রণত হইয়া উন্নত দেহ সঙ্কোচ করিতেছেন মাত্র। ব্রাহ্মণ প্রচারকগণ সেই বনস্থল ভেদ করিয়া ধর্ম-কিরণ বিকীরণ করণার্থে স্থানে স্থানে প্রেরিত হইতেছেন। এ দিকে পশ্চবৎ অসভ্য আদিম অধিবাসিগণ তাহাদের অধিকারে ভিন্নপ্রকৃতির লোক দর্শন করিয়া, দ্বৰ্বাপ্রবশ হইয়া অনধিকারপ্রবেশক আর্যদিগের উচ্ছেদ-সাধনে ক্রমাগত চেষ্টা করিতেছে।

এই সকল বনস্থুমি ভেদ করিয়া যাওয়া কিরূপ ভয়ঙ্কর ও কষ্টসাধ্য, তাহা, আর্য জনপদের বহু নিকটবর্তী, এমন কি, দ্বারস্থ চিত্রকূট পর্বতে যখন রাম প্রয়াগ পরিত্যাগ করিয়া গমনে উদ্যত হয়েন, তৎকালে ভরদ্বাজ ঋষি পথের যে অবস্থা বর্ণন করিয়া রামের আশঙ্কা দূর করিতেছেন, তাহারই আলোচনা করিয়া দেখিলে, অনুভব করা যাইবে। প্রথমে যমুনা পার হইতে হইবে কিরূপে তাহা কহিতেছেন

“তত্ত্ব যুঁং প্রবং কৃত্বা তরতাং শুনতীং নদীম্।”

২৩ কাণ্ড, ৫৫ শ্লোক।

কাঠের ভেলার যমুনা পার হইতে হইবে। লোকের গতি-বিধি এত কম যে, তথায় নৌকা রাখার আবশ্যক হয় নাই।

তৎপরে যমুনা হইতে চিত্রকূট পর্যন্ত পথের অবস্থা কিন্তু, তাহা কহিতেছেন

“রম্যোগাদ্বযুক্তশ দাবৈশ্চেব বিবর্জিতঃ ॥”

পথ বালি বিছান হেতু সুখকর এবং দাবাগ্নি-রহিত । এত-দপেক্ষা আর বিশেষ প্রমাণের আবশ্যক করে না ।

রাম-বিরহে দশরথের যত্ন হইলে, ভরতকে মাতুলালয় হইতে আনয়নার্থে অযোধ্যা হইতে যে দূত প্রেরিত হয়, তাহার গমন-প্রসঙ্গে নিম্নলিখিত-মত পথ বর্ণন আছে । রামায়ণের টীকাকারের অভিপ্রায় এই যে, এ পথ লোক-গতায়াতের সাধারণ পথ নহে । ভরতকে শীত্র সংবাদ দেওয়ার অনুরোধে, দূত জল জঙ্গল ভাঙ্গিয়া সোজা পথে গিয়াছিলেন

“দৃতাঞ্জ শীত্রঃ তন্মগরপ্রাপ্তয়ে কাস্তারমার্গেণ গতাঃ ।”

“অযোধ্যা হইতে পশ্চিমযুথে গমন করিয়া অপরতাল এবং প্রলম্ব দেশের মধ্যে মালিনী নদী (১৯) পার হইয়া গমননন্তর, পঞ্চাল দেশে উত্তীর্ণ হইয়া, হস্তিনাপুরের নিকট গঙ্গা পার হইয়া, কুরুজাঙ্গলের মধ্য দিয়া, শৱদণ্ড নামক নদী পার হইয়া, পশ্চিমে বুলিঙ্গ নগরে প্রবেশ করিলেন । তথা হইতে অভিকাল ও তেজোভিত্বন নামক ছুই নগর

(১৯) Erinesas of Megasthenes. গ্রিকিপের মতে উহা সর্বূর শাখা এবং বর্তমান নাম চুক্তা । এই নদীতটে কণ্ঠ ঋষির আশ্রমে শকুন্তলা সহ তত্ত্বস্তুর প্রথম মিলন হয় । এবং ইহারই তট বহিয়া শকুন্তলা হস্তিনাপুরে গমন করেন ।

অতিক্রম করিয়া ইক্ষুমতীনামী নদী (২০) পার হইলেন। তথা হইতে বাহিক দেশের মধ্য দিয়া সুদামন নামক পর্বত অতিক্রমপূর্বক বিপাশা (২১) ও শালমী নামক নদীব্রহ্ম দর্শন করিয়া গিরিত্রজ নগরে (২২) উপনীত হইলেন।”

দ্রুত-মুখে সংবাদ পাইয়া ভরত নিম্নলিখিত পথে অযোধ্যায় আগমন করিয়াছিলেন। এই পথপ্রসঙ্গে রামামুজের অভিপ্রায়

“ইদং মার্গাস্তরং চতুরঙ্গবলগমনোচিতম্।”

“ভরত রাজগৃহ হইতে নির্গত হইয়া পূর্বমুখে গমনপূর্বক সুদামা নামে নদী পার হইলেন। তৎপরে পশ্চিমবাহিনী ছাদিনী পার হইয়া ঐলধান গ্রামে শতক্র লজ্জন করিলেন। অপরপর্বত নামক দেশ ছাড়াইয়া, শিলা ও আকুর্বিতী নামে দুই নদী পার হইয়া, অগ্নিকোণে শল্যকর্ণণ নামক

(২০) ইহা দ্বিতীয় ইক্ষুমতী, কুরুক্ষেত্রের অন্তর্গত।

(২১) বিপাশার ঋগ্বেদিক নাম আজীকীয়া, যথা “ইং মে গঙ্গে যমুনে সরস্বতি উত্তুদ্রি স্তোমং সচতা পক্ষঞ্চা। অদিক্র্যা মরুৰ্ধে বিতস্তগার্জীকীয়ে শৃণুহ্যা সুরোময়া।” তৎপরবর্তী নাম উক্তঞ্জিয়া। বিপাশা নাম কিরূপে হইল, তৎসমষ্টে একপ কথিত যে, বিখামিত্র এবং বশিষ্ঠ এ দুয়ে যথন বিবাদ হয়, সেই সময়ে বিখামিত্র বশিষ্ঠকে পাশবন্ধ করিয়া উক্ত নদীতে নিষ্কেপ করেন। এই নদী বশিষ্ঠের পাশমোচন ও পরিত্রাণ করায় বিপাশা নাম গ্রাহ্য হইয়াছে। মহাভারতে আদিপর্বে

“উত্ততার ততঃ পাশাদ্বিকৃতঃ স মহানৃষিঃ।  
বিপাশেতি চ নামাদ্য। নদ্যাশচক্রে মহানৃষিঃ ॥”

পুনৰ্বৰ্তনে

“পাশা অস্তাঃ ব্যাপাশারস্ত বশিষ্ঠস্ত সুমুর্দতস্তস্তাদ্ব বিপাশা উচ্যতে।”

(২২) “গিরিত্রজং কেকয়রাজগৃহাপরনামকং।”—রামামুজ।

দেশে উপস্থিত হইলেন। ঐ স্থানে শিলাবহা নামে নদী দর্শন করিয়া, অনেক পর্বতাদি লজ্জন করিয়া চৈত্ররথ কানন প্রাপ্ত হইলেন। তথা হইতে গঙ্গা ও সরস্বতী সঙ্গমে (২৩) উপস্থিত হইলেন। তথা হইতে বীরমৎস্য নামক দেশের উত্তর দিয়া, ভারতগুবন অতিক্রম করিয়া, পর্বতমধ্যে আবদ্ধ কুলিঙ্গ নদী পার হইয়া সম্মুখে বনুনা প্রাপ্ত হইলেন। তাহা উত্তীর্ণ হইয়া, অংশুধান গ্রামে গঙ্গা পার হওয়া কঠিন দেখিয়া, প্রাপ্তিপুরে গঙ্গা পার হইলেন। তথা হইতে কোটি-কোষ্ঠিকা নদী (২৪) পার হইয়া ধৰ্মবর্দ্ধন গ্রামে গমন করিলেন। তার পর তোরণ গ্রাম দিয়া জন্মুপর্যন্তে উপস্থিত হইলেন। তথা হইতে বরুথ নামক জনপদ, তাহার পর উজ্জিহানা গ্রাম। এখান হইতে সর্বতীর্থ গ্রাম দিয়া উত্তরগা ও অন্যান্য নদী পার হইয়া, লোহিত্য গ্রামে কপিবতী নদী (২৫) একশাল গ্রামে স্থাগুমতী নদী, এবং বিনত গ্রামে গোমতী

(২৩) “সরস্বতী ইয়মত্র পশ্চিমপ্রবাহা। গঙ্গাপদেনাত্র স্বচক্ষুসীত্যাদ্যন্তয়াঃ পশ্চিমপ্রবাহা গ্রাহাঃ। এতাত্ত্বিষ্ণো গঙ্গাপ্রবাহা এবেতি পূর্বান্প্রসিদ্ধম্।”—রামায়ুজ। ঐ শাখানম্বন্ধে রামায়ণে একপ আছে।

হৃদিনী পাবনী চৈব নলিনী চ তর্গৈব চ।  
 তিত্রঃ প্রাচীং দিশং জগ্ম গঙ্গাঃ শিবজলাঃ শুভাঃ ॥  
 স্বচক্ষুশ্চেব সীতা চ সিম্বুশ্চেব মহানদী ।  
 তিত্রশ্চেতাদিশং জগ্মুঃ প্রতীচীং তু দিশং শুভাঃ ॥”  
 ১ কাণ—৪৩ সর্গ।

২৪। কোটিকোষ্ঠিকা নদী বোধ হয় বর্তমান “কোহ” নদী, উহা গঙ্গার শাখা।

২৫। বর্তমান গরা নদী হইবার সম্ভব।

নদী পার হওনানস্তর, কুলিঙ্গ নগরের শালবন অতিক্রম করিয়া, অযোধ্যায় উপস্থিত হইলেন ।”

বাল্মীকির “সময়ে রাজধানী সকল কিরণ ছিল, তাহা বাল্মীকিকৃত অযোধ্যাবর্ণনে অনেক বিদিত হইবে । সন্তুষ্টতঃ বাল্মীকি নিকটস্থ কোন রাজধানী দর্শনে তন্ত্রাব সংগ্রহ করিয়াছিলেন ।

“কোসলো নাম মুদিতঃ শ্রীতো জনপদো মহান् ।

নিবিষ্টঃ সর্বতীরে প্রত্তুত্বনধার্ঘবান् ॥

অযোধ্যা নাম নগরী তত্রাসীৎ লোকবিশ্রিতা ।

মহুনা মানবেন্দ্রেণ যা পুরী নির্মিতা স্বরম ॥

আয়তা দশ চ দ্বে চ যোজনানি মহাপুরী ।

শ্রীমতী ত্রীণি বিস্তীর্ণা স্মৃবিভক্তমহাপথ ॥

রাজমার্গেণ মহতা স্মৃবিভক্তেন শোভিতা ।

মুক্তপূর্ণাবকীর্ণেন জলসিক্তেন নিত্যশঃ ॥

তাঃ তু রাজা দশরথো মহারাষ্ট্রবিবর্দ্ধনঃ ।

পুরীমাবাসযামাস দিবি দেবপত্রিষ্ঠা ॥

কপাটতোরণবতীঃ স্মৃবিভক্তান্তরাপণাম্ ।

সর্বযজ্ঞাযুধবতীঃ উষিতাং সর্বশিল্পিতিঃ ॥

স্তুতমাগধসম্বাধাঃ শ্রীমতীমতুলপ্রভাম্ ।

উচ্ছাটালঞ্চৰবতীঃ শতবীশতসঙ্কুলাম্ ॥

বধুনাটক সৈজ্যেশ্চ স্মংযুক্তাঃ সর্বতঃ পুরীঃ ।

উদ্যানাভ্রবনোপেতাঃ মহতীঃ শালমেধলাম্ ॥

হৃগগভীরপরিধাঃ হৃগ্নামগ্নেছৰাসদাম্ ।

বাজ্জিবাৰণসম্পূৰ্ণঃ গোভিৰুষ্টঃ খৈৱেন্দ্রধা ॥

সামন্তরাজসৈজ্যেশ্চ বলিকর্মভিৱাহৃতাম্ ।

নানাদেশনিবাসৈশ্চ বণিকভক্তগশেভিতাম্ ॥

আসাদৈঃ রঞ্জবিহৃতৈঃ পর্বতৈৱ শোভিতাম্ ।

কৃটাগারৈশ্চ সম্পূৰ্ণাম্ ইন্দ্রস্তোষামৰাবতীম্ ॥

চিরায়ষ্টাপদাকারাঃ বরনারীগণাযুতাম্ ।  
 সর্বরহনমাকীর্ণাঃ বিমানগৃহশোভিতাম্ ॥  
 গৃহগাঢ়ামবিছিদ্রাঃ সমভূমো নিবেশিতাম্ ।  
 শালিতগুলসংপূর্ণাঃ ইঙ্কাগুরসোদকাম্ ॥  
 হলুভীভিমৃদ্বৈশ্চ বীণাভিঃ পণ্ডবৈষ্ণবা ।  
 মাদিতাঃ ভৃশমত্যথং পৃথিব্যাঃ তামসুতমাম্ ॥  
 বিগানগ্নি সিঙ্কানাঃ তপসাধিগতং দিবি ।  
 স্বনিবেশিতবেঙ্গাস্তাঃ নরোত্তমসমারূতাম্ ॥  
 যে চ বাগৈর্ণ বিধ্যন্তি বিবিক্তমপরাপরম্ ।  
 শব্দবেধ্যঞ্চ বিততং লযুহস্তা বিশারদাঃ ॥  
 সিংহব্যাপ্তবরাহাণাঃ মত্তানাঃ নদতাঃ বনে ।  
 হস্তারো নিশ্চিতে: শক্তৈর্বলাদ্বাহবলৈরপি ॥  
 তাদৃশানাঃ সহস্রেস্তাম্ অভিপূর্ণাঃ মহারথে: ।  
 পুরীমাবাসযামাস রাজা দশরথস্তদা ॥  
 তামগ্নিমত্তি-গুণবন্তিরাবৃতাঃ  
 দিজোত্তমে-র্বেদষড়পারাগৈঃ ।  
 সহস্রদৈঃ সত্যরাতে-মহাঅভি-  
 মহর্ষিকৈরুৰ্ধ্বভিক্ষ কেবলেঃ ॥

১ কাণ্ড, ৫ সর্গ ।

“শ্রোতৃস্তৌ সর্যুর তীরে প্রচুর-ধনধ্যান্ত-সম্পদ আনন্দ-  
 কোলাহল-পূর্ণ অতিসয়ন্ত্র কোসল নামে এক জনপদ আছে ।  
 ত্রিলোকপ্রথিত অযোধ্যা উহার নগরী । মানবেন্দ্র মনু  
 স্বয়ং এই পুরী প্রস্তুত করেন । ঐ অযোধ্যা দ্বাদশ যোজন  
 দীর্ঘ ও তিন যোজন বিস্তীর্ণ । উহা অতিস্বৃদ্ধশ্য । ইতস্ততঃ  
 সুপ্রশস্ত স্বতন্ত্র স্বতন্ত্র রাজপথ ও বহিঃপথ সকল বিকশিত-  
 কুসুম-সমলঙ্কৃত ও নিয়তজলসিক্ত হইয়া উহার অপূর্ব  
 শোভা সম্পাদন করিতেছে । ঐ নগরীর চারি দিকে কপাট

ও তোরণ এবং প্রণালীবদ্ধ আপণ সকল রহিয়াছে। কোন স্থানে শিল্পিগণ নিরস্তর বাস করিতেছে। অতুচ অট্টালিকায় ঘজ-পট সকল বায়ুভৰে বিকল্পিত হইতেছে এবং প্রাকার-রক্ষণার্থ লৌহনির্মিত শতস্তী নামক যন্ত্রবিশেষ উচ্চিত রহিয়াছে। উহাতে বধূগণের নাট্যশালা সকল ইতস্ততঃ প্রস্তুত আছে। পুস্পবাটিকা ও আত্মবন সকল স্থানে স্থানে শোভা বিস্তার করিতেছে, এবং নানাদেশবাসী বণিকেরা আসিয়া বাণিজ্যার্থ আশ্রয় লইয়াছে। প্রাকার ও অতিগভীর দুর্গম জলদুর্গ ঐ নগরীর চতুর্দিক বেষ্টন করিয়া রহিয়াছে এবং উহা শক্ত মিত্র উভয়েরই একান্ত দুরভিগম্য। উহার কোন স্থান হস্ত্যশ্চ খর উষ্ট্র ও গোগণে নিরস্তর পরিপূর্ণ আছে। কোথাও বা রত্ননির্মিত প্রাসাদ পর্বতের ঘায় শোভমান রহিয়াছে। কোন স্থানে সূত ও মাগধগণ বাস করিতেছে। কোন স্থানে বিহারার্থ গুপ্তগৃহ ও সপ্তল গৃহ নির্মিত আছে। ঐ নগরীতে বারনারীগণ নিরস্তর বিরাজ করিতেছে। তথাকার স্বৰ্বর্ণখচিত প্রাসাদ সকল অবিরল ও ভূমি সমতল। উহা ধন্ত তঙ্গুল ও নানাপ্রকার রত্নে পরিপূর্ণ, এবং দেবলোকে মিছগণের তপোবললক বিমানের ন্যায় উহা সর্বোৎকৃষ্ট ও সৎপুরুষগণে নিরস্তর সেবিত আছে। তথাকার জল ইক্ষুরসের ন্যায় সুমিষ্ট। ঐ নগরীর স্থানে স্থানে দুন্দুভি ঘৃদঙ্গ বীণা ও পণব সকল নিরস্তর বাদিত হইতেছে। কোন স্থানে বা সামন্ত রাজগণ আসিয়া করপ্রদান করিতেছেন। যাহারা সহায়হীন ও আজ্ঞায়-স্বজনবিহীন ও লুকায়িত হয় এবং হারা বিরোধ উপস্থিত

করিয়া পলায়ন করে, এইরূপ ব্যক্তি সকলকে যে সমস্ত ক্ষিপ্রত্বে বীরেরা শরনিকরে বিন্দ করেন না, যাহারা শাশ্বত অস্ত্র ও বাহুবলে বনচারী প্রমত্ত ভীমনাদ সিংহ ব্যাপ্ত ও বরাহগণকে বিনাশ করিয়া থাকেন, এইপ্রকার সহস্র সহস্র মহারথগণে ঐ মহানগরী পরিপূর্ণ রহিয়াছে। সাম্প্রতিক গুণবান् বেদবেদাঙ্গবেত্তা দানশীল সত্যপরায়ণ মহাত্মা মহর্ষি-গণ তথায় নিরন্তর কালযাপন করিতেছেন। রাজ্যবিবর্ধন রাজা দশরথ মেই অতুলপ্রভাসম্পন্ন সুরনগরী অমরাবতী-সদৃশ সর্বালক্ষারশোভিত অঘোধ্যা পালন করিয়াছিলেন।”

হেমচন্দ্র ভট্টাচার্য কর্তৃক অনুবাদ।

—

সংজ্ঞপ্ত সার।

পূর্বগত বৃত্তান্ত দ্বারা ভারতের অবস্থা কিরূপ অনুমিত হয়? দক্ষিণাবর্ত্ত জঙ্গলময় অসভ্যনিবাস, কেবল মধ্যে মধ্যে দুই একটী আর্য ঋষির আশ্রম দেখা যায় মাত্র। তবে যে যে সকল প্রদেশের তদেশে অবস্থান ও নামের উল্লেখ আছে, তাহা আদৌ বাল্মীকির সাময়িক কি না তাহাতেই সন্দেহ। যদিই ঐ সকল নাম তৎকালে স্থাপিত হইয়া থাকে, তাহা যেমন অধুনাতন নবাবিস্থৃত ভূভাগ সকল অসভ্য-নিবাস বা অধিবাসিশূন্য হইলেও ইংরেজপ্রসাদাং ইংরেজ নামে জাপিত হইয়া থাকে, তদ্বপ। আর্য্যাবর্ত্ত বছতর ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র আর্য্যরাজ্যে পরিপূর্ণ। তথায়ও বনভূমির অভাব নাই, কিন্তু

দক্ষিণাবর্তের বন্দুমি হইতে ভিমশ্রীযুক্ত। আর্য্যাবর্তের যে অংশ জঙ্গলময় তাহা পরিত্যাগ করিলে, প্রায় সর্বত্রই “গ্রামান্ব বিক্ষ্টসীমাস্তান্পুষ্পিতানি বনানিচ”

এবং

“উদ্যানাত্মবনোপেতান্সম্পন্নসলিলাশয়ান্ব”

এবং

“তৃষ্ণপুষ্টজনাকীর্ণান্গোকুলাকুলসেবিতান্ব”

এতদ্রপ গ্রামসমূহ দৃষ্টিগোচর হইত। বস্তুমতী তখন নবীনা, মনোহারিণী অলঙ্কারবিভূষণ।, নিয়ত হারিত শোভায় মণিত। গ্রামান্তভাগে সুরভিপুষ্পখচিত এবং বিহঙ্গমকুল-কৃজিত-পরিসর উদ্যানাত্মবনসমূহ ছুর্গের স্থায় বেষ্টন করিয়া আক্রিত জনপদকে নিরন্তর শক্র-ময়ন হইতে লুকায়িত করিয়া রাখিয়াছে। মধ্যে মধ্যে মনুষ্য-পদচিহ্নমাত্র গ্রাম-প্রবেশের পথ বিজ্ঞাপন করিতেছে। তৎপরে আলবাল-মধ্যে লহরীলীলাবৎ পরিপক্ষ শস্যচূড়া সমুদয় মারুতহিল্লোলে আন্দোলিত হইতেছে। মধ্যস্থলে গ্রাম। গৃহস্থেরা সমস্ত দিন পরিশ্রম করিয়া, দিনান্তে বিশ্রাম লাভ করত সাংসারিক সুখে পুলকিত হইতেছে। কখন বা সদয়া প্রকৃতির চারু-শোভা-সন্দর্শনে বিমোহিত হইতেছে, কখন বা তদ্বারা উত্তেজিত চিন্তাসাগরে নিমগ্ন হইয়া, অচিন্ত্য দেবের প্রতি ভক্তির উদ্রেক হওয়ায়, উদ্দেশে প্রণিপাত করিতেছে। প্রকৃতি সরলা, লোকও সরল, সরল কথোপকথনে আনন্দিত হইতেছে। নিকটে “গোমুতাং ময়ুরহংসাভিরুতাং” তটিনী কল কল স্বরে অভৌপ্সিত পথে প্রধাবিত হইতেছে। শিতাননা সরলা কুমারীগণ কুস্ত কক্ষে হস্তান্দোলন করিতে করিতে

স্বালয়ে গমন করিতেছে । বনভাগ রঞ্জিত করিয়া দিনদেব অস্তশিখরে গমন করিলেন । খদ্যোত্তমালা আশ্রয়ের অন্তাবে গ্রামকে মণিমালা-বিশিষ্টা করিয়া তুলিল । অদূরে তপোবনস্থ হোমাগ্নির ধূম গগনস্পর্শ করিতে অগ্রসর হইল । সকলেই সন্ধ্যাবন্দনায় বিত্রিত । স্তোত্রসমাপনান্তে প্রজা-বৎসল রাজাকে পিতৃবৎ জ্ঞানে তাঁহার মঙ্গল কামনা করিয়া গাত্রোথান করিল । এ বেশে না হউক, ভারতমাতার এই দিন কি আবার ফিরিবে ? চাতকের ন্যায় চাহিতেই দিন গেল । রামচন্দ্র বনগমন করিলে, পুত্রশোকার্ত্ত দশরথ রামকে না দেখিয়া, তাঁহার রথবাহক অশ্বের পদচক্রমাত্র দেখিয়া যাহা বলিয়াছিলেন, তাহা যেন আমাদেরও মুখে সাজিবে বলিয়া বলিয়াছিলেন

“বাহনানাঞ্চ মুখ্যানাং বহুতান্তঃ ময়াস্তজম্ ।  
পদানি পথি দৃঢ়ত্বে স মহাআন দৃশ্যতে ॥”

---

## ଦ୍ୱିତୀୟ ଅଧ୍ୟାୟ ।

— — —

### ଆକ୍ଷଣବର୍ଗ ।

ଆକ୍ଷଣବର୍ଗଟି ପ୍ରାଚୀନା ଭାରତେର ଶିରୋଭୂଷଣଙ୍କ ସର୍ବୋତ୍ତମ ରତ୍ନ । ଭାରତ-ଅନୁକ୍ରମେ ଇହାରା ବିଧାତାସ୍ଵରୂପ । ତୀହା-ଦେଇ ଅପରିସୀମ ଗୁଣେ ଉତ୍କର୍ମତ ଉଚ୍ଚାଭିଧାନ ପ୍ରଦାନ କରିଯାଏ ତୃପ୍ତି ବୋଧ ହେଯ ନା । ଯେ ଗୁଣ ହେତୁ ଆକ୍ଷଣରେ ସଭ୍ୟତମ ସମାଜ ସମ୍ବନ୍ଧେ ଏବଂ ‘ଦେବ’ ଇତ୍ୟାଖ୍ୟାଯ ନିର୍ବିବାଦେ ପୂଜିତ ହଇଯାଇଲେନ, ସେ ଗୁଣ କଥନଇ ସାଧାରଣ ନହେ । କିନ୍ତୁ ତୀହାଦେଇ ସେଇ ଗୁଣ, ଗୁଣ ହଇଯା ଦୋଷ ହଇଯାଛେ । ତୀହାରା ଯଦି ଓରୂପ-ଉଚ୍ଚ-ଗୁଣ-ଶାଲୀ ନା ହଇତେନ, ତାହା ହଇଲେ ସାଧାରଣେ ମୋହାରୁତ ହଇଯା ତୀହା-ଦେଇ ଯଦୃଚ୍ଛା-ପ୍ରଦର୍ଶିତ ପଥେ ଅନ୍ଧେର ନ୍ୟାୟ ଧାବିତ ହଇତନା, ଏବଂ ତାହା ହଇଲେ ଭାରତେର ଭାବୀ ଦୁର୍ଦଶୀ ସମ୍ଭବତଃ ଆରା କୟେକ ଦିନ ସ୍ଥଗିତ ରାଖିତେ ସମର୍ଥ ହଇତ । ନିର୍ବିବାଦ କ୍ଷମତାର ଯେ ଫଳ, ଭାରତେ ଆକ୍ଷଣବର୍ଗ ହଇତେ ତାହାଟି ଫଳିଯାଛେ । କ୍ଷମତା-ସଂଗ୍ରହ-କାଲୀନ ଆକ୍ଷଣରେ ଭାରତକେ ଯେମନ ଉନ୍ନତିର ଉଚ୍ଚତମ ମୋପାନେ ଉଠାଇଯାଇଲେନ ଯେ, ଯେ ମୋପାନ ତୀହାର ପଦମ୍ପର୍ଶେ ଧନ୍ୟ ବଲିଯା ଜଗତଙ୍କ ମମୁକ୍ୟପଦବୀତେ ଅର୍ପିତପଦ ଜନଗଣ ତାହା ଦର୍ଶନାର୍ଥେ ଆଗ୍ରହସହକାରେ ଅଗ୍ରସର ହଇତେଛେ, ଆବାର କ୍ଷମତା ସଂଗ୍ରହେ ତୀହାରା ସେଇ ଭାରତକେ ତେମନିଇ ଅଧଃପାତିତ କରିଯାଇଛେ, ଯେ ଯାହା ଦେଖିଲେ ଇତର ଜନ୍ମଓ ସ୍ଥାନ୍ୟ ମୁଖ କିରାଇଯା ଯାଯା । ଯାହା ହଟକ, ଏକେବାରେ ଅପକାରୀ ଆକ୍ଷଣଦିଗେର ସହ

ଆମାଦେର ଏ ଖାନେ କୋନ ସମ୍ପର୍କ ନାହିଁ । ପୂର୍ବବର୍ତ୍ତି ଉପକାର ଏବଂ ପରବର୍ତ୍ତି ଅପକାର ଉଭୟ ଯାହାଦିଗେର ନିକଟ ଆଶ୍ୟ ଏହି କରିଯାଛେ, ତାହାଦେରଇ ସହିତ ଏ ଖାନେ ସମ୍ପର୍କ ।

ଭାରତ-ସମାଜେର ଅଛି ଯାହା କିଛୁ, ସକଳଇ ସଥିନ ଆକ୍ଷଣେରା, ତଥିନ ତାହାଦେର ମାନସିକ ଗତିର ଏବଂ ଗୁଣାବଲୀର ପର୍ଯ୍ୟାଲୋଚନା ନା କରିଲେ, ଭାରତୀୟ ପ୍ରାଚୀନ ଇତିହାସେର ମର୍ମ ସମ୍ୟକ୍ରମପେ ଅବଗତ ହେୟା ଯାଇ ନା । ତାହାଦେର ଗୁଣବତ୍ତା ଏବଂ ମାନସିକ ଗତିର ବିସ୍ତାର ପ୍ରଧାନତଃ ଶାସ୍ତ୍ରବିଦ୍ୟାୟ । ଏହି ଶାସ୍ତ୍ର-ବିଦ୍ୟା ସମ୍ଭବତଃ ଦୁଇ ଭାଗେ ବିଭକ୍ତ କରା ଯାଇତେ ପାରେ, ଲୌକିକ ଓ ପାରଲୌକିକ ତେବେ ଅର୍ଥବିଦ୍ୟା ଓ ବ୍ରକ୍ଷବିଦ୍ୟା । ବ୍ରକ୍ଷବିଦ୍ୟା ବ୍ରିବିଧ, କର୍ମକାଣ୍ଡ ଓ ଜ୍ଞାନକାଣ୍ଡ । ବାଲ୍ମୀକିର ସାମୟିକ ବ୍ରାହ୍ମଣ-ଦିଗେର ଆଚାର ବ୍ୟବହାର ବର୍ଣ୍ଣନେର ପୂର୍ବେ, ତ୍ୱରିକାଲିକୀ ଉତ୍କ ବ୍ରିବିଧ ବିଦ୍ୟା ଅଗ୍ରେ ଆଲୋଚ୍ୟ ।

### ୧। ଅର୍ଥବିଦ୍ୟା ।

ସେ ମଂକୁତ ଏଥିନ ମୃତ, ଯାହା ଏମନ ସୁକୌଶଳସମ୍ପନ୍ନ ଏବଂ ଶୁଦ୍ଧର ଯେ, ଯାହା ସ୍ଵର୍ଗେ ଦେବତାଦିଗେର ଭାବା ବଲିଯା ସକଳେର ବିଶ୍ୱାସ, ଏକକାଳେ ତାହା ମନୁଷ୍ୟେରେ ଭାବା ଛିଲ । ଏତବିଷୟ ସ୍ଵତଃସିନ୍ଧ, ତଥାପି ସମ୍ପ୍ରମାଣକାରୀ ବହୁ ପଣ୍ଡିତ ଆଛେନ, ତମଧ୍ୟ ପରିଚିତନାମା ମୁୟର, ମୂଳର, ଲାମେନ ଏବଂ ବେନ୍ଫିର ନାମମାତ୍ର ଉଲ୍ଲେଖ କରିଲାମ । ମଂକୁତ ଚଲିତ-ଭାଷା-ଭାବେ କତ କାଳ ଚଲିତେ-ଛିଲ ଏବଂ କୋନ୍ତ ସମୟେ ତାହାର ମୃତ୍ୟୁ ହେୟାଛେ, ତାହାଓ ଉତ୍କ ପଣ୍ଡିତେରା ସଥାସାଧ୍ୟ ନିର୍ଣ୍ଣୟ କରିଯାଛେ । ବାଲ୍ମୀକି-ପ୍ରଣୀତ ରାମାୟଣ ସଂକାଳେ ରଚିତ, ବା ସେ ଆକାରେ ଆମାଦେର ହସ୍ତେ

আগত হইয়াছে ইহা যখন সেই আকারে পরিণত হয়, তখন সংস্কৃত ভাষা তদ্রূপ চলিত ভাষা, কি কেবল শিক্ষণীয় অর্থাৎ যুক্ত ভাষায় পরিণত হইয়াছিল? আরণ্য কাণ্ডে বাতাপি এবং ইঙ্গল নামক দৈত্যদ্বয়ের উপাখ্যানস্থলে, কথিত হইয়াছে যে

“ধারযন্ত্রাক্ষণং রূপমিদলঃ সংস্কৃতং বদন্।

ন্যমস্ত্রয়ত বিপ্রান্,—————”

১১ সর্গ, ৫৬ শ্লোক।

—“ইঙ্গল ব্রাক্ষণরূপ গ্রহণ করিয়া, সংস্কৃত-কথন দ্বারা ব্রাক্ষণ-দিগকে নিমন্ত্রণ করিত ।”

পুনশ্চ, সুন্দরকাণ্ডে হনুমান् অশোক বনে সীতাব্রেষণে উক্তীর্ণ হইয়া, কিরূপে সীতা-সন্তানণ করিবেন তাহা চিন্তা করিতেছেন, এবং মনে মনে তর্ক বিতর্ক করিতেছেন,

“যদি বাচৎ বদিব্যামি দ্বিজাতিরিব সংস্কৃতম্ ।”

২৯ সর্গ, ১৭ শ্লোক।

—“যদি দ্বিজাতিগণের ন্যায় সংস্কৃত বাক্য কহি ।”—

আবার আশঙ্কা করিতেছেন যে, বানরজাতিতে তদ্রূপ কথার অসম্ভবতা হেতু সীতা তাহাকে মায়ারূপ-ধারী রাবণ ভাবিয়া ভীত হইতে পারেন। অনেক বিবেচনার পর স্থির করিলেন

“তস্মাদ্বক্ষ্যাম্যহং বাক্যং মমুষ্য ইব সংস্কৃতং ।”

২৯ সর্গ, ৩৩ শ্লোক।

—“অতএব সাধারণ প্রচলিত সংস্কৃত বাক্যে কথা কহি ।”—  
এইরূপ আরও কতকগুলি প্রমাণ রামায়ণ হইতে লইয়া ডাক্তর মুর তাহার সংস্কৃত সাহিত্য নামক পুস্তকে (Sanskrit Texts, Vol. II. pp. 166-67) প্রমাণ করিয়াছেন যে সংস্কৃত কথিত ভাষা ছিল। বস্তুতঃ রামায়ণেক উক্ত বাক্যগুলি

দ্বারা কি প্রমাণিত হয় ? যে যে অংশ উপরে উক্ত ইইল, উহা সকলই অনার্য লোকে আরোপিত ; সংস্কৃত তাহাদের পক্ষে ভিন্ন ভাষা বলিয়া, আবশ্যক-মতে সংস্কৃত ব্যবহার্য হেতু, উরূপ উক্তি সন্তুষ্ট হইতে পারে । অনার্য-জাতির ভাষা আর্য ভাষা হইতে ভিন্ন, তাহা বাণীকি অনেক স্থলে বলিয়াছেন, এবং মনু-সংহিতার ১০ম অধ্যায়ের ৪৫ শ্লোক তাহার প্রতিপোষক । অতএব ইল্লে এবং হনুমানের মুখ হইতে সংস্কৃত বাক্য নির্গত হওয়ার সন্তুষ্টতা, সংস্কৃত তৎকালিক কথনীয় কি শিক্ষণীয় ভাষা, এতৎ-সম্বন্ধে প্রমাণরূপে গৃহীত না হইতে পারে । কিন্তু তাহাদের বাক্য দ্বারা ইহা স্পষ্ট সূচিত হইতেছে যে, দ্বিজাতি অর্থাৎ আর্যগণের চলিত ভাষা সংস্কৃত, এবং কথা বার্তায় তাহারা সেই ভাষা ভিন্ন অন্য ভাষা ব্যবহার করিতেন না । আবার তৎপাত্রে “মনুষ্য ইব সংস্কৃতং” থাকায় জানা যাইতেছে যে, আর একটা সাধারণের নিমিত্ত গ্রাম্য সংস্কৃত ভাষা ছিল । দ্বিজাতিগণ প্রায় সর্বদাই শিক্ষিত, সুতরাং তাহাদের বাক্য-কথন মার্জিত হইবারই সন্তুষ্ট ; কিন্তু অশিক্ষিত সাধারণের পক্ষে তাহা নহে, তাহাতে গ্রাম্যতা দোষ প্রবেশ অবশ্যই করিবে । অতএব উক্ত দুইরূপ বাক্য-কথনের প্রভেদ, কেবল মার্জিত ও অমার্জিত এতদুভয়ের প্রভেদ-মাত্র, কিন্তু ভাষা এক । এবং সে ভাষা কি, তাহা “সংস্কৃত” শব্দ উচ্চারণ দ্বারাই স্পষ্টভাবে ব্যক্ত হইয়াছে । সুতরাং অন্য কোন প্রমাণের অভাব হইলেও কেবল ইহা দ্বারাই সিদ্ধান্ত করা যাইতে পারে যে, তখন সংস্কৃত চলিত ভাষা ছিল ।

অধ্যাপক বেন্ফি সংস্কৃতের মৃত্যুকাল নির্ণয় করিতে গিয়া লিখিয়াছেন যে, সংস্কৃত মৃত হইলে পরে রামায়ণ মনু-সংহিতাপ্রভৃতি রচিত হয়। তাঁহার বক্তব্য বিষয়ের সারাংশ এই;—

“খঃ পৃঃ নবম শতাব্দী হইতে সংস্কৃত কথিত ভাষা হইতে নির্বাচিত হইতে আরম্ভ করিয়া, খঃ পৃঃ বৰ্ষ শতাব্দীতে সম্পূর্ণরূপে নির্বাচিত হয়। এক্লপ বিবেচনার কারণ এই, মগধরাজ অশোকের সময়ে দেখা যায় যে, মাগধী ও গুজরাটী ভাষা বিশেষ সংস্কৃতিমতী, এবং ঐ সকলের আকৃতি ও গঠনে অনুমান হয় যে, উহারা সংস্কৃতের সহ পার্শ্ববর্তী না থাকিয়া স্বাধীনভাবে প্রচলিত ছিল। স্বতরাং অশোকের পূর্বেই সংস্কৃতের মৃত্যু নির্দ্বারণ করা যায়। এতদ্বারা ইহা বোধ হইতে পারে যে, বুদ্ধের তিন শত বৎসর পরে ঐক্লপ অনুমানসিদ্ধ সংস্কৃতের মৃত্যুঘটনা হইয়াছিল, কিন্তু তাহা নহে। আবার বুদ্ধের সামান্যিক বৃত্তান্তে জানা যায় যে, সেই সময়ে সংস্কৃতের পরিবর্তে পালি পবিত্র ভাষা বলিয়া গৃহীত হইয়াছিল। অতএব ইহা দ্বারা ইহাও সিদ্ধান্ত ষে, বুদ্ধের সময়েতেও সংস্কৃত মৃত হইয়াছে, নতুবা পালি পবিত্র ভাষারূপে কেন গৃহীত হইবে। পুনশ্চ বহুকালস্থায়ী ভাষার মৃত্যু এক দিনে সাধিত হয় না, এনিমিত্ত তৎপরিমাণ কাল ৩০০ বৎসর নির্দিষ্ট করিলে, খঃ পৃঃ নবম শতাব্দীতে সংস্কৃতের পতন আরম্ভ হইয়া, বৰ্ষ শতাব্দীতে অর্ধাং বুদ্ধের সময়ে সম্পূর্ণরূপে সমাধা হইয়াছে। বহুকাল পরে হিন্দুরা যখন দেখিলেন যে, তাঁহাদের চিরপ্রথা বৌদ্ধগণ দ্বারা আক্রমিত হই-

য়াছে, তখন তাহারা লক্ষণ্জ হইয়া, মনুসংহিতা, রামায়ণ প্রভৃতি গ্রন্থ সংস্কৃত ভাষায় রচনা করিয়া উহা বহু পুরাতন বলিয়া প্রচার করিলেন। এই সকল পুস্তকের ভাষা দেখিলে কখনই বিবেচনা করা যায় না যে, উহারা চলিত ভাষায় লিখিত; বরং ইহাই প্রতিপন্থ হয় যে, খৃষ্টীয় শকের মধ্যম কালে লাটিন মৃত হইয়াও যদ্রপ ইউরোপ ভূভাগে প্রচলিত হইয়াছিল, রামায়ণ প্রভৃতির রচনার সময়েও সংস্কৃত ভারতে তদ্রপ ভাবে প্রচলিত ছিল। এই সময়েই কিছু কালের জন্য আদর বৃক্ষ হইয়া রাজসভা, আদালত প্রভৃতিতে সংস্কৃত ক্ষণিক প্রচলিত হয়। অপরঞ্চ, সংস্কৃতে সংক্ষি ও সমাদ-করণ প্রথাতেও সাক্ষ্য দিতেছে যে, সংস্কৃত তৎকালে চলিত ভাষা ছিল না, যেহেতু ওরূপ নিয়ম-সাধিত দীর্ঘায়তন বাক্য সাধারণ কথা বার্তায় ব্যবহারযোগ্য নহে।” ফলতঃ অনেক বিজাতীয় পণ্ডিতই বাল্মীকির বহু পূর্বে সংস্কৃতকে নিপাত করিয়াছেন; আমাদের ইচ্ছা যে বেনফির সিদ্ধান্ত অবলম্বন করিয়া কিছু বলি।

কেনেন ভাষায় যত দিন লিপিপ্রণালী প্রচলিত না হয়, তত দিন তাহার শব্দসমূহের আকৃতিগত বৈলক্ষণ্য শিক্ষিত অশিক্ষিত অনুসারে তারতম্য-যুক্ত লক্ষিত হয় না। পূর্ব বঙ্গ এবং কলিকাতার কথার ন্যায় অবস্থা ও স্থান-ভেদে উচ্চারণ-বৈষম্য জন্মিতে পারে, কিন্তু ভাষা এক হইলে সাধু বা ইতর একুপ বৈলক্ষণ্য প্রাপ্ত হয় না। যাহা সর্ব সাধারণের ব্যবহৃত, তাহা অনায়াসহেতু এককৃপাই হইয়া থাকে। যদি কিঞ্চিৎ পৃথক্ত শ্রেণীবিশেষের জন্য নিরূপিত হয়, তবে

সেই শ্রেণীর মধ্যে কোন না কোন রূপ উপায় অবলম্বন দ্বারা ঐকমত্যে তজ্জপ্ত সাধিত হয়। ভাষার ন্যায় নিরন্তর ব্যবহার্য এবং একপ বহুয়ায়ত বিষয় সম্বন্ধে, তজ্জপ ঐকমত্য দিগন্তব্যাপ্তভাবে লিপি-অভাবে সাধিত হইতে পারে, ইহা বিবেচনায় অসিদ্ধ। বিশেষতঃ, ইহা প্রমাণিত হইয়াছে এবং লক্ষিতও হইতেছে যে, যে ভাষা যত দিন লিপিসূত্রে গ্রথিত না হয়, তত দিন কেবলই তাহার উন্নতরোভূত আকৃতি ও উচ্চারণগত বৈষম্য উপস্থিত হইয়া, সাপের ছঞ্চাচনের ন্যায়, সে ভাষা নৃতন স্বর্ক গ্রহণ করে। অতএব লোকে যখন ভাষার সাময়িক প্রচলিত আকৃতি-রক্ষণেই অপারগ, (১) তখন যে তাহার মধ্যে সাধুভাষার স্থষ্টি করিয়া তাহা রক্ষা করিতে সমর্থ হইবে ইহা অসম্ভব। কথিতরূপ ভাষার পরিবর্তনশীলতা-গুণেই, বৈদিক ভাষার সময়-ভেদানুসারে বহু স্থানে স্বাতন্ত্র্য-ভাব দৃঢ় হয়। এই সকল কারণে আমরা বলি যে লিপিপ্রণালী প্রচলিত হওয়ার পূর্বে সংস্কৃতে সাধু বা ইতর ভাষা একপ কোন প্রভেদের অস্তিত্ব ছিল না।

ভাষা যখন লিপিবদ্ধ হইতে আরম্ভ হয়, তখনই তাহার উন্নতরকালীয় বহুস্থায়িত্ব এবং উন্নতির সূত্রপাত হয়। লিপিপ্রণালী প্রচলিত হইবার সময়ে ভাষা যে আকারে অবস্থিতি করে, সেই আকারে উক্ত প্রণালীতে প্রথম আবদ্ধ হয়। যে বাক্য পূর্বে মৌখিক ছিল, লিপি দ্বারা তাহার বহুস্থায়িত্ব সম্পাদিত হইল। এখন মানবচিত্ত ভাষার মূল-

মুহূৰ পৱিত্রনেৰ দায় হইতে অবসৱ পাইয়া, তাহার অঙ্গ-সৌষ্ঠব-কৱণে সময় পায় ও প্ৰতি-যুক্ত হয়, এবং নানা-কৌশলময় ও নানানিয়মাবদ্ধ কৱিয়া ভুলে ; এতদ্বাৰা শিক্ষা এবং শিক্ষকতা এ উভয় কাৰ্য্য পূৰ্ণবয়ব প্ৰাপ্ত হইয়া থাকে । লোকে স্বাধীনভাৱে এক কাজ অনায়াসে কৱিতে সমৰ্থ হয়, কিন্তু কোন নিয়মেৰ অধীন হইলেই চিন্ত কুহকিত হইয়া যায় এবং সেই কাৰ্য্যেই পদে পদে পদস্থলন হইতে থাকে । যখন ভাষা লিপিবদ্ধ হইয়া, তাহার আকৃতি দৃষ্টে নানা নিয়ম স্থাপিত হইতে আৱস্ত হয়, এবং চিন্তাপ্ৰণালী যত উচ্চতৰ সোপানে উঠিতে থাকে, ততই ভাষাৰ আকৃতি বহুলকৃপে পুষ্ট হইতে থাকে ; তখনই সাধাৱণ অশিক্ষিত ব্যক্তিগণেৰ আংশিক ভাৱে নিয়মেৰ উপৰ আশঙ্কাবশতঃ, এবং আংশিক ভাৱে আশঙ্কাজনিত ভাষাৰ নৃতন নিয়ম ও অঙ্গ অত্যন্তে অপৱিচয়ত্ব হেতু, এবং ভাষাৰ মৌখিক অংশেৰ রূপেৰ আশু পৱিত্রনশীলতা জন্য, কথিত ভাষা লিখিত ভাষা হইতে ক্ৰমেই বিকাৰ-যুক্ত হয় । কিন্তু সেই বিকৃত কথিত ভাষাকে তাহা বলিয়া ভিন্ন ভাষা বলা যায় না ; পতিত ও চাবাৰ ভাষা ভিন্ন হইলেও একই জিনিস ।

এখন অনুসন্ধানেৰ আবশ্যক যে, সংস্কৃত ভাষাৰ লিখন-প্ৰণালী কত কালে প্ৰচলিত হইয়াছিল । মক্ষ মূলৱেৰ মতে খঃ পূঃ পঞ্চম শতাব্দীৰ মধ্যে । প্ৰিন্সেপেৰ ভাৱতীয় প্ৰাচীন তত্ত্বসংগ্ৰহ (*Indian antiquities*, Vol. II. Plate xxvii.) পুস্তকে খঃ পূঃ পঞ্চম শতাব্দীৰ অক্ষৱ পৰ্যন্ত দেওয়া আছে । মক্ষ মূলৱ অক্ষৱ শব্দ পাইয়াও তাহার নানাৰ্থ কৱিয়া কথিত

সময়ের পূর্বে লিপিপ্রণালীর অস্তিত্ব অস্বীকার করিয়াছেন (*Ancient Sanscrit Literature*)। কিন্তু প্রাচীন বৈদিক গ্রন্থে (ছান্দোগ্য) ক, খ, অ, উ, প্রভৃতি প্রত্যেক বর্ণের পৃথক পৃথক নামের উল্লেখ দৃষ্ট হয়। উপনিষদ্সমূহ ব্রাহ্মণের অন্তর্ভাগ। ব্রাহ্মণ এই সকল বিজাতীয় পণ্ডিতদিগের হিসাব ধরিলেও খঃ পূঃ ৮০০ ন্যূন প্রাচীন নহে। (২) বস্তুতঃ যদি সেই সময়ে লিখনকার্য না থাকিত, তবে বর্ণমালা, তাহার যোগ, বিয়োগ, সম্প্রসাৰণ ও সমাস কখনই অবস্থিত করিতে পারিত না; কারণ, সে সকল যে কেবল মুখে মুখে সম্পন্ন হইতে পারে, ইহা একরূপ বোধের অতীত। রামায়ণ কত পুরাতন তাহা যথাস্থানে বিচার্য, কিন্তু তাহাতেও দেখা যায় (সুন্দরকাণ্ড) যে লিখন কার্য প্রচলিত হইয়াছে।—হনুমান অশোক বনে উত্তীর্ণ হইয়া রামের নামাঙ্গিত অঙ্গুরী সীতাকে উপহার-স্বরূপ দিয়াছিলেন। যাহা হউক, লিখনপ্রণালীর আরও প্রাচীনত্বে অন্য প্রমাণ যত দিন না পাওয়া যায়, যত দিন মৎ-কথিত বিষয়ের বিরুদ্ধে কোন মত উপস্থিত না হয়, ততদিন উপনিষদিক কালের সহ লিখনপ্রণালীর প্রাচীনত্ব যোজনা করিতে পারি।

(২) পণ্ডিতবর মক্ষ মূলৰ বেদবিদ্যাকে পাঁচ ভাগে বিভক্ত করিয়া থাকেন।  
 ১।—চন্দ্রভাগ। ২।—মন্ত্রভাগ। ৩।—ব্রাহ্মণভাগ। ৪।—সূত্রভাগ।  
 ৫।—পরিশিষ্ট ভাগ। তিনি ইহার জন্যে নানা অসম্পূর্ণ কারণ দর্শাইয়া অব-শেষে অহনুমান হারা একরূপ কাল নির্ণয় করিয়াছেন।—চন্দ্রভাগ ১২০০ খঃ পূঃ।  
 মন্ত্রভাগ ১০০০ খঃ পূঃ। ব্রাহ্মণভাগ ৮০০ খঃ পূঃ। সূত্রভাগ ৬০০ খঃ পূঃ।  
 এবং পরিশিষ্ট ভাগ ৪০০ খঃ পূঃ।

লিপিপ্রণালী-প্রচলনের দিন হইতেই বোধ হয় আর্য-ভাষা দুই ভাগে বিভক্ত হইয়াছে, এবং উম্ভত অংশ সার্থক-ভাবে সংস্কৃত নাম গ্রহণ করিয়াছে। অপর ভাগ সাধারণের ব্যবহারের নিমিত্ত নিয়োজিত হইয়াছে। যে ভাষায় মন্ত্রভাগ গীত হইয়াছে, তাহা নিঃসন্দেহ কথিত ভাষা ছিল। তৎপরে উক্তমত কারণ অনুসারে বিধা হইয়াছিল। অত-এব পূর্বোক্ত পরিবর্তনশীলতার নিয়ম ও কারণ অবলম্বন দ্বারা বেদভাষা, সংস্কৃত ভাষা ও সাধারণ ভাষা এই ভাষাত্ত্বের মধ্যে সম্বন্ধ অবলোকন করিলে, পূর্ব পূর্ব অনুমান-স্থলে অনেক সন্দেহের হ্রাস হয়। সাধারণ ভাষা পূর্বরূপ পরিবর্তনশীলতা ব্যতীত, আবার দেশ, কাল ও ব্যবধান ভেদে উচ্চারণগত বৈলক্ষণ্য, স্বর-ন্যূনাতিরেক এবং শাব্দিক আকার বিকৃতিতে, ভিন্ন ভিন্ন স্থানে বাহিক ভাবে ভিন্ন রকমের আকার ধারণ করে। এই কারণেই মাগধী, পালি প্রভৃতি নানানামধ্যারী সাধারণ ভাষা স্থানবিশেষে উৎপন্ন হয়। আমাদের আপন দেশে ইহার একটা সাদৃশ্য দেখা যাইতে, আমাদের কেতাবি ভাষা হইতে কথিত ভাষা কত অন্তর তাহার পরিচয় দিবার আবশ্যক নাই। কথিত ভাষার মধ্যে কলিকাতার ভাষা হইতে বিক্রমপুরে বাঙ্গলা ভাষা কত অন্তর বলিয়া বোধ হয়, তথা হইতে আবার জলপাইগুড়ির সমীপবর্তী তরাইয়ের ভাষা, তাহার পর মৈমনসিংহ, তথা হইতে শ্রীহট্ট, পরে আসাম, তৎপরে চট্টগ্রাম, এ সকল পরস্পরের মধ্যে কতই ভাবান্তরপ্রাপ্ত। কিন্তু এ সকলই যে একমাত্র কথিত বাঙ্গলা তাহা কেহ অস্বী-

কার করিবেন না। ইহারাও পালি ও মাগধীর ন্যায় বাঙ্গালে, চাটগেঁয়ে প্রভৃতি প্রাদেশিক নাম প্রাপ্ত হইয়াছে। যাহারা পালি মাগধী প্রভৃতির কতকগুলি ক্রিয়া প্রত্যয় এবং শব্দসাধন প্রভৃতির পার্থক্য দেখিয়া মনে করেন যে ইহা সংস্কৃত হইতে স্বাধীন ভাবে চলিত ছিল, তাহারা বোধ হয় ভাস্ত। চট্টগ্রামের কথিত ভাষা যদিও বাঙ্গলা, কিন্তু বাঙ্গলার সঙ্গে শুনিতে এতই অন্তর বোধ হয় যে তাহার তুলনে লাটিন ও সংস্কৃত এক ভাষা বলিলে অত্যক্তি হয় না। কিন্তু পালি মাগধী প্রভৃতি এতদূর নৈকট্যবৃক্ষ যে পার্থক্য দর্শাইবার নিমিত্ত, তজ্জপ তুলনায়ও তুলিত হইবার যোগ্য নহে। পালি মাগধী প্রভৃতি ভাষা আমাদিগের নিকট অনেক প্রাচীন, সেই প্রাচীনত্ব হেতুই উহারা স্বস্তপ্রধান এবং ভিন্ন ভিন্ন বলিয়া দর্শকের সহসা মোহ উৎপাদন করে। বিতীয়তঃ ঐ ঐ ভাষার পৃথক পৃথক ব্যাকরণও তজ্জপ ভূম জন্মাইতে বিশেষ পটু, কিন্তু ইহা বিবেচনা করা উচিত যে ঐ ঐ ভাষার ব্যাকরণ যাহারা ঐ ভাষা দিবাৰাত্ৰি ব্যবহার কৰিত তাহাদের জন্যে ছিল না। অতএব আমরা এই সিদ্ধান্ত কৰি যে সংস্কৃত এবং যে সাধারণ ভাষা প্রদেশাদি-ভেদে পালি মাগধী প্রভৃতি প্রাদেশিক নাম প্রাপ্ত, এতদুভয়ে প্রায় একই সময়ে সেই বহু প্রাচীন লিপিপ্রণালীবিরহিত বৈদিক বা প্রাচীন ভাষা হইতে উৎপন্ন ও পালিত। এবং কেতাবি বাঙ্গলা ও প্রদেশভেদে কথিত বাঙ্গলায় যেকোপ সম্ভব, সংস্কৃত ও সাধারণ ভাষায় তজ্জপ সম্ভব। যদি বাঙ্গলার ভিন্ন ভিন্ন প্রাদেশিক চলিত ভাষার অস্তিত্ব দেখিয়া কেতাবি

বাঙ্গলার সহ মিলাইয়া মনে করা সম্ভব হয় যে বাঙ্গলা মৃত হইয়াছে, তাহা হইলে প্রাচীন কালীয় ভিন্ন ভিন্ন প্রাদেশিক ভাষা দেখিয়াও মনে করিতে পারি যে সংস্কৃত তৎকালে মৃত হইয়াছিল। বস্তুতঃ সংস্কৃত স্বয়ং একটী ভিন্ন ভাষা নহে, আর্য-ভাষার উন্নত অংশমাত্র সংস্কৃত, অসংস্কৃত অংশ প্রাকৃত অর্থাৎ সাধারণ প্রচলিত।—প্রচলন সম্বন্ধে যে কোন সময়ে একের অস্তিত্ব নিরূপিত হইলে অপরের অস্তিত্ব স্বতই নিরূপিত হয়।

যিনি প্রাচীন প্রবাদ বা প্রচলিত রীতির উপর কিছুমাত্র মূল্য অবধারণ না করেন, তাঁহার ঐতিহাসিক আলোচনার দৌড় অতি সামান্য। সংস্কৃত নাটকাদির মধ্যে যে সকল ব্যক্তি শিক্ষিত স্থলে গণ্য, তাহাদের মুখে বিশুদ্ধ সংস্কৃত, অপরাংশের মুখে পাত্র-ভেদে নানারূপ প্রাদেশিক ভাষা ঘোজিত হইয়া থাকে। অনেক বিজাতীয় পশ্চিমের একান্ন বিশ্বাস যে একপ্রকার শোভার জন্য তদ্ধপ করা হইয়া থাকে, কিন্তু তাহা নিঃসন্দেহ ভাস্তি। নাটকাদিতে যেকোন প্রদর্শিত হইয়াছে তাহাতে জানা যায় যে, ব্যক্তিভেদে যদিও কথা ভেদ, কিন্তু পরম্পরের মধ্যে বিনানুবাদক-সাহায্যে বোধগম্য ; ইহা ভাষার কোনূরূপ অবস্থায় হইয়া থাকে ?

যাঁহারা আপত্তি করেন যে সংস্কৃতে যে সকল ধাতু নাই, এমন অনেক ধাতু এই সকল ভাষায় দেখিতে পাওয়া যায় এবং তমিমিত তাহাদের উৎপত্তির ক্ষয়ে পরিমাণে স্বাধীনতা ও সংস্কৃত হইতে স্বাতন্ত্র্য স্বীকার করিতে হয়। তাহাদের সেই আপত্তির আমরা এই উন্নত দিই যে নিজ

সংস্কৃততেই আদিম ধাতু ছাড়। অনেক মূতন ধাতু গৃহীত হইয়াছে এবং অনেক অনার্য্য কথা ইহাতে প্রবেশ করিয়াছে। ইহার কারণ কি? কারণ বলিয়া যাহাই নির্দেশ কর, তাহাই উক্ত আপত্তিরও সিদ্ধান্ত-স্থল জানিবে।

সংস্কৃত যদি জীবিত ছিল, তবে তৎসম্বেও পালি ভাষা বৌদ্ধদিগের দ্বারা কেন পবিত্র ভাষা বলিয়া গৃহীত হইয়াছিল? এবং কেনই বা সেই সেই ভাষা পরবর্তী বৌদ্ধ-রাজেরা গ্রহণ এবং সর্বকর্মে নিযুক্ত করিয়াছিলেন? ইহার কারণ একুপ নিরূপিত হয়;—হিন্দুধর্মশাস্ত্রাদির উদ্দেশ্য শিক্ষিতদিগের শিক্ষা, কিন্তু বৌদ্ধশাস্ত্রাদির উদ্দেশ্য সর্বসাধারণের শিক্ষা; একুপ স্থলে মার্জিত ভাষা পরিত্যক্ত হইয়া সর্ববোধগম্য লোকভাষা ব্যবহৃত হইবে তাহা স্বতঃসিদ্ধ। পালিতে প্রথম ধর্মপ্রচার হেতু, বুদ্ধ-শিষ্যেরা প্রথমধর্মপ্রচারস্থল গয়ার আঘাত, পালিকেও পবিত্র জ্ঞান করিয়া থাকে। রাজকার্যে ব্যবহৃত ভাষার বিষয় আলোচনার পূর্বে, আমাদের বঙ্গভূমে কিছুকাল পূর্বে প্রচলিত পারস্যভাষা, এবং বর্তমান আদালতের বাঙ্গলা ও কেতাবি বাঙ্গলা; এ তিনের সমন্বয় এবং আবশ্যকতা নিরূপণ করা কর্তব্য; এবং তদ্বপ পূর্বকালে ইংলণ্ডের রাজভাষা ফরাশিশ ও লোকভাষা ইংরেজি এতদুভয়েরও সমন্বয় ও আবশ্যকতা নিরূপণ কর্তব্য। তাহা হইলেই তরিয়ন্ত্রের সদৃতর হইবে। যাহা হউক, ভারতে যদি প্রাদেশিক সম্প্রদায়বিশেষের ইতর ভদ্র প্রভৃতি সর্বপর্যায়ে, ধর্মবাজকগণ জন্মগ্রহণ ও আজ্ঞাশিষ্যদের ভাষাকে পবিত্র করণ না করিতেন, তাহা হইলে

অনেক ভাষাই, যাহা এ দূরান্তের স্বাধীন বলিয়া প্রতীত হইতেছে, নাটকাশ্রয় ব্যতীত আর সর্বপ্রকারে রূপান্তর-পরিগ্রাহী বা চিহ্নাত্মক-বিহীন হইয়া লোপ পাইত ।

সংস্কৃত মৃত হইলে পরে বৌদ্ধদিগের ধৃষ্টায় উত্তেজিত হইয়া ত্রাঙ্গণেরা মনু রামায়ণ প্রভৃতি গ্রন্থ রচনা করিয়া উহা অতি পুরাতন গ্রন্থ বলিয়া পরিচয় দিয়াছিলেন । এরূপ মিথ্যা পরিচয়ের উদ্দেশ্য কি ? যদি বলা যায় ত্রাঙ্গণদিগের ধর্মগ্রন্থের প্রাচীনত্ব দর্শাইবার জন্য, তাহা হইলে বেদ থাকিতে অন্য চেষ্টার আবশ্যক কি ? ধর্মযুক্তার্থে হইলে ঐ সকল গ্রন্থসহ তত্ত্ব বৌদ্ধধর্মের প্রতিবন্ধী হইবার যোগ্য নহে । বিধান-দানার্থে হইলে কল্পসূত্র ত ছিল । কাব্যরসের শ্রেষ্ঠত্ব দেখান উদ্দেশ্য হইলে চেষ্টায় কাব্যরস বাহির হয় না ।

রামায়ণের ঘ্যায় উৎকৃষ্ট কাব্য যে একটী মৃত ভাষায় রচিত হইয়াছে, এরূপ সিদ্ধান্ত যে কতদূর রসগ্রাহিতার কাজ তাহা বলিতে চাহি না । যে ভাষা মৃত তাহার সহস্র অনুশীলনেও সে পরতাষার ঘ্যায় । মানবচিত্তের চিন্তন-ক্রিয়া মাতৃভাষায় হইয়া থাকে, সেই চিন্তনফল কৃচ্ছসাধ্য মৃত ভাষায় রচিত হইলে, তাহা কিরূপ দুরুপাদেয় তাহা বলিবার আবশ্যক নাই । মৃত ভাষায় জয়দেবের ব্যতীত কে উৎকৃষ্ট কাব্য রচনা করিয়াছে ? কিন্তু জয়দেবের ক্ষমতা জগতীয় অন্যান্যের ক্ষমতা হইতে একমাত্র স্বাতন্ত্র্যযুক্ত । কে না জানে যে মৃত ভাষায় রচনাকার্য কতদূর সুগম ও সহুপাদেয় ? “Versification in a dead language is an exotic,

far-fetched, costly, sickly imitation of that which elsewhere may be found in healthful and spontaneous perfection. The soils on which this rarity flourishes are in general as ill suited to the production of vigorous native poetry as the flower-pots of a hot-house to the growth of oaks”—*Macaulay*. ପୁନଃ ସ୍ଥାନା-  
ନ୍ତରେ ଉତ୍ତର ପଣ୍ଡିତ ଅପର ଏକଜନ ମହାବିଜ୍ଞେର ମତ ବ୍ୟକ୍ତ କରି-  
ତେବେଳେ “Nor was Boileau’s contempt of modern Latin either  
injudicatious or peevish. He thought, indeed, that no poem  
of the first order would ever be written in a dead language.  
And did he think amiss? Has not the experience of centuries  
confirmed his opinion? Boileau also thought it proper that,  
in the best modern Latin, a writer of the Augustan age would  
have detected ludicrous improprieties. And who can think  
otherwise? What modern scholar can honestly declare that  
he sees the smallest imparity in the style of Livy? Yet is it  
not certain that, in the style of Livy, Pollio, whose tastes  
had been formed on the banks of the Tiber, detected the  
inelegant idiom of Po? Has any modern Scholar understood  
Latin better than Frederic the Great understood French? Yet  
is it not notorious that Frederic the Great, after reading,  
speaking, writing French, and nothing but French, during  
more than half a century, after unlearning his mother tongue  
in order to learn French, after living familiarly during  
many years with French associates, could not, to the last,  
compose in French, without imminent risk of committing some  
mistake which would have moved a smile in the literary  
circle of Paris? Do we believe that Erasmus and Fracastorius  
wrote Latin as well as Dr. Robertson and Sir Walter Scott

wrote English?" ପୁନଶ୍ଚ ମୃତ ଭାଷାଯ ଅଧିକାର ସମ୍ବନ୍ଧେ "The love of Greek and Latin absorbed the minds of Italian Scholars, and effaced all regards to every other branch of literature. Their own language was nearly silent; few condescended so much as to write letters in it; . . . . . But even in Latin they wrote very little that can be deemed worthy of remembrance or even that can be mentioned at all"—*Hallam*. ପରବର୍ତ୍ତୀ ଲାଟିନ ଲେଖକଦିଗେର ମଧ୍ୟ ପିତ୍ରାକ୍ ସର୍ବାପେକ୍ଷା ଅସିନ୍ଦନନାମା, ତୀହାର ଲେଖା ସମ୍ବନ୍ଧେ ଏକଜନ ପ୍ରଧାନ ବିଜ୍ଞେର ମତ "He wants" says Erasmus, "full acquaintance with the language, and his whole diction shows the rudeness of the preceding age."—*Hallam*. ପୁନଶ୍ଚ ପିତ୍ରାକ୍ରେର ଲେଖାସମ୍ବନ୍ଧେ "An Italian writer somewhat earlier, speaks still more unfavorably. 'His style is harsh, and scarcely bears the character of Latinity. His writings are indeed full of thought, but defective in expression, and display the marks of labor without the polish of elegance.'"—*Hallam*. ହ୍ୟାଲାମେର ନିଜେର ମତ "Relatively to his predecessors of the mediæval period, we may say that he was successful." ଇହା ନିଃସନ୍ଦେହଇ ବିଶେଷ ସୁଖ୍ୟାତି ନହେ । ପୁନଶ୍ଚ ଏହି ସମ୍ବନ୍ଧେ "The genius of Petrarch was scarcely of the first order; and his poems in the ancient language, though much praised by those who have never read them, are wretched compositions."—*Macaulay*. ଆମରାଓ ଏକମତରେ ଏବଂ ବଲି ଯେ ବାଲ୍ମୀକିର ରାମାୟଣେର ନ୍ୟାୟ ସୁନ୍ଦର-ରଚନାଯୁକ୍ତ ଉତ୍କୃଷ୍ଟ ମହାକାବ୍ୟ ମୃତ ଭାଷାଯ ରଚିତ ହିତେ ପାରେ ନା । ସଂକ୍ଷତ ଅନ୍ତତଃ କାଲିଦାସେର ସମୟ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ

জীবিত ছিল। সাধু সংস্কৃত ভাষা অবশ্যই শিক্ষিতেরা ব্যবহার করিত, অপর অংশ সাধারণের সম্পত্তি; এই নিয়ম সত্য ভাষামাত্রেই বর্তমান আছে। সুগ্রীবের দোত্যকার্যে হনুমান যখন রামের নিকট গমন করেন, তাহার কথা শুনিয়া ঐজন্যই বোধ হয় রাম এরূপ কহিয়াছিলেন

“তমভ্যতাম সৌমিত্রে সুগ্রীবসচিবং কপিম্।

বাক্যজ্ঞং মধুরৈর্বাক্যেং মেহযুক্তমর্ননম্ ॥ ২৭ ॥

নান্তঘেদবিনীতস্য নাযজুর্বেদধারিণঃ।

নাসাগবেদবিদ্যঃ শক্যমেবং বিভাষিতুম্ ॥ ২৮ ॥

নূনং বাকরণং কৃত্তমনেন বহুধা শ্রতম্।

বহু ব্যাহুরতানেন ন কিঞ্চিদপশন্দিতম্ ॥” ২৯ ॥

৪ কাণ্ড, ৩ সর্গ।

—সুগ্রীব-মন্ত্রী এই কপি বীর ও বাক্যজ্ঞ, তুমি ইহার সহিত, হে সৌমিত্রে, সম্মেহে মধুর-বাক্যে আলাপ কর। ইনি যেরূপ কহিলেন তাহা ঋক্ত, যজুঃ ও সাম এই বেদত্রয়ে পারদশী ভিন্ন সেরূপ কহিতে সমর্থ নহে। ইনি অনেকবার ব্যাকরণ অধ্যয়ন করিয়াছেন; এতবাক্য কহিলেন ইহার মধ্যে একটাও অপশব্দ নির্গত হইল না।—ভাষান্তর কহিতে হইলে, ‘অপশব্দের’ সন্তুষ্ট কোথায়? অপশব্দ গ্রাম্যতাদোষযুক্ত শব্দ ভিন্ন অন্য কিছুই নহে।

তারতের যে প্রাচীন বিদ্যা লইয়া আমরা এত গোরব করিয়া থাকি, সে প্রাচীন বিদ্যা তাহার উন্নতির অতি উচ্চতম সোপানে এই সময়ে অধিরোহণ করিয়াছিল। ধর্ম ও বৈজ্ঞানিক গ্রন্থের, বিশেষ ধর্মগ্রন্থের এই প্লাবন-কাল। বেদ-চতুর্ভুজ শিরোরত্নরূপে সর্বোপরি পরিশোভিত, আর

সকল ভিন্ন ভিন্ন স্বত্ত্বাবের হইলেও তৎপথানুসারী, আবার যে সকল শাস্ত্র ভিন্নমতাবলম্বী, তাহারাও সন্ত্রম-রক্ষার্থে বেদবিহিত পথে ভক্তিযুক্ত । পবিত্র ইতিহাসাদির কথক এবং বিবিধ ক্রিয়া-কলাপের বিধি-প্রদায়ক (১১৪১৪০) ভ্রান্তিগ এবং কল্পসূত্র ও (১৬১৫) বড়বেদাঙ্গ অধ্যয়নের প্রধান অঙ্গ । বেদাঙ্গ ব্যতীত বেদ-বিদ্যা অধ্যয়ন সম্যক্র প্রকারে সাধিত হইত না । ভরতের আতিথ্য করিবার সময়ে ভরত্বাজ ঋষি, দ্রব্যাদি আয়োজন ও সঙ্কুলনের নিমিত্ত, ২৯১২২—‘শিক্ষাস্বর-সমাযুক্ত’ সূত্র পাঠ দ্বারা বিশ্বকর্মাকে আহ্বান করিয়াছিলেন । ফলতঃ এই সময়ে উক্ত সমস্ত বিদ্যার বহুল চর্চা দৃষ্ট হয় ।

অতিপূর্বকালে ভিন্ন ভিন্ন বেদশাখা (৩) অধ্যয়ন ও অধ্যাপনের নিমিত্ত বহুসংখ্যক ব্যক্তি একত্র সমবেত হইয়া দলবিশেষ থাকিতেন । এ দলকে চরণ (৪) বলিত, এবং

---

(৩) অতি কৌতুকের বিষয় ! চিরবিদ্যাস যে রাম ত্রেতাযুগের, এবং বাল্মীকি তাহার ষাইট হাজার বৎসর পূর্বে অনাগত রামচরিত রচনা করেন । বেদবিভাগকর্তা সত্যবতীস্তুত কৃষ্ণদৈপ্যায়ন ব্যাস দাপরে জন্ম-গ্রহণ করেন বলিয়া কথিত । বেদবিভাগ সম্মক্ষে নিরুত্তভাষ্যকার ছর্গাচার্য বলিতেছেন “বেদং তা-বদেকং সন্তমতিমহান্দুরধোয়মনেকশাখাত্তেদেন সমাগ্নাসিম্বুঃ । স্মৃথগ্রহণায় ব্যাসেন সমাগ্নাত্ববস্তঃ ।” ব্যাসের পূর্বে বেদ অবিভক্ত থাকার অধ্যয়নের পক্ষে অতিকষ্টকর হওয়ায়, তাহা সাধারণের নিকট সুগম করিবার নিমিত্ত ব্যাস কর্তৃক ভিন্ন ভিন্ন শাখায় বিভক্ত হয় । রামায়ণে (যেমন প্রদর্শিত হইতেছে) এই বেদশাখাসমূহের বহুল উল্লেখ আছে ।

(৪) “চরণশব্দঃ শাখাবিশেষাধ্যয়নপর্যন্তকাপম্বজনসম্বৰচী ।”

চারণগণ চরণস্থ সকলের সম্মতি অনুসারে, কোন বিশেষ বিধি বন্ধ করিয়া তদনুসারে চলিতেন । তত্ত্বে এক চরণ হইতে অন্য অন্য চরণের ভিন্নভাবস্থ-প্রতিপাদক বহুতর বিষয় ছিল ।

চরণস্থ ব্যক্তিগণকে চারণ কহিত। বাঙ্মীকির সময়ে চরণ আর সেই চরণ নহে, চারণগণ দেব গন্ধর্ব ইত্যাদি নামের সহ তাহাদের নাম-যোজন-মর্যাদা প্রাপ্ত হইয়াছেন। ইহারা এখন লোকালয় পরিত্যাগ করিয়া হিমাদ্রি-শিখরে আশ্রয় লইয়াছেন। বোধ হয় মহাপ্রস্থান পথে অগ্রসর হইবার জন্য! অযোধ্যাকাণ্ডের দ্বাত্রিংশ সর্গে রাম বনগমনের পূর্বে তৈত্তি-রীয় এবং কর্ঠশাখার অধ্যাপকদিগকে ধনদান করিতেছেন। উক্ত সর্গ পাঠে যতদূর অনুভব করিতে পারা যায়, তাহাতে ঐ অধ্যাপকদিগের বৃত্তি বর্তমান টোলের গুরুদিগের বৃত্তি হইতে ভিন্ন নহে। ব্রাহ্মণ পঞ্চিতগণ তখনও নিমন্ত্রণের উপর বিশেষ নির্ভর করিতেন, এবং সেই প্রাচীন কাল বাঙ্মীকির সময়েও, দেখা যায় যে আধুনিক ব্রাহ্মণগণের ন্যায় তখনকার ব্রাহ্মণ পঞ্চিতগণও বিশিষ্ট স্থানে অর্থ-লালসায় পরম্পরের প্রতি জিগীয়া-পরবশ হইয়া সভায় বাদামুবাদ করিতেন ;—

“—তদা বিগ্রান् হেতুবদান্ম বহুমপি ।

প্রাহঃ স্মৰাগ্নিনো ধীরাঃ পরম্পরজিগীয়া ॥”

১১৯।১৪

১।৬।৬ এবং আরও অসংখ্য স্থানে সূত অর্থাত পৌরাণিক, মাগধ অর্থাত বংশাবলী-কথক এবং বন্দিগণের উল্লেখ এবং তাহাদের রাজসভা ও অন্যান্য বিশিষ্ট স্থানে আবশ্যকীয় অলঙ্কারবিশেষের ন্যায় অবস্থান দেখিতে পাওয়া যায়।

বেদপ্রতিপাদ্য ও বেদবিরোধি তর্ক ও দর্শনের অস্তিত্ব বহুলভাবে এবং পুষ্ট আকারে দৃষ্ট হয়। চিন্তাশক্তির বেগ জ্ঞানকাণ্ডকথন-কালে প্রদর্শিত হইবে। এ সময়ে তর্কশাস্ত্র

শিক্ষার এক অতিপ্রধান অঙ্গ। যিনি (২১১১৭) কোন-বিষয়ক প্রস্তাব উপস্থিত হইলে স্বরগুরু বৃহস্পতির ন্যায় উত্তরোভূর যুক্তিপ্রদর্শনে সমর্থ, তাঁহার বহুমান। বৈষয়িক বিদ্যায় অর্থশাস্ত্রবিদ্ পশ্চিতের বহুল উল্লেখ পাওয়া যায়, কিন্তু তাঁহারা কিপ্রকার অর্থশাস্ত্রবিদ্ ছিলেন, এবং বৈষয়িক বিদ্যার কতদূর উন্নতিসাধন হইয়াছিল, তাহা সমাজের গঠন ও ক্রিয়াকলাপ দৃষ্টে পরে পরিচিত হইবে। সাহিত্যাদি সম্বন্ধে নাটক প্রভৃতির (২১৬৯।৪) স্বন্দর প্রচার ছিল, এবং রামায়ণ যে সময়ের কাব্য, তখন তৎসম্বন্ধে অধিক বক্তব্য আর কি আছে ?

২।৪—দশরথ, রবি মঙ্গল ও রাত্রি তাঁহার জন্ম-নক্ষত্র আক্রমণ করিয়াছে দেখিয়া আসন্ন বিপদ জ্ঞানে ভীত হইতে-ছেন। ২।৪।১ কথিত হইয়াছে, মঙ্গল, বুধ ও বৃহস্পতি গ্রহ সোমে সংক্রান্ত হইয়া অতি অমঙ্গলসূচক হইয়া উঠিল। পুনর্শ রামের জন্ম-নক্ষত্র । (৫) —

“ততশ্চ দ্বাদশে মাসে চৈত্রে নাবমিকে তিথোঁ ॥ ৮

নক্ষত্রেহদিতৈবত্ত্বে স্বোচ্ছসংহেষ্মু পঞ্চমু ।

গ্রহেষু কর্কটে লগ্নে বাক্পতাবিন্দুনা সহ ॥” ৯

১।১৮

ব্যাখ্যা—

“অদিতিদৈবত্বে পুনর্বনো পঞ্চমু রবি-ভোগ-শনি-গুরু-শুক্রেষু উচ্চসংহেষ্মু সচন্দ্রগুরো কর্কটে লগ্নে স্থিতে সতি” —রামায়জ।

(৫) এই গণনা-সম্বন্ধে যিনি কৌতুহলাবিষ্ট, তিনি বেণ্টলি সাহেবের হিন্দু জ্যোতিষিতত্ত্ব অবলোকন করিবেন। গণনা অনুসারে, ভাতৃ-চতুষ্টয়ের জন্ম পরম্পরের মধ্যে বহুসময় অন্তরে নিক্ষেপিত হয়। কিন্তু সাধারণের বিষ্ণুসেক্ষণ নহে, তন্মতে ইহারা একই দিনে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন।

## ভরতাদির জন্মনক্ষত্র-সমন্বয়

“পুষ্যে আত্মস্ত ভরতো মীনলগ্নে প্রসমন্ধীঃ ।

সার্পে জাতো তু সোমিত্রী কুলীরেহভ্যাদিতে রবৌ ॥১৫”

সার্প—আশ্রেয়া, কুলীর—কর্কট ।

১১৮

ইত্যাদি ।

ইহার দ্বারা (৬) এক দৃশ্যতেই প্রদর্শিত হইতেছে যে আর্যেরা বাল্মীকির সময়ে জ্যোতিষতত্ত্ব-সমন্বয়ে আপনাদের দর্শন কর্তৃর বৃক্ষি করিয়াছিলেন, এবং তাহা আপনাদের শুভাশুভে ক্রিয়া ভাবে নিয়োজন করিয়াছিলেন। স্থান-স্থরে যুদ্ধকালীন ঘোর অমঙ্গলের চিহ্নস্বরূপ কথিত হইয়াছে যে,

“শ্যামং কুধিরপর্যাস্তং বভূব পরিবেশনম্ ।

অলাতচক্রপ্রতিমং প্রতিগৃহ দিবাকরম্ ॥” ৩

৩২৩

—কুধিরবর্ণ-উপাস্তভাগ-বিশিষ্ট অলাতচক্রপ্রতিম একটী শ্যাম-বর্ণ মণ্ডল সূর্যকে আবরিত করিল।—সম্ভবত এক্রূপ অদ্ভুত দৃশ্য বাল্মীকির সময়ে বা পূর্বে কখন দৃষ্ট হইয়াছিল। উহার অদ্ভুততাই উহাকে অমঙ্গল চিহ্নপদে আরোপিত করিবার হেতু। উহা কি, তাহা জ্যোতিষজ্ঞ পাঠকেরা মীমাংসা

(৬) এই গ্রহনক্ষত্রাদির গতিসমন্বয়ে পরবর্তী হিন্দুজ্যোতিষের কর্তৃর সম্বন্ধ, ইহা যাঁহার দেখিতে ইচ্ছা হইবে এবং সংকেত সহ ঘনিষ্ঠতা পরীক্ষা করিতে কৌতুহল জন্মিবে, তিনি সূর্যসিদ্ধান্তের ক্ষুটগতি নামক দ্বিতীয় অধ্যায় দেখিবেন।

করিয়া লইবেন। (৭) ২১২৫১৪ “বায়ুশ সচরাচরঃ” স্থির এবং অস্থির বায়ুর তত্ত্ব, ইহা দ্বারা বোধ হয়, তৎকালে নিরূপিত হইয়াছিল। এত বিদ্যাচর্চ। সত্ত্বেও দেহস্পন্দন বা স্বপ্নদর্শনে কুমঙ্গল বা সুমঙ্গল নিরূপণ এবং তাহাতে ভীত বা আশঙ্কাযুক্ত হওয়া এবং দৈবে বিশ্বাস অতিপ্রবল ছিল।

## ২। ঋকবিদ্যায় কর্মকাণ্ড।

ভারতের দেবতানিচয় এখনও বেদোক্ত দেবতানিচয়। (৮) কিন্তু বড় ছলগাহী, কথায় কথায় রাগ করেন, কথায় কথায়

(৭) গ্রীসীয় পুরাবৃত্তে কথিত আছে যে খন্তের সপ্তম শতাব্দী পূর্বে প্রায় সমগ্র সৃষ্ট্যগ্রহণ হওয়ায়, উহা অমঙ্গলসূচক জ্ঞানে লিডীয় এবং মীড় জাতির মধ্যে প্রস্তাবিত যুদ্ধ হয় নাই। ইহাও আকৃতিতে বাল্মীকির বর্ণনার প্রায় অনুকরণ। এক্ষণ গ্রহণ অতি অসূত ও কদাচিং সন্তুষ্ট। পরে গণনা দ্বারা নিরূপিত হইয়াছে যে এই গ্রহণ খন্তের ৬১০ বৎসর পূর্বে ৩০ এ সেপ্টেম্বর দিবসে ঘটিয়াছিল। এই গ্রহণের ঘটনা বিষয়ে *Herodotus*, Book I, Chap. 103 দেখ।

(৮) ঋগবেদোক্ত দেবতানিচয়ের অতি সংজ্ঞপ্ত বৃত্তান্ত দিলে পাঠকগণের অনেক সাহায্য হইতে পারিবে, এ বিবেচনায় তাহা কথিত হইতেছে। প্রথম আদিত্য, অর্থাৎ আদিতির পুত্রগণ, খাঃ বেঃ ২১৭১। (মর্ত্যে আদিত্য ছয় জন,) তগ, অর্যমা, মিত্র, বরুণ, দক্ষ ও অংশু। কিন্তু তৈত্তিরীয়কে মিত্র, বরুণ, ধাতৃ, অর্যসন্ত, অংশু, তগ, ইন্দ্র ও বিবস্বৎ। বৃষ্টির অধিপতি পর্জন্য। বাত্যার রৌদ্রভাবাধিপতি কুদ্র। তৎপুত্র বাতাধিপতি মরুৎ। উমার স্বামী সৃষ্ট্য, যাক্ষের নিরুক্ত ১২১৯ এবং দুর্গাচার্যের ভাষ্যে বিশুঃ সৃষ্ট্যের নামান্তর বলিয়া কথিত হইয়াছে। সবিত্র, সৃষ্ট্যের নামান্তর, কিন্তু ঋগবেদে সর্বত্ত যেন ভিন্ন দেবতার শ্রায় কথিত হইয়াছে, নিরুক্ত ১০।৩১ সবিত্র শব্দের ব্যুৎপত্তি প্রস্বিতা। উপাসকদিগের মনোমত স্তুদাতা, পশুপ অর্থাৎ পশুপালক, পুর্ণিস্তর অর্থাৎ তাহাদের বৃদ্ধিকারক এবং সকলের ধনরক্ষক পুষ। অগ্নি, একজন প্রধান দেবতা, সর্বজ্ঞ ও সর্ব যজ্ঞের ফলদাতা, ইহার ত্রিমূর্তি, সর্গে সৃষ্ট্যকৃপ, আকাশে বিদ্যুৎ, পৃথিবীতে অগ্নি। অষ্ট, দেবতাদিগের মধ্যে ইনি কর্মকারের কার্য করিয়া থাকেন, ইহার পুত্র বিশ্বকর্পকে ইন্দ্র হত করায়, উভয়ের মধ্যে চিরবিবাদ ছিল, এতদ্বিষয় সবিস্তারে তৈত্তিরীয় সংহিতায় ২।৫।১। এবং

খুসি হয়েন; খবিরাও তজ্জপ। দেবতা-সংখ্যা এই সময়ে  
কিছু বাড়িয়াছে যটে, কিন্তু সে খাখেদ সহ তুলনায়। অধানতঃ

শতপথ ব্রাহ্মণে ১৬।৩।১ দ্রষ্টব্য। স্তুতিহিতা সরণ্য এবং বিবৰ্ষতের পুত্র  
অশ্বিনীযুগল, ইহারা দেববৈদ্য। সোমরস-প্রক্রিয়ার অধিষ্ঠাত্র দেবতা সোম,  
ইহার সমন্বে ঐতরেয় ব্রাহ্মণে ১।২।৭ কথিত আছে যে সোম গন্ধর্ব-মধ্যে  
আবদ্ধ ছিলেন, স্তীর্জনিপুরী বচকে পরিবর্ত করিয়া তাঁহাকে আনয়ন করা হয়,  
তৎপরে গীত দ্বারা মোহিত করিয়া ঘচকে ফিরিয়া আনা হয়, সেই হইতে  
স্তীর্জন গীতগায়ক পুরুষকে অধিক ভালবাসিয়া থাকে। সোম সমন্বে আরও  
একটা কৌতুহলময় গলা আছে,—তৈত্তিরীয়-সংহিতা ২।৩।১০।১, সোম শ্রদ্ধা-  
নামক স্তীকে ভালবাসিতেন, সীতাসাবিত্তি সোমকে ভালবাসিতেন, কিন্তু  
সোমের তৎপ্রতি অমৃতাগ না থাকায়, সীতার পিতা কন্যাকে বশীকরণ  
দ্রব্যাদির দ্বারা ভূষিত করিয়া সোমের নিকট পাঠান, সোম তাহাতে মোহিত  
হইয়া সীতাকে আহ্বান করায়, সীতা তাঁহাকে হস্তস্থিত বস্ত্র প্রার্থনা করেন।  
সোম হস্তস্থিত তিনি বেদ তাঁহাকে দিলেন, সেই হইতে স্তীলোক আলিঙ্গিত  
হইবার পূর্বে অগ্রে কোন দেয় বস্ত্র প্রার্থনা করিয়া থাকে। বৃহস্পতি ও ব্রাহ্মণ-  
স্পতি, পুরোহিত, দেবতাদিগের রক্ষক। পাপ-পুণ্যের ফলদাতা যম (হ্যান-  
স্তরে বিবৃত)। ক্ষুদ্র দেবতাত্ত্ব তৃত আপত্য, অজ একপদ, অহিবুধ। বেদোভূত  
দেবীগণ,—পৃথিবী। দেবমাতা অদিতি। দিতি। নিষ্ঠিগ্রী। ইন্দ্রপঞ্জী ইন্দ্রাণী।  
রংজনপঞ্জী পুষ্টি। স্রূর্যপঞ্জী উষা। অগ্নিপঞ্জী অগ্নাণী। বরুণপঞ্জী বরুণাণী।  
রোদনী, “মরুৎপঞ্জী বিহ্যদ্বা” সায়নাচার্যের খাখেদভাষ্য ১।১।৬।১৫। রাকা,  
সায়নাচার্যের ভাষ্য ২।৩।২।৪ মতে পূর্ণচন্দ্রের প্রতিক্রিপ। সিনীবালী। শ্রদ্ধা,  
কামজননী, শতপথ ব্রাহ্মণে ১।২।৩।৩।১ স্তুতিহিতা বলিয়া কথিত হইয়াছে,  
“শ্রদ্ধা দেবান্ম অধিবস্তে শ্রদ্ধা বিশ্ব ইদং জগৎ”—তৈত্তিরীয় ব্রাহ্মণ ২।৮।৮।৬।  
অরমতী। সরস্বতী, “তত্ত সরস্বতী ইত্যেতন্য নদীবদ্দেবতাবচ নিগমাঃ ভবস্তি”  
—নিরুক্ত ২।১।৩। বাজননেয়ী সংহিতা ১।৯।৯।—সরস্বতী অশ্বিনীযুগলের স্তী  
বলিয়া কথিত হইয়াছে; সরস্বতী এখন যেমন বিদ্যাদায়িনী ও বাদ্যেবী  
বলিয়া পূজিত হয়েন, তাঁহার তজ্জপ ফলদায়িতা খথেদে উল্লিখিত নাই।  
অশ্বরস, শ্রগবেশা, গতাস্ত বীরগণের সঙ্গিনী। নির্ভুতি। অরণ্যাণী। লক্ষ্মী,  
আধুনিক ধর্মগ্রন্থে লক্ষ্মী যদর্থে দেবী বলিয়া ব্যবহৃত হয়, খথেদে তেমন  
উল্লেখ নাই, অথর্ববেদ-(৭।১।৫।৩)-মতে বহুলক্ষ্মীর অস্তিত্ব দৃষ্ট হয়, ইহার  
মধ্যে কতক ভাল কতক মন। এতদ্ব্যাপীত বিশ্ব গঙ্গা প্রভৃতি আর অন্ন  
কয়টা ক্ষুক্র হেব দেবীর কথা আছে, কিন্তু তাঁহাদের মধ্যে কেহই স্বাধীনভাবে  
উল্লিখিত বা পূজিত না পার্কাতে আমরা ও তাঁহাদের উল্লেখ করিলাম না।

নির্ভুল তেত্রিশটীর উপর (৯), ২১১১১৩ “অয়ন্ত্রিংশদেবা” ইত্যাদি বহুল উল্লেখ । রামজননী কোশল্যা পুত্রের বন-গমনের পূর্বালোকে তাঁহার মঙ্গল-কামনায় দেবতাগণের, এবং সুধূ তাহাতে পরিতৃপ্তি না হইয়া, খেচের ভূচর প্রভৃতিরও নাম গ্রহণ করিয়াছেন । এমন স্থলেই যখন প্রোক্ত দেবতাগণ সকলেই বৈদিক, কেহ নৃতন স্থষ্ট নহে, তখন সহজেই প্রতিপন্থ হয় যে, বৈদিক দেবতাদিগের অদ্যাপি তেজোহানি হয় নাই । তবে স্থানান্তর আলোচনায় দেখা যায় যে, কেবল তেজোহানি হইতে আরম্ভ হইয়াছে মাত্র, এবং যাঁহারা নৃতন তাঁহারা জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, কিন্তু অতি সামান্যসংখ্যক এবং সমৃদ্ধি-সংস্থাপন কেবল আরম্ভ করিয়াছেন মাত্র । ভারতে আধুনিক পুরাণ ও তন্ত্র প্রভাবে পতঙ্গপালের ন্যায়ে দেবতামালা নিয়ত কঠোর আধিপত্য করিতেছেন, বাল্মী-কিরি সময়ে তাঁহাদের অনেককে কেহ চিনিত না ।

(৯) খঃ বেদ ১১৩৯।১১, ৮।৩।।১২, ৮।২৮।।১ ইত্যাদি । আবার গ্রি বেদের স্থানান্তরে (৩।৯।৯) দেবতার সংখা বৃক্ষি দেখা যায়, যথা “ত্রীণি শতা ত্রিসহস্রাণি অগ্নিং ত্রিংশচ দেবাঃ নব চ অসপর্যন্নঃ” তিনি শত তিনি সহস্র একোন চতুরিংশ দেবতা অগ্নির পূজা করিয়াছিলেন । এই ৩৩ জন দেবতা কাহাকে কাহাকে লইয়া, তদ্বিষয়ে ভিন্ন ভিন্ন গ্রন্থে ভিন্ন ভিন্ন রূপ কথিত হইয়াছে । শতপথ ত্রাক্ষণে ৪।১।৭ “অষ্টৌ বসবঃ একাদশ কুদ্রাঃ দ্বাদশ আদিত্যা ইয়ে এব দ্যাবাপৃথিবী অয়ন্ত্রিংশো ।” এতদ্বিষয় গ্রন্থের প্রতিক্রিয়া ত্রাক্ষণে ২।১৮ দ্রষ্টব্য । নিরূপক্রম ৭।৫ । নেকুন্তদিগের মতে খণ্ডেদের দেবতা তিনটামাত্র, প্রথম অগ্নি পৃথিবীস্থ, দ্বিতীয় বায়ু অথবা ইন্দ্র অস্তরিক্ষস্থ, তৃতীয় সূর্য আকাশস্থ । ইইঁ-রাই কার্য অহসারে ভিন্ন স্থলে ভিন্ন ভিন্ন নামের দ্বারা স্থত হইয়াছেন । খণ্ডে ১।২।৭।।১৩ দেবতারা মহৎ, সামান্য এবং যুবা বা বৃক্ষ এতক্ষণে বিভাগ-যুক্ত হইয়াছেন । সায়নাচার্যের ভাষ্য অনুসারে “অদিতিরাদিনা অথগুণীয়া বা পৃথিবী দেবমাতা বা ।” এবং “সকলজগদাত্মা অদিতিঃ স্তু মতে ।”

দেবতাগণ বৈদিক হইলেও এ সময়ে অনেকের অনেক মূর্তির ভাবান্তর ইইয়াছে। (১০) ঋথেদে রুদ্র বাত্যার রোদ্র-ভাবাধিপতি, মরুদ্গণ তাহার পুত্র এবং পৃশ্চি তাহার ভার্যা ; অথবা ঋথেদের ৫৫৬০৮ সায়নাচার্যের ভাষ্য অনুসারে “রোদনী রুদ্রস্ত পঞ্জী মরুতাং মাতা। যদ্বা রুদ্রো বায়ঃ তৎপঞ্জী মাধ্যমিকা দেবী।”

বাল্মীকির সময়ে ইহার মরুদ্গণের সহ সম্বন্ধ আছে বটে,

“————স্থাণঃ————

কৃতোদ্বাহস্ত দেবেশঃ গচ্ছস্তঃ সমরুদ্গণম্।”

কিন্তু এ ক্ষণে ইনি ভিন্নমূর্তিধর, ভিন্ন ভিন্ন নাম প্রাপ্ত হইয়াছেন। ভার্যা হিমবদ্বুহিতা গৌরী, পুত্র ক্ষন্দ। সম্প্রদায়-বিশেষের মুখ্য উপাস্ত দেবতা। এবং প্রভাব এত প্রবল যে, সেই সেই সম্প্রদায় ইহার নামানুসারে শৈব বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছেন।

বিষ্ণু বেদে সাধারণ পদবীর দেবতা, ইন্দ্র সহ সখ্যতায় পূজিত। ঐতরেয় আকাশেও নিম্নপদবীস্ত,—

“অগ্নি-বৈর্দেবানামবমো বিষ্ণুঃ পরমস্তদস্তরেণ সর্বা অন্যা দেবতাঃ”—

অগ্নি দেবতাদিগের মধ্যে প্রধান, বিষ্ণু সর্বকনিষ্ঠ। আর সমস্ত দেবতা এতদুভয়ের মধ্যে স্থানাধিকারী।—ইনিও রামায়ণের সময়ে রংদ্রের ন্যায় ভিন্নমূর্তিধর এবং সম্প্রদায়-বিশেষের

(১০) পৌরাণিক পরিবর্তন আরও শুরুতর। যাহারা ঋথেদে প্রধান, পুরাণাদিতে তাহারা অনেকে হীনপদবীস্ত, আবার ঐ বেদে যাহারা সামান্য, তাহারা অনেকে অতি গণ্য হইয়াছে। অনেক আকার প্রকার স্বভাব পরিবর্তন হইয়াছে, অনেক নৃতনামধারী দেবতা দেখা দিয়াছে। এতৎসমস্তে বিস্তৃত বিবরণ *Wilson's Intro. to Rig Veda* দেখ।

উপাস্তি দেবতা। রামায়ণের প্রথম কাণ্ডে ৭৫ সর্গে ভূগু-  
রাম পুরাকালীন বিষ্ণু ও রুদ্রের সংগ্রাম বর্ণন করিয়াছেন;  
উহাতে বিষ্ণু-পক্ষে জয় সূচিত হইয়াছে। কালপ্রভাবে  
ক্রমান্বয়ে ভারতে বরুণ, তৎপরে ইন্দ্রদেবের যেমন প্রাধান্য  
লাভ হইয়াছিল, ইহা দ্বারা সেইরূপ তাহার পরে রুদ্র, আবার  
তাহাকে অতিক্রম করিয়া এ ক্ষণে বিষ্ণুর প্রাধান্য স্থাপিত  
বলিয়া অনুমিত হইতেছে। ঐ কাণ্ডে ২৯ সর্গে বামনাশ্রম-  
বর্ণনে বিষ্ণুর প্রাধান্য বর্ণিত হইয়াছে। শ্লোকব্য-মাত্র  
জ্ঞাপনার্থে উক্ত করা যাইতেছে।

“তপোময়ং তপোরাশিঃ তপোমুর্ত্তিঃ তপাস্ত্বকম্।

তপসা স্বাং স্তুতপ্তেন পশ্যামি পুরুষোত্তমম্॥ ১২

শ্রীরে তব পশ্যামি জগৎ সর্বমিদং প্রত্বো।

তমনান্দিরনির্দেশ্যস্তামহং শরণং গতঃ॥ ১৩

—তুমি তপোময়, তপোরাশি, তপোমুর্ত্তি এবং তপঃস্বরূপ।  
হে পুরুষোত্তম, তপের দ্বারাই তোমার দর্শন পাইয়াছি।  
হে প্রত্বো, সমস্ত জগৎ তোমার শ্রীরে দর্শন করিতেছি।  
তুমি অনন্দি এবং নির্দেশ-রহিত, আমি তোমার শরণাগত  
হইলাম।—যদি আর সর্বত্বে কার্য্য দ্বারা এই প্রাধান্য প্র-  
দর্শিত না হইত, তবে এগুলি ভক্তির আধিক্যজনিত অত্যুক্তি  
বলিয়া গৃহীত হইতে পারিত।

বাল্মীকির রামকে বিষ্ণুর অবতার বলিয়া নির্দেশ  
করিয়াছেন। রাম নামে কোন নৃপতির অস্তিত্ব স্বীকৃত  
হইলে, বাল্মীকির সময়েতেই যে নরদেবতার উপাসনার সূত্র-  
পাত হইয়াছে তাহা প্রতীত হয়। কিন্তু নরদেবসম্বন্ধে মনুষ্য-

প্রকৃতির মহস্তে তখনও এতদুর বিশ্বাস ছিল যে, বাঙ্গীকি সেই নরদেবের নিকট মনুষ্য-প্রকৃতির হেয়ত্ব এবং নৌচত্ব প্রতিপাদন করিতে সাহস পায়েন নাই, অথবা তাঁহার মনে সে ভাব উদয়ই হয় নাই। এই বিষয় পরবর্তী শাস্ত্রগ্রন্থের তুলনায় দেখা যাইতে, কত প্রভেদ দেখা যাইবে। অহল্যা ইন্দ্র-সংস্কৰণে পতিত হইলে ঝৰি গৌতম তাঁহাকে অভিশাপ প্রদান করিতেছেন

“বাতভক্ষ্যা নিরাহার। তপ্যস্তী ভস্মশায়িনী ॥  
যদৈতচ বনং ঘোরং রামো দশরথাঞ্জং ।  
আগমিষ্যতি দুর্দৰ্শস্তদা পৃতা ভবিষ্যসি ॥  
তস্যাতিথ্যেন দুর্বৃত্তে !—————।

১৪৯

নির্জনবাসিনী অনুতপ্তা অহল্যা রামের তপোবনে আগমন জ্ঞাত হওন মাত্রেই

“শাপস্যাস্তমুপাগম্য তেষাং দর্শনমাগতা ।  
রাঘবো তু তদা তস্যাঃ পাদৌ জগ্নহত্তমুদ্বাদা ॥”

১৫০

পুরাণানুসারে পার্বতী অহল্যা পুনজীবন প্রাপ্ত হইলেন—

“গচ্ছতস্তস্য রামস্য পাদস্পর্শান্বহাশিলা ।”

পদ্মপূরণ ।

রাম এই অদ্ভুত দর্শনে বিশ্বায়াপন হইয়া, ব্যাপারটা কি, তাহা বিশ্বামিত্রকে জিজ্ঞাসা করিলে, বিশ্বামিত্র কহিতেছেন

“তদজ্য স্পর্শনাং তন্মৈ শাপান্তঃ প্রাহ গৌতমঃ ।  
তস্মাদিযং তে পাদাঙ্গস্পর্শাং শুক্ষাভবং প্রভো ॥”

পদ্মপূরণ ।

রামায়ণে গৌতম শাপ দিলেন যে, অহল্যা বাতভক্ষ্যা, নিরা-

হারা এবং ভগ্নশায়িনী হইয়া, রামের সেই বনে আগমন পর্যন্ত অনুত্তাপ করিবেন। এ খানে রামের আগমন যেন অনুত্তাপকরণের কালনির্ণয়ক-স্বরূপ। তৎপরে রামকে বনে আগত জানিয়া, অনুত্তাপের কাল পূর্ণ বিবেচনা করিয়া, রামের আতিথ্য করিবার নিমিত্ত অহল্যা 'দর্শনমাগতা'। রাম অহল্যাকে দর্শনমাত্রে পূজনীয়া জ্ঞানে তাহার পাদগ্রহণ করিলেন। পদ্মপুরাণে গৌতম অহল্যাকে পায়ানময়ী করিলেন এবং মুক্তির যে উপায় কহিয়াছিলেন তদনুসারে রামের পদস্পর্শে পায়ানময়ী অহল্যা পূর্ব মুক্তি ধারণ করিলেন। এই প্রতেদ দৃষ্ট হইতেছে যে, পূর্বে যিনি ভক্তিতে যাহার পদগ্রহণ করিতেন, এ ক্ষণে তিনিই আপন-উচ্চতা-অনুসারে তাহাকে শুধু পদ দেন না, আবার পদ ধূলি দিয়া মানুষ করিয়া থাকেন!

একের বিলয়ে অপরের আবির্ভাবে যেকোপ হইয়া থাকে, —একজন ক্রমে চিন্ত অধিকার করিতেছেন, চুত্যাধিকার আর একজন মায়াবশতঃ ক্ষণে তথায় দেখা দিতেছেন, বাল্মীকির সময়ে কথিত নৃতন্ত্র-প্রচলন সত্ত্বেও সেইরূপ। এখনও বৈদিক ইন্দ্রের প্রাধান্য

“সহস্রাক্ষে সর্বদেবেন সংকৃতে”—২২৫,

স্মৃতিপথে উদয় হয়। যাগ-যজ্ঞাদি কল্পসূত্র এবং ত্রাক্ষণোক্ত বিধানানুসারে সম্পাদিত হইয়া থাকে। উন্নতির মধ্যে শুধু অসংখ্য পশ্চ নহে, পক্ষী পর্যন্ত অতি অধিকসংখ্যক বলি প্রদত্ত হইয়া থাকে (১১৪)। যজ্ঞকর্তা মুখ্য পুরোহিত চারিপ্রকার, হোতা, উদগাতা, অঞ্চল্য এবং ত্রক্ষা। (১১৪।৩৮)

ইহাদের সহকারী লইয়া ঘোড়শজন। (১১) অগ্নিষ্ঠোম, জ্যোতিষ্ঠোম, 'অতিরাত্রি প্রভৃতি বহুবিধি বৈদিক ক্রিয়া-কলাপের উল্লেখ আছে। সমগ্র আলোচনা করিলে বৈদিক হিন্দুধর্মৰূপ প্রবল। নদীর বেগ ক্রমে মন্দ হইয়া আসিতেছে এবং আধুনিক হিন্দুধর্মৰূপ শাখা, যাহা এখন স্বীয় প্রাবল্যে জননীর নাম প্রায় লোপ করিয়াছে, তখন জন্মগ্রহণ করিঃ। কেবল স্বীয় বেগ ঢালিবার নিমিত্ত পয়ঃপ্রণালী অনুসন্ধান করিতে প্রয়ত্ন হইয়াছে মাত্র।

ধর্ম্মোপার্জিত লক্ষ্মণ লইয়া গৃহে আগত ব্যক্তির সহ কৌতুকাবহ সন্তান দেখিতে পাওয়া যায়। ৩৫—রাম শরতঙ্গ-আশ্রমে উপস্থিত হইলে, শরতঙ্গ কহিতেছেন যে, আমি তপোবলে যে সমস্ত লোক অধিকার করিয়াছি, তাহা তুমি প্রতিগ্রহ করিয়া, দেই সমস্ত লোক স্বচ্ছন্দে ভোগ কর। রাম তদুত্তরে প্রতিগ্রহ না করিয়া কহিলেন, আমি স্বয়ং ঐ সকল লোক আহরণ করিব। পুনর্শ ৩৭—মহর্ষি সুতীক্ষ্ণ কর্তৃক তথাবিধি সন্তানবন্ধে রাম তদ্বপ উত্তর প্রদান করিলেন। এইরূপ সন্তান-প্রথা মহাভারতেও দেখিতে পাওয়া যায়। (১২)

(১১) হোতা এবং সহকারী মৈত্রাবরুণ, অচ্ছাবাক, গ্রাবস্তুৎ। উদ্গাতা এবং সহকারী গ্রন্থোতা, অগ্নীধ, পোতা। অধ্বর্য এবং সহকারী ব্রাক্ষণচ্ছংসি, প্রতিহর্তা, সুত্রকণ্য। ইহাদের দক্ষিণ-ভাগ-সম্বন্ধে মন্ত্র (৮।২।১০) ব্যাখ্যায় কল্পকভট্ট লিখিয়াছেন যে মুখ্য ঋক্ষিক অর্থাং হোতা, উদ্গাতা, অধ্বর্য এবং ব্রক্ষা ইহারা সদান ভাগ পাইয়া থাকেন। মৈত্রাবরুণ, প্রতিশ্রোতা, ব্রাক্ষণচ্ছংসি এবং গ্রন্থোতা ইহারা মুখ্য ঋক্ষিকের অর্দেক। অচ্ছাবাক, নেষ্টা, অগ্নীধ এবং প্রতিহর্তা মুখ্য ঋক্ষিকের তৃতীয়াংশ। গ্রাবস্তুৎ, উদ্রেতা, পোতা এবং সুত্রকণ্য মুখ্য ঋক্ষিকের প্রাপ্যের চতুর্থাংশ পাইয়া থাকেন।

(১২) মহাভারত, আদিপর্ব যথাতি উপাধ্যানে ৯৩ অধ্যায়।

পরলোক-সম্বন্ধে পুরুষার ও তিরক্ষার অর্থাৎ স্বর্গ এবং নরক এতদুভয়তেই দৃঢ় বিশ্বাস । পুরুষার<sup>১</sup> অর্থাৎ স্বর্গবাস পুণ্য কর্মের তাঁরতম্য-অনুসারে ভিন্ন ভিন্ন রূপ । তজ্জন্য ভিন্ন ভিন্ন লোক সকল প্রতিষ্ঠিত । লোকবিশেষে মানুষিক অর্থাৎ ইন্দ্রিয়ায়ত এবং অমানুষিক অর্থাৎ চিন্তায়ত সুখ । যাগ-যজ্ঞাদি কেবল কর্মের দ্বারা অপেক্ষাকৃত উৎকৃষ্ট লোক অধিকৃত হয়, তথায় পার্থিব সুখের প্রাচুর্যমাত্র ; কর্মফল শেষ হইলেই পুনর্বার ভূমণ্ডলে জন্মগ্রহণ করিতে হয় । কেবল যোগ তপঃ প্রভৃতি সাধনেই ব্রহ্মানন্দ লাভ হয়, (এতদ্বিষয় জ্ঞানকাণ্ডে বিবৃত হইবে) । কর্মফলাত্মক স্বর্গের ভাব ভারত কোন্ সময়ে কিরূপ ভাবে ভাবিয়াছে, নিম্নলিখিত বাক্যাবলী হইতে তৎসামান্যিক তদ্বিষয়ক অপর বাক্যাবলীর সহ সম্বন্ধবিচ্ছেদ করিয়া দেখা যাউক । ঐতরেয় ত্রাঙ্গণে

“সহস্রাখিনে বৈ ইতঃ স্বর্গলোকঃ”

সহজ কথায়, স্বর্গ পৃথিবী হইতে এক হাঁজার ঘোড়ার ডাক ।  
—তৈত্তিরীয় ত্রাঙ্গণে

“দেবগৃহাঃ বৈ নক্ষত্রাণি । য এবং বেদ গৃহী ভবতি ।”

—নক্ষত্রনিচয় দেবতার নিবাস, যে ইহা জ্ঞাত মে গৃহযুক্ত হয় ।—বাল্মীকির সময়ের সারাংশ উপরে কথিত হইয়াছে ।  
বিষ্ণুপুরাণে

“মনঃপ্রীতিকরঃ স্বর্গো নরকস্তদ্বিপর্যয়ঃ ।

নরক-স্বর্গসংজ্ঞে বৈ পাপপুণ্যে দিজোত্তম ॥”

—হে দিজোত্তম, যাহা মনের প্রীতিকর তাহাই স্বর্গ, এবং তদ্বিপর্যয় নরক । অতএব নরক-স্বর্গ পাপ-পুণ্যের নামান্তর মাত্র ।—

যম (১৩) পাপের দণ্ডাতা। পিতৃলোকের অধিপতি। পুণ্যবন্তদিগের সহিত সম্পর্ক নাই। এই দুই কথাই পরম্পরাবিবেচনে। রামায়ণমতে পিতৃলোক, যত পূর্বপুরুষগণ। তাহারা পুণ্যবান् এবং বহু সুখে সুখী। ঐতরেয় ব্রাহ্মণমতে পিতৃলোক পৃথক হষ্ট। এক গ্রন্থেই এরূপ উক্তিভেদ, এবং ভিন্ন গ্রন্থের সহিত মতবিবেচন ভারতবর্ষীয় সাধারণ মতের অনৈক্যতার পরিচায়ক, এবং কালে যে কল্প মন্ত্রের প্রভৃতি কল্পিত হইয়াছে, ঐ সকল বিবেচন মতের সামঞ্জস্য-সম্পাদন করাই তাহার এক প্রধান উদ্দেশ্য। যমের পুরে পাপানুসারে নরক ভোগ হয়, তাহার দণ্ডবিধান কায়িক ক্লেশের আতিশয়মাত্র। আবার বিষয়-বিবেচনে। পরলোকে এতজ্ঞপ কায়িক এবং মানসিক সুখ দুঃখ বিধানের একত্র অবস্থান অতি আশ্চর্যের বিষয়। অবিনাশী ব্রহ্মলোকের পাশ্চেই আবার গন্ধর্বাপ্সরাঃশোভিত স্বর্গ, তৎপাশ্চে মলপরিপূরিত নরককুণ্ড। এক দিকে আত্মা অশরীরী, অন্য দিকে শরীরময়। যে চিত্তে পরলোকবিষয়ে অপেক্ষাকৃত অতি উচ্চ ভাবের আবিক্ষার, সেই চিত্তেই আবার ঐবিষয়ক হেয় ভাবের অবস্থান। এ দোষ কেবল

---

(১৩) খাত্তে-মতে যম দুষ্টুহিতা সরণ্য এবং বিবস্তের পুত্র, যমীর সহ যমজ হইয়া জন্মগ্রহণ করেন। যম সর্বপ্রথমে যত্ত্বার সহিত সাক্ষাৎ করিয়া পরলোকের প্রভৃতি অধিকার করিয়াছে, এবং পরলোকের পথ মহুয়া-দিগকে প্রথম দেখাইয়াছে। তাহার পুরপ্রহরী শ্যামা ও শবলা নামে চতুর্শঙ্কুবিশিষ্টা কুকুরীযুবৃষ্টি। দৃত দুষ্টু অসৃত্প ও উহুবল। অধ্যাপক মঙ্গমূলরের মতে বিবস্ত অর্থে আকাশ, সরণ্য অর্থে প্রাতঃকাল, যম অর্থে দিবা, যমী অর্থে রাত্রি। *Science of language, Vol. II. pp. 508 seq.*

রামায়ণের নহে। শ্রুতি-গ্রন্থকলাপেও কথিত আছে যে, আস্তা সাধারণ পুণ্যকর্মাদিতে লোকবিশেষে (যথাকার সুখ পার্থিব সুখের আধিক্য ব্যতীত আর কিছুই নহে) সুখভোগ করে, কর্মফল শেষ হইলেই পুনর্বার পৃথিবীতে জন্ম লয়, পরে ব্রহ্মধ্যান দ্বারা ব্রহ্মানন্দ লাভ করিয়া থাকে। যাহা হউক, এতদ্বিষয় জ্ঞানকাণ্ডে বিবেচ্য ।

রামায়ণের ২য় কাণ্ডের সপ্তষ্ঠিতম সর্গে অরাজকের দোষ-বর্ণন স্থলে ৩২সংখ্যক শ্লোকে একুপ কথিত হইয়াছে যে, যাহারা পূর্বে নাস্তিকতা প্রকাশ দ্বারা আর্যধর্মের অবমাননা করিয়া রাজদণ্ডে দণ্ডিত হইয়াছিল, তাহারাও রাজ্য অরাজক দেখিয়া প্রভুত্ব প্রদর্শন করিয়া থাকে। এতদ্বারা বিশেষরূপে প্রমাণিত হইতেছে যে, বাল্মীকির সময়ে ধর্মচিন্তার স্বাধীনতার সম্পূর্ণ অভাব ছিল, এবং প্রচলিত ধর্মের বিরুদ্ধবাদী হইলেই তাহাকে রাজদণ্ড ভোগ করিতে হইত ।

যত ব্যক্তির অগ্নিদাহ দ্বারা অন্ত্যষ্টি ক্রিয়া সমাপন করিয়া তর্পণ করা বিধি । ২।৭।—ভৱত পিতৃ-বিয়োগ হইলে, দশাহ (১৪) অন্তে কৃতাশোচ হইয়া, দ্বাদশাহে শ্রান্ত কর্ম সমাপন করত, ত্রয়োদশ দিবসে চিতা উত্তোলন পূর্বক স্থল-শুক্রি করিলেন। ইহা দ্বারা তৎকালে হিন্দু-প্রেতকার্য কিরূপে সাধিত হইত তাহা অনুমিত হইতেছে। এতদ্বিষয় ৪৬ কাণ্ডে বালীর এবং ৬ কাণ্ডে রাবণের অন্ত্যষ্টি ক্রিয়া-পদ্ধতি দ্রষ্টব্য। কিন্তু স্থানে স্থানে রাঙ্গস অর্থাৎ অনার্য-

(১৪) মহু ৫৮৩ ক্ষত্রিয়েরা দ্বাদশ দিবসে কৃতাশোচ হয় ।

গণের স্বতন্ত্র প্রথা লক্ষিত হয়। ৩৪২২—বিরাধ নামে রাক্ষস রামশরে আঘাতিত হইয়া, আসম মরণ দেখিয়া, রাম-কর্তৃক তাহার দেহ যাহাতে ভূগর্ভে নিহিত হয়, তদিষ্যে প্রার্থনা করিয়া কহিতেছে যে, ভূগর্ভে নিহিত হওয়াই রাক্ষস-দিগের সনাতন ধন্ব এবং স্বর্গলাভের উপায়।

৩। ব্রহ্মবিদ্যায় জ্ঞানকাণ্ড।

এক্ষণে জ্ঞানকাণ্ডের আলোচনায় প্রবৃত্ত হওয়া যাইতেছে, সঞ্চীর্ণস্থানে সমাধা হওয়ার কথা নহে, সুতরাং যাহা যথ-কিঞ্চিং হয়, তাহাতেই পরিত্তপ্ত হইতে হইবে।

জ্ঞানকাণ্ড সম্বন্ধে রামায়ণে দুইরূপ মত দৃষ্ট হয়। একটী জাবালিকর্তৃক রামকে প্রবোধ-প্রদান-স্থলে (২।১০৮) নিরৌশ্বর তাব। অপরটী যদিও ঐ মতের ন্যায় বিশেষরূপে বিবৃত নাই, কিন্তু কার্য্য এবং বিশেষ বিশেষ বাক্য দ্বারা স্পষ্টরূপে উহা বেদান্তের ছায়াশ্রয়ী ইহা পরিজ্ঞাত হওয়া যায়। জাবালি যেরূপ মত বিস্তার করিয়াছেন, তাহা, ঐ সর্গের শেষ ভাগের

“যথাহি চোরঃ ন তথাহি বুদ্ধঃ”

এই বাক্য থাকায়, অনেকে মনে করেন যে বুদ্ধমত। কিন্তু বৌদ্ধদিগের মধ্যে সৌত্রাণ্তিক, যোগাচার, এবং বৈভাষিক এই মতত্ত্বের সহ জাবালিপ্রোক্ত মতের কোন সম্বন্ধ নাই। কেবল মাধ্যমিক মতের সহ মূল তত্ত্বের ঐক্যতা আছে মাত্র। তথাপি মাধ্যমিকদিগের মত জাবালির মতের ন্যায় হেয় এবং ঘৃণিতভাবাপন্ন নহে। জাবালির মতের অধিক ঘনিষ্ঠতা চার্বাক দর্শনের সঙ্গে। এই সাধ্যসামাবলম্বনসাধিত

দর্শনের সামাংশ যেকুপ মাধবাচার্যোর সর্বদর্শন-সংগ্রহে দেওয়া হইয়াছে, তাহার সহ জাবালির মতের বহুল একটা অতি চমৎকারভাবে দৃষ্ট হয়। ফলতঃ একটা অপরের আদর্শ বলিলে অতুল্পন্ত হয় না। জাবালির মত অতি আধুনিক এবং পরে যোজিত বলিয়া অনেকে বিবেচনা করেন, এবং আমরাও সেই বিবেচনার পোষকতা করি। (১৫)

বিতীয় মত বৈদান্তিক। আর্যগণের মতে শ্রতিপ্রতিপাদিত ধর্মই উৎকৃষ্ট এবং সনাতন ধর্ম। শ্রতি দুই ভাগে বিভক্ত, মন্ত্র ও ত্রাক্ষণ। ত্রাক্ষণের শেষভাগে ত্রিজ্ঞান বিবৃত হইয়াছে, সেই অংশকেই উপনিষদ্ বা বেদের অন্তভাগ বলিয়া বেদান্ত বলে। হিন্দুদিগের জ্ঞানকাণ্ড সেই উপনিষদের উপরেই প্রধানতঃ নির্ভর করে। উহা যোগধর্মের উৎস। যোগধর্ম সম্বন্ধে যাহা কিছু পরে রচিত হইয়াছে, উহা উপনিষদের দুইতা-স্বরূপ, বিরুদ্ধ মত অন্তর্দ্বয়। এই নিমিত্তই জ্ঞানকাণ্ড বা দর্শনাদি সম্বন্ধে যাহা কিছু পরে রচিত হইয়াছে, প্রায় সকল রচয়িতাই আপন আপন মতের গৌরব রক্ষার্থে উপনিষদের দোহাই দিয়াছেন। এমন কি নিরৌশ্বর সাজ্জ্যও, যদি বিজ্ঞান ভিক্ষুর ভাষ্য গ্রাহ হয়, উপনিষদের দোহাই দিতে ক্রটি করেন নাই। এইরূপ দোহাই দেওয়ার প্রথায় অনিষ্ট ঘটিতেও ক্রটি হয় নাই। দুষ্ট বিদ্যাভিমানি-

(১৫) "Schlegel regrets that he did not exclude them all from his Edition. These lines are manifestly spurious."—*Griffith's Rāmāyana*, Vol. II. p. 440 এবং *Extracts from Schlegel*, ঐ পুস্তকের ৪৯৮—৪৯৯ পত্র দ্রষ্টব্য।

গণের আপন আপন মত প্রতিপোষকতার নিমিত্ত অনেক জাল উপনিষদ্গু সৃষ্টি হইয়াছে। সুতরাং উপনিষদ্গু নির্বিবাদে নাই। যাহা হউক বাল্মীকির সময়ে যোগধর্ম কত দূর উন্নতিসাধন করিয়াছিল, তাহা বাল্মীকির দ্বারা উল্লিখিত বেদশাখা, ব্রাহ্মণ, উপনিষদ্গু এবং আর যাহা যাহা তাহার পূর্বের, সেই সকল হইতে যোগধর্মের সারাংশ মূল প্রস্তাবে প্রদর্শিত হইতেছে। পরবর্তী সময়ে তত্ত্ব ভাব কতদূর অনুসৃত বা অঙ্গপ্রত্যঙ্গবিশিষ্ট হইয়াছে এবং মূল বিষয়ের সহিত কিঙ্কপ সমন্বয় ধারণ করে, তাহা প্রায় টীকাকারে অন্যান্য বিষয়ের সহ পার্শ্ববর্তিভাবে প্রদর্শিত হইবে।

উপনিষদ্গুহের উদ্দেশ্য যদিও এক, কিন্তু তাহাতে আরও নানা বিষয় বিস্তৃত হইয়াছে, এবং প্রত্যেকেই ভিন্ন ভিন্ন পথাবলম্বনে সেই সেই উদ্দেশ্য সাধিত হইয়াছে। সে সকলের সহিত এখানে সংস্কৃত রাখা অনাবশ্যক এবং ততুপযুক্ত স্থানও নাই। উদ্দেশ্য মাত্র নিম্ন মত কয় ভাগে বিভক্ত করিয়া, তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিয়া, যোগধর্ম আলোচিত হইতেছে। ঈশ্বরের স্বরূপ, সৃষ্টির ব্যক্তিব্যক্তি, জীবাত্মার সহ পরমাত্মার সমন্বয়, জীবাত্মার অবস্থান, মুক্ত্যুপায় এবং যোগসাধনোপায়।

### বৈদান্তিক কর্মের মূল প্রস্থান

“আচ্ছাদেমগ্র আদীদেক এব”

এবং লক্ষ ফল

“এতদাত্মিদং সর্বং তৎ সত্যং স আত্মা তত্ত্বমসি শ্বেতকেতো।”

সুরুত স্বয়ম্ভু এবং যাঁহাকে অপর কিছুতেই ব্যক্ত করিতে সমর্থ হয় না, এবং যাঁহার দ্বারা অপর সকলই ব্যক্ত হইয়া

থাকে, ও “এষ সর্বেষর এষ সর্বজ্ঞ এবোহস্ত্র্যাম্যেষ ষোমিঃ সর্বজ্ঞ  
অভবোপ্যসৌ হি ভৃতানাঃ” এরূপ একমাত্র পরমেশ্বর আদিতে  
বিরাজমান ছিলেন। তাহা ব্যতীত আর বিতীয় সকাম  
বা নিষ্কাম কোন পদার্থই ছিল না। এই নিত্য অবিনাশী  
জ্ঞানময় আজ্ঞা বহুধা হইতে কামনাযুক্ত হইলেন। তজ্জন্ত  
তপঃসাধন অর্থাৎ সৃষ্টির প্রক্রিয়া নিরূপণ করিয়া এই সমস্ত  
সৃষ্টি করিলেন। প্রথমে আকাশের উৎপত্তি হইল, অনন্তর  
ক্রমান্বয়ে আকাশ হইতে মরুৎ, মরুৎ হইতে তেজঃ, তেজঃ  
হইতে অপ্, অপ্ হইতে ক্ষিতি, ক্ষিতি হইতে উত্তিদ্, উত্তিদ্  
হইতে অম ; অম হইতে রেতঃ, রেতঃ হইতে মনুষ্যের উৎ-  
পত্তি হইল। (১৬) সৃষ্টির পরিরক্ষকগণ সৃষ্টির মানসে  
কারণজলমধ্যে সৃষ্টি একটী নরাকার পুরুষকে গ্রহণ করি-  
লেন, ইনি হিরণ্যগর্ভ। সেই পুরুষের শরীর উত্তিষ্ঠ করিয়া  
অঞ্চি, বায়ু, সূর্য, দিক্, উত্তিদ্, চন্দ্, মৃত্যু এবং জল অর্থাৎ এই  
সকলের অধিষ্ঠাত্রদেবতানিচয়ের উদ্ধৃত হইল। (১৭) ইহারা

(১৬) ছান্দোগ্যে [৬২-৩] ঈশ্বর বহুধা হইতে বাঞ্ছা করিলে প্রথমে তেজ  
সৃষ্টি হইল, তেজ হইতে জল, জল হইতে অম, অম হইতে স্বেদজ, অগুজ,  
ও উত্তিজ্জের উৎপত্তি হইল। মাঘুক্যে [১১৮] অম হইতে যথাক্রমে প্রাণ মন  
সত্যলোক কর্ম এবং অমৃতত্ত্ব উৎপাদিত হইল। এতৎ প্রাচীন উপনিষদ্বারা  
উন্নিষ্ঠিত মতবৈলক্ষণ্য লক্ষিত হুৱ।

(১৭) রামায়ণে ২।১।০।৩

“সর্বং সলিলমেবাসীং পৃথিবী তত্ত্ব নির্মিত।

ততঃ সম্ভবদ্বন্দ্বকা স্বয়স্তুদেবতৈঃ সহ ॥”

পুনশ্চ মহুতে (১৬-৯) অবাক্ত সূক্ষ্ম পরমাজ্ঞা সৃষ্টিকরণেচ্ছুক হইয়া পঞ্চ-  
ভৃতাদির সৃষ্টি করিলেন, তাহাতে আপন শক্তিরূপ বীজ অর্পণ করায়, একটী  
অঙ্গের উৎপত্তি হইল। ঐ অঙ্গে বিধাতা হিরণ্যগর্ভ জন্মগ্রহণ করিলেন।

মনুষ্য-শরীরে প্রবেশ করিয়া যথাক্রমে বাগিঞ্জিয়, শ্বাসেন্দ্রিয়, দর্শনেন্দ্রিয়, শ্রবণেন্দ্রিয়, কেশাবলী, মন, প্রাণবায়ু এবং উৎপাদিকা শক্তি এই সকলের অধিষ্ঠাতা ও পরিরক্ষকভাবে অবস্থিতি করিলেন। অনন্তর পরমাত্মা স্ফুর্ত সমস্তে প্রবেশ করিয়া তাহাদিগকে প্রদত্ত যে স্বভাব, তাহা ব্যক্ত করিলেন; এ নিমিত্ত সাকার নিরাকার, সৎ অসৎ, বিদ্যা অবিদ্যা, উত্তৰবিধ ভাবই তাহাতে আশ্রয় করিল। (১৮) যেমন প্রজ্ঞালিত অগ্নি হইতে শত শত স্ফুলিঙ্গ বাহির হয়, এবং সেই স্ফুলিঙ্গ ও অগ্নি যেমন এক পদার্থ, অথবা আকাশ যেমন ঘটে আবক্ষ হইলেও স্বভাবযুক্ত আকাশসহ একই পদার্থ, তদ্বৎ জীবাত্মা সেই পরমাত্মা হইতে নির্গত হইয়া স্ফুর্ত বস্তুমধ্যে প্রবেশ করিয়া অবিদ্যাবন্ধ (১৯) হওত তাহার ব্যক্তিত্বার কারণ হই-

(১৮) বেদান্তদর্শনের শাস্ত্ররভাষ্যামতে ঈশ্বর সত্য, আর সমস্ত অসত্য অর্থাৎ অবিদ্যা বা মায়া। এই স্ফুর্তি সেই অবিদ্যা-প্রপঞ্চ। অবিদ্যার আবরণশক্তি ও বিক্ষেপশক্তি, এতদ্বৰ্তনশক্তিবশে জীবাত্মা অবিদ্যায় আবক্ষ হইয়া থাকে। অবিদ্যা কর্মফলাশ্রয়ী, তন্ত্রিত্বিত ক্ষণে উন্নত ক্ষণে অবনত ফল প্রাপ্ত হয়। জীবাত্মা যখন এই অবিদ্যা-বন্ধন ছেদ করিয়া পরমাত্মার সহ সাক্ষাত্কার করে, তখনই জীবাত্মার মোক্ষ সাধন হয়। পুনশ্চ মহানির্বাচন তত্ত্বে “ব্রহ্মাদিত্তগর্যস্তং মায়া কলিতং জগৎ,” এবং “স্বমায়া-রচিতং বিশ্বং” ইত্যাদি। অবিদ্যা দ্বারা জীবাত্মা আবক্ষ হইতে পারে কি না তাহা সাংখ্য স্মৃত্রের প্রথমাধ্যায়ে ২০, ২১, ২২, ২৩ ও ২৪ সংখ্যক স্মৃতে মীমাংসিত হইয়াছে।—“নাবিদ্যাতোহ্প্যবস্তনা বক্ষায়েগাং” ইত্যাদি। বক্ষে এই বিশ্ব যেকোণে নির্ভর করিয়া আছে, তাহা সুন্দরভাবে খেতাবতর উপনিষদের প্রথমে নদী ও চক্রের ক্রপকে অতি সুন্দরভাবে প্রদর্শিত হইয়াছে।

(১৯) শ্রতির ভিন্ন ভিন্ন গ্রন্থে একক্রম অর্থে ভিন্ন ভিন্ন কথা ব্যবহৃত হইয়াছে। আমরা তজ্জন্য একতা-রক্ষার্থে, শ্রতিবিশেষের একার্থক বিভিন্ন শব্দসমূহের পরিবর্তে স্থলে স্থলে অর্থের সামঞ্জস্য এবং একতা রক্ষার্থে বেকান্তস্মতে ব্যবহৃত প্রতিশব্দ ব্যবহার করিব। অবিদ্যাও তাহাই।

লেও, জীবাত্মা এবং পরমাত্মা উভয়ে এক। (২০) যেমন সূর্য যে সকল বস্তুর উপর কর প্রসারিত করেন, সেই সেই বস্তুর গুণাত্মারে এবং স্থলাত্মারে দর্শকের নেতৃত্বে গুণাত্মারে তরুণ গুণপ্রাপ্ত বলিয়া ভাব হয়, জীবাত্মাও অবিদ্যা-প্রভাবে তরুণ পরিচালিত ও মোহযুক্ত ইহা পরিদৃশ্যমান হয়েন। বস্তুতঃ সূর্যকর যেমন সেই সেই গুণ হইতে নির্লিপ্ত, আত্মাও তজ্জপ মায়াজনিত মোহ এবং স্মৃথে ও দৃঢ়থে লিপ্ত থাকিয়াও নির্লিপ্ত হয়েন। (২১) পরমাত্মার জীবশরীরস্থ ভাবকে জীবাত্মা এবং স্বভাবস্থ ভাবকে পরমাত্মা পদে অভিহিত করা যাইবে। জীবাত্মা কর্ষ্ণাশ্রয়ী মায়াবন্ধনযুক্ত হওয়ায় যদিও গমনবিমুখ, তথাপি মন অপেক্ষা দ্রুতগামী, নৈকট্য এবং দূরস্থ তাঁহার নিকট উভয়ই সমান, তিনি অস্ত্র-আকাশে

(২০) এতদ্বাবের বিস্তার ভগবত্পীতায় ১৫।১৫ “সর্বস্য চাহং হৃদি সন্ত্বিষ্টঃ” ইত্যাদি, পুনশ্চ ৬।১৯-৩১ “সর্বভূতস্থমাত্মানং সর্বভূতানি চাহ্নি” ইত্যাদি। মোগবাণিষ্ঠে ৩।৫-৬ “জগদ্ভূমোহঃ” ইত্যাদি। ব্রহ্মাগুপ্তান্তর্গত উত্তর পীতায় “অহমেকমিদং সর্বং” ইত্যাদি। পুনশ্চ ভগবত্পীতায় “অহং বৈষ্ণ-নরো ভৃং প্রাণিনাং দেহমাশ্রিতঃ। প্রাণাপানসমাযুক্তঃ” ইত্যাদি। ঘোর পৌত্রলিকতার মধ্যেও

“গাতঃ সর্বময়ি প্রসীদ পরমে বিশ্বেশি বিশ্বাশয়ে,  
তৎ সর্বং নহি কিঞ্চিদপ্তি ভূবনে বস্তু স্বদন্যঃ শিবে।”  
ইত্যাদি, ইতি ভগবত্তীগীতা।

রামায়ণে ৪৪ কাণ্ডে ১৮ সর্গে “হনিষ্ঠঃ সর্বভূতানামাত্মা বেদ শুভাশুভঃ।”

(২১) আত্মা জীবশরীরস্থ হইয়াও কিঙ্গপ নির্লিপ্ত তাহা অন্ন সাঞ্জোর ছায়া আশ্রয় করিয়া ভগবত্পীতায় ১৩।১৯-৩৪ স্মৃতিরক্ষপে বর্ণিত হইয়াছে। পুনশ্চ মহানির্মাণ তরঙ্গে

“অয়মাত্মা নদা বৃক্ষে। নির্লিপ্তঃ সর্ববস্তুয়।” ইত্যাদি।

থাকিয়াও অন্তর বাহির উভয় স্থানে বাস করেন, তিনি সর্বব্যাপী, প্রভাস্তি, অশরীরী, শিরামস্তিক্ষ-বিহীন, নির্মল ও পাপরহিত। (২২) নিত্য, সূক্ষ্ম, অবিনাশী, কিছু হইতে উৎপন্ন নহেন, স্বয়ম্ভু, হস্তাও নহেন, হস্তব্যও নহেন। বাক্য নেত্র শ্রোত্র শ্বাস প্রশ্বাস প্রভৃতির যিনি অতীত এবং যাহা হইতে ঐ সকল ব্যক্ত হইয়া জগৎ প্রকাশ করিতেছে, যিনি কেবল অধ্যাত্ম যোগ দ্বারা প্রাপ্তব্য অথবা

“অয়মাত্মা ব্রহ্ম মনোময়ঃ প্রাণময়শকুর্ময়ঃ শোত্রময়ঃ পৃথিবীময় আপোময়োঁ  
বাযুময় আকাশময়-স্তেজোময়েহতেজোময়ঃ কাময়োহকামময়ঃ ক্রোধময়ো-  
হক্রোধময়ো ধর্ময়োহধর্মময়ঃ সর্বময়ঃ।”

জীবাত্মা অবিদ্যাবন্ধনযুক্ত হইলে অন্তর, মন, অহঙ্কার, অজ্ঞান, বিজ্ঞান, প্রজ্ঞান, মেধা, ধৃতি, মতি, মনীষা, জুতি, স্মৃতি, ক্রতু, অস্ত্র, ইচ্ছা ইত্যাদি তাহার পরিচায়ক হয়। পরমাত্মা এ সকল পরিচায়ক-বিহীন, নিরাকার। আত্মা জীবস্ত হইলে, জৈব ব্যাপার সম্বন্ধে আত্মা রথী, শরীর রথ, সত্ত্ব সারথি, মন বল্গা, ইন্দ্রিয়গণ অশ্ব এবং উদ্দেশ্য পথ। জীবাত্মার আধ্যাত্মিক উৎকর্ষতায়, ইন্দ্রিয় হইতে উদ্দেশ্য মহৎ, উদ্দেশ্য হইতে মন মহৎ, মন হইতে সত্ত্ব মহৎ; সত্ত্ব হইতে ব্যক্ত জীবাত্মা, তদুচ্চে পরমাত্মা, উহা সীমা। (২৩)

(২২) সংগৰহণীতায় ২১৭-২০ “অবিনাশি তু তরিক্তি” ইত্যাদি। আবার ২৩১৩-১৫

“সর্বতঃপাণিপাদস্তৎ সর্বতোহক্ষিশিরোমুখঃ।” ইত্যাদি।  
সুন্দর সামুদ্র্য।

(২৩) একুশ উৎকর্ষতার পর্যায় কিঞ্চিং বৈলক্ষণ্য সহ ছান্দোগ্যে ৭২-১৫  
প্রদলিত হইয়াছে। যথা বাকা হইতে মন মহৎ, মন হইতে সত্ত্ব,

জীবশরীরে অন্ময়-কোষাবলম্বনে মনোময় কোষ. তদবলম্বনে বিজ্ঞানময়, অনন্তর যথাক্রমে জ্ঞানময় এবং আনন্দময় কোষের অবস্থান। অঙ্গ-পরিমাণ সূত্রান্ত জীবাত্মা এই আনন্দময় কোষাবলম্বনে অবস্থিতি করেন। ইঁহার অবস্থা চারিপ্রকার। প্রথমে বৈশ্বানর, ইনি শরীরস্থ হইয়া তাহাকে পরিচালনা করেন। ইহা জীবের জাগ্রনবস্থা। এই সময়ে জীবাত্মা উমবিংশ ইন্ডিয়. ২৪) বিশিষ্ট হইয়া স্থুল বস্তু ভোগ করিয়া থাকেন। দ্বিতীয় তৈজস, উহা জীবের স্বপ্নাবস্থা, এই সময়ে উত্তরূপ ইন্ডিয়বিশিষ্ট পুরে থাকিয়া সূক্ষ্ম বস্তু ভোগ করিয়া থাকেন। তৃতীয় প্রাজ্ঞ, ইহা সুষুপ্তাবস্থা, এই রূপ পুরে আবদ্ধ থাকিয়া পরমানন্দ ভোগ করেন। চতুর্থ সর্ববক্ষন-বিচ্ছিন্ন ব্রহ্ম। এই চতুর্বিধি ভাব যথাক্রমে 'আ,' 'উ,' 'ম,' এবং 'ওম' দ্বারা সাধিত হয়। বৈশ্বানর ভাবে জীবাত্মার অবস্থান দক্ষিণন্ত্রে, তৈজসভাবে মনোমধ্যে, প্রাজ্ঞভাবে অন্তর-আকাশে।—অন্তর হইতে একশত এক নাড়ীর উৎপত্তি, প্রত্যেকে শতধা বিভক্ত, সেই প্রত্যেকের আবার ৭২০০০ উপশাখা আছে। (২৫) সুতরাং সমন্ত

সকল হইতে চিত্ত, চিত্ত হইতে ধান, ধ্যান হইতে বিজ্ঞান, বিজ্ঞান হইতে ক্ষমতা, ক্ষমতা হইতে অন্ন, অন্ন হইতে জল, জল হইতে তেজ, তেজ হইতে আকাশ, আকাশ হইতে সূতি, সূতি হইতে আশা, আশা হইতে প্রাণ। এই প্রাণকে যে সাধনা দ্বারা জ্ঞাত হইতে পারে সেই অতিবাদী। এতদ্রপ ভগবন্তীতায় [৩৪২] শরীর হইতে ইন্ডিয় শ্রেষ্ঠ, ইন্ডিয় হইতে মন, মন হইতে বৃক্ষ, বৃক্ষ হইতে আত্মা।

(২৪) পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয়, পঞ্চ কর্মেন্দ্রিয়, পঞ্চ বায়ু, মন, বৃক্ষ, অহক্ষার ও চিত্ত।

(২৫) ব্রহ্মাণ্পুরাণে ও “বিস্মৃতিসহস্রামি” ইত্যাদি।

নাড়ীর সংখ্যা ৭২৭২০০০০০। উহার মধ্যে পরিচালিত বায়ু প্রবাহ, তাহা বিশেষ বিশেষ কার্য্যালুসারে প্রাণ, অপান, উদান, ব্যান ও সমান এই পঞ্চ নামে নামিত। এই পঞ্চ বায়ু অবলম্বন করিয়া পঞ্চ অগ্নির অবস্থান; যথা, গার্হপত্য, দক্ষিণাগ্নি, আহবনীয়, সভ্যাগ্নি ও আবসত্যাগ্নি। এ সকলের মধ্য দিয়া নাড়ী-প্রধানা স্বরূপ্যা (Coronal artery) অন্তরের উর্দ্ধভাগে উৎপন্ন হইয়া, তালুষ নাড়ীদ্বয় এবং মাংসখণ্ডের মধ্য দিয়া, করোটি নামক মস্তকাঙ্গির ভিতর দিয়া কেশমূলে সীমা প্রাপ্ত হইয়াছে। এই নাড়ীতে প্রবেশ করিয়া, জ্ঞান ও আনন্দময় স্বর্ণপ্রত আস্তা অন্তরাকাশে পদ্মবৎ গৃহমধ্যে বাস করিতেছেন, ভূভূর্ব অগ্নি, বায়ু ইত্যাদি সকলেই তথায় বর্তমান আছেন। (২৬)

(২৬) পরবর্তী গ্রন্থকলাপে ইহা কত দ্বারা স্পষ্টীকৃত বা অঙ্গপ্রত্যঙ্গবিশিষ্ট হইয়াছে তাহা দেখা যাউক। দক্ষাত্মের ষট্চক্রভদ্রে

“মেরোবাহ্যপ্রদেশে শশিমিহিরশিরে সব্যদক্ষে নিষেষে,

মধ্যে নাড়ী স্বরূপ্যা ত্রিতয়গুণময়ী চক্রসূর্যাগ্নিকৃপা।

ধূস্তু রংশ্বেরপূর্ণ প্রথিততমবপুষ্টদমধ্যাঙ্গিরস্তা।

বজ্রাধ্যা মেচেদশাঙ্গিরশি পরিগতা মধ্যমস্যা জলস্তী ॥”

পুনশ্চ “তন্মধ্যে পরমক্ষয়ক মধুরং” ইত্যাদি। ব্রহ্মাণ্ডপূরাণে

“গুদস্তু পৃষ্ঠভাগেহস্তিন্দ্বীগাদগুদ্ধ দেহভৃৎ।

দীর্ঘাস্তি মূর্ধির্পর্যস্তং ব্রহ্মদণ্ডেতি কথ্যতে ॥

তস্যাস্তে স্বধিরং স্বক্ষং ব্রহ্মনাড়ীতি স্বরিতিঃ।

ইডাপিঙ্গলয়োর্ম্প্যে স্বরূপ্যা স্বক্ষং পিণ্ডী ॥

সর্বং প্রতিষ্ঠিতং যস্তিন্দ্বী সর্বগং সর্বতোমুখং।

\* \* \* \*

তত্ত্বামধ্যপত্তাঃ সূর্যসোমাগ্নিপরমেষ্ঠরাঃ।

ভূতলোকা দিশঃ ক্ষেত্রং সমুদ্রাঃ পর্বতাঃ শিলাঃ॥

‘জীবাত্মা মায়াপ্রভাবে পুনঃ পুনঃ কর্মানুসারি জন্ম পরিগ্রহ করিয়া থাকেন। (২৭) মায়াবন্ধন ছিন্ন করিলেই আত্মার-মুক্তি সাধন হয়। এই মুক্তিসাধন সমানবায়ু-অব-লম্বী সপ্তশিখাময় (২৮) অগ্রিতে আহতি-দান বা শ্রতি-বিধানোক্ত অন্যান্য কর্মের দ্বারা দিন্দি হয় না। (২৯) ছান্দোগ্যে ৭।১।১-৩ নারদ সন্তকুমারের নিকট আক্ষেপ করিয়া

দ্বীপাশ নিম্নগা বেদাঃ শান্তবিদ্যাকুলাক্ষরাঃ ।

স্বরমন্ত্রপুরাণানি গুণাদৈচতানি সর্বগঃ ॥

বীজজীবাত্মকস্তেষাঃ ক্ষেত্রজ্ঞাঃ প্রাণবায়বঃ ।

স্মৃত্যাস্তর্গতং বিশ্বং তত্ত্বিন্মসর্বং প্রতিষ্ঠিতম্ ॥”

(২৭) ভগবদ্গীতা অনুসারে জীবের পাপ পুণ্য কর্ম সুখ দুঃখাদি দ্বিশ্বর স্থষ্টি করেন না। উহা স্বভাব হইতে প্রবর্তিত হয়। যথা পঞ্চম অধ্যায়ে

“ন কর্তৃতঃ ন কর্মাণি লোকস্য স্বজ্ঞতি প্রভুঃ ।

ন কর্মফলসংযোগঃ স্বভাবস্ত প্রবর্ততে ॥ ১৪

নাদত্বে কস্যাচিং পাপঃ ন চৈব স্বরূপং বিভুঃ ।

অজ্ঞানেনাবৃতং জ্ঞানং তেন মুহ্যস্তি জন্মবঃ ॥ ১৫”

(২৮) এতদ্বিষয় মহানির্কাণ তত্ত্বে

“ন মুক্তির্জপনাক্ষেপাদুপবাসশৈত্রেপি ।” ইত্যাদি।

অধ্যাত্মরামায়ণে উত্তর কাণ্ডে পঞ্চমাধ্যায়ে

“সা তৈত্তিরীয়শ্রতিরাহ সাদরঃ,

গ্রাসং প্রশংস্তাখিলকর্মণাং ক্ষুটম্ ।

অতাবদিত্যাহ চ বাজিনাং শ্রতিঃ

জ্ঞানং বিমোক্ষায় ন কর্মসাধনম্ ॥”

ভগবদ্গীতায় ২।৪৫

“ত্রেণ্যাবিষয়া বেদা নিত্রেণ্যে ত্বর্জন ।”

এই গীতায় করিত হইয়াছে যে, শোহাগ্নত জড়বৃক্ষদিগের উপকারার্থে গুণাত্মক কর্মাদির স্থষ্টি।

(২৯) কালী, কর্মাণি, ঘনোক্তব্যা, স্বলোহিতা, স্মৃত্যবর্ণা, বিশ্বরূপা, ক্ষুলিঙ্গনী,—অগ্নির এই সপ্তশিখ।

কহিতেছেন যে চতুর্বৰ্দ্দি, পুরাণ, ইতিহাস, বেদানাং বেদ  
অর্থাং ব্যাকরণ, কর্মকাণ্ড, মন্ত্রভাগ, রাশি(৩০), দৈব, নিধি,  
বাকোবাক্যম্ব ও একায়নম্ব, দেববিদ্যা, ব্রহ্মবিদ্যা, ভূতবিদ্যা,  
ক্ষেত্রবিদ্যা, জ্যোতিষ, সর্পবিদ্যা, দেবজ্ঞানবিদ্যা প্রভৃতি  
অভ্যাস করিয়াও ব্রহ্মজ্ঞান-অভ্যাসে খেদযুক্ত হইতেছেন।  
জ্ঞান এবং অজ্ঞান এতদুভয়ের ফল ভিন্নরূপ ; অজ্ঞান ক্রিয়া-  
কাণ্ড আশ্রয় করিয়া থাকে, জ্ঞান ব্রহ্মপ্রাপ্তির কারণ। ব্রহ্ম-  
প্রাপ্তি হইয়ে মোক্ষ। কর্মকাণ্ড দ্বারা যে পুণ্যসংক্ষয় হয়, তাহাতে  
কোন মতে মুক্তি হয় না, তৎফলের তারতম্যতা অমুসারে  
ভিন্ন ভিন্ন উচ্চ লোক সকল প্রাপ্ত হয়। কিন্তু এ পুণ্য ও  
তৎফল পরিমাণবিশিষ্ট, এনিমিত্ত পুণ্যসংক্ষয়ে পুনর্বার জন্ম  
গ্রহণ করিতে হয়। পুণ্য-সংক্ষিত লোক কত দূর অস্থায়ী,  
তাহা এবশ্বার রূপক দ্বারা প্রদর্শিত হইয়াছে,—দর্পণে  
প্রতিবিস্তরের ন্যায় পিতৃলোকে বাস। জলে প্রতিবিস্তরের ন্যায়  
গন্ধক-লোকে। সুর্যাতপ-প্রতিভাসিত চিত্রফলকস্থ মৃত্তির  
ন্যায় স্থায়ীভাবে ব্রহ্মলোকে। (৩১)

---

(৩০) রাশি হইতে যথাক্রমে Arithmetic and Algebra, Physics, Chronology ; Logic and Polity ; Technology ; Articulation, Ceremonials and Prosody ; Science of spirits ; Archery ; Astronomy ; Science of antidotes ; Fine arts. গৃহীত ইংরেজি নামগুলি বাবু রাজেন্দ্রশাল যিত্র দ্বারা অনুবাদিত।

(৩১) পুনর্জন্ম ক্রিয়া হইয়া থাকে তাহা ছান্দোগ্যে [৫১০] প্রদর্শিত হইয়াছে। মহুব্য কর্মক্ষমারে ভিন্ন ভিন্ন দেবলোক বা পিতৃলোক  
বা নিন্দিত লোকে কর্মকল ভোগ করিয়া, ভোগশেষ হইলে, যজ্ঞপ পর্য্যায়ক্রমে  
সেই সেই লোকে গমন করিয়াছিল, প্রত্যোবর্তনে তজ্জপ পর্য্যায়ের বিপরীত  
ভাবে নীত হইয়া আকাশে পতিত হয়। তথার বাসুর সঙ্গে মিলিত হইয়া

কিন্তু ইহা বলিয়া কর্মকাণ্ড একেবারে পরিত্যাগ করা বিধেয় নহে। (২) ব্রহ্মবিদ্যা অধ্যয়ন ও গ্রহণের পূর্বে বেদাধ্যয়ন ও গৃহকর্ম করণের উপদেশ ত্বর্যোত্তৃষ্ণঃ প্রদত্ত হইয়াছে। প্রথমে কর্মের দ্বারা অসৎপথ পরিত্যাগ করণ, জিতেন্দ্রিয় হওন, এবং বুদ্ধি বশাত্তুত করিয়া ব্রহ্মজ্ঞান সাধন করিতে হয়। অনন্তর প্রাপ্ত-জ্ঞান ব্রহ্মবিদ কামনা-রহিত হইলে সম্যাস গ্রহণ করিয়া পরিব্রাজক-ব্রত অবলম্বন করিতে পারেন, যেহেতু তখন অন্য বস্তুতে আর কামনা থাকে না। ব্রহ্মজ্ঞানলক্ষ ব্যক্তি সম্যাস গ্রহণ না করিয়া আশ্রমেও থাকিতে পারেন, এবং নিষ্কামতাবে অর্থাৎ কার্যের ফলহেতু কামনা-রহিত হইয়া এবং সফল-নিষ্ফলতায় সমান-চিত্ত-প্রসাদযুক্ত হইয়া কর্মকাণ্ড অনুসরণ করিতে পারেন। (৩)

ধূমক্তি প্রাপ্ত হওত ছিল মেঘের সহ মিশ্রিত হয়। অনন্তর ঘন মেঘের সহ লিপ্ত হইয়া জলধারাক্রমে চাটুল বা অপর যে কোন আহারীয় দ্রব্যে প্রবেশ করে। অনন্তর পূর্বকর্মসূত্রানুসারে ষেক্ষপ উচ্চ বা অধম পর্যায়ে জ্ঞাগ্রহণ হইবে, তদনুসারে ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় বা নিকৃষ্ট জাতি বা অধম জন্ম দ্বারা আহারিত হইয়া রেতরপে পরিষ্কত হব। তদনন্তর জ্ঞাপকৰ উভয় সংযোগে জন্ম পরিষ্কার হইয়া থাকে। ভগবতীগীতায়ও উমা হিমালয়ের নিকট এতগুলো মানবজন্ম-তত্ত্ব কহিয়াছেন। পুনর্চ ঘোগবাণিষ্ঠে ১৩৯ “ক্ষীণে পুণ্যে” ইত্যাদি, পুণ্যক্ষয়ে শুনৰ্জন্ম প্রতিপাদিত হইয়াছে।

(৩২) মধুর বিধিমত ৬০৩-৩৭ “অদীত্য বিদিবস্বেদান্” ইত্যাদি, আগে গৃহধর্ম ও কর্মকাণ্ড সমাধা করিয়া মোক্ষচেষ্টা করিবে, নতুবা নরকে গমন হব। অনন্তর ৬০৯-৪৮ “যো দহ্বা সৰ্বভূতেভ্যঃ” ইত্যাদি, মোক্ষার্থি ব্যক্তির ষেক্ষপ আচরণ কর্তব্য, তৎপক্ষে বিধি প্রদত্ত হইয়াছে। ঘোগবাণিষ্ঠে মুমুক্ষু প্রকরণে ১১ সর্গে ৩১, ৩২, কর্মকাণ্ড শেষ করিলে কাকতালীয়বৎ জীবের পরমাত্মতত্ত্বে প্রবৃত্তি জন্মে ও পটু হয়। ভগবতীগীতায় [৩৪] কর্মের দ্বারা জ্ঞান সাত করিয়া মোক্ষ চেষ্টা করিবে।

(৩৩) ভগবতীগীতায় [৩৪] নম্নাদীর স্বত্ত্বাব একপ বণ্টিত হইয়াছে,

নানানামবিশিষ্ট নদীসমূহ পৃথক পৃথক বোধ হইলেও, সমুদ্রে পতিত হইলে আর যেমন তাহার পৃথক্ত্ব থাকে না, মায়াপাশচিন্ম জীবাত্মা ও পরমাত্মায় তদ্বপ সমন্বয়। (৩৪) কিন্তু কথিত হইয়াছে যে উহা কর্মকাণ্ড দ্বারা সাধিত হয় না। পরমাত্মা যখন বাক্য মন নেত্রে কর্ণাদির অগোচর, তখন একমাত্র যাহাতে তাহার অস্তিত্ব জ্ঞাপন করিতেছে, কেবল তাহার দ্বারাই তাহাকে জ্ঞাত হওয়া যায়। যখন জীবাত্মা নিকাম হইয়া কেবল পরমাত্মায় মনোনিবেশ করিয়া আমিই অম, আমি অমের তোক্তা, আমি তাহার একীভূত কারণ, আমিই বিশ্বের আদিতে জন্মগ্রহণ করিয়াছি, দেবতাদিগের পূর্ব হইতেও আমি অযুত্ত্ব ভোগ করিতেছি, আমি সূর্যের ন্যায় তেজস্বী, এইরূপ জ্ঞানযুক্ত হইয়া ও জগৎ সমস্ত ঈশ্বরময় জ্ঞান করিয়া, পরমাত্মা সহ আপনার একত্ব অবলোকন করিয়া থাকে, সেইই পরত্বকে প্রাপ্ত হইয়া আনন্দধার অধিকার করিয়া থাকে। তীর্থাদি সমস্ত তখন তাহার

“জ্ঞেয়ঃ স নিতাঃ সন্ন্যাসী যো ন দ্বেষ্টি ন কাঙ্গতি।

নিষ্ঠেছোহি মহাবাহো স্তথং বক্তাৎ প্রমুচ্যতে ॥”

ইহা ২১৭-১৮ শ্লোকের যদিও কিঞ্চিৎ বিরোধি, তথাপি তৎপরে ও পূর্বে জ্ঞানলাভ সত্ত্বেও কর্মের আবশ্যকতা দেখান হইয়াছে। ২১৫ অজ্ঞান ব্যক্তি যদ্বপ কর্ষে রত থাকে, জ্ঞানযুক্ত ব্যক্তি ও তদ্বপ, লোক-হিতার্থে, লোক-সংগ্রহার্থে এবং অজ্ঞান ব্যক্তিদিগকে প্রবৃত্তিপ্রদানার্থে, কর্ম অনুষ্ঠান করিবেন।

(৩৪) মায়াতে আবক্ষ আজ্ঞা ও পরমাত্মায় কিন্তু প্রসমন্বয় তাহা অতি স্মৃতরভাবে, একবৃক্ষাকৃত পক্ষিষ্যের রূপকে, খেতাষ্টতর উপনিষদে দেখান হইয়াছে, “ঘাসুপর্ণম্বুজা” ইত্যাদি।

ସ୍ମୀଯଶରୀରଙ୍ଗ, (୩୫) ତଥନ ତାହାର ପକ୍ଷେ ପିତାଓ ନାହିଁ, ମାତାଓ ନାହିଁ, ପୃଥିବୀ ଦେବତା ବେଦ କେହିଁ ଭିନ୍ନଭାବ୍ ଧରେ ନା ; ଚୋର ଚୋର ନହେ, ବ୍ରକ୍ଷହା ବ୍ରକ୍ଷହା ନହେ, ଚଣ୍ଡଳ ଚଣ୍ଡଳ ନହେ, ପାପ ପୁଣ୍ୟ ହିତେ ତିନି ପୃଥିକ୍, ଯେହେତୁ ତିନି ତଥନ ଏହି ସକଳେର ଅତୀତ ହୟେନ । (୩୬) ଜୀବାଜ୍ଞା ଏବଂ ପରମାଜ୍ଞା ତଥନ ଏକ । ଏହି ନିମିତ୍ତଇ ଛାନ୍ଦୋଗ୍ୟ ପିତା ପୁତ୍ରକେ ଯୋଗସାଧନେର ଫଳ ଜ୍ଞାପନାର୍ଥେ କହିତେଛେ,

“ଏତଦାୟମିଦିଂ ସର୍ବଃ ତ୍ରେ ସତାଂ ସ ଆଜ୍ଞା ତତ୍ତ୍ଵମି ଶେତକେତୋ ।”

ବ୍ରକ୍ଷଲୋକେର ଭାବ ଓ ଉଚ୍ଚତା ବୃଦ୍ଧାରଣ୍ୟକେ ୩୬୧ ଗାର୍ଗି ଯାଜ୍ଞବଳ୍କ୍ୟ ସଂବାଦେ ବର୍ଣ୍ଣିତ ହିୟାଛେ । ଗାର୍ଗିକର୍ତ୍ତକ ଜିଜ୍ଞାସିତ ହିୟା, ଯାଜ୍ଞବଳ୍କ୍ୟ ଦ୍ୱାରା ଅନ୍ତରିକ୍ଷ, ଗନ୍ଧର୍ବ, ଆଦିତ୍ୟ, ଚନ୍ଦ୍ର, ନକ୍ଷତ୍ର, ଦେବ, ଇନ୍ଦ୍ର, ପ୍ରଜାପତି ଏହି ସକଳ ଲୋକେର କ୍ରମାନ୍ତରେ ଅବଲମ୍ବନ ଓ ଅବସ୍ଥାନ କଥିତ ହିୟିଲେ, ଗାର୍ଗି ପୁନର୍ବାର ଜିଜ୍ଞାସା କରିତେଛେ ଯେ, ବ୍ରକ୍ଷଲୋକେର ଅବଲମ୍ବନ ଓ ଅବସ୍ଥାନ କିମ୍ବପ,

(୩୫) ଯତୀନ୍ତ୍ର ଭଗବାନ୍ ଶକ୍ତରାଚାର୍ୟ ବୋଧ ହୟ ଏହି ଭାବ ଗ୍ରହଣ କରିଯାଇ ଯତିପଞ୍ଚକେ କହିଯାଛେ

“କାଶୀକ୍ଷେତ୍ରେ ଶରୀରଂ, ତ୍ରିଭୁବନଜନନୀ ବାପିନୀ ଜ୍ଞାନଗଞ୍ଜା,

ଭକ୍ତିଶ୍ରଦ୍ଧା ଗୟେଯଂ, ନିଜ ଶ୍ରଦ୍ଧାରଣଧ୍ୟାନସ୍ତୁତଃ ପ୍ରୟାଗଃ ।

ବିଶେଷୋହୟଂ ତୁରୀୟଃ ସକଳଜନମନଃସାକ୍ଷିତୃତାନ୍ତରାଜ୍ଞା,

ଦେହେ ସର୍ବଃ ମଦୀୟଂ ସଦି ବସନ୍ତ ପୁନଶ୍ଚିର୍ଥମନ୍ୟେ କିମସ୍ତି ॥

(୩୬) ଯତୀନ୍ତ୍ର ଶକ୍ତର ଏହି ଭାବ ଗ୍ରହଣ କରିଯା ନିର୍ବାଣଷ୍ଟକେ କହିଯାଛେ.

“ନ ମୃତ୍ୟୁନ୍ ଶକ୍ତା ନ ମେ ଜାତିଭେଦାଃ,

ପିତା ନୈବ ମେ ନୈବ ମାତା ନ ଜନ୍ମ ।

ନ ବନ୍ଧୁନ ଶିତ୍ରଂ ଶୁରୁନୈବ ଶିଷ୍ଵା-

ଶିଦାନନ୍ଦକୁପଃ ଶିବୋହହ୍ ଶିବୋହହ୍ ॥”

তত্ত্বের যাজ্ঞবক্ষ্য ভৎসনাপূর্বক কহিলেন যে একপ অথবা প্রশ্ন করা বিধিবিহীন, একপ প্রশ্নে প্রশ্নকারীর মুণ্ড-নিপাত হইবার সন্তানবন্ধ। পুনশ্চ ছান্দোগ্যে [৮।৪।১-২] অঙ্গলোকের ভাব অতিচমৎকারনুপে বর্ণিত হইয়াছে।

“নেবং সেতুমহোরাত্রে তরতঃ ন জরা ন মৃত্যু-র্ম শোকো ন স্মৃতঃ ন দুষ্কৃতঃ। সর্বে পাপ্যানোহতো নিবর্ত্তন্তে। অপহতপাপ্যা হোষ ব্রহ্মলোকঃ। তস্মাদ্বা এতং সেতুং তীর্ত্বা অন্ধঃ সন্মনস্তো ভবতি। বিক্ষঃ সন্মবিক্ষো ভবতি। উপতাপী সন্মুতাপী ভবতি। তস্মাদ্বা এতং সেতুং তীর্ত্বাপি নক্ষমহরেবাভিনিষ্পদ্যতে। সক্ষমিভাতোহোষ বৈ ব্রহ্মলোকঃ।” ৮।৪।১-২।

—“এই জীবনুপ সেতু উত্তীর্ণ হইলে রাত্রিদিবা প্রবর্তক-নিয়মাতীত পরপারে জরা, মৃত্যু, শোক, স্মৃত বা দুষ্কৃত ইহার কিছুই নাই। এখানে সকলে আগত হইলে পাপ হইতে প্রতিনিহত হয়। অথবা এই সেতু উত্তীর্ণ হইলে যে অন্ধ সে অনঙ্গ হয়, যে ক্লেশাদিতে বিক্ষ সে অবিক্ষ হয়। এখানে রাত্রি দিবা প্রভেদ নাই, রাত্রি প্রতিভায় দিবসের ন্যায় সমতাযুক্ত। ইহাই স্বীয়জ্যোতির্বিভাসিত ব্রহ্মলোক।”—

ব্রহ্মানন্দের উৎকৃষ্টতা-প্রদর্শনার্থে কথিত হইয়াছে যে ধনশালী অপেক্ষা শিক্ষিতের আনন্দ শতগুণ, শিক্ষিত অপেক্ষা গন্ধর্বভাবপ্রাপ্ত মনুষ্যের আনন্দ শতগুণ; এইরূপ উত্তরোত্তর দেবতাবপ্রাপ্ত গন্ধর্বের, পিতৃলোকের, দেবলোকের, ইন্দ্রলোকের, বৃহস্পতি ও প্রজাপতির যথাক্রমে শতগুণে অতিক্রম করিয়া আনন্দের উৎকৃষ্টতা কথিত হইয়াছে। ব্রহ্মানন্দ এ সকলের অতীত ও পরিমাণ-বিহীন। ব্রহ্মবিদ্যা-বিশারদ ব্যক্তি মেই আনন্দ নাই নক্ষরিয়। থাকেন।

যোগসাধনের প্রাণালী ষ্টেচার্শতর উপনিষদে (৩৭) একপ বর্ণিত হইয়াছে।—যে শুহায় বায়ু, বৃক্ষ-পল্লব' ও জলের মনো-হর শব্দ প্রবেশ করিয়া থাকে, যথা হইতে কোন বৃদ্ধশৃঙ্খলাপথে পতিত না হয়, তথায় সমঙ্গমি হানে শিলাখণ্ড প্রভৃতি পরিষ্কার করিয়া যোগী অবস্থান করিবে; এবং বক্ষ, গ্রীবা ও শরীরের অপর উর্কাংশ উন্নত রাখিয়া মনঃসংযমপূর্বক জিতকাম ও জিতেন্দ্রিয় হইয়া নাসিকাগ্রে আণবায়ুর প্রতি দৃষ্টিদ্বারা একাগ্রচিত্ত হইয়া 'ওম' শব্দ দ্বারা যোগসাধন করিবে, এবং যোগে যথন পরমাত্মার দর্শন পাইবে, যোগী তখন সাংসারিক সুখ দুঃখ পরাজয় করিয়া ব্রহ্মানন্দ লাভে সমর্থ হইবে। (৩৮)

ইহা পুনর্বার বলা বাহ্য যে পূর্বোক্ত যোগশাস্ত্র বাল্মীকির দ্বারা উন্নিষ্ঠিত এবং তৎপূর্বে যাহা প্রচলিত বলিয়া বিবেচিত, সেই সকল শ্রতি গ্রহ হইতে কথিত হইল। উহা অবৈতবাদ। সভ্যতার আদি প্রবর্তক, সাধারণত ভারতবর্ষীয় আর্যগণ এবং গ্রীসীয়দিগকে বলা গিয়া থাকে। উভয়েই মনুষ্যজাতিকে মনুষ্য-পদবীতে পদার্পণ করিতে শিক্ষা দিয়াছেন। এতদ্বয়ের মধ্যে যথন গ্রীসীয়েরা কেহ জল, কেহ বায়ু, কেহ অগ্নি, কেহ ক্ষিতি অপ্তেজ ও মুক্তের সম্বৰ্ষে এই সকল আদি কারণ বলিয়া বাগ্বিতণ্ডা

(৩৭) ষ্টেচার্শতর রামায়ণের তুলায় অনেক আধুনিক।

(৩৮) ব্রহ্মধান-সমষ্টকে কি কি উপায় ও সেই সেই উপায়ের কি কি বিষ ও তাহার নিরাকরণ-প্রণালী বেদান্তসাবের শেষ ভাগে সংক্ষেপে বিবৃত হইয়াছে।

করিতেছেন ; যখন ফিডিয়াস একেশ্বরবাদিত্ব হেতু দেশত্যাগ করিয়া পলায়নপর হইতেছেন ; যখন স্থিরযুক্তি অবিচলিতচিত্ত পেরিস্ক্রিপ্স সেই একই কারণে চলিতচিত্ত ও বিগলিতনেত্রে হইয়া আপন প্রিয়তমা আস্পেসিয়ার নিমিত্ত বিচারস্থলে ক্ষমা প্রার্থনা করিতেছেন ; যখন সত্যের অনুরোধে একজন জগদ্গুরু বিষপানে দেহত্যাগ করিতেছেন, যাহার নামে যাবৎ জগৎ তাবৎ ঋণী থাকিবে ; ভারতীয়েরা তাহার বহু পূর্ব হইতেই পূজনীয়ভাবে তত্ত্বান্বেষি মানবচিত্তের অনেক উচ্চতম আকাঙ্ক্ষা পরিতৃপ্ত করিতে সমর্থ হইয়াছেন। “আমি যদি আলেকজণ্ডার না হইয়া ডিওজিনস হইতাম” এই আক্ষেপ-বচন গ্রীকভূমে বহুপরে ধ্বনিত হইয়াছিল। আর্য্য পিতৃ-পুরুষগণের উদ্ভাবিত সেই শ্রতিগ্রস্তকলাপ এতদুর গাঢ়তা ও নানা-আশ্চর্য্য-তত্ত্বপূর্ণ, যে এই প্রস্তাবে তাহার ভাবার্থের সহস্রাংশের এক অংশেরও পরিচয় দিয়াছি বলিলে, ক্ষমার অংশে ধৃষ্টতা প্রকাশ হয়।

ভারতীয় শাস্ত্র যিনিই পূর্বাপর সচিন্ত পর্যালোচনা করিয়াছেন, তিনিই দেখিয়াছেন যে ভারতের ধর্মপ্রচারক কোন মনুষ্যবিশেষ নহে, প্রকৃতিদেবী স্বয়ং। জননী স্বয়ং সন্তানকে আপন ক্রোড়ে লালন-পালন-সময়ে বাক্যস্ফুর্তি করিতে শিক্ষা দিয়াছেন, বাল্যকালে বালকের অর্কষ্ফুট ধ্বনি শুনিয়া শ্রবণস্থুরে ভাসিয়াছেন। যৌবনে যৌবনশ্রীসম্পন্ন উদ্ধিষ্ঠানাঙ্কুর মুবকের বদনে জ্ঞান ও চাপল্যের একত্র সমাবেশ দেখিয়া, সন্নেহানন্দে নয়নস্থুখ লাভ করিয়াছেন। দেবী আশা করিয়াছিলেন সেই সন্তানকে প্রাচীনাবস্থায় সর্বকৃতী

দেখিয়া জন্ম সার্থক করিবেন। কিন্তু বিড়ম্বনা! সে আশা ফলবতী হইবার সত্ত্বে সন্তানে কোথায়! অপরিণামদৰ্শী যুবা উন্নতিকামনায় আরও উন্নত হইতে গিয়া, পশ্চাতে ত্যক্ত জনককে আরও দূরস্থ করিতে গিয়া, অথবাশ্রম-ক্লিষ্টতায় কাতর হইয়া নিজীব হইয়া পড়িয়াছে, মেহমুঞ্জ জননী অশ্রুবর্ষণ করিতেছেন। দীর্ঘ করুন, যুবা শীত্র আরোগ্য লাভ করিয়া জননীর আশা পরিপূরণ করিতে সমর্থ হউক।—আদিম কালে ভারতীয় আর্যেরা চিত্তের অপ্রশন্ততা অনুসারে দর্শনমোহক পদাৰ্থমালায় শ্রষ্টার রূপ কল্পনা করিয়া তত্ত্বপাসনায় ভক্তিমার্গ শিক্ষা করিয়াছেন। বিতীয় অবস্থায় চিত্তের অপেক্ষাকৃত উন্নতভাবানুসারে উন্নত তত্ত্ব আবিক্ষার করিয়া চিন্ত-তৃপ্তি সম্পাদন করিয়াছেন। বুদ্ধোক্ত এবং পুরাণতত্ত্বোক্ত ধর্ম্ম অতিশয়তার আনুসঙ্গিক কুপরিণামমাত্র। ফলতঃ দীর্ঘবিষয়ক ভক্তি যথায় এতদূর প্রবল যে

“বিহেৰাদপি গোবিন্দং দমঘোষাঞ্জঃ শ্বরঃ ।

শিশুপালো গতঃ স্বর্গং কিং পুনস্তৎপরায়ণঃ ॥”

সেখানে ধর্ম্মসম্বন্ধে আরও অতি উচ্চ তত্ত্বের আশা করা যাইতে পারে।

এখন দ্রষ্টব্য যে, যথায় চিন্তাশক্তি এতদূর উচ্চ-গগন-বিহারিণী, তথায় অবৈতবাদ এবং আনুসঙ্গিক মায়াবাদ, পুনর্জন্ম তত্ত্ব এবং তদানুসঙ্গিক অপকৃষ্ট বা উৎকৃষ্ট লোকের অস্তিত্ব, এ সকল কোথা হইতে আসিল। যেখানে দীর্ঘের স্বরূপতা-সম্বন্ধে যত উৎকৃষ্ট তত্ত্ব বাহির হওয়া সম্ভব, তাহা হইয়াছে, তথায় তাহার সঙ্গে সঙ্গে এগুলি

দেখিলে সহজে চক্ষু ক্ষিরাইতে পারা যায় না। ইহা বোধ হয় একপে উন্নত হইয়া থাকিবে।—

ত্রাঙ্গণ-ভাগের অন্তর্গত জ্ঞানকাণ্ড অপেক্ষা বা সমগ্র ত্রাঙ্গণ ভাগ অপেক্ষা মন্ত্রভাগ অতি পুরাতন। উহাই পিতৃপুরুষ-গণের আদিম ধর্ম্মতত্ত্ব। পরবর্তী আর্য্যেরা জ্ঞানতত্ত্ব আবিষ্কার-কালে যদিও মন্ত্রভাগস্থ তত্ত্ব অতিক্রম করিয়া উঠিয়া-ছিলেন, কিন্তু তাহা বলিয়া মন্ত্রভাগস্থ তত্ত্ব অবহেলা করিতে পারেন নাই; কারণ কালসহকারে তাঁহাদের একপ সংস্কার জন্মিয়াছিল যে মন্ত্রভাগ অপৌরুষেয়। এনিমিত্ত তাঁহাদের তত্ত্বের স্বাতন্ত্র্য-ভাব-প্রবর্তনা দূরে থাকুক, তাঁহারা তৎসহ মন্ত্রভাগের সামঞ্জস্য সাধন করা অবশ্য কর্তব্য বোধ করিয়া-ছিলেন। বোধ হয়, তত্ত্বজ্ঞান আলোচনার প্রথম উদ্দেশকে তাঁহারা ভৌতিক পদার্থমাত্রের নশ্বরতা অবলোকন করিয়া ইহা সিদ্ধান্ত করিলেন যে, যে সমস্ত নশ্বর বলিয়া পরিদৃশ্য-মান হইতেছে, ক্ষয় বৃদ্ধি ও হ্রাস দেখা যাইতেছে, তাহা কখন নিত্য পদার্থ বা তদংশ হইতে পারে না। ভৌতিক পদার্থের সূক্ষ্ম হইতে সূক্ষ্ম যতই অনুসন্ধান করিলেন, সমস্তই নশ্বর অবলোকিত হইল। কিন্তু এই দর্শন অনুসরণ করিয়া, দৃশ্য পদার্থনিয়য়ের মধ্যে জীবাজ্ঞা শরীর নষ্টে যদিও নষ্ট অর্ধাং দৃষ্টিপথ-বহিভূত হয়, তথাপি তাহাকে নশ্বর বলিতে পারিলেন না, যেহেতু মন্ত্রভাগাত্মক বেদে আজ্ঞার অমৃততত্ত্ব কথিত হইয়াছে। সুতরাং আজ্ঞা নিত্য,—নিত্য অর্থে একপ অর্ধ গ্রহণ করিয়াছিলেন যে, যাহার জন্ম ক্ষয় বা ধ্বংস নাই; একবার স্ফট হইয়া যে অনন্তস্থায়ী হইতে পারে।

এই সমীমতা এবং অসীমতার একাধারে অবস্থান অসন্তুষ্ট বোধ করিয়াছিলেন । অতঃপর জীব বহুসংখ্যক, স্মৃতিরাং আজ্ঞাও বহুসংখ্যক । এতসংখ্যক নিত্য 'পদার্থ' ঈশ্বর হইতে স্বাধীন ভাবে ব্যক্ত থাকিয়া, অথবা কোন বস্তু নিত্য-ভাবে যদি ঈশ্বর সহ পার্শ্বে হইয়া অবস্থান করে, তবে ঈশ্বরে আরোপিত গুণ ও মহিমার হ্রাস হয়, কিন্তু তাহাও হইবার নহে ; অতএব জীবাজ্ঞা ও ঈশ্বর এক পদার্থ, বোধ হয় এরূপ সিদ্ধান্ত করা হইল । অনন্তর কার্যকারণভাব প্রতি লক্ষ্য করিয়া স্থষ্টির পূর্বাহিক ঈশ্বরের কামনা কল্পিত হইল । ক্ষণদৃষ্ট অনিত্য পদার্থের তত্ত্ব উদ্ভাবনে মায়াতত্ত্ব আবিষ্কৃত হইল । অনন্তর জীবমণ্ডলীতে সকল বিষয়ের অসমতা-দর্শনে, মায়াতত্ত্বকে কর্মাশ্রয়ী করিয়া, বেদোক্ত পুনর্জন্ম তত্ত্ব, কর্মফল, এবং কর্মাত্মক মন্ত্রভাগ ও দেহান্তে ভিন্ন ভিন্ন লোকের আবশ্যকতা ও তাহার গৌরব—এই সকল রক্ষা করা হইল । আর্যগণ বোধ হয় এরূপে সকল দিক রক্ষা করিতে গিয়া অবৈতনিক এবং আনন্দসঞ্চিক মায়াবাদ তত্ত্ব উদ্ভাবন করিয়াছিলেন । অবৈতনিক তত্ত্ব ভাল কি মন্দ, তাহা এখানে আলোচনা করিব না । তবে তৎসমষ্টে রামানুজ স্বামীর এরূপ মত যে

“নিত্যং স্বয়ং জ্যোতিরনায়তোহসাবতীৰ শুকোজগদেকসাক্ষী ।  
জীবস্তু নৈবংবিধ এব তস্মাদভেদ বৃক্ষোপরি বজ্রগাতঃ ॥

ন্যাসঃ শ্রীপরমেশ্বরম্য কৃপয়া চৈতন্যলেশুভুয়ি  
স্বং তস্মাত্পরমেশ্বরঃ স্বয়মহো নায়াতি বক্তং শঠঃ ।”

অবৈতবাদের এই পূর্ব সমন্বয়। এখন উক্তর সমন্বয় কি-  
রূপ তাহা দেখা যাইতে পারে। যোগতত্ত্বের পরে বৌদ্ধধর্মের  
উক্তব। বৌদ্ধধর্ম যেমন ইউক আমাদের বিবেচনায় যোগ-  
তত্ত্বের একটী মহাশাখা-স্বরূপ। যোগতত্ত্ব যেরূপ উপরে  
প্রদর্শিত হইয়াছে, তাহাতে দৃষ্ট হইবে যে উহাতে যৌক্তিক  
ও শান্ত্রীয় উভয়বিধি শাসন আছে। যৌক্তিক শাসন মায়া-  
বাদ, শান্ত্রীয় শাসন দুইবের অন্তিম, পুনর্জন্মতত্ত্ব, ভিন্ন ভিন্ন  
উক্তব বা অধম লোক ইত্যাদি। এই স্থানে যদি শান্ত্রীয়  
শাসন পরিত্যাগ করা যায়, তবে কেবল যুক্তিমূলক মায়াবাদ  
মাত্র অবশিষ্ট থাকে। এই মায়াবাদ, শান্ত্রীয় শাসনের সাম-  
ঞ্জস্য-সাধন হেতু, স্থানে স্থানে যে কুপাস্তর প্রাপ্তি হইয়াছে,  
সেই কুপাস্তর ভাগ পরিত্যক্ত হইলে, এবং বৌদ্ধধর্মের  
মূলতত্ত্ব তাহার আনুসঙ্গিক আড়ম্বর-বিচ্ছিন্ন হইলে, মায়া-  
বাদ এবং বৌদ্ধধর্মের মূলতত্ত্ব উভয়ে একই পদার্থ দাঁড়ায়।  
বুদ্ধ শাক্যসিংহ শান্ত্রিকিয়ী, শান্ত্রীয় শাসন তাহার নিকট  
যেরূপ স্থানের বস্ত এবং যৌক্তিক শাসন। তাহার নিকট  
যেরূপ আদরণীয়, এবং সংসারে বৈরাগ্য যেরূপ তাহাকর্তৃক  
অবলম্বিত হইয়াছিল, তাহাতে বোধ হয় যে শ্রুতির মায়াবাদ  
তাহার ধর্ম-স্থাপনের একটী প্রধান উত্তরসাধকের ঘ্যায় হই-  
যাইছিল। অনেকের একপ বিশ্বাস যে মায়াবাদ হিন্দুরা বৌদ্ধ-  
দিগের নিকট হইতে গ্রহণ করিয়াছেন, কিন্তু এ বিশ্বাস ভূম  
বলিয়া বোধ হয়।

অবৈতবাদ পরবর্তী দার্শনিকদিগের দ্বারা প্রচুররূপে  
দৃষ্টিত হইয়াছে। অথচ তাহাদিগের সেই দুর্দমনীয় তর্কতরঙ্গ

ଶ୍ରୀତିର ଆଶ୍ରମାବଳମ୍ବୀ । ଏତଦୁଭ୍ୟ କାରଣ ଏକତ୍ର ହେଁଯାତେଇଁ  
ଶ୍ରୀତିର୍ଥମ୍ବାବଳମ୍ବିଗଣେର ଅନେକେର ଏକ ଦିକେ-ଅବୈତବାଦେ ଘଣା,  
ଅନ୍ୟ ଦିକେ ଶ୍ରୀତିଶାସ୍ତ୍ରେ ଭକ୍ତି ହିଣ୍ଣଗତର ହେଁଯାଯ୍ ; ଏକ ଦିକେ  
ଶ୍ରୀତିର ମାନରକ୍ଷା ଅନ୍ୟ ଦିକେ ତେଙ୍କଷ୍ମ ହିତେ ଅବୈତବାଦ-କଲକ୍ଷ  
ମୋଚନ କରିତେ ଗିଯା, ଏକ ଦିକେ ଶ୍ରୀତି-ଉତ୍କ୍ରମ ଖଣ୍ଡ ଶ୍ଲୋକେର  
ଦ୍ୱାରା ବୈତବାଦାବଳମ୍ବନ, ଅନ୍ୟ ଦିକେ ଅବୈତବାଦକେ ଅବୈଦିକ  
ବଲିଯା କଥନ, ଏବଂ ତାହାର କଲକ୍ଷ ମେହି ଅଦ୍ଵିତୀୟ ମହାପୁରୁଷ  
ଶଙ୍କରାଚାର୍ଯ୍ୟେର ଘାଡ଼େ ଚାପାନ ହେଁଯାଛେ । ଏହି ଦୋଷେ ବ୍ୟକ୍ତି-  
ବିଶେଷ କେବଳ ଦୋୟୀ ନହେ, ଶାନ୍ତାଦିଓ ସଥା

“ବେଦାର୍ଥବନମହାଶାନ୍ତଃ ମାୟାବାଦମବୈଦିକମ୍ ।

ମନ୍ୟେବ କଥିତଃ ଦେବି ଜଗତାଃ ନାଶକାରଗମ୍ ॥”

ପଦ୍ମପୁରାଣ ।

—ହେ ଦେବି, ବେଦଧର୍ମ ଅତି ଉତ୍କଳ ଧର୍ମ ; କିନ୍ତୁ ମାୟାବାଦ  
ଅବୈଦିକ ତତ୍ତ୍ଵ, ଉହା ଜଗତ ଧରଣକରଗାର୍ଥେ ଆମା-କର୍ତ୍ତକ କଥିତ  
ହେଁଯାଛେ ।—ଅଥଚ ଏହି ପଦ୍ମପୁରାଣ କର୍ମଫଳ ଓ ମାୟାବାଦେର  
ଛାଯାଯ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ । ବନ୍ଧୁତଃ ଅବୈତବାଦ ତତ୍ତ୍ଵ ଶଙ୍କରାଚାର୍ଯ୍ୟେର  
ଉତ୍ସାହିତ ନହେ, ତିନି କେବଳ ଯୁକ୍ତି ଦ୍ୱାରା ଉହାର ସମ୍ପ୍ରାଣାରଣ  
କରିଯାଛେନ ମାତ୍ର । ଶଙ୍କରାଚାର୍ଯ୍ୟେର ଯୁକ୍ତି-ତରଙ୍ଗେର ଏକମାତ୍ର  
ବ୍ୟାପ୍ତ ଫଳ ଏହି ଦାଁଡାଇଯାଛେ ଯେ, ତାହାର ସମୟ ହିତେ ଯୋଗାବ-  
ଲମ୍ବନ କରିଲେ, ସମ୍ୟାସ ଭିନ୍ନ ଉପାୟ ନାହିଁ । ପୂର୍ବେ ତାହା ଛିଲ ନା,  
ତାହା ଉପରେ ପ୍ରଦର୍ଶିତ ହେଁଯାଛେ, ତଥନ ସମ୍ୟାସ ପ୍ରତିବନ୍ଦିନ  
ଛିଲ । ରାମାଯଣେର ପ୍ରଥମ କାଣ୍ଡେ ତ୍ରୟକ୍ରିଂଶ ସର୍ଗେ କଥିତ ଆଛେ ଯେ

“ଉତ୍ସରେତାଃ ଶୁଭଚାରୋ ବ୍ରାହ୍ମଂ ତପ ଉପାଗମ୍ ॥”

ଏବଂ

“ଲକ୍ଷ୍ୟା ନମ୍ୟଦିତା ବ୍ରାହ୍ମା ବ୍ରକ୍ତୃତୋ ମହାତପାଃ”

ଚଲୀନାମକ ଜୈନେକ ବ୍ରହ୍ମି ସୋମଦାନାନ୍ଦୀ ଗନ୍ଧର୍ବକନ୍ୟା-କର୍ତ୍ତକ ସେବିତ ହେୟାଯେ ତାହାକେ ବ୍ରହ୍ମଦତ୍ତ ନାମେ ଏକଟୀ ପୁତ୍ର ପ୍ରଦାନ କରିଯାଇଲେନ । ଏଇକୁପ ବଶିଷ୍ଠ, ଅଗସ୍ତ୍ୟ, ଅତ୍ରି ପ୍ରଭୃତି ବହୁ ବ୍ରହ୍ମିର ଗୃହେ ଅବସ୍ଥାନ ଓ ଗୃହଧର୍ମ-ପାଲନ କାର୍ଯ୍ୟ ଦେଖିତେ ପାଓୟା ଯାଯା । ରାମାୟଣେ ସମ୍ୟାସାଂଶ୍ରମ ଅବଲମ୍ବନେର ବିରଲତା ହେତୁଇ ବୋଧ ହୟ ଇତାଲୀଯ ପଣ୍ଡିତବର ଗୋବେସିଓ କହିଯାଇଛେ—

“It is worthy of being remarked that in the Ramayan no traces are found of that mystic devotion which absorbs all the faculties of men.”(୩୯)

ବର୍ତ୍ତମାନ ହିନ୍ଦୁଧର୍ମାବଲମ୍ବୀଦିଗେର ମଧ୍ୟେ ଅବୈତବାଦ ଏବଂ ମାୟାବାଦ ଓ ତଦାନୁସଙ୍ଗିକ କର୍ମଫଳ ଇତ୍ୟାଦି ଏକୁପ ଆଧିପତ୍ୟ ସ୍ଥାପନ କରିଯାଇଛେ, ଯେ, ଉଚ୍ଚତର ଶାନ୍ତ୍ରୀୟ ପୁନ୍ତ୍ରକ ହିତେ ଅଧିମତର ବର୍ଣ୍ଣଯୋଜନା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ, ଯାହାମହୋପାଧ୍ୟାୟ ହିତେ ଘୋର ମୂର୍ଖ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ, ଯାହାକେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିବେ ସେଇ କହିବେ ଯେ ‘ସଂସାର ମାୟାମଯୀ,’ ‘କର୍ମଫଳେ ଶୁଖ ଦୁଃଖ ଭୋଗ କରିତେଛି,’ ‘ପୁନର୍ବାର ଜୟାଗ୍ରହଣେ ଆବାର କରିବ,’ ‘ଦ୍ୱିତୀୟ ଆମାକେ ଯାହା ବଲିତେଛେ ତାହା ବଲିତେଛି, ଯାହା କରାଇତେଛେ ତାହା କରିତେଛି,’ ଜଳେ ଶ୍ଲେ ଦ୍ୱିତୀୟ ସକଳତେଇ ଆଛେନ,’ ‘ତିନିଇ ସବ’ ଇତ୍ୟାଦି । ତାହାରା ଏକୁପ ବଲୁକ, କିନ୍ତୁ ଏକୁପ ବଲାୟ ଏକ ବିଷୟ ନିଶ୍ଚିତ ହିତେଛେ ଯେ, ଏଇ ତତ୍ତ୍ଵର ମଧ୍ୟେ ଏକୁପ କତକଣ୍ଠି ମହାରତ୍ନ ଅବଶ୍ୟକ ନିହିତ ଆଛେ, ଯାହା ପରିତ୍ୟାଗ କରା ମାନବଚିତ୍ତର ଅସାଧ୍ୟ, ଏବଂ ତାହାର ବଲେଇ ଏହି ତତ୍ତ୍ଵ ବହୁ ବିଜ୍ଞାତି ଲାଭ କରି-

যাছে এবং যাহাতে বিমোহিত হইয়া মুঢ়ভাবে লোকে উপরে উক্ত ভাস্তুময় বাক্যগুলিকে, রঞ্জ সহবাসে রুহ বলিয়া ভৰ্ম হওয়ায়, যত্নে পোষণ করিয়া আসিতেছে। উক্ত ভৰ্মাত্ত্বক ভাবের আধিপত্য-জনিত কু ফল অনুসন্ধান করিতে গিয়া, কোন পশ্চিমবিশেষ সমাজের মধ্যে কতকগুলি নৈতিক দোষ দেখাইয়া, কু ফল প্রতিপন্থ করিয়াছেন। তিনি কহেন রাধাকৃষ্ণ-প্রণয় লইয়া ধৰ্মতত্ত্ব, ও কৃষ্ণভক্তগণের মধ্যে নৈতিক শিথিলতা, ইত্যাদি অবৈতবাদ হইতে উত্তৃত। এত-বিষয় আমাদের আলোচ্য।—

হিন্দুসমাজের সামাজিক তত্ত্ব তিনি অতি অল্পই জ্ঞাত হইয়াছেন, যিনি একদেশদর্শী হইয়া সর্বদেশস্তু ভাব গ্রহণ করিয়া থাকেন; তিনি কোন সমাজেরই সামাজিক তত্ত্ব সমালোচনার যোগ্য নহেন। সত্য বটে তন্ত্রে আছে

“যত্ত জীব তত্ত শিৰ যত্ত নারী তত্ত গৌৱী।”

অথবা ভাগবতে কৃষ্ণের আচরণে সন্দিপ্তচিত্ত হইয়া, যিনি ধৰ্মস্থাপনার্থে পৃথিবীতে অবতীর্ণ, তাঁহা-কর্তৃক গোপকল্প সহ একপ যথেচ্ছাচার কেন কৃত হইল, পরীক্ষিৎ-কর্তৃক একপ জিজ্ঞাসিত হইলে, শুকদেব ঝৰি কহিতেছেন

“গোপীনাং তৎপতীনাং সর্বেষাঁক্ষেব দেহিনাম্।

যোহস্ত্রচরতি সোধ্যক্ষ এষ জ্বীড়নদেহভাক্॥”

পুনশ্চ নারদ-পঞ্চরাত্রে

“গুৰুৱ্বী স্বয়ং কৃষ্ণঃ শিষ্যাণাং হিতকাম্যয়া।

গুরো তুষ্টে হরিষ্টষ্টো হরো তুষ্টে জগত্ত্যম্॥

গুৰুৰ্জ্জা গুৰুৰ্বিষ্ণুঃ গুৰুদেবো মহেৰুঃ।

গুৰুদেবঃ পরং বৰ্জ গুৰুঃ পুঞ্জ্যঃ পৰাংপরঃ॥”

ইহাও সত্য যে, বীরাচার তান্ত্রিকদিগের মধ্যে, এবং কুষ্টি-  
ভক্তিতে গুরুদিগের দেবত্ব-গ্রহণে, এবং শিষ্যদিগের ভক্তি-  
মার্গসমূহে ভাগবতস্থ

“শ্রবণং কীর্তনং বিষ্ণোঃ অরণং পাদসেবনং ।

অচ্ছনং বন্দনং দাঙ্গং সথ্যামাঘানিবেদনম্ ॥”

শ্লোকের অথবা-অর্থ-প্রভাবে, তৎ তৎ সম্প্রদায়ের মধ্যে  
নৈতিক শিখিলতা কতক পরিমাণে ঘটিয়াছে। কিন্তু জিজ্ঞাস্য  
যে, তাহা হিন্দু সমাজকে কতদূর আক্রমণ করিয়াছে, ধরিতে  
গেলে সেই সেই সম্প্রদায় বৃহৎ হিন্দুসমাজের পরমাণুমাত্র।  
আবার তান্ত্রিক বা বৈষ্ণব সম্প্রদায়স্থ সকলেই তদ্বারা আক্রান্ত  
নহে, নির্বোধেরাই রত্নভাগ পরিত্যাগ করিয়া মলভাগ  
গ্রহণ করিয়াছে। ফলতঃ রাধাকৃষ্ণে ভক্তির অধম বিধি,  
সৎশাস্ত্রপদবাচ্য এবন্তুত পুস্তকে অতিক্রেশে লক্ষিত হইয়া  
থাকে; কিন্তু উচ্চতম বিধি যথেচ্ছা দর্শনে পাওয়া যায়।

প্রকৃতিদেবী আমাদিগকে যেমন শিক্ষা দিতেছেন, তাহাতে  
জানিতেছি যে, যেখানে আলোক তৎপাঞ্চে অঙ্ককারণ অব-  
স্থান করে, তাহা ছাড়াইবার উপায় বা সাধ্য নাই। কিন্তু  
সে অঙ্ককার কি অনিষ্টকর? অঙ্ককার যদি তাহার প্রকৃতি  
দ্বারা নির্দিষ্ট সীমা অতিক্রম করিয়া আলোকস্থান অতিক্রম  
করিতে আইসে, তবেই তাহা অনিষ্টকর বলা যাইতে পারে,  
নতুবা তাহা নির্দোষ। খৃষ্টীয়ধর্মাশ্রয়ে পোপীয় ধর্ম যজ্ঞপ,  
এবং পোপদিগের মধ্যে বর্ষ আলেকজণ্ডোর যজ্ঞপ, অবৈত-  
বাদাশ্রয়ী বৈষ্ণবদিগের সহ বা তান্ত্রিকদিগের সহ, পশ্চাচার-  
যুক্ত বৈষ্ণবগণের ধর্ম এবং বীরাচারযুক্ত শাঙ্কগণের ধর্ম

এবং অধম গেঁসাইবিশেষের তদ্দপ সম্বন্ধ । এরূপ আংশিক দোষস্পর্শ স্বভাবসিদ্ধ । অবৈতবাদের কু ফল ও খানে নহে, তাহা অন্যত্র ।—আজিও ভারতীয়েরা নৈতিক নিয়মে জগৎস্থ কোন জাতি অপেক্ষা নিকৃষ্ট নহে, পাতিত্রত্য আজিও ভারতে মূর্তিমতী হইয়া বিরাজ করিতেছে, আজিও যদি দয়া-দাক্ষিণ্যাদি গুণ ভূমগলে থাকে, তবে সে ভারতেই আছে ।

অবৈতবাদিতার দোষ এই যে, তাহা ভারতচিত্তকে পূর্ব-কর্মপাশ এবং তদানুসংগ্রিক অদৃষ্টের উপর নির্ভর করিতে শিক্ষা দিয়া তাহার স্বাবলম্বনবৃত্তির হ্রাস করিয়াছে, নৈরাশ্য তৎস্থলে বিরাজ করিতেছে; মায়াবাদ শিক্ষা দিয়া পৃথিবীর উপর মমতাশূন্য করিয়াছে; ‘মানব-জীবন পাপ-ভাব বহন মাত্র’ ইহা শিক্ষা দ্বারা সংসারে আস্থাশূন্য এবং নিরঙসাহ করিয়াছে; ভয়াবহ পুনর্জন্মতত্ত্ব শিক্ষা দিয়া লোকিক বিষয় হইতে চিত্ত অপসারিত করিয়া, অলোকিক বিষয়ে অযথা আকর্ষণ করিয়াছে । ইহাই অবৈতবাদিতার দোষ, ইহাই কু ফল, ইহাই ভারতের অধুনাতন দুর্দিশার অন্যতম কারণ ।

#### ৪। আচার ব্যবহার ।

মন্ত্র [সংহিতা ১০।৮২] কহিয়াছেন যে ত্রাঙ্গণেরা আপন ধর্ম প্রতিপালন করিবেন । জীবিকা হেতু তৎপরিবর্ত্তে ক্ষত্রিযবৃত্তি অবলম্বন করিতে পারেন । তাহার অভাবে বৈশ্য-বৃত্তি অর্থাৎ পশুপালনাদি এবং কৃষিকার্য্যাদি করিতে পারেন । রামায়ণেও এ নিয়মের প্রভাব দেখিতে পাওয়া যায়; এবং মহাভারতের সময়েও ইহা পূর্ণভাবে প্রচলিত ছিল । এই

কারণেই আমরা রামায়ণে দেখিতে পাই যে গর্গগোত্র-সন্তুত ত্রিজট মামে ব্রাহ্মণ বৈশ্যবৃত্তি অবলম্বন করিয়া জীবিকা নির্বাহ করিতেছেন,

“তত্রাসীৎ পিঙ্গলো গার্গস্ত্রিজটো নাম বৈ দ্বিজঃ ।

ক্ষতবৃত্তিবনে নিতাং ফালকুদামলাঙ্গলী ॥”

২১৩২

এইনিমিত্তই আমরা মহাভারতে দেখিতে পাই যে, দ্রোণ-চার্য ও কৃপাচার্য প্রভৃতি ব্রাহ্মণগণ ক্ষত্রিয়ের বৃত্তি অবলম্বন করিয়াছেন। ফলতঃ এ প্রথা তাহার পর হইতে লোপ না হইয়া আরও পূর্ণাবস্থা প্রাপ্ত হইয়া আসিয়াছে।

ব্রাহ্মণেরা গৃহস্থ বা সংসারত্যাগীই হউন, প্রায় লোকালয় পরিত্যাগ করিয়া তদ্বির্তাগে বনদেশে বাস করিতেন, এবং আবশ্যকমত লোকালয়ে গমনাগমন করিতেন। ব্রাহ্মণেরা যখন স্বধর্ম্ম (৪০) প্রতিপালন করিতেন, তাহাকে ব্রহ্মচর্য বলিত। ব্রহ্মচর্য দ্বিধি। সুমন্ত্র ঋব্যশৃঙ্গের বিষয় দশরথের নিকট কথনসময়ে কহিতেছেন

“বৈবিধ্যঃ ব্রহ্মচর্যান্ত ভবিষ্যতি মহায়নঃ ।”

১৯

এই দ্বিধি ব্রহ্মচর্যের নাম মুখ্য ও গোণ। যিনি দারপরি-গ্রহ করিয়া শান্ত্রিধি-অনুসারে (৪১) স্তুসন্তোগ করেন এবং

(৪০) মহুর গতে

“অধ্যাপনমধ্যয়নং যজনং যাজনং তথা ।

দানং প্রতিশ্রাদ্ধেষ্টব্য ব্রাহ্মণানামকলয়ঃ ॥

(৪১) যাত্তবক্ষ্যমতে

“ষোড়শ ত্রিনিশাঃ দ্বীগাঃ তশ্চিন্দ যুগ্মাস্ত সংবিশেৎ ।

ব্রহ্মচর্যেৰ পর্যাত্মাদ্যাচ্ছত্বস্ত বর্জয়েৎ ॥

গৃহধর্ম পালন করিয়া থাকেন, তাহাকে গৌণ ত্রাক্ষচারী কহে। এবং যিনি পরিব্রাজক, কৃষ্ণাজিন দণ্ড প্রভৃতি ধারণ করেন, তাহাকে মুখ্য ত্রাক্ষচারী কহে। এই মুখ্য ত্রাক্ষচারী বা পরিব্রাজকের বেশভূষা সম্বন্ধে রামায়ণে এক্রপ বর্ণিত আছে

“শঙ্কুকাষায়সংবীতঃ শিথী চতী উপানহী ।

বামে চাংসেহ্বনজ্যাখ শুভে যষ্টিকমণ্ডলু ॥”

—শঙ্কু-কাষায়-বস্ত্র পরিধান, মন্তকে শিথা এবং ছত্র, পায়ে পাতুকা, বাম স্ফৰ্ষে যষ্টি এবং কমণ্ডলু।—

আর্য ঋষিগণের তপোবন কিরণ ছিল, তাহা নিম্নোক্ত অংশ হইতে অনেক উপলক্ষ্মি হইতে পারিবে।

“প্রবিশ্য তু মহারণ্যং দণ্ডকারণামাত্মবান् ।

রামো দদর্শ দুর্ধর্ষস্তুপসাগ্রমণ্ডলম্ ॥

কৃশচীরপরিক্ষিপ্তং বাঙ্গ্যা লক্ষ্মা সমাবৃতম্ ।

যথা প্রদীপ্তং দুর্দৰ্শং গগনে স্থর্যমণ্ডলম্ ॥

শরণ্যং সর্বভূতানাং সুসংমৃষ্টাজিরং সদা ।

মৃগৈর্বহৃতিরাকীর্ণং পক্ষিদাজ্বঃ সমাবৃতম্ ॥

পৃজিতক্ষেপন্ত্যঞ্চ নিত্যমপ্সরসাং গণেঃ ।

বিশালৈরগ্নিশরণেঃ শ্রগ্ভাটেগুরজিনেঃ কুষেঃ ॥

সমিদ্বিস্তোয়কলসৈঃ ফলমূলৈশ্চ শোভিতম্ ।

আরণ্যেশ্চ মহাবৃক্ষঃ পুরোঃ স্বাতুকলেবৃতম্ ॥

বলিহোমাচিতং পুণ্যং ব্রহ্মগোষ্ঠনিনাদিতম্ ।

পুরৈশ্চান্নেঃ পরিক্ষিপ্তং পদ্মিন্যা চ সপদ্ময়া ॥

ফলমূলশনৈর্দাট্টেচীরকৃষ্ণাজিনাহরৈঃ ।

স্থর্যবৈখ্যানরাতেশ্চ পুরাণের্নিভিযুতম্ ॥

পুরোশ্চ নিয়তাহারৈঃ শোভিতং পুরনৰ্ধিতিঃ ।”

—স্বায়ত্ত্বিত এবং দুর্দ্বল রাম মহারণ্য দণ্ডকারণ্যে প্রবেশ করিয়া তাপসদিগের আশ্রমসমূহ দেখিতে পাইলেন। তথায় কুশ-চীর ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত রহিয়াছে এবং আকাশতলস্থ দুর্দ্বল প্রদীপ সূর্যমণ্ডলের ন্যায় আঙ্গী ক্রী সতত সমুজ্জ্বল রহিয়াছে। সর্বভূতের শরণ্য এবং অলঙ্কৃত-প্রাঙ্গনভাগ। তথায় বহুতর মৃগ এবং নানাজাতীয় পক্ষিগণ বিচরণ করিতেছে। অপ্সরো-গণকর্তৃক পূজিত দেই বাঞ্ছনীয় প্রদেশে তাহারা প্রতিনিয়ত নৃত্য করিতেছে। বিশাল অগ্নিহোত্রগৃহ, শ্রগ্ভাণ্ড, অজিন, কুশ, সমিধি, জলকলস, এবং নানাবিধি ফল-মূলের দ্বারা তপোবনভাগ পরিশোভিত। কোথাও সুস্বাদুফলাবৃত অরণ্যত্ব মহাবৃক্ষ সকল শোভা পাইতেছে; কোথাও পবিত্র পুজোপহার এবং হোম দ্বারা দেবার্চনা হইতেছে, কোথাও বা বেদধ্বনি হইতেছে; কোথাও বা পদ্মপুষ্প-পরিশোভিত সরোবর শোভমান; কোথাও বা পুষ্প সকল ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত রহিয়াছে। ফলমূলাহারী দয়াবান চীরচর্মধারী সূর্য ও অনলের ন্যায় তেজস্বী পরমপুণ্যবান মহর্ষিগণ তথায় বিরাজ করিতেছেন।—

### পুনশ্চ

“প্রশান্তহরিগাকীর্ণমাশ্রমং হ্যবলোকযন্ত।  
 স তত্ত্ব ব্রহ্মণঃ স্থানমঘঃ স্থানং তটৈব চ ॥  
 বিষেণঃ স্থানং মহেন্দ্রস্থ স্থানঞ্চেব বিবৰণঃ ।  
 সোমস্থানং ভগস্থানং স্থানং কৌবেরমেব চ ॥  
 ধাতুর্বিধাতৃঃ স্থানঞ্চ বায়োঃ স্থানং তটৈব চ ।  
 স্থানঞ্চ পাশহস্তস্য বরুণস্য মহাঅনঃ ॥

স্থানং তটেব গাযত্রা বহুনাং স্থানমেব চ ।

স্থানং নাগরাজস্য গরুড়স্থানমেব চ ॥

কার্তিকেয়স্য চ স্থানং ধর্মস্থানং পশ্যতি ।” ৩১২

—রাম সেই প্রশান্ত এবং হরিণকীর্ণ আশ্রমসমূহ দর্শন-পূর্বক যাইতে লাগিলেন । তথায় তিনি ব্রহ্মস্থান, অগ্নিস্থান, বিষ্ণুস্থান, মহেন্দ্রস্থান, সূর্যস্থান, সোমস্থান, ভগস্থান, কুবেরস্থান, ধাতা এবং বিধাতার স্থান, বাযুস্থান, পাশহস্ত মহাত্মা বরুণের স্থান, গায়ত্রীস্থান, বশুস্থান, নাগরাজস্থান, গরুড়স্থান, কার্তিকেয়স্থান এবং ধর্মস্থান এই সকল দেখিতে পাইলেন ।—

[৩১৫২১-২৫] রামের কুটীরনির্মাণস্থলে অরণ্যবাসী-দিগের কুটীরনির্মাণ-প্রক্রিয়া অবগত হওয়া যাইতে পারে

“পর্ণশালাঃ স্তুবিপুলাঃ তত্ত্ব সংবাত্যুত্তিকাম্ ।

স্তুতস্তাঃ মঞ্চরৈদীর্ঘেঃ ক্রতবংশাঃ স্তুশোভনাম্ ॥

শমীশাখাভিরাসীর্য দৃঢ়পাশাবপাশিতম্ ।

কুশকাশশৈরঃ পণ্ডঃ সুপরিচ্ছাদিতাঃ তথা ॥

সমীকৃততলাঃ রম্যাঃ চকার স্মরহাবলঃ ।

নিবানং রাঘবস্যার্থে প্রেক্ষণীয়মনুভমস্ ॥

স গস্তা লক্ষ্মণঃ শ্রীমান্ নদীঃ গোদাবরীঃ তদা ।

স্বাত্মা পদ্মানি চাদায় সফলঃ পুনরাগতঃ ॥

ততঃ পুষ্পবলিং কুস্তা শাস্তিকং স যথাবিধি ।

দর্শয়ামাস রামায় তদাশ্রমপদং ক্রতম্ ॥”

—যুত্তিকা দ্বারা ভিত্তি নির্মাণ করিয়া, বংশ দ্বারা বংশকার্য সম্পাদিত হইল এবং তরুশাখা স্তুতাবলীর ন্যায় ব্যবহৃত হইল । সমীশাখা আস্তীর্ণ করিয়া পাশ দ্বারা দৃঢ়বন্ধ করত কুশ কাশ ও শর দ্বারা আচ্ছাদনকার্য শেষ করিয়া, মেঝে সমান

করত, নানাবিধ ফল পুষ্প আহরণপূর্বক বাস্তুশান্তি করিয়া গৃহপ্রবেশকার্য্য সমাধা হইল।—ইতি ভাব।

এরূপ অরণ্যবাসে সামান্য কুটীর বোধ হয় কোটীশ্বর নৃপতির অট্টালিকা অপেক্ষা শতগুণ শান্তি সুখের স্থান। এরূপ স্থানে স্বভাবদত্ত অলঙ্কারে অলঙ্কৃত ঋষিত্বহিত্বগণ যথার্থই বনদেবতা-স্বরূপ।

আক্ষণেরা এই সময়ে বিদ্যাবিষয়ে অত্যুম্ভুত, সাংসারিক সকল কার্য্যে বিধিপ্রদানের ক্ষমতা-প্রাপ্ত, দয়াশীল কিন্তু নীচবর্ণের প্রতি বিধিদানে নির্ষুর, অতিথিপ্রিয়, কিঞ্চিৎ কোপনস্বভাবযুক্ত, কিন্তু রাজস্থানে সময়ে সময়ে অন্যের অপরিজ্ঞাত ভাবে চিত্তের স্বাধীনতা বলি দিতে ত্রুটি করিতেন না। যেমন অন্নেই রাগযুক্ত হইতেন, তেমনি অন্নেই আবার পরিতৃপ্ত হইতেন। ইহাদিগের প্রাতঃহিক বৃত্তি সাধারণতঃ প্রাতে সন্ধ্যাবন্দনাদি প্রাতঃকার্য্য সমাপন করিয়া অন্যান্য মাধ্যাহ্নিক ঘাগাদি দেবকার্য্যের আয়োজন করিতেন। অপরাহ্নে অধ্যাপন এবং অন্যান্য বিষয়-কর্ম্ম সমুদয় নিষ্পত্তি করিয়া পুনর্বার সায়াহিক দেবকার্য্যে প্রবৃত্ত হইতেন। ঋষি-কুমারীরা পশুবৎ অজ্ঞ ছিলেন না, কথিত দেবকার্য্য সমুদয় এবং শাস্ত্রালোচনায় তাঁহাদিগের প্রবেশাধিকার ছিল। ইহারা অপরাপর গৃহকার্য্য সমুদয় নিষ্পত্তি করিতেন। শিষ্যবর্গ দাস-বর্গের শ্রায় গুরুর আজ্ঞামত নির্দিষ্ট কর্ম্ম সমুদয় সম্পত্তি করিতেন। আক্ষণেরা চারিজাতীয় স্ত্রীই বিবাহ করিতে পারিতেন, এবং ইহাদের মধ্যে বহুবিবাহের বহুল উল্লেখ দেখা যায়। তদ্বিষয় যথাস্থানে আলোচিত হইবে।

জীবনের আবশ্যকীয় দ্রব্যাদির জন্য তপোবনের সামিধে কৃষিকার্য করা হইত, এবং তাহা অনেক সময়ে ত্রাক্ষণেরা স্বহস্তে নির্বাহিত করিতেন। ঝাতুপ্রভাবে তপোবন কিরূপ শ্রী ধারণ করিত, তাহার দৃষ্টান্ত-স্বরূপ গোদাবরী-তটস্থ-আশ্রমবাসী লক্ষণ কর্তৃক বর্ণিত হিম ঝাতুর বর্ণনা এ স্থানে উক্ত করিব। মূলাংশ অতিদীর্ঘ হইলেও উক্ত করিলাম।

“অয়ং স কালঃ সংপ্রাপ্তঃ প্রিয়ো যন্তে প্রিয়ঃবন ।

অলঙ্কৃতইবাভাতি যেন সংবৎসরঃ শুভঃ ॥

নীহারপরমো লোকঃ পৃথিবী শস্যমালিনী ।

জলানামুপভোগ্যানি স্মৃতগো হ্ব্যবাহনঃ ॥

নবাগ্রাণপূজাভিরভার্চ্য পিতৃদেবতাঃ ।

কৃত্তাগ্রয়ণকাঃ কালে সন্তো বিগতকল্পবাঃ ॥

প্রাজ্যকামা জনপদাঃ সম্প্রস্তরগোরসাঃ ।

বিচরন্তি মহীপালা যাত্রার্থং বিজিগীষবঃ ॥

সেবমানে দৃঢ়ং সূর্যো দিশমস্তকদেবিতাম্ ।

বিহীনতিলকেব স্ত্রী নোন্তরা দিক্ প্রকাশতে ॥

প্রকৃত্যা হিমকোশাচ্চো দূরহর্ম্মাশ্চ সাম্প্রতম্ ।

যথার্থনামা স্মৃত্যুক্তঃ হিমবান্তি হিমবান্তি গিরিঃ ॥

অত্যন্তসুখসংঘারা মধ্যাহ্নে স্পর্শতঃ স্থাঃ ।

দিবসাঃ স্মৃতগাদিত্যাশ্চায়াসলিলঠর্গাঃ ॥

যুচ্ছর্ম্মাঃ সনীহারাঃ পটুষ্ঠাতাঃ সমাহতাঃ ।

শূন্যারণ্যা হিমধ্বন্তা দিবসা ভাস্তি সাম্প্রতম্ ॥

নিবৃত্তাকাশশরনাঃ পুষ্যানীতা হিমাকুণ্ডাঃ ।

শীতবৃক্ষতরা যামাত্রিযামা যাস্তি সাম্প্রতম্ ॥

বিবিম ক্ষাণ্যস্তি পুর্ণঃ শুমানাকুণ্ডমগুলঃ ।

নিখাসাক্ষ ইবাদর্শচক্রমা ন প্রকাশতে ॥

জ্যোৎস্না তুষারমলিনা পৌর্ণমাস্যাঃ ন রাজতে ।  
 সীতেব চাতপশ্চামা লক্ষ্যতে ন চ শোভতে ॥  
 প্রেক্ষত্যা শীতলস্পর্শো হিমবিন্দুচ সাম্প্রতম্ ।  
 প্রবাতি পশ্চিমো বায়ুঃ কালে দিগুণশীতলঃ ॥  
 বাস্পচচ্ছন্নান্যরণ্যানি যবগোধুমবস্তি চ ।  
 শোভন্তেহভূদিতে স্রৰ্যে নদত্বিঃ ক্রোক্ষনারসৈঃ ॥  
 খর্জুরপুষ্পাকৃতিভিঃ শিরোভিঃ পূর্ণত পুলেঃ ।  
 শোভন্তে কিঞ্চিদালম্বাঃ শালয়ঃ কনকপ্রভাঃ ॥  
 ময়ৈথেকপসর্পত্তিহিমনীহারমংবৃষ্টিঃ ।  
 দূরমপ্যদিতঃ স্র্যাঃ শশাঙ্কটব লক্ষ্যতে ॥  
 অগ্রাহবীৰ্যাঃ পূর্বাহ্নে মধাহ্নে স্পর্শতঃ স্মৃথঃ ।  
 সংসক্তঃ কিঞ্চিদাপাধুরাতপঃ শোভতে ক্ষিতো ॥  
 অবশ্যায়নিপাতেন কিঞ্চিংপ্রক্লিন্মাহ্বলঃ ।  
 বনানাং শোভতে ভূমির্বিষ্টতরণাতপা ॥  
 সংস্পৃশন্ বিমলং শীতমুদকং দ্বিরদো মুখম্ ।  
 অত্যন্তত্বিতো বনাঃ প্রতিসংহরতে করম্ ॥  
 এতে হি সমুপাসীনা বিহগা জলচারিণঃ ।  
 নাবগাহস্তি সলিলসপ্রগল্ভা ইবাহবম্ ॥  
 অবশ্যায়তমোনন্দা নীহারতমদাবৃতাঃ ।  
 প্রমুপ্তা ইব লক্ষ্যন্তে বিপুলা বনরাজয়ঃ ॥  
 বাস্পসংচচ্ছন্মলিলা কৃতবিজ্ঞেয়সারসাঃ ।  
 হিমাদ্রবালুকাস্তীরেঃ সরিতো ভাস্তি সাম্প্রতম্ ॥  
 তুষারপতনাচৈব মৃত্তাস্তাস্তরন্য চ ।  
 শৈত্যাদগাগ্রাস্তমপি প্রায়েন রমবজ্জলম্ ॥  
 অরাবৰ্ষরিতেঃ পট্টেঃ শীর্ণকেশরকর্ণিকঃ ।  
 নালশেষা হিমধৰ্ম্মতা ন ভাস্তি কমলাকরাঃ ॥”

— “প্রিয়ংবদ, যে শাতু তোমার প্রিয়, এ ক্ষণে তাহাই উপ-  
স্থিত। ইহার প্রভাবে সৎবৎসর যেন অলঙ্কৃত হইয়া  
শোভিত হইতেছে। নীহারে সর্ব শরীর কর্কশ হইতেছে,  
পৃথিবী শস্ত্রপূর্ণ, জল স্পর্শকরা দুকর, এবং অগ্নি সুখসেব্য  
হইতেছে। এই সময়ে সকলে নবায়-ভক্ষণার্থ আগ্রায়ণ নামক  
যাগের অনুষ্ঠান দ্বারা পিতৃগণ ও দেবগণের তত্প্রিমাধন  
করিয়া নিষ্পাপ হইয়াছে। জনপদে ভোগ্য সব্য সুপ্রচুর,  
গব্যের অভাব নাই; জয়লাভার্থী ভূপালগণও দর্শনার্থ তমাধ্যে  
সতত পরিভ্রমণ করিতেছেন। এ ক্ষণে সূর্যোর দক্ষিণায়ন,  
সুতরাং উভর দিক তিলকহীন শ্রীলোকের ঘায় হতস্তী হইয়া  
গিয়াছে। স্বভাবতঃ হিমালয় হিমে পূর্ণ, তাহাতে আবার  
সূর্য অতিদূরে, সুতরাং স্পষ্টতই উহার ‘হিমালয়’ এই নাম  
সার্থক হইতেছে। দিবসের মধ্যাহ্নে রৌদ্র অত্যন্ত সুখসেব্য,  
গমনাগমনে কিছুমাত্র ঝাঁক্তি নাই, কেবল জল ও ছায়া সহ্য  
হয় না। সূর্যোর তেজ মুছ হইয়াছে, হিম ঘথেট, অরণ্য  
শৃঙ্খলায়, এবং পথ নীহারে নক্ত হইয়া গিয়াছে। এ ক্ষণে  
রঞ্জনী তুষারে সতত ধূসর হইয়া থাকে, কেহ অনাবৃত স্থানে  
শয়ন করিতে পারে না, পুষ্যানক্ষত্র দৃক্ষে রাত্রিমান অনুমান  
করিতে হয়, শীত যৎপরোনাস্তি, এবং প্রহর সকল সুদীর্ঘ।  
চন্দ্রের সৌভাগ্য সূর্যো সংক্রমিত হইয়াছে, এবং চন্দ্রমগুলও  
হিমাবরণে আচ্ছন্ন থাকে, ফলতঃ এ ক্ষণে উহা নিষ্পাসবাস্পে  
আবিল দর্পণতলের ঘায় পরিদৃশ্যমান হয়। পুর্ণিমার  
জ্যোৎস্না হিমজালে মান হইয়াছে, সুতরাং উহা উত্তাপ-  
মলিন। সীতার ন্যায় লক্ষিত হইতেছে, কিন্তু বলিতে কি,

তাদৃশ শোভিত হইতেছে না। পশ্চিমের বায়ু স্বত্বাবতই অনুষ্ঠ, এ ক্ষুণে আবার হিমপ্রভাবে বিশুণ শীতল হইয়া বহিতে থাকে। অরণ্য বাস্পে আচম্ভ, যব ও গোধূম উৎপন্ন হইয়াছে, এবং সূর্যোদয়ে ক্রোক্ষ ও সারস কলরব করাতে বিশেষ শোভিত হইতেছে। কনককাণ্ডি ধান্য খর্জুর-পুষ্পের আয় পীতবর্ণ তঙ্গুলপূর্ণ মস্তকে কিঞ্চিৎ সন্নত হইয়া শোভা পাইতেছে। কিরণ নীহারে জড়িত হইয়া ইতস্ততঃ বিকীর্ণ হওয়াতে বিপ্রহরেও সূর্য শশাঙ্কের আয় অনুভূত হইয়া থাকে। প্রাতের রোদ্ব নিস্তেজ ও পাণ্ডুবর্ণ, উহা নীহার-মণ্ডিত শ্যামল ভূতলে পতিত হইয়া অতিস্ফুল্দর হয়। এই দেখুন, বন্য মাতঙ্গেরা তৃষ্ণার্ত হইয়া সুশীতল জল স্পর্শ-পূর্বক শুণ সঙ্কোচ করিয়া লইতেছে। যেমন ভীরু ব্যক্তি সমরে অবতীর্ণ হয় না, সেইরূপ হংস সারস গ্রুভতি জলচর বিহঙ্গেরা তীরে সমুপস্থিত হইয়াও জলে অবগাহন করিতেছে না। কুমুমহীন বনশ্রেণী রাত্রিকালে হিমাঙ্ককারে এবং দিবাভাগে নীহারে আবৃত হইয়া যেন নিদ্রায় লীন হইয়া আছে। নদীর জল বাস্পে আচম্ভ, বালুকারাশি হিমে আদ্র হইয়াছে, এবং সারসগণ কলরবে অনুমিত হইতেছে। তুষার-পাত, সূর্যের মৃদৃতা, ও শৈত্য এই সমস্ত কারণে জল শৈলাত্মে থাকিলেও সুস্বাচ্ছ বোধ হয়। কমলদল হিমে নষ্ট হইয়া ঘৃণালম্বাত্রে অবশিষ্ট আছে, উহার কেশের ও কর্ণিকা শীর্ণ, এবং জরাপ্রভাবে পত্র সকল জীর্ণ হইয়া গিয়াছে, এ ক্ষণে উহার আর পূর্ববৎ শোভা নাই।”—হে।

আর্য্যাবর্তে সরযুক্তীরবাসী বাল্মীকি সন্তুষ্টঃ আপনার

চতুঃপাঞ্চস্তু বনভাগে ঝাতুপ্রভাব দেখিয়া এই বর্ণনা করিয়া-  
ছেন। আমাদের সাময়িক ঝাতুপ্রভাব হইতে উহা কতদুর  
অন্তর! ঝাতুপ্রভাবে বনভূমির বর্ণনা ইহা অপেক্ষা স্বভাবো-  
চিত হইতে পারে কি না সন্দেহ। পিতৃপুরুষগণ অন্নমুখে  
বনাঞ্চলে বাস করিতেন না।

---

সংক্ষিপ্ত সার ।

বিতীয় অধ্যায়ে বর্ণিত বিষয় সংক্ষেপে পরিদর্শন  
করিলে জ্ঞাত হওয়া যায় যে, বাল্মীকির দ্বারা উক্ত প্রমাণ  
অনুসারে এবং রামায়ণের ন্যায় অবিতীয় কাব্য রচনার  
সম্ভবতা হেতু সংক্ষৃত বাল্মীকির সময়ে জীবিত ভাষা ছিল।  
নানা কারণে প্রমাণিত যে, প্রাকৃতাদি ভাষার অস্তিত্ব  
সংক্ষৃতের জীবন-কালের বিরুদ্ধ-প্রমাণ-দায়ক নহে, উহারা  
অশিক্ষিত সাধারণের ভাষা মাত্র। লিখনপ্রণালী ইহার  
পূর্ব হইতে প্রচলিত হইয়াছে। সংক্ষৃত সাহিত্য ও শাস্ত্র-  
সমূহের বিশেষ ত্রীবৃক্ষি হইয়াছে। বেদ-ত্রাঙ্গণ, বেদান্ত,  
বেদাঙ্গ আদি অধ্যয়ন এবং শিক্ষার প্রধান অঙ্গ স্ফুরণ।  
বেদ এখন পূর্বের যায় বোধমুগ্ধ নহে, তাহার অর্থব্যক্তি  
বেদাঙ্গ বিশেষরূপ অধ্যয়ন ব্যতীত সুসম্পূর্ণ হয় না। জ্যোতিষ  
সম্বন্ধে অনেক উৎকৃষ্ট এবং অপূর্ব তত্ত্ব সকল আবিষ্কৃত  
হইয়াছে। তাহা এবং অন্যান্য চিহ্নবিশেষ শুভাশুভের  
হেতু বলিয়া তাহাতে বিশ্বাস লোকের মনে দৃঢ় বস্তুমূল

হইয়াছে। পূর্বপ্রচলিত বেদ-শাখা এবং চরণ-সমূহের ক্রমে নিপাত সাধন হইয়া, উপন্যাসে পরিণত হইতে আরম্ভ হইয়াছে।

এখনও কর্জকাণ্ড বেদবিধিবৎ, অর্থাৎ কল্পসূত্র এবং ব্রাহ্মণ অনুবায়ী হইয়া থাকে, পূর্বাপেক্ষা অধিক আড়ম্বর-শীলতা এবং বলির নিমিত্ত অসংখ্য পশুপক্ষি-বধজনিত নির্ষ্টুরতা স্থান প্রাপ্ত হইয়াছে। দেবতার সংখ্যা ঋষেদের তুলনায় কিঞ্চিৎ বাড়িয়াছে। ঋষেদের অনেক দেবতা আবার রামায়ণের সময়ে নৃতন নাম প্রাপ্ত হইয়াছেন, এবং তাহাদের অনেক নৃতন রকমের বৃত্তি স্থাপিত হইয়াছে। দেবতার সংখ্যা বাড়িলেও ঋষেদীয় ত্রয়স্ত্রিংশ সংখ্যা একে-বারে পরিত্যক্ত হয় নাই, সময়ে সময়ে উহা লোকের মনে উদয় হইত। কিন্তু দেবতার সংখ্যা যতই বাড়ুক, আধুনিক পুরাণ-তত্ত্বাত্মক মত অসংখ্য ছিল না। বাল্মীকির সাময়িক দেবতাদের প্রকৃতি যদিও ক্ষণে রোষযুক্ত ক্ষণে তোষ যুক্ত হইয়াছিল, তথাপি পরবর্তী সময়ের ন্যায় ভীষণস্বভাববিশিষ্ট হয় নাই। ঋষেদীয় ইন্দ্রের প্রাধান্য প্রায় লোপ হইয়াছে, এখন বিষ্ণুও এবং শিব এই দেবতাদ্বয়ের অত্যন্ত প্রভাব, এবং অনেকে এতদুভয়ের শিষ্য। নরদেবতার উপাসনাও আরম্ভ হইয়াছে, কিন্তু পরবর্তী সময়ের ন্যায় নরদেবের নিকট মনুষ্য-প্রকৃতি এখনও হেয়েছিল প্রাপ্ত হয় নাই।

অস্ত্রোষ্টি ক্রিয়া সম্বন্ধে দেখা যায় যে, আর্যেরা নিয়মিত মত অগ্নি-সংস্কার করিতেন; কিন্তু অনার্যেরা কোথাও কোথাও ভূগর্ভে নিহিত হইত, এবং তাহাই তাহাদের

পরমধর্ম বলিয়া কথিত হইয়াছে । যাহারা পাপকার্য্যে রত, তাহারা যমের পুরে তৎক্ষণ ভোগ করিত ; এই ভোগ কাণ্ডিক ভোগক্রমে বর্ণিত । যাহারা যজ্ঞাদি দেবকার্য্যে পুণ্যসংক্ষয় করিত, তাহারা উৎকৃষ্ট স্বর্গলোক সকল অধিকার করিত । তথায় পুণ্যক্ষয় হইলেই পুনর্বার পৃথিবীতে জন্মগ্রহণ করিত এবং উৎকৃষ্ট জীব হইয়া জন্মিত । পাপকার্য্যে যমপুরে ফল-ভোগ করিয়া নিঃকৃষ্টলোকে জন্মগ্রহণ করিয়া উর্দ্ধে উঠিতে হইত ।—এরূপ বিশ্বাস ধর্মশাস্ত্রসঙ্গত প্রচলিত ছিল ।

পুনঃ পুনঃ জন্ম মরণ অবশ্যই ক্লেশকর বিবেচনা ছিল । তাহা হইতে যুক্ত হইবার নিমিত্ত যোগ ভিন্ন উপায় ছিল না । এই যোগশাস্ত্র অব্বেতবাদিতা, দৈশ্বর সর্বময়, দৈশ্বর ব্যতীত আর সমস্তই মিথ্যা, জীবাত্মাও দৈশ্বর । যখন যোগে পরমাত্মায় এবং জীবাত্মায় একত্ব অবলোকিত হইবে, তখনই জীব মায়াপাশ ছিন্ন করিয়া মোক্ষলাভ করিবে এবং ব্রহ্মে লৌন হইবে । আর পুনঃ পুনঃ জন্মগ্রহণ করিয়া পৃথিবীর সুখ দুঃখ ভোগ করিতে হইবে না । যোগাবলম্বনে সম্যাস-শ্রম গ্রহণ বা আশ্রমে অবস্থান যোগীর স্বেচ্ছাধীন । ব্রহ্ম-স্থান লাভ করিয়াও, কর্মের ফল-কামনা পরিত্যাগ করিয়া এবং সফলতা বা নিষ্ফলতায় সমচিত্তপ্রসাদযুক্ত হইয়া গৃহে অবস্থান করিতে পারিতেন । বাল্মীকির সময়ে অধিকাংশ যোগী সেই পথ অবলম্বন করিতেন, সম্যাসগ্রহণের দৃষ্টান্ত অতিবিরল ।—ইহা যোগধর্ম ।

ত্রাক্ষণেরা আশ্রমী বা নিরাশ্রম হউন, জনপদের বহি-  
র্ভাগে বনভূমিতে থাকিতেন । আশ্রমীরা পুত্রকলভ্রাদি

লইয়া কুটীর নির্জ্ঞান করিয়া বাস করিতেন এবং আবশ্যকমত জনপদে যাতায়াত করিতেন। আপন আপন তপোবনের সামিধ্যে জীবিকা নিষিক্ত কুবিকার্য্যাদি করিতেন এবং তাহা অনেক সময়ে স্বহস্তে সম্পন্ন করিতেন। ইহাদের শিষ্যগণ দাসবৎ গুরুকার্য্য সম্পন্ন করিত। ব্রাহ্মণেরা এই সময়ে ধর্মসম্বন্ধে অবিতীয় শিক্ষক। কিঞ্চিৎ কোপনস্বভাব-যুক্ত, কিন্তু দয়াশীল ও অত্যন্ত অতিথিপ্রিয়।

নাস্তিকতা মতের বহুল আভাস দৃষ্ট হয়। ফলতঃ এই সময়ে হিন্দুধর্মবিরোধি মত প্রবর্তিত হইতেছে। এ সময়ে যেরূপ ধর্মতত্ত্বের প্রাবন, এবং সমাজ তাহাতে যেরূপ আবন্দ, তখন ওরূপ বিরুদ্ধ মত প্রচারিত হইতে আরম্ভ হওয়াকে নেহাত অনিষ্টকর বলা যাইতে পারে না।

ইতি বিতীয় অধ্যায় ।



## তৃতীয় অধ্যায়।

### ক্ষত্রিয়বর্গ।

ভারতসন্তান, ঘুমে মত হইয়াছ ! ভাল, ঘুমাও, গতক্রম হইলে আবার আপনিই উঠিবে। কিন্তু সাবধান, এই স্বযোগে যেন তোমাদের চিত্তফলক হইতে কয়েকটী কথা কেহ মুছিয়া না দেয় যে, যে চিরঞ্জীবি সপ্তর্ষিমণ্ডল অদ্যাপি গগনতল পরিশোভিত করিতেছেন, আর্যবংশের যাঁহারা নেতা, মনুষ্যপদবীতে পদার্পণ করিতে যাঁহারা মনুষ্যদিগকে শিক্ষা দিয়াছেন, এবং অরুণ্ডতীলোপামুদ্রা প্রভৃতি যে পূজনীয়া ভগবতীগণ দূরস্থ আকাশে অবস্থান করিয়াও আজিপর্যন্ত ভারতদ্রুতিদিগকে স্বনীতি-শিক্ষাদানে বিরত হয়েন নাই; তাঁহাদেরই বিমল শোণিত আজি পর্যন্ত তোমাদের ধর্মনীতে প্রবাহিত হইতেছে। এবং একদিন তোমরা, সেই প্রাচীন আর্যরীতি, যাহা ক্রমে উপন্যাসে পরিণত হইয়াছে, তাহার অনুরাগী এবং পরিরক্ষক বলিয়া সংগর্বে আত্মপরিচয় প্রদান করিতে। সাবধান, নির্দ্রাবশে বহুবিধ স্বপ্ন দেখিতে হয়, তোমরাও দেখিতেছ, কিন্তু যেন মুঞ্চ হইয়া তাহাকে সত্য জ্ঞান করিও না। মায়ের তুষ্টিসাধনরূপ অবশ্য কর্তব্য কর্ম বিস্মৃত হইও না। চিন্তা এবং কল্পনা প্রসূতি ভারত, সন্তান-গণকে অনুকরণযুক্তিরত দেখিলে কখনই তুষ্টিলাভ করিবেন না।

রাজধন্ম-সমন্বে রামায়ণ হইতে যে উপকরণ-সমষ্টি  
সংগৃহীত হইবে, তাহাই যে নিরবচ্ছিন্নভাবে বাল্মীকির সময়ে  
ভারতরাজকার্যে পরিণত হইয়াছিল, ইহা বিবেচনামিন্দ নহে।  
কাজে এবং কথায় সচরাচর যতটুকু অন্তর দেখা যায়,  
এখানেও বোধহয় সেইরূপ হইতে পারে। মনুষ্যের সাক্ষাৎ-  
সমন্বে কর্তব্য কার্য্য এবং মনুষ্যের অবস্থা, এতদ্রুভয়ের বৃত্তান্ত  
কথনে কিছু প্রভেদ লক্ষ্য হয়। প্রথমোক্ত বিষয়ে অত্যুত্তি  
হওয়ার অধিক সন্তাননা, শেষোক্ত বিষয়ে তত নহে। এত-  
মিয়ম মনে রাধিয়া ক্ষত্রিয়বর্গের বিষয় আলোচনা করা যাই-  
তেছে এবং অনুরোধ যে, পাঠক মহাশয়েরাও তমিয়ম বিস্তৃত  
হইবেন না। অধ্যায়টী নিম্নলিখিত উপবিভাগে বিভক্ত  
করিয়া বিবৃত হইতেছে।

#### ১। রাজ্যসংহান।

এই প্রবন্ধের প্রথম অধ্যায়ে যেকোপ দেশ প্রদেশাদির  
আকৃতি এবং অবস্থিতি প্রদর্শিত হইয়াছে, তদ্বারা প্রতীত  
হইবে যে, রামায়ণের সময়ে বা তাহার অব্যবহিত পূর্বে,  
আর্য্যভূতাগে একচ্ছত্রী রাজা কেহ ছিলেন না। মহাভারতে  
যেমন দেখা যায় যে, কোন প্রতাপশালী রাজা মধ্যে মধ্যে  
একাধিকারের চেষ্টা করিয়াছেন এবং কখন বা নৈরাশ্যে পতিত হইয়াছেন,  
আবার কখন বা নৈরাশ্যে পতিত হইয়াছেন; রামায়ণের উত্তরকাণ্ড ব্যক্তীত আর কোথাও সেকোপ লক্ষিত  
হয় না। উত্তরকাণ্ড বাল্মীকির লেখনী-নিঃস্ত কি না এ-

বিষয়ে অনেক পঞ্চিতের সন্দেহ আছে । (১) যাহাই হউক, এই প্রবন্ধ লিখনে উক্ত কাণ্ড পরিত্যক্ত বলিয়া এই প্রস্তাবের পাঠকেরা জানিবেন ।

আর্যস্তুমি এই সময়ে বহুতর ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র রাজ্য বিভক্ত । প্রত্যেক বিভাগে এক এক জন অধীশ্বর । ইনি আপন অধিকার মধ্যে যথাসন্তুষ্ট রাজকার্য অনন্তরাজশাসনবশ্য হইয়া সমাধা করিতেন । কিন্তু তাহা বলিয়া কেহ কাহার সঙ্গে সম্পর্কশূল্য ছিলেন না । ইঁদিগের একতা-সূত্রে বন্ধন করিবার অনেক বিষয় ধাকাতে কদাচ কেহ কাহার বিরোধী হইতেন না । আচার ব্যবহার, ক্রিয়া-কলাপ, আর্য সন্তান-গণের মধ্যে সর্বত্রই একরূপ, একধর্মাক্রান্ত, একই নিয়মাধীন এবং সেই নিয়মকর্তা ব্রাহ্মণগণ সর্বত্রই সমানভাবে পুজনীয় ; তাহারাই এ কালে একতা-বন্ধনের দৃঢ়রজু স্বরূপ । দ্বিতীয়তঃ বহুদূরব্যাপি বৈবাহিক সম্বন্ধও বিবাদের পথে সাধারণ বাধা ছিল না । ফলতঃ বহিঃপ্রকৃতি কোথাও কিছু

(১) এতদ্বিষয় সবিস্তারে *Griffith's Rámáyana*, Vol. I. Introduction, p. xxiii to xxv দেখ । তথায় “There is every reason to believe that the seventh Book is a later addition.” পুনশ্চ উক্তর কাণ্ডে বর্ণিত “Traditions and legends only distantly connected with the Ramayan properly so called” &c.—*Gorresio*. পুনশ্চ ন্তন সংযোজন সম্বন্ধে “Whole chapters thus betray their origin by their barrenness of thought and laborious mimicry of the epic spirit, which in case of the old parts spontaneously burst out of the heart's fulness like the free song of a child” &c.—*Westminister Review* Vol. I.

পৃথক লক্ষিত হইলেও, অস্তঃপ্রকৃতি নির্বিশেষে একরূপ ছিল। রামায়ণে যথায় যাগ-যজ্ঞাদি মহোৎসবের ব্যাপার, তথায়ই ভিন্ন ভিন্ন রাজগণকে একত্রে আমোদ আহ্লাদে নিময় থাকিতে দেখায়। দশরথের পুত্রকাম-নায় যে যজ্ঞ হয়, তাহাতে আর্য্যবর্তের এক প্রান্ত হইতে অপর প্রান্ত পর্যন্ত সমস্ত রাজবর্গ একত্র সমবেত হইয়াছিলেন, তজ্জপ অন্যান্য মহোৎসবেও। মহাভাৰতে রাজা যুধিষ্ঠিৰের রাজসূয় এবং অশ্বমেধ যজ্ঞে ও অন্যান্য উৎসব-কালেও ঐক্লপ সৌহার্দের পরিচয় পাওয়া যায়, কিন্তু তথায় আবার রাজাদিগের আপনা আপনিৰ মধ্যে বিবাদেরও অভাব নাই। রামায়ণে সেৱন দৃষ্টান্ত অতিবিৱল। অন্য কারণ পরিত্যক্ত হইলেও কেবল ইহার দ্বাৰাই তৎকালে রাজাদিগের পৰম্পৰারের সহ সন্তানের অবস্থান প্রমাণীকৃত হইতে পারে।

আর্য্যবৎশের এই সময়ের রাজ্য-সংস্থানের ব্যবস্থা অবলোকন কৰিলে, ইউরোপ খণ্ডের খৃষ্টীয় শতাব্দীৰ মধ্যম-কালীয় ফিউডাল রাজ্য-বিভাগের কথা মনে উদয় হয়। বস্তুতঃ পৰম্পৰারের মধ্যে অল্প বৈলক্ষণ্য; এবং সেই বৈলক্ষণ্য ব্যতীত ভারতীয় রাজ্য-সংস্থান ফিউডাল নিয়মেই সংস্থাপিত ও পরিবর্দ্ধিত বলিয়াই বোধ হয়। এতদুভয়ের উৎপত্তি বিষয়ে বিশেষ বিভিন্নতা দৃষ্ট হইবে না। রোমক সাত্রাজ্যের অধঃপাতে বৰ্কৰ জাতিৱা ষেমন যুক্তাধিকাৰান্তে, বিগ্ৰহলক্ষ বস্তুৰ বিভাগে বিশেষ বিশেষ ভূখণ্ড লাভ কৰিয়া, তাহাতে একেশ্বৰত্ব বিস্তার কৰিয়াছিল, আবার সেই সকল ভূখণ্ড

যেমন অধীনস্থ ভিষ ভিম ঘুলকে নিয়মবিশেষের বশবত্তী করিয়া অংশ নির্দেশ করিয়া দেওয়া হইত, সেইরূপ প্রাচীন কালে আর্যগণও আদিম অধিবাসীদিগকে পরাজয় করিয়া রাজা সংস্থাপন করেন; এবং অংশনির্দেশের নিমিত্তই অধীনস্থ ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র করদ রাজার নাম শুনিতে পাওয়া যায়। দশরথের এত ক্ষুদ্র রাজ্য, তথাপি তাহার সভায় বহুসংখ্যক অধীন রাজগণের (২।। ইত্যাদি) অবস্থান দেখিতে পাওয়া যায়। পুরোহিতের প্রভুত্ব এবং অধম বর্গের ছুর্দশা উভয়ে-তেই সমান। খাত্তেদ (১-১৭৩-১০, ৮-৬২-১। ইত্যাদি) হইতে আরম্ভ করিয়া মানবধর্মশাস্ত্র পর্যন্ত (রাজধর্ম অধ্যায়ে) গ্রামপতি, পুরপতি প্রভৃতি শাসনকর্ত্তৃ পদের উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের কার্য কি, যদিও বাক্যার্থেই বিজ্ঞাপিত করিতেছে, তথাপি প্রমাণানুরোধ ধরিতে গেলে, তাহা খাত্তেদ দ্বারা স্পষ্ট কিছু জ্ঞাত হওয়া যায় না, কিন্তু মানবধর্মশাস্ত্রে প্রতিপন্থ হয় যে, ইহারা সেই সেই গ্রাম ও পুরের শাসনকর্ত্তা এবং যাবতীয় রাজকার্যের সম্পাদক। যখন কোন নৃতন নিয়মাবলী প্রবর্তিত হয়, তাহা যে সম্পূর্ণ নৃতন হয় এমন নহে, এবং যাহা পুরাতন তাহাও একেবারে পরিত্যক্ত হয় না। বরং তাহাই ভিত্তিস্বরূপ রাখিয়া উন্নতি সাধন করা হয় এবং কোন কোনটা যেমন নৃতন হয় আবার তেমনি কোন কোনটা পুরাতন অবিকল রাখিয়া দেওয়া হয়। নৃতন যাহা হয় তাহার মধ্যে এমনও কখন কখন হইয়া থাকে, যাহা তৎপ্রাণযন্ত্রন সময়ে কার্য্যে পরিগত না হইয়া পরে হইয়া থাকে। এতদ্বারা খাত্তেদের সাময়িক আচার ব্যবহারের সহ

মনুর, রামায়ণ মনুর পূর্বে বা পরে হটক (২), তাহার সহিত রামায়ণের সম্বন্ধ বহুলাংশে নিরূপিত হইতে পারে। সুতরাঃ একের বর্ণিত বিষয় অন্যের ভাব পরিস্ফুট করিতে অনেক সক্ষম। অতএব হইতে পারে যে রামায়ণের সময়েও সেই গ্রামপতি পুরপতি প্রভৃতি শাসনকর্তার অস্তিত্ব ছিল। যাহা হটক, এই গ্রামপতি ও পুরপতি প্রভৃতিগণ ফিউডাল সাময়িক স্থানবিশেষের বর্গোমাস্টারের স্থায়। বাহ্যিক আকার সম্বন্ধে এই পর্যন্ত। আভ্যন্তরিক ব্যাপারে যথেচ্ছাচারের আধিক্য উভয় স্থানেই সমান; বিশেষ এই যে, এক স্থানের যথেচ্ছাচার প্রায় সকল সময়েই স্বীকৃতি এবং শিক্ষা-প্রসূত, অপর স্থানে নিরক্ষরচিত্ব হইতে উত্তৃত। ফলপ্রসবিতার মধ্যে দেখা যায় যে, ফিউডাল প্রভুরা পরম্পরের মধ্যে যেমন বিবাদ বিস্বাদে প্রায় প্রত্যহ নবরত্নে স্নান করিতেন, আর্যেরা তৎপরিবর্তে প্রেম-সংমিলনে মনের স্বীকৃত কাল-

(২) রামায়ণের চতুর্থকাণ্ডে বালীর প্রতি রামের উক্তিতে কথিত হই-  
যাচ্ছে যে

“শ্রা঵তে মমুনা গীতৌ শ্লোকৌ চারিত্বৎসলৌ।”

১৬ সর্গ।

এ স্থলে দেখা যাইতেছে যে রামায়ণেই মনুর তৎপৰাবর্তীর প্রমাণিত হই-  
তেছে। আরও এই প্রবন্ধে পূর্বীপর বহু স্থলে দৃষ্ট হইবে যে মনুসংহিতার বিধির সহ রামায়ণেও বহু বিষয়ের গ্রিক্য আছে। বর্তমান মনুসংহিতা তৎপৰ-  
স্বয়মুক্ত কোন সংহিতা ছিল? মনুসংহিতার অনেক স্থল দেখিলে মনুকে অনেক আধুনিক বলিয়া বোধ হয়, অথচ মনুর নাম সংস্কৃতের প্রাচীনতম গ্রন্থে দৃষ্ট হয়। আবার ইউরোপীয় পণ্ডিতদিগের মতে মনু একজন করিত  
বাক্তি। ফলতঃ বর্তমান মনুসংহিতার জন্মের বহু পূর্বে মনুর নামের উৎপত্তি।

যাপন করিতেন। ফিউডাল প্রজারা ভিন্ন ভিন্ন শাসনে থাকিয়াও, আচার, ব্যবহার, ভাষা, রীতি, নীতি, দেশস্থ সমস্ত অধিবাসীর অভ্যন্তরে একরূপ থাকায়, এবং বহিৎ-শক্তির ও আভ্যন্তরিক শক্তির উভেজনায় একতার মূল্যাবধারণ করায়, কালে তাহার ফলস্বরূপ সর্বসংমিলনে জগতের সুখবিকাশক সভ্য জাতির মধ্যে পরিগণিত হইয়াছে। আর আর্দ্ধেরা এক প্রকৃতি সত্ত্বেও, তদভাবে দৈহিক সুখ পরিবশে ও একতার মর্ম অনবগতে, জ্ঞাতি-বিবেচিতা লাভ করিয়া স্বতন্ত্রতা-দোষে এমনি নিষ্ঠেজঃ হইয়া পড়িয়াছেন, যে এখন আপন অন্ন পরিপাকের ক্ষমতা পর্যন্ত নাই।

## ২। রাজধর্ম।

আভ্যন্তরিক রাজনীতি কিরণ ছিল, তাহা বহুলভাবে নিম্নে উক্ত অংশ হইতে প্রতীত হইবে। ভরত রামের অনুসরণে নির্গত হইয়া চিত্রকূট পর্বতে তাহার দেখা পাইলে, রাম রাজ্যের কুশল প্রশংসন জিজ্ঞাসা করিতেছেন। (৩)

“কচ্ছি দেবান্ন পিতৃন্ন ভূত্যান্ন শুক্রন্ন পিতৃসমানপি।  
বৃক্ষাংশ তাত বৈদ্যাংশ ব্রাক্ষণাংশচাভিমন্যমে ॥

(৩) এই রাজনীতিশুলি গ্রিফিথ সাহেব কর্তৃক রামায়ণের ইংরেজি অনুবাদে নাই। তৎকৃত রামায়ণের অযোধ্যাকাণ্ডের ১৯, ১০০, ১০১ সর্গ এবং হেমচন্দ্র ভট্টাচার্য কর্তৃক প্রকাশিত রামায়ণের ঐ কাণ্ডের ১০০ সর্গ মিলাইয়া দেখ। গ্রিফিথ সাহেব প্রিমল কর্তৃক প্রকাশিত রামায়ণের অনুবাদ করিয়াছেন। ঐ রামায়ণ উভয় পক্ষিম অঞ্চলের পাঠ দৃষ্টে। আমার আদর্শ পুস্তকে যাহা আছে, আমি মূল প্রস্তাৱে তাহাই গ্রহণ কৰিতেছি ইহা জ্ঞাতব্য।

ଇବନ୍ଧୁବରମନ୍ତରଶାସ୍ତ୍ରବିଶ୍ଵାରଦମ୍ ।  
 ସୁଧମାନବ୍ରାହ୍ମାରକ୍ଷଚି ଦଂ ନାବମନ୍ୟସେ ॥  
 କଚିଦାୟସମାଃ ଶୂରାଃ ଶ୍ରତବନ୍ଧୋ ଜିତେନ୍ଦ୍ରିୟାଃ ।  
 କୁଲୀନାଶେଷିତଜ୍ଞାଶ କୃତାନ୍ତେ ତାତ ମୟିଣଃ ॥  
 ମନ୍ତ୍ରୋ ବିଜୟମୂଳଂ ହି ରାଜ୍ଞାଃ ଭବତି ରାଘବ ।  
 ମୁଦ୍ରଂବୁତୋ ମୟିଦୁରେରମାଟୋଃ ଶାସ୍ତ୍ରକୋବିଦେଃ ॥ (୫)  
 କଚିନ୍ଦ୍ରାବଶ୍ରେ ନୈବି କଚିତ୍କାଳେହବୁଧ୍ୟମେ ।  
 କଚିଚାପରରାତ୍ରେବୁ ଚିନ୍ତ୍ୟମାର୍ଥନୈପୁଣମ୍ ॥  
 କଚିନ୍ଦ୍ରୟମେ ନୈକଃ କଚିନ୍ନ ବହତିଃ ସହ ।  
 କଚିତ୍ତେ ମୟିତୋ ମନ୍ତ୍ରୋ ରାଷ୍ଟ୍ରଂ ନ ପରିଧାବତି ॥ (୬)  
 କଚିଦର୍ଥଂ ବିନିଶିତ୍ୟ ଲୟମୂଳଂ ମହୋଦୟମ୍ ।  
 କିପ୍ରମାରଭମେ କର୍ତ୍ତ୍ତୁଂ ନ ଦୀର୍ଘ୍ୟସି ରାଘବ ॥ (୭)

## (୮) ମହାଭାରତ ସଭାପର୍କେ ପଞ୍ଚମାଧ୍ୟାଯେ

“କଚିଦାୟସମାବୁଦ୍ଧାଃ ଶୁଦ୍ଧାଃ ସମୋଧନକ୍ଷମାଃ । ୨୫  
 କୁଲୀନାଶ୍ଚାମୁରଜ୍ଞାଶ କୃତାନ୍ତେ ବୀର ମୟିଣଃ ।  
 ବିଜୟୋ ମୟନ୍ତ୍ରମୋହି ରାଜ୍ଞୋ ଭବତି ଭାରତ ॥ ୨୬  
 କଚିତ୍ ସଂଭୂତମୈୟେ ଅମାଟ୍ୟଃ ଶାସ୍ତ୍ରକୋବିଦେଃ ।  
 ରାଷ୍ଟ୍ରଂ ମୂରକ୍ଷିତଂ ତାତ —————— ॥” ୨୭

ବାକୀକି ଚୋର, ନା ବ୍ୟାସ ଚୋର ?

## (୯) ମହାଭାରତେ ଈ ପର୍କେ ଈ ଅଧ୍ୟାୟେ

“କଚିନ୍ଦ୍ରାବଶ୍ରେ ନୈବି କଚିତ୍କାଳେହପି ବୁଧ୍ୟମେ ।  
 କଚିଚାପରରାତ୍ରେବୁ ଚିନ୍ତ୍ୟମାର୍ଥମର୍ଥବିଂ ॥  
 କଚିନ୍ଦ୍ରୟମେ ନୈକଃ କଚିନ୍ନ ବହତିଃ ସହ ।  
 କଚିତ୍ତେ ମୟିତୋ ମନ୍ତ୍ରୋ ନ ରାଷ୍ଟ୍ରଂ ପରିଧାବତି ॥”

ଚୋର କେ ?

## (୧୦) ମହାଭାରତେ ଈ ପର୍କେ ଈ ସର୍ପେ

“କଚିଦର୍ଥାନ୍ ବିନିଶିତ୍ୟ ଲୟମୂଳାନ୍ ମହୋଦୟାନ୍ ।  
 କିପ୍ରମାରଭମେ କର୍ତ୍ତ୍ତୁଂ ନ ବିପ୍ରଯାବି ତାଦ୍ଵାନ୍ ॥”

ଚୋର କେ ? ବିରକ୍ତ ହଇୟା ଆର ସାଦୃଶ୍ୟ ଉଠାଇୟା ଦେଖାନ ଗେଲ ନା । ଫଳତଃ  
 ସଭାପର୍କୋତ୍ତ ଓ ରାମାଗୋତ୍ତ ରାଜନୀତି କିଛୁ କିଛୁ ବାଦ ଦିଯା ଏକଟି ଅପରେର  
 ନକଳ ବଲିୟା ଲାଗିଥାଏ ।

কচিত্ত স্বৰূপান্তে কৃতকৃপাণি বা পুনঃ ।  
 বিচ্ছেত্তে সর্বকার্যাণি ন কর্তব্যানি পার্থিবাঃ ॥  
 কচিন্ন তর্কৈর্যুত্তা বা যে চাপ্যপরিকীর্তিঃ ॥  
 অয়া বা তব বামাত্যের্ধ্যতে তাত মন্ত্রিতম্ ॥  
 কচিং সহস্রমূর্ধানামেকগিছসি পশ্চিম ।  
 পশ্চিমে হর্থকুচ্ছে বু কুর্যান্নিঃশ্বেষসং মহৎ ॥  
 সহস্রাণ্যপি মূর্ধণাং যত্তাপান্তে মহীপতিঃ ।  
 অপদাপাযুতানোব নাস্তি তেষু সহায়তা ॥  
 একোহপ্যমাত্যো মেধাবী শূরোদক্ষো বিচক্ষণঃ ।  
 রাজানং রাজপুত্রং বা প্রাপয়েন্মহতীং শ্রিয়ম্ ॥  
 কচিদ্যুথ্যা মহৎস্বেব মধ্যমেষু চ মধ্যমাঃ ।  
 জগন্যাশ্চ জগন্যেষু ভূত্যান্তে তাত যোজিতাঃ ॥  
 অমাত্যামুপধাতীতান্ পিতৃপৈতামহান্ শুটীন্ ।  
 শ্রেষ্ঠান্ শ্রেষ্ঠেষু কচিত্তবং নিমোজয়সি কর্ষস্তু ॥  
 কচিন্নোগ্রেণ দণ্ডেন ভুশযুদ্ধেজিতাঃ প্রজাঃ ।  
 রাষ্ট্রে তবামুজ্জানন্তি মন্ত্রিণঃ কেকয়ীমুত ॥  
 কচিদ্বাঃ নাবজ্ঞানন্তি যাজকাঃ পতিতং যথা ।  
 উগ্রপ্রতিগ্রাহীতারং কাময়ানমিব স্ত্রিয়ঃ ॥  
 উপায়কুশলং বৈদ্যং ভূত্যং সল্বগে রতম্ ।  
 শূরমৈশ্বর্যাকামঞ্চ যো ন ইন্দ্রি স হস্ততে ॥  
 কচিদ্বৃষ্টশ্চ শূরশ্চ ধৃতিমান্ মতিমান্ শুচিঃ ।  
 কুলীনশামুরকুশচ দক্ষঃ সেনাপতিঃ কৃতঃ ॥  
 বলবন্তশ্চ কচিত্তে মুখ্যা যুদ্ধবিশ্বারদাঃ ।  
 দৃষ্টাপদানবিক্রান্তাস্ত্রয়া সংকৃত্য মানিতাঃ ॥  
 কচিদ্বলস্ত্র ভক্তঞ্চ বেতনঞ্চ যথোচিতম্ ।  
 সম্প্রাপ্তকালং দাতব্যং দ্বাদশি ন বিলম্বসে ॥  
 কালাতিক্রমণে হ্যেব ভক্তবেতনযোত্তাঃ ।  
 তর্তুঃ কুপ্যাণ্তি হ্যস্তি দোহনর্থঃ স্বমহান্ কৃতঃ ॥

কচিং সবেহস্তুরস্তাদ্বাঃ কুলপ্রত্বাঃ প্রধানতঃ ।  
 কচিং প্রাণাংস্তবার্থে সন্ত্যজন্তি সমাহিতাঃ ॥  
 কচিজ্জনপদে বিদ্বান্ দক্ষিণঃ প্রতিভানবান্ ।  
 যথেক্তবাদী দৃতত্তে কৃতো ভরত পণ্ডিতঃ ॥  
 কচিদষ্টাদশাগ্নে স্বপক্ষে দশ পঞ্চ চ ।  
 ত্রিভিস্ত্রিভিবিজ্ঞাতৈর্বেংসি তীর্থানি চারণেঃ ॥  
 কচিদ্ব্যপাস্তানহিতান্ প্রতিযাতাংশ্চ সর্বদা ।  
 দুর্বলাননবজ্ঞায় বর্তমে বিপুলদম ॥  
 কচিন্ন লোকায়তিকান্ আক্ষণাংস্তাত সেবনে ।  
 অনর্থকুশলা হেতে বালাঃ পণ্ডিতমানিনঃ ॥  
 ধৰ্মশাস্ত্রে মৃখ্যে বিদ্যমানে দুর্ধাঃ ।  
 বৃক্ষিগামীক্ষিকীঃ প্রাপ্য নিরথং প্রবদ্ধতি তে ॥  
 বীরেরধূমিতাং পূর্বমশ্বাকং তাত পূর্বকঃ ।  
 সত্যনামাঃ দৃঢ়ব্রারাঃ হস্ত্যখরথসংকুলাম ॥  
 আক্ষণেঃ ক্ষত্রিয়বৈষ্টেঃ স্বকর্মনিরতেঃ সদা ।  
 জিতেজ্জিয়ের্মহোৎসাহৈবৃত্তামার্য্যেঃ সহস্রশঃ ॥  
 প্রাসাদৈর্বিধিকারৈবৰ্তাং বৈদ্যজনাকুলাম ।  
 কচিং সমুদ্দিতাং ক্ষীতামযোধ্যাং পরিবক্ষনি ॥  
 কচিচ্চৈত্যশ্বতেজ্জুষঃ স্তুনিবিষ্টজনাকুলঃ ।  
 দেবহান্তেঃ প্রপাতিশ্চ তটাকৈকেশোপশোভিতঃ ॥  
 প্রহস্তনরনারীকঃ সমাজোৎসবশোভিতঃ ।  
 স্তুকৃষ্ণসীমা পশুমান্ হিংসাভিরভিবর্জিতঃ ॥  
 অদেবমাতৃকো রম্যঃ শ্বাপদৈঃ পরিবর্জিতঃ ।  
 পরিত্যক্তে ভৱ্যেঃ সর্বৈঃ খনিভিক্ষেপশোভিতঃ ॥  
 বিবর্জিতো নরৈঃ পাপৈর্ম পূর্বেঃ স্তুরক্ষিতঃ ।  
 কচিজ্জনপদশ্ফীতঃ স্তুধং বসতি রাষ্টব ॥  
 কচিত্তে দমিতাঃ সর্বে স্তুষিগোরক্ষজীবিনঃ ।  
 বার্তারাঃ সাম্প্রতং তাত লোকোহয়ঃ স্তুথমেধতে ॥

তেবাঃ শশিপরীহাতৈঃ কচিত্তে তরণঃ কৃতম্ ।  
 মৰ্জ্যাহি মাজ্জা ধর্মেণ সর্বে বিষয়বাসিনঃ ॥  
 কচিঃ ত্রিযঃ সামুহিসে কচিত্তাচ স্বরক্ষিতাঃ ।  
 কচিত্ত প্রদধাস্তাসাং কচিদ্ব ষ্ণহং ন ভাবমে ॥  
 কচিত্ত প্রিয়াগবনং শুপ্তঃ কচিত্তে সন্তি দেহকাঃ ।  
 কচিত্ত পশিকাষ্টানাং কুঁজরাগাঞ্চ ত্রপ্যসি ॥  
 কচিত্তদর্শয়সে নিত্যঃ মালুষাগাং বিভূষিতম্ ।  
 উখায়োখায় পুর্বাহো রাজপুত্র মহারথ ॥  
 কচিত্ত সর্বে কর্মাস্তাঃ প্রত্যক্ষাত্তেহবিশক্তয়া ।  
 সর্বে বা পুনরুৎসৃষ্টা মধ্যমেবাত্র কারণম্ ॥  
 কচিদ্বৰ্গাণি সর্বাণি ধনধান্যায়ধোদকৈঃ ।  
 সৃষ্টেশ্চ প্রতিপূর্ণাণি তথা শিলিধমুর্ক্ষৈরঃ ॥  
 আয়স্তে বিপুলঃ কচিঃ কচিদনন্তরো বায়ঃ ।  
 অপাত্রেয় ন তে কচিঃ কোশে গচ্ছতি রাষ্ট্র ॥  
 দেবতার্থে চ পিরুর্থে ব্রাহ্মণেহভ্যাগতেয় চ ।  
 যোধেয় মিত্রবর্গেয় কচিদগচ্ছতি তে ব্যয়ঃ ॥  
 কচিদার্থ্যোহপি শুক্রাঞ্চ ক্ষারিতক্ষেৰকর্মণা ।  
 অদৃষ্টশাস্ত্রকুশলেন্দ্র লোভাদ্ব্যতে শুচিঃ ॥  
 পৃথীতক্ষেব পৃষ্ঠে কালে দৃষ্টঃ সকারণঃ ।  
 কচিত্ত মুচ্যতে চোরো ধনলোভান্বর্তত ॥  
 দ্ব্যসনে কচিদাচ্যন্ত দুর্বলস্য চ রাষ্ট্র ।  
 অর্থঃ বিরাগাঃ পশ্যন্তি তবামাত্যা বহুক্ষতাঃ ॥  
 শানি মিধ্যাভিশক্তাগাং পতন্ত্যক্ষণি রাষ্ট্র ।  
 তানি পুত্র পশ্ম রস্তি গ্রীত্যর্থমহুশাসতঃ ॥  
 কচিদ্বৃক্ষাংশ্চ বালাংশ্চ বৈদ্যমুখ্যাংশ্চ রাষ্ট্র ।  
 দানেন মনসা যাচা ত্রিভিরেতৈবুভূষণে ॥  
 কচিদ্বৃক্ষাংশ্চ বৃক্ষাংশ্চ তাপসান্ দেবতাতিদীন ।  
 তৈত্যাংশ্চ সর্বান্ সিদ্ধার্থান্ব্রাহ্মণাংশ্চ নমস্যনি ॥

କଚିଦର୍ଥେନ ବା ଧର୍ମର୍ଥେ ଧର୍ମେଣ ବା ପୂନଃ ।  
 ଉଦ୍ଦୋ ବା ପ୍ରତିଲୋମେନ କାମେନ ନ ବିବାଧସେ ॥  
 କଚିଦର୍ଥକୁ କାମକୁ ଧର୍ମକୁ ଜୟତାଂ ବର ।  
 ବିଭଜ୍ୟ କାଳେ କାଳକୁ ସର୍ବାନ୍ ବରଦ ମେବମେ ॥  
 କଚିତ୍ତେ ତ୍ରାକ୍ଷଗାଃ ଶର୍ମ ଧର୍ମଶାସ୍ତ୍ରାର୍ଥକୋବିଦାଃ ।  
 ଆଶଂସତେ ମହାପ୍ରାଜ୍ଞ ପୌରଜାନପଦୈଃ ସହ ॥  
 ନାନ୍ଦିକ୍ୟମନୃତ୍ କ୍ରୋଧଂ ଅସାଦଂ ଦୀର୍ଘମୁତ୍ରତାମ୍ ।  
 ଅଦର୍ଶନଂ ଜ୍ଞାନବତାମାଳସ୍ୟଂ ପଞ୍ଚବୃତ୍ତିତାମ୍ ॥  
 ଏକଚିନ୍ତନଗର୍ଥାନାମନର୍ଥର୍ତ୍ତେଷ୍ଟ ମନ୍ତ୍ରଗମ୍ ।  
 ନିଶ୍ଚିତାନାମନାରସ୍ତ୍ରଂ ମନ୍ତ୍ରସ୍ୟାପରିରକ୍ଷଣମ୍ ॥  
 ମନ୍ତ୍ରଲାଦ୍ୟପ୍ରୋଗର୍ଫ୍ ପ୍ରତ୍ୟୁଷାନକୁ ସର୍ବତଃ ।  
 କଚିବ୍ରଂ ବର୍ଜ୍ୟସ୍ୟେତାନ୍ ରାଜଦୋଷାଂଚତୁର୍ଦିଶ ॥  
 ଦଶପକ୍ଷଚତ୍ରବର୍ଗାନ୍ ସପ୍ତବର୍ଗକୁ ତତ୍ତ୍ଵତଃ ।  
 ଅଷ୍ଟବର୍ଗଂ ତ୍ରିବର୍ଗକୁ ବିଦ୍ୟାତ୍ମିଶ୍ରଚ ରାଘବ ॥  
 ଇଲିଯାଗାଂ ଜୟଂ ବୃଦ୍ଧ୍ୟା ଷାଡ଼ିଗ୍ୟଂ ଦୈବମାନ୍ୟମ୍ ॥  
 କୃତ୍ୟ ବିଂଶତିବର୍ଗକୁ ତଥା ପ୍ରକୃତିମଣ୍ଡଳମ୍ ॥  
 ଶାତ୍ରାନ୍ତିଗୁବିଧାନକୁ ଦିଯୋନୀ ସନ୍ଧିବିଶ୍ରହେ ।  
 କଚିଦେତାନ୍ ମହାପ୍ରାଜ୍ଞ ଯଥାବଦହୁମନ୍ତନେ ॥  
 ମନ୍ତ୍ରଭିଷ୍ଟଂ ସଥୋଦିଷ୍ଟଂ ଚତୁର୍ଭିଜ୍ଞଭିରେବ ବା ।  
 କନ୍ଦିଃ ସମୈତ୍ୟୈଷେଷ ମନ୍ତ୍ରଂ ମନ୍ତ୍ରଯମେ ବୁଧ ॥  
 କଚିତ୍ତେ ସଫଳା ବେଦାଃ କଚିତ୍ତେ ସଫଳାଃ କ୍ରିୟାଃ ।  
 କଚିତ୍ତେ ସଫଳା ଦାରାଃ କଚିତ୍ତେ ସଫଳଃ ଶ୍ରତ୍ୟ ॥  
 କଚିଦହୈବ ତେ ବୃଦ୍ଧିର୍ଥୋତ୍ତା ମମ ରାଘବ ।  
 ଆୟୁଷ୍ୟା ଚ ଯଶସ୍ୟା ଚ ଧର୍ମକାମାର୍ଥମଃହିତା ॥”

୨ କାଣ୍ଡ, ୧୦୦ ସର୍ଗ ।

—“ତୁମି ତ ଦେବତା, ପିତୃ, ପିତୃତୁଳ୍ୟ ଗୁରୁ, ବୃଦ୍ଧ, ବୈଦ୍ୟ,  
 ତ୍ରାକ୍ଷଗ, ଓ ଭୃତ୍ୟଗଣକେ ସବିଶେଷ ସମ୍ମାନ କର ? ଯିନି ଅମନ୍ତ

ও সমন্ব শর প্রয়োগ করিতে সমর্থ, সেই অর্থশাস্ত্রবিদ্য উপাধ্যায় সুধৰ্মার ত অবয়াননা কর না ? মহাবল, বিজ্ঞ জিতেন্দ্রিয়, সৎকুলপ্রসূত, ইঙ্গিতজ্ঞ ও আজ্ঞাসম লোকদিগকে ত মন্ত্রিত্বে নিযুক্ত করিয়াছ ? দেখ, শাস্ত্রবিশারদ অমাত্য-গণের প্রয়ত্নে মন্ত্র সুরক্ষিত হইলে নিশ্চয়ই জয়লাভ হয় । বৎস, তুমি ত নিদ্রার বশীভৃত নহ ? যথাকালে ত জাগরিত হইয়া থাক ? রাত্রিশেষে অর্থাগমের উপায় ত অবধারণ কর ? তুমি একাকী বা বহুলোকের (৭) সহিত ত মন্ত্রণা কর না ? যে বিষয় নির্ণীত হয়, তাহা ত গোপন থাকে ? যাহা অন্নায়াসসাধ্য এবং বহুফলপ্রদ একুপ কোন কার্য্য অবধারণ করিয়া, শীত্রেই ত তাহার অনুর্ধ্বান করিয়া থাক ? তোমার যে কার্য্য সমাহিত হইয়াছে, এবং যাহা সম্পূর্ণপ্রায়, সামন্ত রাজগণ সেইগুলি ত জ্ঞাত হইয়া থাকেন ? যে সমস্ত বিষয় অবশিষ্ট আছে, উইঁরা ত তাহা জানিতে পারেন না ? তুমি ও তোমার মন্ত্রী, তোমরা যাহা গোপন করিয়া রাখ, তর্ক ও যুক্তি দ্বারা তাহা ত কেহ উদ্ভাবন করিতে পারে

(৭) গৃঢ় মন্ত্রণা বহু লোক সমবেতে হইলে তাহা শাস্ত্রভাবে নিষ্পন্ন বা গোপন থাকা স্বীকৃতিন । ইংলণ্ডের অধিপতি হিতীয় চার্লসের সাময়িক ত্রিংশং মন্ত্রিসভা (Council of Thirty) ইহার বিশেষ দৃষ্টান্তস্থল । ঐ সভা প্রথমত গৃঢ় বিষয় সকল বিবেচিত হইবার নিমিত্ত সর উইলেম টেম্পলের প্রস্তাৱ মত স্বাপিত হয় । স্থাপনার অব্যবহিত পরেই অস্ত্রবিধা লক্ষিত হওয়ায়, তাহার মধ্যে আমাৰ ৯ জনে মাত্র লইয়া এক বিশেষ সভা হয়, তাহাৰ বিষমপ্রকৃতি হওয়াৰ অবশ্যে চারিজনে মাত্র পরিগত হয় । এই ত্রিংশং মন্ত্রি-সভা মুখ্য উক্তেশ্য তুলিয়া একুপ তুমুল বাদাহুবাদ করিতেন যে, তাহার মিকট ইতো লোকের দ্বন্দ্বে হার মানিঙ্গা থাই ।

না ? (৮) সহস্র মূর্ধকে উপেক্ষা করিয়া একটীমাত্র পণ্ডিতকে ত প্রার্থনা করিয়া থাক ? দেখ, অর্থসঙ্কট উপস্থিত হইলে বিজ্ঞ লোকেই সর্বতোভাবে শুভসাধন করিয়া থাকেন। যদি নৃপতি সহস্র বা অযুত মূর্ধে পরিবৃত হন, তাহা হইলে উহাদের দ্বারা তাঁহার কোন বিষয়েই বিশেষ সাহায্যলাভ হয় না। বলিতে কি, যেধাবী মহাবল স্বদক্ষ বিচক্ষণ একজন অমাত্যই, রাজা বা রাজকুমারের যথোচিত শ্রীবৃক্ষি করিতে পারেন। বৎস, উন্নত শ্রেণীতে উন্নত, মধ্যম শ্রেণীতে মধ্যম, এবং অধম শ্রেণীতে অধম ভৃত্য ত নিযুক্ত করিয়াছ ? যে সকল অমাত্য কুলক্রমাংগত ও সচরিত্র, এবং যাহারা উৎকোচ গ্রহণ করেন না, তুমি তাঁহাদিগকে ত প্রধান প্রধান কার্য্যের ভার প্রদান কর ? প্রজারা অতি কঠোর দণ্ডে নিপীড়িত হইয়া ত তোমার অবমাননা করে না ? যেমন মহিলারা বলপ্রয়োগপর কামুককে ঘৃণা করে, তজপুর্যাজকেরা তোমায় পতিত জানিয়া ত অগোরব করিতেছেন না ? সামাদিপ্রয়োগকুশল রাজনীতিজ্ঞ, (৯) অবিশ্বাসী ভৃত্য,

(৮) মহাভারতে সভাপর্কে মে অধ্যাদ্যে

“কচিন্ন ক্ষতকৈদৈতৈ র্য চাপ্যপরিশক্তিঃ ।

স্তো বা তব চামাত্যের্ভিদ্যতে মন্ত্রিঃ তথা ॥” ইত্যাদি

ইহা অপেক্ষাকৃত নিষ্কৃষ্টচেতার নীতি ।

(৯) “উপায়কুশলং বৈদ্যং”—মূল রামায়ণে, তত্ত্বাধ্যার, “উপায়কুশলং সামাজ্যপায়চতুরং বৈদ্যং বৈদ্যবিদং রাজনীতিশাস্ত্রজ্ঞং”—রামাকৃষ্ণ। অক্ষত অর্থ যদি ইহাই হয়, তবে ইহা অতি মূর্ধের রাজনীতি এবং অল্লদর্শিতার পরিচয়, এবং সমাজের সতত অশাস্ত্র ও শক্তির ভাবজ্ঞাপক। এইজৰপ পার-

ও ঐশ্বর্যপ্রার্থী বীর, ইহাদিগকে যে না বিনাশ করে, সে স্বয়ংই বিনষ্ট হয়, তুমি ত এই সিদ্ধান্তের অনুসরণ করিয়া থাক ? যিনি মহাবীর ধীর ধীমান् সৎকুলোন্তব শুদ্ধক ও অনুরক্ত, তুমি এইরূপ লোককে ত সেনাপতি করিয়াছ ? যাহারা মহাবল পরাক্রান্ত, শ্রেণীপ্রধান ও যুক্তবিশারদ এবং যাহারা লোক-সমক্ষে আপনার পৌরুষের পরীক্ষা দিয়াছেন, তুমি তাহাদিগকে ত সমাদর কর ? তুমি ত যথাকালে সৈন্যগণকে অম ও বেতন (১০) প্রদান করিয়া থাক ? তদ্বিষয়ে ত বিলম্ব কর না ? অম ও বেতনের কালাতিক্রম ঘটিলে ভৃত্যেরা স্বামীর প্রতি রুষ্ট ও অসন্তুষ্ট হইয়া থাকে, এবং এই কারণেই তাহার নানা অনর্থ উপস্থিত হয়। বৎস, প্রধান প্রধান জ্ঞাতিরা তোমার প্রতি ত বিশেষ অনুরক্ত আছেন ? এবং তাহারা তোমার নিমিত্ত প্রাণপরিত্যাগেও ত অস্তু ? যাহারা জনপদবাসী বিদ্বান् অনুকূল প্রত্যুৎপম্পমতি ও যথোক্তবাদী, এইরূপ লোকদিগকে ত দোত্যকার্যে নিযুক্ত করিয়াছ ? তুমি অন্যের অষ্টাদশ\* ও স্বপক্ষে পঞ্চ-

---

স্যের সাহ (যেমন সংবাদ পত্রে দৃষ্ট) একদা সদর্শনের ডিউকের বৈভব দেখিয়া, তাহাকে নির্বিস্তরে রাজ্যে বাস করিতে দেওয়া হইয়াছে, এজন বুটনীয় দুবরাজের নিকট আশঙ্কা প্রকাশ করিয়াছিলেন।

(১০) ইহা অতি বিচক্ষণ নীতি। ইউরোপখণ্ডে অল্প কাল হইল ইহার মর্ম অবগত হইয়াছে। মুসলমানদের মধ্যে মোগল-বংশ এই নীতির প্রথম প্রচলন করেন। নিয়মবিশেষে ও বেতনবিশেষে সৈন্যগণের বশীভূততার শিথিলতায় বহু অনিষ্টের সন্তাবনা, রোমক প্রিটোরিয়ান সৈন্যগণ ইহার দৃষ্টান্তস্থল।

\* ১। মন্ত্রী, ২। প্রয়োহিত, ৩। যুবরাজ, ৪। সেনাপতি, ৫। দৌৰারিক, ৬। অস্তুপুরাধিকারী, ৭। বঙ্গনাগারাধিকারী, ৮। ধনাধ্যক্ষ, ৯। রাজাজ্ঞানিষেক, ১০। আড়াবিবাকনামক ব্যবহারবিজ্ঞাপক (জজ পণ্ডিত), ১১। ধর্মা-

দশ\*, প্রত্যেক তীর্থে তিন তিন গুপ্তচর প্রেরণ করিয়া ত সমুদয় জানিতেছে। (১১) যে শক্র দূরীকৃত হইয়া পুনর্বার আগমন করিয়াছে, দুর্বল হইলেও তাহাকে ত উপেক্ষা কর না? নাস্তিক আক্ষণন্দিগের সহিত তোমার ত বিশেষ সংস্কৰণ নাই? ঐ সমস্ত পণ্ডিতাভিমানী বালকেরা কেবল অনর্থ উৎপাদনেই সুপটু। উৎকৃষ্ট ধর্মশাস্ত্র থাকিতে, ঐ সকল কূটবোন্দু তর্কবিদ্যাজনিত বৃক্ষি অবলম্বন করিয়া, নিরর্থক বাগ্বিতণি করিয়া থাকে। বৎস! যথায় বহু-সংখ্য হস্ত্যাক্ষ ও রথ আছে, পুরুষার দৃঢ় ও ছুর্ভেদ্য, স্বকর্মপর উৎসাহশীল জিতেন্দ্রিয় আর্যগণ বাস করিতেছেন, এবং রমণীয় প্রাসাদ সকল শোভা পাইতেছে, আমাদিগের পূর্ব পুরুষের বাসভূমি সেই সুপ্রিমিক অযোধ্যা ত তুমি রক্ষা করিতেছ? যথায় বহুসংখ্য চৈত্য, দেবস্থান, প্রপা ও তড়াগ রহিয়াছে, শ্রী পুরুষ সকলে হষ্ট ও সন্তুষ্ট, সমাজ ও উৎসব সততই অনুষ্ঠিত হইতেছে, যে স্থানে বিস্তর রহের খনি, সীমন্তে ক্ষেত্র সকল হলকর্ষিত ও শস্য সুপ্রচুর; যথায় দুরাচার পামরেরা স্থান পায় না, হিংসা ও হিংস্র জন্ম নাই এবং নদীজলেই কৃষিকার্য্য সম্পন্ন হইতেছে, সেই সুসমৃদ্ধ

সনাধিকারী, ১২। ব্যবহারনির্ণয়িক সভ্য (জুরি), ১৩। বেতনদানাধ্যক্ষ, ১৪। কর্মসূক্ষ্ম বেতনগ্রাহী, ১৫। নগরাধ্যক্ষ, ১৬। আটবিক, ১৭। দণ্ডাধিকারী, ১৮। দুর্গপাল।—হে।

\* পূর্বোক্ত অষ্টাদশ তীর্থের মন্ত্রী পূরোহিত ও বুবরাজ এই তিনটি বাদ দিয়া পঞ্চদশ।—হে।

(১১) ইহা শার্ল্যেগানের সামাজিক রাজনীতির সঙ্গে অনেক সাদৃশ্যমুক্ত।

জনপদ ত এ ক্ষণে উপজ্বব-শূন্য ? কৃষক ও পশুপালকেরা ত তোমার প্রিয়পাত্র হইয়াছে ? এবং স্ব স্ব কার্য্যে রত থাকিয়া সুখ স্বচ্ছন্দে ত কাল্যাপন করিতেছে ? ইষ্টসাধন ও অনিষ্টনিবারণপূর্বক তুমি ত উহাদিগকে প্রতিপালন করিয়া থাক ? (১২) অধিকারে যত লোক আছে ধর্মানুসারে সকলকে রক্ষা করাই তোমার কর্তব্য । বৎস ! দ্বীলোকেরা ত তোমার যত্নে সাবধানে আছে ? উহাদিগকে ত সমাদর করিয়া থাক ? বিশ্বাস করিয়া উহাদিগের নিকট কোন গুপ্ত কথা ত প্রকাশ কর না ? (১৩) তোমার পশু-সংগ্রহে আগ্রহ কিরূপ ? রাজ্যের অনেক বন হস্তীর আকর, তৎসমুদ্রায়ের ত তত্ত্বাবধান করিয়া থাক ? (১৪) রাজবেশে সভামধ্যে ত প্রবেশ কর ? প্রতিদিন পূর্বাহ্নে গাত্রোথান করিয়া, রাজপথে ত পরিভ্রমণ করিয়া থাক ? ভূত্যেরা কি নির্ভয়ে তোমার নিকট আইসে, —না এককালেই অন্তরালে রহিয়াছে ? দেখ, অতিদর্শন ও

(১২) অধ্যাত্মির পক্ষে সামাজিক শাসন কঠোর থাকিলেও, রাজস্বারে তাহাদের কিরূপ অবস্থা, তাহা এই বাক্যে উপলক্ষ্য হয় । ইউরোপের সভ্যতার পথপ্রদর্শক রোমকজাতির উন্নত অবস্থায়ও একপ লোকদিগের পক্ষে যেক্ষণ কঠোর নিয়ম ছিল, তাহার সহিত এখানে তুলনা করিয়া দেখা উচিত । *Cod. Justin. T. xi til 47 & 49 দ্রষ্টব্য ।*

(১৩) তৎকালে দ্বীজাতির মানসিক উন্নতি কত দূর, এবং মনুষ্যবর্গের তৎপ্রতি কত দূর আস্থা, এই বাক্য তাহার পরিচায়ক । ঐ বিষয় সম্বন্ধে আখ্যন্দে “ইঞ্জিনিয় য তদ্ব অববীঁ দ্বিয়াঃ অশাস্যম্য মনঃ । উতো অহ ক্রতুং রয়ম ।”—৮-৩৩-১৭ । এতদ্বিষয় স্থলান্তরে সবিস্তারে ।

(১৪) বর্তমান গবর্নেমেন্টের খেদা ডিপার্টমেন্টের অন্তর্কল্প ।

ଅଦର୍ଶନ ଏହି ଉଭୟର ମଧ୍ୟରୀତିଇ ଅର୍ଥପ୍ରାପ୍ତିର କାରଣ । ବୃଦ୍ଧ ! ତୁର୍ଗ ସକଳ ଧନ ଧ୍ରୀଣ ଜମୟନ୍ତ୍ର ଅନ୍ତର ଶତ୍ରୁ ଏବଂ ଶିଳ୍ପୀ ଓ ବୀରେ ତ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଆଛେ ? ତୋମାର ଆୟ ତ ଅଧିକ, ବ୍ୟଯ ତ ଅନ୍ଧ ? ଅପାତ୍ରେ ତ ଅର୍ଥ ବିତରଣ କର ନା ? ଦୈବକାର୍ଯ୍ୟ, ପିତୃକାର୍ଯ୍ୟ, ଅଭ୍ୟାଗତ ଭାଙ୍ଗଣେର ପରିଚର୍ଯ୍ୟା, ଯୋଙ୍କା ଓ ମିତ୍ରବର୍ଗେ ତ ତୁମି ଶୁଭହସ୍ତ ଆଛେ ? କୋଣ ଶୁଦ୍ଧସ୍ଵଭାବ ସାଧୁଲୋକେର ବିରାଜେ ଅଭି-ଯୋଗ ଉପାସ୍ଥିତ ହିଲେ, ଧର୍ମଶାସ୍ତ୍ରବିନ୍ଦୁ ବିଚାରକେର ନିକଟ ଦୋଷ ସଫରମାଣ ନା କରିଯା, ତୁମି ତ ଅର୍ଥଲୋଭେ ତାହାକେ ଦେଶପ୍ରଦାନ କର ନା ? (୧୫) ଯେ ତକ୍ଷର ସ୍ତ୍ରୀ, ଲୋକ୍ପ୍ରେସ୍ ସହିତ ପରିଗୃହୀତ ଏବଂ ବହୁବିଧ ପ୍ରଶ୍ନେ ପୃଷ୍ଠ ହଇଯାଛେ, ଧନଲୋଭେ ତାହାକେ ତ ମୋଚନ କରା ହୟ ନା ? ଧନୀ ବା ଦରିଦ୍ର ଯାହାରଇ ହଟକ ନା, ବିବାଦ-ଝରପ ସଙ୍କଟେ ତୋମାର ଅମାତ୍ୟେରା ତ ଅପକ୍ଷପାତେ ବ୍ୟବହାର ପର୍ଯ୍ୟାଲୋଚନା କରିଯା ଥାକେନ ? ଦେଖ, ଯାହାଦେର ଉପର ମିଥ୍ୟ-ଭିଯୋଗେର ସମ୍ବନ୍ଧ ବିଚାର ନା ହୟ, ସେଇ ସକଳ ନିରୀହ ଲୋକେର ନେତ୍ର ହଇଲେ ଯେ ଅଞ୍ଚବିନ୍ଦୁ ନିପତିତ ହଇଯା ଥାକେ, ତାହା ଏହି ଭୋଗାଭିଲାଷୀ ରାଜାର ପୁତ୍ର ଓ ପଣ୍ଡ ସକଳ ବିନଷ୍ଟ କରିଯା ଫେଲେ । ବୃଦ୍ଧ ! ତୁମି ବାଲକ, ବୃକ୍ଷ, ବୈଦ୍ୟ ଓ ପ୍ରଧାନ ପ୍ରଧାନ ଲୋକଦିଗକେ ତ ବାକ୍ୟ-ବ୍ୟବହାରେ ଓ ଅର୍ଥେ ବଶୀଭୂତ କରିଯାଇ ! ଶୁରୁ, ବୃକ୍ଷ, ତପସ୍ତୀ, ଦେବତା, ଅତିଥି, ଚିତ୍ୟ ଓ ସିନ୍ଧ ଭାଙ୍ଗଣକେ

(୧୫) ଏହି ଶୁନିଯମ, ବୃଟନବୀପ ଏକଜନ ରାଜାର ମନ୍ତ୍ରକର୍ତ୍ତବ୍ୟର ଅପରକେ ଶୂରୀକରଣ ବ୍ୟାତିତ, ଶୁଦ୍ଧ କରିଲେ ପାରେନ ନାହିଁ । ଇଉରୋପ ହୃଦୟ, ଅତି ଅନ୍ଧ-କାଳ ହିଲ, ଇହାର ମୂର ମର୍ଦ୍ଦ ଅବସ୍ଥା ହଇଯାଛେ । ହର୍ତ୍ତାଗ୍ୟ ଆସିରାର ଅନେକ ହୁଅନ୍ତ ଏଥନ୍ତ ନହେ ।

ত নমকার কর ! অর্থ দ্বারা ধৰ্ম, ধৰ্ম দ্বারা অর্থ এবং কাম দ্বারা ঐ উভয়কে ত নিপীড়িত কর না ! তুমি ত যথাকালে ধৰ্ম অর্থ কাম সমভাবে সেবা করিয়া থাক ? (১৬) বিদ্বান् ব্রাহ্মণেরা পৌর ও জনপদবাসীদিগের সহিত তোমার ত শুভকাঙ্গণ করেন ! নাস্তিকতা, মিথ্যাবাদ, অনবধানতা, ক্রোধ, দীর্ঘসূত্রতা, অসাধুসঙ্গ, আলঘৃ, ইন্দ্রিয়সেবা, এক ব্যক্তির সহিত রাজ্য-চিন্তা ও অনর্থদর্শীদিগের সহিত পরামর্শ, নির্ণীত বিষয়ের অনুষ্ঠান, মন্ত্রণা-প্রকাশ, প্রাতে কার্য্যের অনারস্ত, এবং সমুদয় শক্তির উদ্দেশে এককালে যুক্ত-ষাঢ়া, তুমি ত এই চতুর্দশ রাজদোষ পরিহার করিয়াছ ? দশবর্গ\* (১৭), পঞ্চবর্গাং (১৮), চতুর্বর্গং, সপ্ত-

(১৬) “পুর্বাহ্নে চাচরেকৰ্ম্মং মধ্যাহ্নে হর্থমুপার্জয়েৎ ।

সায়াহ্নে চাচরেৎ কামমিত্যোথা বৈদিকী শ্রতিঃ ॥”

দক্ষেক্ত কালব্যবস্থা ।

\* মৃগঘা, দ্যুতক্রীড়া, দিবানিস্তা, পরীবাদ, স্তীপারতস্তা, মদ্য, মৃত্য, গীত, বাদ্য ও বৃথাপর্যটন ।—হে ।

(১৭) উক্ত বিষয়ে

“মৃগঘাক্তৌ দিবাস্তাপঃ পরীবাদঃ স্তীয়োমদঃ ।

তৌর্যত্রিকং বৃথাট্যা চ কামজো দশকোগণঃ ॥” মনু, ৬ অঃ ।

+ জলহৃৎ, গিরিহৃৎ, বেগহৃৎ, ইরিগহৃৎ, (সর্বশস্যশূন্য প্রদেশ), ধাত্রনহৃৎ (গ্রীষ্মকালে অগম্য) ।—হে ।—এই টীকার সূল নিম্নে প্রকাশ পাইবে ।

(১৮) উক্ত বিষয়ে “পঞ্চবর্গস্ত চৌদকং পার্বতং বার্ক্ষমেরিণং ধাত্রনং তথা । ইতি হৃগং পঞ্চবিধং পঞ্চবর্গ উদ্বাহতঃ । ইরিণং সর্বশস্যশূন্যপ্রদেশঃ তৎ-সম্বন্ধিহৃৎমেরিণং তস্যাপি পরৈর্গত্বমশক্যত্বাং । ধাত্রনম্ উক্তকালে হৃগং ত্বতি ।”—ব্রাহ্মসূত্র ।

ঃ সাম, দান, জ্ঞেন ও দণ্ড ।—হে ।

বর্গ\*, অষ্টবর্গণ (১৯), ও ত্রিবর্গের(২০) ফলাফল ত জানিয়াছ ? ত্রয়ী(২১), বার্তা(২২) ও দণ্ডনীতি এই তিনি বিদ্যা ত তোমার অভ্যন্ত আছে ? ইন্দ্রিয়জয়, ষাড়গুণ্য়় (২৩), দৈব ও মানুষ ব্যসন(২৪), রাজকৃত্য়, বিংশতিবর্গণ, প্রকৃতিবর্গ ||,

\* স্বামী, অমাত্য, রাষ্ট্র, দুর্গ, কোষ, বল ও সুহাদ।—হে।

+ কৃষি, বাণিজ্য, দুর্গ, সেতু, কুঞ্জরবক্ষন, খনি, আকর, করাদান ও শূন্য-নিবেশন।—হে।

(১৯) অথবা

“পৈশুন্যং সাহনং দ্রোহগীর্ষাস্ত্রার্থদৃষণমঃ।  
বাদ্যগুয়োশ্চ পাক্যং ক্রাদজোহপি গণেহষ্টকঃ ॥”

কামনকী।

(২০) ধৰ্ম, অর্থ, কাম।

(২১) প্রক্, যজুঃ, সামঃ এই বেদত্রয়।

(২২) কৃষ্যাদি।

‡ সক্ষি, বিগঙ প্রভৃতি ছয় গুণ।—হে।

(২৩) “সন্দৰ্ভাবিগ্রহো গানমাসনং দ্বৈধনা শ্রয়ঃ ।—রামাহৃজ।

অথবা “ষড়গুণঃ বঙ্গ প্রগল্ভো মেধাবী স্তুতিমান্যবিৎ কবিঃ ।”—নীলকঠ।

(২৪) হতাশনো জলং ব্যাধি-র্ভির্ক্ষেপকস্তথেত্যেতদেবম্ । মালুষস্তু আযুক্তকে ভ্যক্ষেপেভ্যঃ পরেভ্যো রাজবল্লভাং । পৃথিবীপতিলোভাচ্চ ব্যসনং মালুষস্তিদমিতি ।—রামাহৃজ।

ঃ অলক্ষবেতন লুককে, অপমানিত মানীকে, অকারণ কোপাবিষ্ট ত্রুক্ষকে, প্রদর্শিতভয় ভীতকে, শক্র হইতে ভেদ করাই রাজকৃত্য।—হে।

ণ বালক, বৃক্ষ, দীর্ঘরোগী, জাতিবহিস্থত, ভীর, ভয়জনক, লুক, লুক-জনিত বিরক্ত-প্রকৃতি, বিষয়ে অত্যাসক্তি, বহমন্তী, দেবত্রাক্ষণনিন্দক, দৈবো-পক্ষ, দৈবচিন্তক, দুর্ভিক্ষব্যসনী, বলব্যসনী, অদেশস্তু, বহশঞ্জ, মৃতপ্রায় ও অসত্যধর্মৰত, ইহাদিগের সহিত সক্ষি করিবে না।—হে।

॥ অমাত্য, রাষ্ট্র, দুর্গ ও দণ্ড।—হে।

ମଣ୍ଡଳ\* (୨୫), ଯାତ୍ରା (୨୬), ଦେଶବିଧାନ, ଦ୍ଵିଯୋନୀ, ସନ୍ଧି ଓ ବିଗ୍ରହ ଏ ସମୁଦୟର ପ୍ରତି ତୋମାର ତ ଦୃଷ୍ଟି ଆସୁଛେ? ବେଦୋତ୍ତ କର୍ଶେର ତ ଅନୁଷ୍ଠାନ କରିତେଛ? କ୍ରିୟାକଳାପେର ଫଳ ତ ଉପଲକ୍ଷ ହିତେଛ? ଭାର୍ଯ୍ୟା ସକଳ ତ ବନ୍ଧ୍ୟା ନହେ? ଶାନ୍ତି-ଜ୍ଞାନ ତ ନିଷ୍ଫଳ ହୟ ନାହି? ଆମି ଯେକୁପ କହିଲାମ, ତୁମି ତ ଏହି-ପ୍ରକାର ବୁନ୍ଦିର ଅନୁମାରେ ଚଲିତେଛ? ଇହା ଆୟୁକ୍ରର, ସଂକ୍ଷର, ଏବଂ ଧର୍ମ ଅର୍ଥ ଓ କାମେର ପରିବର୍ଦ୍ଧକ ।—ହେ ।

ପ୍ରଚଲିତ ହଟକ ବା ଅପ୍ରଚଲିତ ବଲିଆ ଧରିଆ ଲାଗ୍ଯା ଯାଉକ, ସମାଜେର ମଧ୍ୟେ ରାଜନୀତିର ଗତି ଏହି ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ । ଆବାର ରାଜ୍ୟ

\* ଦ୍ୱାଦଶ ରାଜମଣ୍ଡଳ ।—ହେ ।

(୨୫) ଉତ୍କୁ ଉତ୍ତରାତ୍ମିକା ବିଷୟ

“ଅମାତ୍ୟରାତ୍ରିର୍ଗାଣି କୋଷୋଦ୍ଦର୍ଶ ପଞ୍ଚମ: ।  
ଏତା: ପ୍ରକୃତମ୍ଭାବଜ୍ଞାତେ-ବିଜିଗୀଷୋରନ୍ଦାନ୍ତା: ॥  
ସମ୍ପର୍କ ପ୍ରକୃତିଭି-ମର୍ହୋଂସାହ: କୃତଶ୍ରମ: ।  
ଜେତୁମେଷଶୀଳଶ ବିଜିଗୀଷୁରିତି ଶୃତଃ: ॥  
ଅରିମିତ୍ରମରେରିତ୍ରଂ ମିତ୍ରମିତ୍ରମତ: ପରମ୍ ।  
ଅଥାରିଗିତ୍ରମିତ୍ରଙ୍କ ବିଜିଗୀଷୋ: ପୁରଙ୍ଗାତା: ॥  
ପାଞ୍ଚିଶ୍ରାହ୍ରାତ୍ତତ: ପଶ୍ଚାଦାକ୍ରମନ୍ତଦନ୍ତରମ୍ ।  
ଆସାରାବନ୍ୟୋତେବ ବିଜିଗୀଷୋଷ ପୃଷ୍ଠତଃ: ॥  
ଅବେଶ ବିଜିଗୀଷୋଷ ମଧ୍ୟମୋତ୍ତମ୍ଯନ୍ତରଃ ।  
ଅମୁଗ୍ରହେ ସଂହତ୍ୟୋର୍ବ୍ୟାନ୍ତ୍ୟୋନିଗ୍ରହେ ପ୍ରଭୁ: ॥  
ମଣ୍ଡଳାହିରେତେଷାମୁଦ୍ମାନୀନୋ ବଳାଧିକଃ ।  
ଅମୁଗ୍ରହେ ସଂହତାନାଂ ବ୍ୟାସନାଙ୍କ ବଧେ ପ୍ରଭୁ: ॥”

ଇତି କାମନକୀୟେ ଉତ୍କୁ ନୀଳକଟ୍ଟୋନ୍ତ ।

(୨୬) “ଯାତ୍ରା ଶାନ୍ତି ତତ୍ତ୍ଵ ପଞ୍ଚବିଧି

“ବିଗ୍ରହ ସନ୍ଧାୟ ତଥା ନନ୍ଦ୍ୟାଥ ପ୍ରସମ୍ପତଃ: ।

ଉପେକ୍ଷ୍ୟ ଚେତି ନିପୁଣେ-ର୍ଯ୍ୟାନଂ ପଞ୍ଚବିଧି ଶୃତମ୍ ॥” ରାମାନୁଜ ।

ସନ୍ଧି ଓ ବିଗ୍ରହଦିର ମଧ୍ୟ ଦୈତ୍ୟଭାବ ଓ ଆଶ୍ରୟ ସନ୍ଧିଗୋନିକ ଏବଂ ଯାନ ଓ ଆସନ ବିଗ୍ରହମୋତ୍ତମିକ ।—ହେ ।

ଅରାଜକ ହିଲେ କିଳପ ଦୁରବସ୍ଥା ହିତ ତାହା ଦେଖା ଯାଉକ ।  
ରାଜୀ ଦଶରଥେର, ମୃତ୍ୟୁତେ ରାଜ୍ୟ ଅରାଜକ ହେୟାଯ ଅମାତ୍ୟବର୍ଗ  
ବ୍ରାଜ୍ୟେର ଅମନ୍ତଳ ଆଶଙ୍କା କରିଯା ବଶିଷ୍ଟେର ନିକଟ ବଲିତେଛେ ।

“ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ବୀଜମୁଣ୍ଡିଃ ପ୍ରକିର୍ଯ୍ୟତେ ।  
ନାରାଜକେ ପିତ୍ତୁଃ ପୁତ୍ରୋ ଭାର୍ଯ୍ୟା ବା ବର୍ତ୍ତତେ ସଶେ ॥  
ଅରାଜକେ ଧନଂ ନାସ୍ତି ନାସ୍ତି ଭାର୍ଯ୍ୟାପ୍ୟରାଜକେ ।  
ଇନ୍ଦ୍ରତ୍ୟାହିତଂ ଚାହ୍ୟଂ ହୃତଂ ସତ୍ୟମରାଜକେ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ କାରାସ୍ତି ସତ୍ତାଂ ନରାଃ ।  
ଉଦ୍ୟାନାନି ଚ ରମ୍ୟାନି ଦୃଷ୍ଟିଃ ପ୍ରଗ୍ରହାନି ଚ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ଯଜ୍ଞଶୀଳା ଦ୍ଵିଜାତମଃ ।  
ସତ୍ରାଗ୍ୟଥାସତେ ଦାସ୍ତା ବ୍ରାକ୍ଷଣାଃ ସଂଶିତତ୍ରତାଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ମହୀୟଜେମୁ ଯଜନଃ ।  
ବ୍ରାକ୍ଷଣା ବନୁମୟୁଣ୍ଣୀ ବିଶ୍ଵଜତ୍ୟାପ୍ତଦକ୍ଷିଣାଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ପ୍ରହର୍ଷିନ୍ତନର୍ତ୍ତକାଃ ।  
ଉତ୍ସବାଶ୍ଚ ସମାଜାଶ୍ଚ ବର୍ଧନେ ରାତ୍ରିବର୍ଦ୍ଧନାଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ସିନ୍ଧାର୍ଥୀ ବ୍ୟବହାରିଣଃ ।  
କଥାଭିରଭିରଭ୍ୟାସ୍ତେ କଥାଶୀଳାଃ କଥାପ୍ରିୟେଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ତୃଦ୍ୟାନାନି ସମାଗତାଃ ।  
ସାମାଜେ କ୍ରୀଡ଼ିତ୍ୟ ଯାସ୍ତି କୁମାର୍ଯ୍ୟୋ ହେମଭୂଷିତାଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ଧନବସ୍ତଃ ସ୍ଵରକ୍ଷିତାଃ ।  
ଶେରତେ ବିବୃତବାରାଃ କ୍ଲଷିଗୋରଙ୍ଗଜୀବିନଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ବାହନେଃ ଶୀଘ୍ରବାହିତିଃ ।  
ନରା ନିର୍ଯ୍ୟାତ୍ୟରଣ୍ୟାନି ନାରୀତିଃ ସହ କାମିନଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ବନ୍ଧୁଷ୍ଟା ବିଷାଣିନଃ ।  
ଅଟନ୍ତି ରାଜମାର୍ଗେମୁ କୁଞ୍ଚରା ବଟିହାୟନାଃ ॥  
ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ଶରାନ୍ ସନ୍ତତମନ୍ତତାମ୍ ।  
ଶ୍ରୀରତେ ତଳନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଇନ୍ଦ୍ରାଣ୍ୟମୁପାସନେ ॥

ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ବଣିଜୋ ଦୂରଗାମିନଃ ।  
 ଗଛସ୍ତି କ୍ଷେମମଧ୍ୟାନଂ ବହୁପଦ୍ୟସମାଚିତାଃ ॥  
 ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ଚରତ୍ୟେକଚରୋ ବଶୀ ।  
 ତାବୟମାତ୍ରାନାତ୍ମାନଂ ଯତ୍ତନାୟାଂ ଥିଲୁ ମୁନିଃ ॥  
 ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ଯୋଗକ୍ଷେମଃ ପ୍ରସରିତେ ।  
 ନ ଚାପ୍ୟରାଜକେ ଦେନା ଶତ୍ରୁନ୍ ନିଷିଦ୍ଧତେ ଯୁଧି ॥  
 ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ହର୍ଷିଃ ପରମବାଜିତିଃ ।  
 ନରାଃ ସଂସାରି ସହସା ରାତ୍ରେଶ୍ଚ ପ୍ରତିମଣ୍ଡିତାଃ ॥  
 ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ନରାଃ ଶାନ୍ତବିଶାରଦାଃ ।  
 ସଂବଦସ୍ତୋପତିଷ୍ଠିତେ ବନେଷୁ ପବନେଷୁ ବା ॥  
 ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ଶାଲ୍ୟମୋଦକଦକ୍ଷିଣାଃ ।  
 ଦେବତାଭ୍ୟର୍ଚନାର୍ଥୀ କଲ୍ପତେ ନିଯାତିର୍ଜନୈଃ ॥  
 ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ଚନ୍ଦନାଗୁରୁକୁର୍ବିତାଃ ।  
 ରାଜପୂତା ବିରାଜିତେ ବସନ୍ତ ଇବ ଶାଖିନଃ ॥  
 ସଥାହୁଦକା ନଦ୍ୟୋ ସଥା ବାପ୍ୟତୃଣଂ ବନମ୍ ।  
 ଅଗୋପାଳା ସଥା ଗାବନ୍ତଥା ରାତ୍ରିମରାଜକମ୍ ॥  
 ଧର୍ମଜୋରଥର୍ଥ ପ୍ରଜାନଂ ଧୂମୋଜାନଂ ବିଭାବଦୋଃ ।  
 ତେଥାଂ ଯୋ ନୋ ଧର୍ମଜୋ ରାଜା ସ ଦେବତାମିତୋ ଗତଃ ॥  
 ନାରାଜକେ ଜନପଦେ ସ୍ଵକଂ ଭବତି କମ୍ୟଚିତ ।  
 ମୃଦ୍ୟା ଇବ ଜନା ନିତ୍ୟଃ ଭକ୍ଷୟନ୍ତି ପରମ୍ପରମ୍ ॥  
 ଯେ ହି ସଂଭିଷ୍ମର୍ଯ୍ୟାଦା ନାନ୍ତିକାଶିଷ୍ମର୍ଯ୍ୟାଃ ।  
 ତେହପି ଭାବାର କଲ୍ପତେ ରାଜନ୍ତିମନୀପୀଡ଼ିତାଃ ॥  
 ସଥା ଦୃଷ୍ଟିଃ ଶରୀରମ୍ୟ ନିତ୍ୟମେବ ପ୍ରସରିତେ ।  
 ତୁଥା ନରେଜୋ ରାତ୍ରିମ୍ୟ ପ୍ରଭବଃ ସତ୍ୟଧର୍ମରୋଃ ॥”

୨ କାଣ୍ଡ, ୬୭ ମର୍ଗ ।

ଅରାଜକ ରାଜ୍ୟେ “ବୀଜ ବପନ ହୁଯ ନା, ପୁତ୍ର ପିତା ଓ ଭାର୍ଯ୍ୟା  
 ଭକ୍ତାର ଅବାଧ୍ୟ ହଇଯା ଉଠେ ଏବଂ ଧନ ଓ ଦ୍ଵୀ ରଙ୍ଗା କରା ଅତ୍ୟନ୍ତ

କଟିନ ହ୍ୟ । ଅରାଜକ ହଇଲେ ଲୋକେର ଏହି ସକଳ ଅନିଷ୍ଟ ତ ହଇଯାଇ ଥାକେ, ~ ଏତନ୍ତିମ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଅପକାର ଯେ ସଟିବେକ, ତାହାର ଆର ଅସନ୍ତାବନା କି ? ଦେଖୁନ ଅରାଜକ ରାଜ୍ୟ ସଭା- ଶାପନେ ଏବଂ ସୁରମ୍ୟ ଉଦୟାନ ଓ ପୁଣ୍ୟଗୃହ ନିର୍ମାଣେ କାହାରି ପ୍ରସ୍ତରି ଜମ୍ମେ ନା ; ସଞ୍ଜଶୀଳ ଜିତେନ୍ଦ୍ରିୟ ବ୍ରାହ୍ମଗେରା ସଞ୍ଜାନୁଷ୍ଠାନେ ବିରତ ହନ ; ଧନବାନ୍ ଯାତ୍ରିକ ଧାତ୍ରିକ ଦିଗକେ ଅର୍ଥଦାନ କରେନ ନା ; ଉତ୍ସବ ବିଲୁପ୍ତ, ଓ ନଟ ନର୍ତ୍ତକ ନିଶ୍ଚିନ୍ତ ଏବଂ ଦେଶେର ଉତ୍ସତିସାଧକ ସମାଜେର ତ୍ରୀବୁଦ୍ଧିଓ ରହିତ ହଇଯା ଯାଯ । ଅରା- ଜକ ରାଜ୍ୟ ବ୍ୟବହାରାର୍ଥୀରା ଅର୍ଥସିଦ୍ଧି ବିଷୟେ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ ହତାଶ ହେଯେନ ; ପୌରାଣିକେରା ଶ୍ରୋତାର ଅଭାବେ ପୁରାଣ-କୌର୍ତ୍ତମେ ବୀତ- ରାଗ ହଇଯା ଥାକେନ, କୁମାରୀ ସକଳ ସାଯାହେ ମିଲିତ ଓ ସ୍ଵର୍ଗ ଅଲକ୍ଷାରେ ଭୂଷିତ ହଇଯା ଉଦୟାନେ ତ୍ରୀଡ଼ା କରିତେ ଯାଯ ନା ; ଗୋପାଲକ କୃଷକେରା କବାଟ ଉଦୟାଟିନ ପୂର୍ବକ ଶୟନ କରେ ନା ; ଏବଂ ବିଲାସୀରାଓ କାମିନୀଗଣେର ସହିତ ବେଗବାନ୍ ବାହନେ ଆରୋହଣପୂର୍ବକ ବନବିହାରେ ନିର୍ଗତ ହ୍ୟ ନା । ଅରାଜକ ରାଜ୍ୟ ଦୂରଗାୟୀ ବଣିକେରା ବିପୁଲ ପଣ୍ୟ ଦ୍ରବ୍ୟ ଲାଇଯା ଦୂରପଥେ ଯାଇତେ ଭୀତ ଓ ସନ୍ତୁଚ୍ଛିତ ହ୍ୟ ; ଅନ୍ତର୍ଶିକ୍ଷାୟ ନିୟୁକ୍ତ ବୀରପୁରୁଷଦିଗେର ତଳଶବ୍ଦ ଆର କେହ ଶୁନିତେ ପାଯ ନା ; ଅଲକ୍ଷାଭାବ ଓ ଲକ୍ଷ- ରକ୍ଷା ଦୁଷ୍କର ହଇଯା ଉଠେ ; ରଣଶ୍ଳଳେ ଶତ୍ରୁର ବିକ୍ରମ ସୈନ୍ୟଗଣେର ଏକାନ୍ତ ଦୁଃଖ ହ୍ୟ ; ବିଶାଲରଦନ ସର୍ପି ବୃଦ୍ଧରେର ମାତଙ୍ଗ ସକଳ କଣେ ସର୍ପାବନ୍ଧନପୂର୍ବକ ରାଜପଥେ ଅମଣ କରେ ନା ; କେହ ଉତ୍- କୃଷ୍ଟ ଅଶ୍ୱେ ବା ସୁମଜ୍ଜିତ ରଥେ ଆରୋହଣପୂର୍ବକ ସହସା ବହି- ଗତ ହଇତେ ସାହସୀ ହ୍ୟ ନା ; ଶାନ୍ତର୍ଜ ସୁଧୀଗଣ ବନ ବା ଉପବନେ ଗିଯା ଶାନ୍ତି-ବିଚାର କରିତେ ବିରତ ହେଯେନ, ଏବଂ ଧର୍ମଶୀଳ

ଲୋକେରାଓ ଦେବପୂଜାର ଉଦ୍ଦେଶେ ଦକ୍ଷିଣାଦାନ ଓ ମାଲାମୋଦକ ପ୍ରକ୍ରିତ କରିତେ ସଂଶୟାକୁଟି ହଇଯା ଥାକେନ । ଅରାଜକ ରାଜ୍ୟ ରାଜକୁମାରେରା ଚନ୍ଦନ ଓ ଅଗ୍ନରହାଗେ ରଞ୍ଜିତ ହଇଯା ବସନ୍ତ-କାଳୀନ ବୁକ୍ଷେର ନ୍ୟାୟ ପରିଦୃଶ୍ୟମାନ ହନ ନା ; ସ୍ଥାରା ଏକାକୀ ପର୍ଯ୍ୟଟନ କରେନ ଏବଂ ସଥାଯ ସାଯଂକାଳ ପ୍ରାପ୍ତ ହନ ମେଇ ସ୍ଥାନେ ବିଶ୍ରାମ କରିଯା ଥାକେନ, ମେଇ ସମନ୍ତ ଜିତେନ୍ଦ୍ରିୟ ମୁନିଓ ବ୍ରଙ୍ଗେ ଚିତ୍ତ ସମାଧାନପୂର୍ବକ ଭ୍ରମଣ କରିତେ ପାରେନ ନା ; ଅଧିକ ଆରକ୍ଷି, ଯେମନ ଜଳଶୂନ୍ୟ ନଦୀ, ତୃଣଶୂନ୍ୟ ବନ, ଏବଂ ପାଲକ-ଛୀନ ଗୋ, ଅରାଜକ ରାଜ୍ୟରେ ତତ୍ତ୍ଵପତ୍ର । ଏହି ଅବସ୍ଥାଯ ଜୀବନ ରକ୍ଷା କରା ନିତାନ୍ତିକୁ ଦୁଷ୍କର ହୟ, ଏବଂ ଏହି ଅବସ୍ଥାଯ ମନୁଷ୍ୟେର ମନ୍ୟ ପ୍ରତିନିଯିତ ପରମ୍ପରକେ ଭକ୍ଷଣ କରିଯା ଥାକେ । ଯେ ସମନ୍ତ ନାସ୍ତିକ ଧର୍ମମର୍ଯ୍ୟାଦା ଲଜ୍ଜନ କରିଯା ରାଜଦଣେ ଦଗ୍ଧିତ ହଇଯାଛିଲ, ତାହାରାଓ ଏହି ସମୟେ ପ୍ରଭୁତ୍ୱ ପ୍ରଦର୍ଶନ କରେ । ଚକ୍ର ଯେମନ ଶରୀରେର ହିତସାଧନ ଓ ଅହିତ-ନିବାରଣେ ନିୟୁକ୍ତ ଆଛେ, ପ୍ରଜାଦିଗେର ପକ୍ଷେ ରାଜାଓ ତତ୍ତ୍ଵପତ୍ର ।”—ହେ ।

ଭରତେର ପ୍ରତି ରାମେର ପ୍ରଶ୍ନାଛଲେ ଯେ ରାଜନୀତି ବର୍ଣ୍ଣିତ ହଇଯାଛେ, ତାହାର ଦ୍ୱାରା ତୃତୀୟିକ ରାଜଧର୍ମ କତଦୂର ଅନ୍ତର୍ଭାବ-ପ୍ରତ୍ୟନ୍ତ-ସମ୍ପର୍କ ଓ ବହୁଭୂତରବିଶିଷ୍ଟ ଇହା ପ୍ରତିପନ୍ନ ହଇବେ । ଏହା ନୀତିମୁହଁରେ କୋନ କୋନ ଅଂଶ ପରିତ୍ୟାଗ କରିଲେ, ଉହା ସର୍ବକାଳେ ସର୍ବଦେଶେ ନୃପତିଗଣେର କର୍ତ୍ତୃତ୍ୱର ହିତରାଗ୍ରହଣ ହୋଗ୍ଯ । ଏତଦୂର ଉତ୍ସକର୍ଷ ସତ୍ତ୍ଵେତେ ଆଲୋଚକେର କ୍ଷେତ୍ର ନିବାରଣ ହୟ ନା, ଆକାଙ୍କ୍ଷା ପରିତ୍ୱର୍ଷ ହୟ ନା ; କେନ ? ପ୍ରଜାଦିଗେର ଅନ୍ତର୍ଭାବ-ରେର ଗୁହ୍ୟତମ ପ୍ରଦେଶେ ଇହାର ମୂଳ ରୋପିତ ହୟ ନାହିଁ । ପୂର୍ବୋତ୍ତମ ରାଜନ୍ୟମ ସମୁଦ୍ରର ଯତ୍ନୀକେନ ଉତ୍କୃଷ୍ଟ ବଲିଯା ବୌଧ ହିତକ ନା,

পরক্ষণে বর্ণিত অরাজকতার স্বভাবে এবং তিনি ভিন্ন স্থান পর্যালোচনে অনুমিত হইতেছে যে, যিনি যখন রাজা ধাকি-তেন, উক্ত নিয়মগুলির অনুষ্ঠান বিষয়ে তাহারই প্রকৃতির উপর অনেক নির্ভর করিত । একের উপর নির্ভর করে বলিয়াই অরাজকতায় এত দুর্দিশার সন্তুষ ; রাজা এবং প্রজা এ উভয়ের উপর সমানরূপে নির্ভর করিলে উহার অর্দেকও হইতে পারে না ; অথবা যদি প্রজার উপর অধিক নির্ভর থাকে, তবে রাজা মরিলেন কি বাঁচিলেন তাহা লোকে জানিতেও পারে না, অথবা জানিতে চায়ও না । ফলতঃ সেই কালে রাজকার্যে সাধারণ প্রজাবর্গের হস্ত কতদুর ছিল, তাহা নিরূপণার্থে বিশেষ কষ্ট পাইতে হয় না ।

রাজা যদি ঐ সকল স্বনিয়মের অনুষ্ঠান করিতেন, তবে ইহা জ্ঞাতব্য নহে যে, তিনি প্রকৃতিবর্গের নিকট বাধ্যতা-বশতঃ ওরূপ করিতেন । প্রকৃতিবর্গও কেমন করিয়া তাহার অনুষ্ঠান জন্য রাজাকে বাধ্য করিতে হয় তাহা জানিতেন না । রাজা যদি সৎ হইতেন, তবে তিনি দেবপ্রেরিত বা দেবাবতার এই সংস্কার লোকচিত্তে দৃঢ় করিয়া পূজনীয় হইতেন । অসৎ হইলে লোকে অদৃষ্টের দোষ দিয়া ক্ষান্ত ধাকিত । আরও অসৎ হইলে, নৈরাশ্যনস্তৃত ক্ষণিক উন্মত্তা এবং ক্রোধবশবর্তী হইয়া তাহাকে রাজ্যচ্যুত করিত, এই পর্যন্ত হইয়াই ক্ষান্ত । চকিতের ন্যায় পরক্ষণেই পূর্বকথা সমস্ত বিস্তৃত হইয়া, আবার পূর্বমত ধীরভাব ধারণ করিয়া অদৃষ্ট-সাগরে আস্তসমর্পণ পূর্বক নিরস্ত হইত । সুতরাং তাহাদের যখন কোন উদ্বেগ হ্যামী ক্লপে কার্যকর

ହଇତେ ପାରେ ନାହିଁ, ତଥନ ପୂର୍ବୋକ୍ତ ନିୟମାବଳୀ ଯେ ନିରବଚ୍ଛିପ୍ତ ଭାବେ ଓ ସମ୍ୟକ୍ ପ୍ରକାରେ ଆଚରିତ ହିଁତ ନାହିଁ ତାହା ଅନୁମାନ-ସିଦ୍ଧ ।

ଏକାଧିପତ୍ୟସମ୍ପନ୍ନ ରାଜୀର ଦୌରାନ୍ୟ ଅପରିସୀମ । ଏକମ ରାଜୀ ଆଶାନୁରୂପ ସଂ ହିଲେଓ ଦୌରାନ୍ୟ ଆଶାନୁରୂପ ନିବାରିତ ହୟ ନା । ସେହେତୁ ମେ ସମୟେ ଯାହା କିଛୁ ହିୟା ଥାକେ, ମକଳି ଏକଟୀମାତ୍ର-ଚିତ୍ତପ୍ରସ୍ତୁତ, ମନ୍ତ୍ରିଗଣ ଏମନ ରାଜୀର ନିକଟ ପ୍ରାୟଇ କ୍ରୀତଦାସ-ସ୍ଵରୂପ, ସୁତରାଂ ତାହାଦେର ମହାଯତା ଅପେକ୍ଷା ଅନେକ ସମୟେ ଶୂନ୍ୟତା ପ୍ରାର୍ଥନୀୟ । ମନୁଷ୍ୟ-ଚିତ୍ତ ଭାନ୍ତିନଙ୍କୁ, ଭିମ ଭିମ ଚିତ୍ତ ଭିମ ରୂପ ଗୁଣ ଏବଂ ହୀନତାର ଆଧାର, ଯେ ଚିନ୍ତେ ଗୁଣଭାଗେର ଆଧିକ୍ୟ ଦେଇ ଚିତ୍ତଇ ମହେ । ଏକମ ବଞ୍ଚିତେର ଏକତ୍ର ସମାବେଶେ ଭିମ ଭିମ ଗୁଣେର ସଂଯୋଜନେ ଭାବାଧିକ୍ୟ ହୋଇଯାଇ, ହୀନତା ଓ ଭାନ୍ତି ହୁମତେଜା ହିୟା ଥାକେ । ସୁତରାଂ ଏକଚିତ୍ତେର କାର୍ଯ୍ୟ ସତଦୂର ଭାନ୍ତି ପ୍ରବେଶ କରେ, ବଞ୍ଚିତେର ସଂଯୋଗେ ତାହା ହୟ ନା ; ହିଲେଓ ଉତ୍କଳଟାର ବୈଷମ୍ୟ ଅପରୁକ୍ତତା ଲୁକାଯିତ ହିୟା ଯାଇ । ଏକାଧିପତ୍ୟ ରାଜ୍ୟ ଏକଚିତ୍ତେର କାର୍ଯ୍ୟ, ହୟ ରାଜୀର, ନତୁବା ତିନି ଅକର୍ଷଣ୍ୟ ହିଲେ, ଅମାତ୍ୟ-ପ୍ରଧାନେର ଫଳପ୍ରଦବିତାଯ ଉଭୟଇ ଏକ । ଏକମ ରାଜ୍ୟ ସଂ-ରାଜୀ ସମଭିପ୍ରାୟୁକ୍ତ ହିଲେଓ ଭାନ୍ତିବଶତଃ ବିଷୟ ଚିନ୍ତନ ଏବଂ ତାହା କାର୍ଯ୍ୟ ପରିଣତ କରାର ଦୋଷେ ଏବଂ ତତ୍ତ୍ଵପ ଅପରା-ପର କାରଣେ ଅନେକ କାର୍ଯ୍ୟ କରିଯା ଥାକେନ ।

ଯାହା ହଟକ, ସମାଜ ପୂର୍ଣ୍ଣବସ୍ତ୍ର ପ୍ରାପ୍ତ ନା ହିଲେ, ପ୍ରଜାଗମ ଚକ୍ରକର୍ଣ୍ଣବିଶିଷ୍ଟ ହିୟା ଶାସନକାର୍ଯ୍ୟ ହତକ୍ଷେପ କରିତେ ମୟ୍ୟ ହୟ ନା । ଏହି ସମୟେ ଏକାଧିପତ୍ୟୁକ୍ତ ରାଜୀର ପ୍ରୟୋଜନ ।

আভ্যন্তরিক অত্যাচার থাকিলেও তিনি প্রজাগণকে বহিৎ-শক্ত হইতে রক্ষা করিয়া থাকেন। অত্যাচারে উভেজিত হইলে উৎসাহের বৃদ্ধি হয়, প্রজাগণ এই সময়ে উৎসাহযুক্ত হইয়া পরম্পর সংমিলনে আঘোষিত করিয়া গন্তব্য স্থানে অগ্রসর হইতে থাকে। কিন্তু ভারতে ইহার বিপরীত ভাব দাঁড়াইয়াছে। এখানে প্রজাদের মধ্যে আত্মবিরোধ, ইহার এক পক্ষ আক্ষণ্যগণ, অপর পক্ষ সাধারণ জনবর্গ। সাধারণ জনবর্গের প্রতি দ্বিবিধ অত্যাচার, প্রথমতঃ রাজার, বিতীয়তঃ আক্ষণ্যের। এতদ্রুত কারণে তাহাদিগের চক্ষু উন্মীলিত হইবার অবসর হয় নাই। আক্ষণ্যেরা যদিও কিছু পূর্বে আত্মদোযোগ্যতাবিত কলহে জয়লাভ করিয়াছিলেন, তথাপি অপীড়িত সাধারণবর্গের সম্মিলন এবং সাহায্য অভাবে তাহাদের সে জয়লাভ দেশীয় মঙ্গলে ফলবান् না হইয়া মিথ্যাদৃষ্টিবৎ জাতীয় উচ্চতার পরিবর্দ্ধক হইয়াছিল; এনিমিত্ত তাহাদের শ্রেণী পূজ্য হইয়াছিল বটে, কিন্তু কোন আক্ষণ্য একাকী হইলে, ক্ষত্রিয় রাজারা তাহাকে যে কলে চালাইতেন, প্রায় সেই কলে চলিতেন। পুনশ্চ আক্ষণ্যেরা জাতীয় উচ্চতায় পরিতৃপ্ত এবং সাংসারিক বিষয়ে অল্পই মাঝাযুক্ত ছিলেন। এই সকল কারণে রাজার যথেচ্ছাচার নিবারণের উপায়, ও রাজাচার চিরবন্ধনযুক্ত এবং স্বফলপ্রসূতকরণ-প্রণালীর অভাব দৃষ্ট হয়। যদিও কখন কোথা তাহার উল্লেখ দেখা যায়, তাহা নামমাত্র অথবা ক্ষণফলপ্রদানী ব্যতীত অধিক শক্তিসম্পন্ন ছিল না। আবার একপ সমাজের উপর যাহার আধিপত্য, তাহার এবং তাহার রাজ্যের পরি-

গাম কিরূপ দাঁড়ায়, তাহা সহজে অনুমান করা যাইতে পারে। উহা কিরূপ অঙ্কুরিত, পুঁপিত, ও ফলিত হইয়াছে, তাহা বর্তমান সময়ের সহিত সম্মত স্থাপন করিয়া পূর্বাপর আলোচনা করিলে দৃষ্ট হইবে।

### ৩। রাজন্যবর্গ।

দেশাধিপতিগণ দেববৎশজ, দেবাবতার বা দেবদত্তক্ষমতা-যুক্ত এবং তাঁহারাই নিয়ন্ত্রা ও তাঁহাদের বাক্যই নিয়ম, এই বিশ্বাস ও বিষয় সম্বন্ধে খৃষ্টীয় শকের মধ্যমকালীয় ইউরোপ খণ্ডের ইতিহাস পর্যালোচনা করিলে, দেখা যাইবে যে পূর্বা-পর উহা প্রজাসাধারণের কিরূপ হৃদয়ঙ্গম হইয়াছিল এবং রাজারা উহা লোকসন্দয়ে প্রবেশ করাইবার জন্য কিরূপ চেষ্টা পাইয়াছিলেন। ইউরোপীয় আধুনিক ঐতিহাসিক সময়ের প্রারম্ভে দেখা যায় যে, জর্মনির জঙ্গলে কতকগুলি বর্বর জাতি বাস করিতেছে। তাহারা অস্থির, দৃঢ়কায়, সতত দ্বন্দ্বপ্রিয় এবং দস্ত্যবৃত্তি-লালসায় একজনের আনুগত্য স্বীকার করিতেছে। যাহার আনুগত হইতেছে, তিনি প্রথমতঃ আধিপত্য হেতু, দ্বিতীয়তঃ উডিন (বুধ) বা তৌক্ষে ইত্যাদি দেববৎশ-জাতত্ব হেতু, তাহাদিগের নিকট যথাসম্ভব ভক্তি-উপহার গ্রহণ করিতেছেন। অতএব জর্মনির জঙ্গলেই রাজদেবতাবের সূত্রপাত হইয়াছিল, কিন্তু অতি সম্ভুচিত ভাবে। পরে ইহারা যখন দস্ত্যবৃত্তির অনুসরণক্রমে ধ্বংস-প্রায় রোমক ভূমে অবতীর্ণ হইল এবং খৃষ্টধর্ম গ্রহণ-পূর্বক আধিপত্য বিস্তার করিতে লাগিল, তখন খৃষ্টীয় ধর্ম-

এছের মর্মানুসারে রাজারা আপন আপন ক্ষমতায় দেবত্ব-ভাব সংযোজিত, করিতে ব্যস্ত হইয়া উঠিলেন। এই ব্যস্ততার সূত্রপাত মিরোবিঞ্জীয় রাজাদিগের আমল হইতে হয়। কিন্তু অপরিচিত ভূভাগে, অপরিচিত ধর্মে পরিণত সহচর বর্বরেরা সে মর্মে প্রবেশ করিতে অক্ষমতাবশতঃ, এবং শুভিন প্রভৃতি পূর্ব পূর্ব দেবশ্রেণীতে ভক্তিচ্যুত হওয়ায়, এখন রাজাকে কেবল দস্ত্যবৃত্তির অধিনায়ক স্বরূপ দেখিতে লাগিল। স্বতরাং মিরোবিঞ্জীয়দিগের চেষ্টা ফলবত্তী হইতে পার নাই। কার্লবিঞ্জীয় রাজাদিগের সময়েও এই চেষ্টা আরম্ভ হয়, কিন্তু নৃতন আকারে। এ বৎশেও পেপিন, হষ্ট্টল এবং চার্লস মাট্টেল পর্যান্ত, প্রজাগণের বিশ্বাসে রাজা কেবল বলাধিনায়কমাত্র ছিলেন। তৎপরে পেপিন ঐ দেবত্বলাভের জন্য কত চেষ্টা করিয়াছিল, এবং শার্লেমান কতদূর কৃতকার্য হইয়াছিলেন, তাহা ইউরোপের মধ্যম-কালীয় ইতিহাসে অল্পজ্ঞানযুক্ত ব্যক্তিও জ্ঞাত আছেন বোধ হয়। খৃষ্টীয় দশম শতাব্দীর শেষ ভাগে এই ক্ষণ প্রতিষ্ঠিত দেবত্বভাবের উপর ভক্তির অনেক হ্রাস হওয়াতে, রাজতন্ত্র ছান ছাড়া হইয়া যাওয়া এবং তদ্বিনিয়মে ফিউডাল প্রথা পুর্ণ হইতে আরম্ভ হয়। এই ফিউডাল প্রথা ইউরোপের ভাবিত্বের পথদর্শকস্বরূপ।

রাজার দেবত্বভাবে বিশ্বাস প্রজাদিগের অত্যাচার সহিতুর এবং হেয় প্রকৃতি প্রাপ্ত হওয়ার এক প্রধানতম কারণ। এতদ্বিষয়ে সর্বাপেক্ষা রুসিয়া রাজ্যের ইতিহাস ভয়ঙ্কর প্রমাণ। রুসিয়া সাম্রাজ্যের অধীন্ধর ভৌগণ ইত্যভি-

ধেয় চতুর্থ আইবান (*Ivan iv. The Terrible*) যাহার কুরকশ্চ  
সহিত তুলনা করিলে রোমরাজ্যের নৌবোকে দেবাবতার  
বলিয়া বোধ হয়, সিরাজুদ্দোলা যাহার তুলনায় রামরাজা,  
সেই আইবান প্রজাদিগের সমক্ষে বলিত যে, “ঈশ্বর যেমন  
আমার নিকট, আমি তোমাদিগের নিকট তেমনি ঈশ্বর,  
আমি রুসিয়ার অধীশ্বর এবং পরমেশ্বর ।” এই কুরকশ্চার  
কুরকশ্চ রুসিয়াবাসীরা এমনিই সহিষ্ণুতা ও ভক্তিপূর্বক  
সহ করিত, যে এক সময়ে আইবান প্রজাদিগের নিকট হইতে  
শক্রতা কল্পনা করিয়া মিথ্যাভয়ে আলেকজন্দ্রোস্কি নামক  
দুর্গে আশ্রয় লইয়া, যথায় বহুশক্র প্রাচুর্ভাব তথায় রাজ্য-  
করা অনুচিত, এতন্ত্ব প্রকাশ করিলে, প্রজাগণ আন্তরিক  
ক্ষুণ্ডতাসহকারে বলিয়াছিল যে “এখন আমাদিগকে আর কে  
রুক্ষা করিবে, আমাদের সত্রাটই আমাদের ধন প্রাণের অধি-  
তীয় অধিকারী, তিনি যথাবাস্তিত আমাদিগকে শাস্তি দিতে  
পারেন ; কিন্তু তিনি যে রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া থাকিবেন  
ইহা কিরূপে হইতে পারে, যেহেতু তিনিই আমাদের একমাত্র  
অধিপতি, আইবানই আমাদের অধীশ্বর, ধর্মের পরিরক্ষক,  
ঈশ্বর তাহাকে তদ্বপ করিয়া প্রেরণ করিয়াছেন ; স্বতরাং  
তাহার ইচ্ছার কে বিরোধী এবং কেই বা শক্ত ।” অনন্তর  
হতভাগ্যেরা পদে লুণ্ঠিত হইয়া তাহাদের ঈশ্বরকে ফিরাইয়া  
আনিল, ঈশ্বর ফিরে আসিয়াই হত্যা, অধিকারচ্যুতি, নির্বাসন  
প্রভৃতি বিনা দোষে বিধান করিয়া প্রজাদিগের ভক্তির  
প্রতিশোধ প্রদান করিলেন । এই সময়ে রুসিয়ার সমাজ  
কিরূপ হত্ত্বী এবং নীচ তাহা ইতিহাসজ্ঞ জ্ঞাত আছেন ।

ফলতঃ রাজদেবত্বে বিশ্বাসের প্রকার এবং তারতম্য প্রজা-  
বর্গের চিত্তবৃত্তির এবং অবস্থার উন্নতি বা অবনতির আংশিক  
পরিচায়ক, ও ভাবিত উন্নতি বা অবনতির আংশিক ভাবে  
ভবিষ্যৎজ্ঞাপক । এইনিমিত্ত এতদ্বিষয় কিঞ্চিৎ সবিস্তারে  
আলোচিত হইতেছে । ভারতে বৈদিক সময় হইতে রাজারা  
দেবাবতার । মানবধর্মশাস্ত্রকারের মতে

“ইন্দ্রানিলযমাকাণ্ডমগ্নেচ বরুণস্য চ ।  
চন্দ্রবিত্তেশয়োচেব মাত্রা নিহ্বত্য শাখতীঃ ॥৪  
বালোহপি নাবমস্তব্যো মনুষ্য ইতি দ্রুমিপঃ ।  
মহত্তী দেবতা হ্যেষা নরকৃপেন তিষ্ঠতি ॥”<sup>৮</sup>

মন্ত্র, ৭ম অধ্যায় ।

—ইন্দ্র, অনিল, যম, অর্ক, অঞ্চি, বরুণ, চন্দ্র এবং কুবের  
ইহাদের সারভূত অংশ লইয়া রাজার সৃষ্টি হইয়াছে । রাজা  
বালক হইলেও সাধারণ মনুষ্য জ্ঞানে তাঁহাকে অসম্মান  
করিবে না । যেহেতু তিনি মহাদেবতা নরকৃপে অবস্থান  
করিতেছেন ।—

### বাল্মীকির সাময়িক

“পূজনীয়শ মানুশ রাজা দণ্ডধরো গুরুঃ ।

ইন্দ্রস্যেব চতুর্ভাগঃ”

৩৩ কাণ্ড, ১ম সর্গ ।

—যেহেতু রাজা ইন্দ্রের চতুর্থাংশের অবতার, এনিমিত্ত তিনি  
পূজনীয়, মাননীয়, দণ্ডধর এবং গুরু ।—

পুনুর্শ আরণ্যকাণ্ডে চহ্নারিংশ সর্গে, রাবণকে সীতা-  
হরণে উদ্যত দেখিয়া, তাহা হইতে নিবারণ করার নিমিত্ত  
মারীচ কতকগুলি প্রবোধবাক্য কহায়, রাবণ কৃক হইয়া

যাহা বলিয়াছিল, তাহার সার মর্শ এই।—“আমি তোমাকে আমার বাক্যের দোষ গুণ বিচার করিতে বলি নাই, কেবল তোমার সাহায্য চাহিয়াছিলাম, অতএব আমার প্রতি তোমার এতগুলি বাক্য প্রয়োগে ধূঁষ্টতা প্রকাশ হইয়াছে; যেহেতু রাজা সর্ব সময়ে ও সর্ব অবস্থাতেই পূজনীয়; কারণ

“পঞ্চ রূপাণি রাজানো ধারযন্ত্রিতৌজসঃ ।

অগ্নেরিক্রস্য সোমস্য যমস্য বরুণস্য চ ॥”

৩।৪০

—অমিতপ্রতিভাশালী রাজা অঞ্চি, ইন্দ্র, সোম, যম ও বরুণ এই পঞ্চ দেবতার রূপ ধারণ করেন।—

রাবণের বাক্য দ্বারা এখানেও ইহা প্রতীতি হইতেছে যে, এই দেবত্বরূপ বিশ্বাদের আশ্রয়ে রাজারা কতদূর স্পর্ক্ষ-যুক্ত হইতে পারে। তত্ত্বাতীত যে কোন ইতিবৃত্ত সাক্ষ্য দিতেছে যে, যে খানে এই বিশ্বাস দৃঢ় প্রবল, ও প্রজাকর্তৃক বাধাদান শিথিল হইয়া আইসে, সেই খানেই রাজা দারুণ দাঙ্গিক হইয়া উঠেন। আর্যগণের দীর্ঘাধিপত্যের মধ্যে ভারতে বিতীয় জেমসের আয় একই ভাবে উৎপন্ন-স্বভাব-বিশিষ্ট অনেক রাজা হইয়াছিলেন তাহার সন্দেহ নাই, কিন্তু জেমসকে দূরীকারক প্রজার ন্যায় প্রজাও ভারতে ছিল না এমন নহে। আক্ষেপের বিষয় এই যে ভারতীয়েরা দূরী-করণের ফলের তেমন মর্শজ্ঞ ছিলেন না।—অত্যাচারের নিমিত্ত একজন রাজ্যবিচ্ছুত হইলে, তাহার উত্তরাধিকারী কিকিং সদ্গুণ দর্শাইলেই, প্রজাবর্গ তাঁহাতে তাহাদের কল্নায়ন রাজদেবত ভামের পরিচয় পাইল জ্ঞান করিয়া, ভবি-

ব্যতের পক্ষে অনুরূপশিক্তাভাবে সন্দেহবিহীন হইয়া, পূর্ববৎ শাস্ত এবং নিশ্চেষ্ট ভাব অবলম্বন করিত।

বালীকির সামান্যিক আর্যেরা কথিতমত নিরন্তর অত্যাচার সহ করিতেন না। এবং রাজার দেবত্বভাব, আর্যাধিপত্যের অন্যান্য বিবরণের সহ তুলনে, অপেক্ষাকৃত সংকীর্ণভাবে তাঁহাদের মনে অবস্থান করিত। রাজার ঐ দেবত্বকিঙ্গুপ বন্ধনবিযুক্ত হইলে এ সময়ে অনর্থ উৎপত্তি হইত তাহা দেখা কর্তব্য। রাবণ দাস্তিকতা প্রকাশ করিলে, মারীচ তাহার প্রতি কহিতেছে, যেহেতু “রাজমূলোহি ধর্মশচ বশশচ” স্মতরাং যাহাতে তিনি স্মৃত্যুক্ত না হয়েন এজন্য সকলে তাঁহাকে সাবধান করিবে। রাজা ষষ্ঠেচাচারী হইয়া অসৎ পথে পদার্পণ করিলে, সৎস্বভাব মন্ত্রীরা তাঁহাকে রক্ষা করিবেন; কারণ তাঁহার মতিছন্ন হইলে সর্বসাধারণ দুর্দশাপন্ন হইতে পারে। যে রাজা অতি উগ্রস্বভাব, অবনীত ও প্রতিকূল, তিনি রাজ্যশাসনে অক্ষম; এবং যিনি অসৎ মন্ত্রীর সহ রাজকার্য পর্যালোচনা করেন, তিনি বিনষ্ট হয়েন। (২৭) পুনশ্চ

“তীক্ষ্মলং প্রদাতারং প্রমতং গর্বিতং শর্ঠম্।  
ব্যসনে নাভিধাবস্তি সর্বভূতানি পার্থিবম্॥  
অভিমানিনগ়গ্রাহমাত্মসন্তাবিতং নরম্।  
ক্রোধনং ব্যসনে হস্তি সজনোহপি নরাদিপম্॥”

৩।৪১

(২৭) কিঙ্গুপ কার্যে রাজার দেবত্ব দূর হয়, এবং রাজা কিঙ্গুপ শাস্তির যোগ্য ও বশবর্তী হইতে পারেন, তৎসম্বন্ধে মন্ত্রীর মত সংহিতার সপ্তম অধ্যায়ে জষ্ঠুব্য।

—তীক্ষ্ণ অর্থাং অমাত্যাদি সকলের প্রতি উগ্রস্বভাব, কৃপণ, অমত, গর্বিত ও শৃষ্ট রাজা বিপদে পতিত, হইলেও কেহ তাহার সহায়তার উদ্যত হয় না। অভিমানী, অগ্রাহ্য, এবং আপনাতেই সকল গুণের সন্তুষ্ট এরূপভাবযুক্ত এবং যিনি নিতান্ত ত্রুক্ত, বিপদে স্বজনেও তাঁহাকে সংহার করিয়া থাকে।—ইত্যাদি।

যথায় রাজদেবত্বে বিশ্বাস, যথায় রাজতন্ত্রশাসনের উপর প্রকৃতিবর্গের আস্থা, তথায় রাজাদের শিক্ষা কিরূপ হওয়া উচিত, এবিষয়ে কাহার কিরূপ মত তাহা বলিতে পারি না। বুদ্ধিমীর মনোমেকস মৃত্যুকালীন পুত্রগণকে উপদেশ দিয়া-ছিলেন যে “ত্রি, উপবাস, মঠাত্ম প্রভৃতি দ্বারা রাজা স্মরণীয় হয়েন না, তাহার উপায় কেবল কার্য্য।” এ উপদেশের সফলতা যে শিক্ষার উপর নির্ভর করে, মনোমেকসের অশিক্ষিত উভর পুরুষেরাই তাহার বিশেষ প্রমাণ।

বৃটনদ্বীপ যখন উন্নতির পথ স্পর্শ করিতে অগ্রসর হইয়াছে, যখন তাহার জনৈক অধীশ্বর সমবেত প্রজাগণের মধ্যে একমাত্র তিনি নাম স্বাক্ষরে সক্ষম বলিয়া পাণ্ডিত্যাভিমান করিতেছেন, ভারত তখন পার্থিব গৌরবের শেষ সীমা অবলোকন করিয়া অধঃপতিত হইয়াছে। মেধান হইতে বাল্মী-কির সময় অনেক দূর, অনেক পুরাতন; রোম তখন গর্জ-শয্যাশয়ী, গ্রীকেরা তখন কি করিতেছিল তাহা স্মরণ হয় না। তখন ভারতের রাজবর্গ কি করিতেন? অপরিসীম ক্ষমতা যাহাদের হস্তে ন্যস্ত, যাহারা দেবাবতার, তাঁহারা-

কিরূপ গুণবান् হইলে লোকের মনঃপূত হইত ! অন্ততঃ  
লোকে সন্তানিক বলিয়া কি প্রত্যাশা করিত ?

“সর্ববিদ্যার উত্তীর্ণঃ যথাবৎ সাঙ্গবেদবিঃ ।”

২১২০

এই রাজাদিগের বিদ্যাবত্তা, এই রাজাদিগের গুণবত্তা ।  
সর্ববিদ্যার ভাব সম্পূর্ণরূপে আয়ত্ত করা সাধ্যাতীত । এ  
কানের সর্ববিদ্যার ভাব সম্যক্ত প্রকারে হউক বা আংশিকই  
হউক, বিতীয় অধ্যায়ে আলোচিত হইয়াছে । তারা বালীর  
নিকট রামের গুণবর্ণনস্থলে কহিতেছেন

“আর্তানাং সংশ্রষ্টৈব বশনষ্টেকভাজনম্ ।

ত্বানবিদ্যানসম্পর্মো নিদেশে নিরতঃ পিতুঃ ॥

ধাতুনামিব শৈলেন্দ্রে গুণানামাকরো সহান ॥”

৪৪ কাণ্ড, ১৫ সর্গ ।

— বিপম্বের গতি, একমাত্র যশের ভাজন, জ্ঞান ও বিজ্ঞান  
সম্পন্ন, পিতৃ-আজ্ঞার বশবর্তী, হিমালয় যেকূপ সমস্ত ধাতুর  
আকর, তিনিও তদ্বপ্তি গুণসমূহের আকরস্থান ।—

পুনশ্চ দশরথের পুত্রবর্গ শিক্ষা প্রাপ্ত হইয়া কিরূপ  
গুণসম্পন্ন হইয়াছিলেন, তৎসমষ্টকে কথিত হইয়াছে

“সর্বে বেদবিদঃ শূরাঃ সর্বে লোকহিতে রতাঃ ॥২৫

সর্বে জ্ঞানোপসম্পন্নাঃ সর্বে সমৃদ্ধিতা গুণেঃ ।

তেষামপি মহাতেজা রামঃ সত্যপরাক্রমঃ ॥২৬

ইষ্টঃ সর্বস্ত লোকস্ত শশাঙ্কইব নির্মলঃ ।

গজস্তহেৰ্ষপৃষ্ঠে চ রথচর্য্যামু দম্ভতঃ ॥২৭

ধনুর্বেদে চ নিরতঃ পিতুঃ শুশ্রাবণে রতঃ ।”

১ম কাণ্ড, ১৮ সর্গ ।

— সকলেই বেদবিদ, শূর, এবং লোকহিতে রত ও জ্ঞান  
এবং গুণসম্পন্ন হইয়াছিলেন । ইহাদের মধ্যে রাম সত্য-

পরাক্রম, মহাতেজোবন্ত এবং নির্ভুল শশাক্ষের ন্যায় সর্ব-জনমনোরঞ্জক হইয়াছিলেন। তিনি গজস্ফন্দে ও অশ্বপৃষ্ঠে আরোহণক্ষম এবং রথচর্য্যায় ও ধনুর্বিদে পারদর্শী ও পিতৃ-সেবাপরায়ণ হইয়াছিলেন।—

### পুনশ্চ

“শীলবৃন্দক-জ্ঞানবৃন্দক-বংশোবৃন্দকশ সজ্জনেঃ ।  
কথ্যমানস্ত বৈ নিত্যমন্ত্রযোগ্যান্তরেষ্টেপি ॥১২  
শ্রেষ্ঠং শাস্ত্রসমূহেযু প্রাপ্তোব্যাগ্নিশকেষু চ ।  
অর্থধন্মেৰু চ সংগ্রহ সুখতত্ত্বোন চালনঃ ॥২৭  
বৈহারিকাগাং শিঙানাং বিজ্ঞাতাৰ্থবিভাগবিভি ।  
আরোহে বিনয়ে চৈব যুক্তো বারণবাজিনাম ॥২৮  
ধনুর্বিদবিদাং শ্রেষ্ঠো লোকেতিরথন্মতঃ ।  
অভিযাতা প্রহর্ত্তা চ সেনানয়বিশারদঃ ॥২৯

২৯ কাণ্ড, ১ সর্গ।

—অস্ত্রাভ্যাসকালীন যাহা অবসর পায়েন, তাহা ও রুখা নষ্ট না করিয়া, শীলবৃন্দক, জ্ঞানবৃন্দক ও বংশোবৃন্দক একুপ সজ্জনগণের সহিত সদালাপ করিয়া থাকেন। শাস্ত্রসমূহে শ্রেষ্ঠ, এবং মিশ্র ভাষাদিতে পারদর্শী। তিনি অনন্তসভাবে অর্থ ও ধর্ম্মের সংগ্রহ করিয়া অর্থাৎ সংগ্রহকার্য্যের সহ অবিরোধ-ভাবে সুখকামনা করিয়া থাকেন। বিহারকালীন শিঙ্গ সমস্ত অর্থাৎ গীত-বাদ্য-চিত্রকর্মাদিতে এবং অর্থবিদ্যায় সুপ্ত। হস্তী ও অশ্বে আরোহণ এবং তাহাদিগকে শিক্ষাদানকার্য্যে পারগ। ধনুর্বিদদিগের শ্রেষ্ঠ ও লোকে অতিরিক্ত বলিয়া মান্য। বিপক্ষসৈন্যাভিমুখে গমন, সংহার করণ এবং সৈন্য-সমাবেশ কার্য্যে পারদর্শী।

রাজাদিগের প্রথম রাজকার্য্যে প্রবেশ-সময়ে কিরূপ

শিক্ষায় শিক্ষিত হইয়া, কিরণ উপদেশে উপনিষ্ঠ হইয়া, প্রবিষ্ট হইতে হয়, তৎসম্বন্ধে রামের ঘোবরাজ্যে অভিষেক-প্রস্তাবে দশরথকর্তৃক রামের প্রতি যে উপদেশ প্রদত্ত হইয়াছে, তাহা উক্ত করা যাইতেছে ।

“তুয়োবিনয়মাস্তায় তব নিত্যং জিতেন্দ্রিযঃ ॥ ৪২

কামক্রোধসমুখানি ত্যজস্ত ব্যসনানি চ ।

পরোক্ষর্বা বর্তমানো বৃত্ত্যা প্রত্যক্ষয়া তথা ॥ ৪৩

অমাত্যপ্রকৃতীঃ সর্কাঃ প্রজাশ্চবালুঃঞ্জয় ।

কোয়াণান্যাগাট্যঃ কৃত্বা সন্নিচয়ান্বহুন ॥ ৪৪

ইষ্টানুরক্তপ্রকৃতির্যঃ পালৱতি মেদিনীয় ।

তস্য নন্দিতি মিত্রাণি লক্ষ্মৃতমিবামরাঃ ॥ ৪৫

২য় কাণ্ড, ৩ সর্গ ।

—নিরন্তর সর্বতোভাবে বিনয়ী এবং জিতেন্দ্রিয় হইবে । কামক্রোধসহচর ব্যসন সমুদয় পরিত্যাগ করিবে । পরোক্ষ-পরোক্ষ অবলম্বনপূর্বক কোষাগার ও আয়ুধাগার পূর্ণ করিয়া অমাত্যবর্গ ও প্রজাবর্গের প্রিয় হইবে ও চিত্তরঞ্জন করিবে । যিনি এরূপ ইষ্টানুরক্তপ্রকৃতি হইয়া রাজ্যপালন করেন, তাহার মিত্রবর্গ অমরগণের অমৃতলাভের ন্যায় আনন্দলাভ করেন ।

বাল্মীকির বর্ণনায় তাঙ্কালিক-চিত্তায়ত রাজগুণেৎ-কর্মের পরা কার্ষ্ণ রামে প্রদর্শিত হইয়াছে । রাবণ তেমনি রাজদোষবিশিষ্ট । বোধ হয় যে কিছু উৎকৃষ্ট রাজগুণ বাল্মীকি মনে ধারণা করিতে পারিয়াছিলেন, তাহা রামে আরোপ করিয়াছেন, আবার তেমনি যে কিছু রাজদোষ, তাহা রাবণে আরোপিত হইয়াছে । এমন স্থলে রাবণের

গুণতাগ আলোচনা করিয়া কথিত রামগুণের পাশ্চে স্থাপিত করিলে, প্রকৃতত্বাব উপলক্ষি করা সহজ হইয়া আইসে। বিতীয় অধ্যায়ে কথিত হইয়াছে যে, অনার্যজাতিদিগের ভাষা সংস্কৃত হইতে স্বতন্ত্র, সুতরাং শিক্ষা ভিন্ন সংস্কৃত ভাষায় তাহাদের প্রবেশাধিকার নাই, এবং বেদভাষা এসময়ে আর্যদিগের নিকটে বহু পরিমাণে দুরুহ হইয়া আসিয়াছিল, এনিমিত্ত বেদাঙ্গ অধ্যয়ন ব্যতীত কাহারই বেদবিদ্যায় সম্যক্ত অধিকার জন্মিত না। এমন স্থলে স্থানান্তরে দেখা যায়

“যদি বাচং বদিষ্যানি দ্বিজাতিরিব সংস্কৃতাম্।

সেয়মালক্ষ্য ক্লপঞ্চ জানকী ভাষিতঞ্চ মে ॥

রাবণং মন্যমান। মাঃ পুনস্ত্রাসং গমিষ্যতি ।”

মে কাণ্ড, ২৯ সর্গ ।

হনুমান্ত অশোকবনে জানকীকে দেখিতে পাইয়া কিরূপে তাঁহার সন্তান করিবেন, তাহা মনে মনে চিন্তা করিতেছেন যে, যদি আমি দ্বিজাতিগণের আয় অর্থাৎ আর্যগণের ন্যায় সংস্কৃত বাক্য কহি, তাহা হইলে আমার (অনার্যজাতিত্ব হেতু) এইরূপ রূপে একুপ উচ্চ দ্বিজাতি-ভাষার সন্তুষ্ট দেখিয়া, জানকী আমাকে রাবণ মনে করিয়া ত্রাসযুক্ত হইতে পারেন। এখানে রাবণের পাতিত্যের উপর জানকীর দৃঢ় বিশ্বাস সূচিত হইল, এবং অন্যান্য অনার্যদিগের মধ্যে রাবণই যে কেবল আর্যবিদ্যায় পারগ, সীতা তাহা রাবণের সহ পূর্বে দর্শিত কারণ হেতু জানিতেন। পুনশ্চ পরিভ্রাজক-রূপী রাবণ সীতা-হরণার্থে কুটীর-দ্বারে উপনীত হইয়া

“দৃষ্টঃ। কামশরাবিক্ষে ব্রহ্মবোধমূলীরযন্ন ।”

৩য় কাণ্ড, ৪৬ সর্গ ।

“ব্রহ্মবোধং ব্রহ্মণত্প্রত্যভিজ্ঞানাত্ব বেদগোবৃদ্ধীমযন্ন কুর্বন্ন ।”—রামাশুক্র ।

অতঃপর রাবণ অনেকক্ষণপর্যন্ত ভ্রান্তিগতাবে সেই কুটীরে সীতার সহিত কথাবার্তা কহিয়াছে এবং সীতারও তাহাকে ভ্রান্ত বলিয়াই প্রতীতি হইয়াছে। রাবণ অনার্য, রাবণ রাঙ্কস, রাবণ দেবদেবী, রাবণ বেদপ্রতিপাদক ধর্মের বিরোধী, রাবণ যজহন্তা, রাবণ পাপাবতার, তথাপি রাবণ যুক্তবিদ্যায় রামের সমকক্ষ, সংস্কৃত ভাষায় সুপণ্ডিত, বেদবিদ্যায় অভ্যন্ত, এবং হিন্দুধর্মশাস্ত্রের একপ গৃঢ়মর্মজ্ঞ যে পরিৰাজক রূপ ধরিয়া, যতক্ষণ না সীতাকে আত্মপরিচয় প্রদান করিয়াছিল, ততক্ষণ সীতাকে তাহার ভ্রান্তিগত্বে ভান্তিময়ী করিয়া রাখিতে সমর্থ হইয়াছিল। এ সকলের দ্বারা সুন্দরীরূপে অনুভূত হয় যে সেই সময়ে রাজাদের মধ্যে কেহ কদাচ মূর্খ থাকিতেন না। প্রায় সকলেই নানা শাস্ত্র পণ্ডিত হইতেন। (২৮) যদিচ অনেকের কার্য সর্ব সময়ে নীতিশাস্ত্রানুসারি হইত না, কিন্তু তাহা বলিয়াই যে সেই সকল শাস্ত্র সম্পূর্ণরূপে তাহাদের দর্শনবহির্ভূত ছিল, এমন বিশ্বাস হয় না। বোধ হয়, স্বযোগ পাইলে, তাহারা ইচ্ছা করিয়াই নীতিশাস্ত্রের বিধি অনেক সময় অবহেলা করিতেন। মনুষ্যপ্রকৃতিই এইরূপ!

অতি আক্ষেপের বিষয় সন্দেহ নাই যে, রাজারা সুশিক্ষিত হইয়াও সময়ে সময়ে গুরুতর পাপে লিপ্ত হইতেন। সুশিক্ষিত হইলেও নীতিপথে সামান্য ব্যতিক্রম ক্ষমাযোগ্য,

(২৮) মহাসংহিতার সপ্তম অধ্যায়ে রাজাদিগের শিক্ষাবিষয়ে স্বীকৃত হইতেন।

লোকেও সচরাচর ক্ষমা করিয়া থাকে। যদিও সাধারণ একজন লোকের কথিত নীতিপথে সামান্য ব্যতিক্রমের ফল, এবং দেশের শুভাশুভ যাহার উপর নির্ভর করে, এক্লপ একজনের তথাবিধ ব্যতিক্রমের ফল, স্বতন্ত্র হইবার সম্ভব;— সামান্য এক ব্যক্তির দোষে সমাজ দৃশ্য বা অদৃশ্য ভাবে হটক, অনুভবনীয় বা অননুভবনীয় ভাবে হটক, অতি অল্পই ক্ষতিগ্রস্ত হইতে পারে, কিন্তু একজন রাজ্যেশ্বরের সেই দোষে হয় ত সমাজ বিশৃঙ্খল হইয়া যায়; তথাপি দূরব্যবধানে স্থিত দর্শকের চক্ষে উভয়ই সমান ক্ষমাবোগ্য হইতে পারে, তাহার চক্ষে উভয়ই মনুষ্যপ্রকৃতি। কিন্তু যে দোষ অতিগুরুতর বলিয়া খ্যাত, যাহা কেবল স্বার্থে কৃত, যাহা অশিক্ষিত দুর্জ্জনেও কদাচ সম্ভব, এক্লপ বা তথাবিধ দোষে শিক্ষিত লিপ্ত হইলে, তাহা অতি স্থৱীত ও কদাপি ক্ষমাযোগ্য নহে। শিক্ষিত ব্যক্তি যদি আবার এক্লপ হয়েন, যে, যিনি সাধারণমানবীয় সম্ভাবিত বা তচ্ছতর অভাবকেও জয় করিয়া উপরে অবস্থিতি করেন, তাহাতে সেই সেই দোষ সম্ভাবিত হইলে পূর্বকথিতাপেক্ষা বহুগুণে পাপী বলিয়া ধরাযায়। বাল্মীকির সময়ে এক্লপ পাপের পাপী রাজপরিবারে বোধ হয় নিতান্ত কম ছিল না, যেহেতু ভাতায় ভাতায়, পিতা পুত্রে, বিরোধ বিদ্রোহ, তদানুষঙ্গিক হত্যাদি পাপময় ব্যাপারের অনেক উল্লেখ দেখাযায়। অবশ্যই এ পাপ নানা কারণে উৎপত্তি লাভ করিত, কিন্তু সেক্লপ কারণ সাধারণ মানবমণ্ডলীতে প্রায় দুই একজন মধ্যস্থের করায়ন্ত।

এতদ্ব্যতীত দেখায় যে, বাল্মীকি স্থানে স্থানে কহিয়া-  
ছেন [(অ২) ইত্যাদি], রাজারা বঞ্চনাচতুর, বিশ্বাসের ভান  
করিয়া স্বযোগমতে বিনাশ করে, অত্যন্ত কপটাচারী ও  
বিশ্বাসঘাতক ইত্যাদি। ইহাও অতিনীচ প্রকৃতির কার্য  
তাহার সন্দেহ নাই। আর্য রাজাদিগের এ স্বভাব অতি  
ঘৃণাপ্পদ। কিন্তু আশ্চর্যের বিষয় এই যে, যে সময়ে ধর্মের  
এবং ধর্মায়ুদ্ধের এত গৌরব, শিক্ষার এত আদর, বীর্যবান  
ও তেজসম্পন্ন ব্যক্তি সমাজের অলঙ্কার বলিয়া গণ্য, সেখানে  
এরূপ স্বভাব কেন এবং কেমন করিয়া প্রবেশ করিল? এরূপ  
স্বভাব ত অধঃপতিত, নৈরাশগ্রস্ত, পদে পদে  
দলিত, এমন সমাজেরই সম্পত্তি, অস্ত্র শস্ত্র ও বল বীর্য!  
তাঁকালিক আর্যদিগের এরূপস্বভাবযুক্ত হওয়ার অন্যান্য  
কারণ থাকিতে পারে, কিন্তু পরিদৃশ্যমান এই একটী কারণ  
দেখিতে পাওয়া যায়। আর্য রাজাদিগের পরম্পরারের মধ্যে  
অতি অল্পই কলহ হইত। ইহাদিগের সহিত নিরন্তর দ্বন্দ-  
সূত্রে সম্বন্ধ কেবল অনার্যদিগের ছিল। তাহারা নিরক্ষর,  
উচ্চভাবরহিত-চিত্ত, তেজোন্তব ন্যায়পথের তত্ত্বে অনভিজ্ঞ,  
সম্মুখ-শক্তি অপারগ, অথচ তাহাদের আর্যদিগের প্রতি  
শক্তি করিবার ইচ্ছা বিষম বলবতী। কাজে কাজেই  
ইহারা নিরন্তর কপটাচরণ করিয়া আর্যগণকে জ্বালাতন  
করিত। আর্যগণও যে বিষে বিষ, সেই বিষে নির্বিষ  
করিতে গিয়া, সময়ে উহা তাঁহাদিগের স্বভাবস্বরূপ হইয়া  
দাঁড়াইয়াছিল।

রাজকুমারেরা সিংহাসন আরোহণের পূর্ব হইতে বিবাহ

করিতে আরম্ভ করিতেন । (২৯) ক্রমে এক একটা করিয়া অনেকগুলি হইত । (৩০) রাজারা ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র এই তিন জাতির কন্যাই (৩১) বিবাহ করিতে পারিতেন । তাহাদিগকে যথাক্রমে মহিষী, বাবাতা ও পতিরূপি কহিত । সন্ত্রীক রাজকুমারেরা পৃথক রাজগৃহ আশ্রয় না করিয়া, রাজ-পুর-মধ্যে পৃথক পৃথক অস্তঃপুরে বাস করিতেন । রামায়ণের এক স্থান হইতে অস্তঃপুরের বর্ণনা উক্ত করা যাইতেছে । তাহা দ্বারা সন্তুতঃ উহার ভাব অনেক জ্ঞাত হওয়া যাইতে পারে ।

“শুকবর্হিসমাযুক্তঃ ক্রৌঞ্চহংসরূত্যুতম্ । ১২

বাদিত্রবসংস্থষ্টঃ কুজ্বামনিকাযুতম্ ।

লতাগৃহেশ্চত্রগৃহেশ্চম্পকাশোকশোভিতঃ ॥ ১৩

দাস্তরাজতসৌবর্ণবেদিকাতিঃ সমাযুতম্ ।

নিত্যপূর্ণকলেবুঁ কৈর্বাপীভিরপশোভিতম্ ॥ ১৪

(২৯) বিবাহকার্য কিরণে সম্পন্ন হইত এবং তদানুষঙ্গিক বিষয় সমস্ত গৃহধর্ম প্রস্তাবে কথিত হইবে ।

(৩০) রাজা প্রজা উভয়েরই মধ্যে বহুবিবাহ প্রথা বৈদিক কাল হইতে প্রচলিত হইয়া আসিয়াছে । ক্ষেত্রের ৭১৮২, ১১০৫৮ দ্রষ্টব্য ।

(৩১) মহু ৩১৩—ত্রাক্ষণের চারিজাতি-কন্যাই বিবাহযোগ্যা । ক্ষত্রিয়ের স্বজ্ঞাতি হইতে নিম্নে তিন জাতি, অর্থাৎ ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র কল্পা বিবাহযোগ্যা । বৈশ্যেরা গ্রীকপ আয় হইতে নিম্নে দুই জাতি অর্থাৎ বৈশ্য ও শূদ্র কল্পা বিবাহ করিতে পারিত । শূদ্রের কেবল শূদ্রকন্যা বিবাহযোগ্যা । মৌচজ্ঞাতি আপনা হইতে উচ্চজ্ঞাতিরাকন্যা প্রাপ্তবে অক্ষম । পুনর্ক্ষ উচ্চজ্ঞেত্রাক্ষণভাব্যে “রাজ্ঞাঃ হি ত্রিধিঃ ত্রিয়ঃঃ, উত্তমধামাধুমজাতীয়াঃ । তাসাং মধ্যে উত্তমজাতেঃ ক্ষত্রিয়ায়াঃ মহিষীতি নাম । মধ্যমজাতেবৈশ্যায়াঃ বাবাতেতি । অধ্যমজাতেঃ শূদ্রায়াঃ পরিরূপিঃ ।”

দান্তরাজতসৌবৈর্ণঃ সংবৃতঃ পরমাসনেঃ ।

বিবিধেরন্নপানৈশ্চ ভক্ষ্যেশ্চ বিবিধেরপি ॥ ১৫

উপপঁঁঁং মহার্হেশ্চ ভূষণেন্দিবোপমম্ ।

স প্রবিশ্য মহারাজঃ স্বমন্তঃপুরমুক্তিমৎ ॥ ১৬

২য় কাণ্ড, ১০সর্গ ।

—অন্তঃপুর শুক ও ময়ুর সমাযুক্ত এবং ক্রোধ ও হংসের কলরবে আরবিত। তথায় বাদিত্রি বাদিত হইতেছে এবং কুজা ও বামনাকারা দাসীগণ রহিয়াছে। কোথাও লতাগৃহ ও চিত্রগৃহ, কোথাও বা চম্পক এবং অশোক বৃক্ষশ্রেণী, কোন স্থানে বা গজদন্ত, রজত এবং স্বর্ণ নির্মিত বেদি সকল শোভা পাইতেছে। কোথাও নিত্য ফলপুষ্পশালী বৃক্ষ এবং মনোহর বাপীসমূহ, কোথাও বা গজদন্ত, রজত এবং স্মূর্বর্ণ নির্মিত আসন সকল রহিয়াছে। বিবিধ অম-পান এবং ভক্ষ্য দ্রব্য পরিপূরিত, এবং মহার্হ রত্ন ও ভূষণাদি সমাযুক্ত ত্রিদিবোপম সংস্কৃতশালী সেই অন্তঃপুরে মহারাজ প্রবেশ করিলেন।—

রাজারা বৃক্ষাবস্থা প্রাপ্ত হইলেই প্রায় পুত্রকে রাজ্যভার প্রদান করিয়া, ধর্ম্মকামনায় বন-প্রবেশ করিতেন। ২।২  
 ইত্যাদি—রাজকুমারদের অভিষেকের পূর্বাহ্নে, অধীনস্থ ক্ষুদ্র রাজাদিগের, রাজ্যস্থ প্রধান প্রধান ব্যক্তির ও ভ্রাতৃগণের সম্মতি গৃহীত হইত। কিন্তু পিতা পুত্রে, আতায় আতায় রাজ্য লইয়া বিস্মাদের উল্লেখ থাকার, অনুমান হয় যে, উক্তপ সম্মতি গ্রহণ করা কেবল নামেমাত্র এবং ঐ সম্মতির উপর নৃতন অভিষেক অন্নই নির্ভর করিত। যাহা হউক, ক্ষীণতা

সত্ত্বেও প্রথাটী প্রশংসনীয় এবং প্রার্থনীয় । নানাকারণে উহার ধ্বংস না হইলে, সময়ে অনেক সুফল ফলিতে পারিত । বুটনের “বিজ্ঞ” ইতি খ্যাত যে সমাজ দিনেমার রাজাদিগের নিরস্তর পদানত থাকিয়া, তাহাদের ভাল মন্দ সকল বাক্যই অনুমোদন করিয়াছে, সময়ে তাহাই মহাসভা-রূপে পরিণত হইয়া একুপ প্রতাপান্বিত হয় যে, তাহার প্রতাপে তৃতীয় জর্জ চকের জলে ভাসিয়া হামোবরে যাইয়া শাস্তিলাভ করিতে উৎসুক হয়েন ।

অনস্তর অভিষেকযোগ্য রাজকুমার নিরূপিত হইলে, অভিষেকের উৎসবে নগর যেকুপ উৎসবময় হইত, তৎপ্রদর্শনার্থে নিম্নস্থ অংশ পণ্ডিত হেমচন্দ্র ভট্টাচার্যের অনুবাদ হইতে উদ্ভৃত করা গেল । মূলাংশ উদ্ভৃত করা তত আবশ্যিকীয় বিবেচনা না হওয়ায়, এবং অথবা প্রস্তাববন্ধির কারণ বলিয়া তাহা পরিত্যক্ত হইল । ২৩—“সুবর্ণ প্রভৃতি রঞ্জ সমুদয়, পূজার দ্রব্য, সর্বোবধি, শুল্কমাল্য, লাজ, পৃথক পৃথক পাত্রে মধু ও হৃত, দশাযুক্তবন্দু, রথ, সমস্ত অন্ত, চতুরঙ্গ বল, সুলক্ষণাক্রান্ত হস্তী, চামরবয়, ধৰ্জদণ্ড, পাণ্ডুবর্ণ ছত্র, শতসংখ্যক হেমমন্ত অভ্যুজ্জল কুস্তি, সুবর্ণ-শৃঙ্গ-সম্পন্ন ধৰ্মত, অথণ ব্যাস্ত্রচর্ম্ম এবং অন্যান্য যাহা কিছু আবশ্যক, তৎসমুদয়ই প্রাতে মহারাজের অগ্রিহোত্রগৃহে সংগ্ৰহ করিয়া রাখ । মাল্য, চন্দন ও সুগন্ধি ধূপে রাজপ্রাসাদ ও সমস্ত নগরের দ্বারদেশ সুশোভিত কর । বহুসংখ্যক ব্রাহ্মণের অভিযত ও পৰ্যাপ্ত হইতে পারে, একুপ দধি ও ক্ষীর মিশ্রিত সুদৃশ্য ও সুসংস্কৃত অৱস্থার, হৃত, লাজ ও প্রভৃত দক্ষিণা প্রভাতে

বিপ্রগণকে সমাদৰপূর্বক প্রদান করিও। কল্য সূর্যোদয় মাত্র স্বষ্টিবাচন হইবে। এক্ষণে আঙ্গণগণকে নিমন্ত্রণ ও আসন সকল প্রস্তুত কর। গায়িকা গণিকা সকল সুসজ্জিতা হইয়া আসাদের দ্বিতীয় কক্ষে অবস্থান করুক। দেবতায়তন ও চৈত্য সমুদয়ে অঞ্চ ও অন্যান্য ভক্ষ্যদ্রব্য ও দক্ষিণার সহিত গন্ধ পুষ্প প্রভৃতি পূজার উপকরণ দ্বারা দেবপূজা কর। বীর পুরুষেরা বেশভূষা করিয়া সুদীর্ঘ অসিচর্ম ও ধনুর্ধারণ পূর্বক উৎসবময়-অঙ্গন-মধ্যে প্রবেশ করুক।”

তাহার পর অভিষেকক্রিয়া সম্পন্ন হইলে, যেরূপ রাজ-দৃশ্যের আড়ম্বর হইত, তাহা অভিষেকের নির্দ্বারিত দিমে রামের রাজভাব কিছুমাত্র না দেখিয়া, বিস্ময়বশতঃ সীতা রামের প্রতি যে প্রশংসনুলি করিয়াছিলেন, তাহাতে উপলক্ষ হইতে পারে। এ স্থলও উজ্জপণিতকৃত অনুবাদ হইতে গৃহীত। ২২৬—‘শতশলাকারচিত শ্বেত ছত্রে তোমার এই স্বরূপার মুখকমল কেন আবৃত নাই! শশাঙ্ক ও হংসের ন্যায় ধ্বল চামরযুগল লইয়া ভৃত্যেরা কিনিমিত্ত ইহা ব্যজন করিতেছে না! সূত, মাগধ ও বন্দিগণ প্রীতমনে মঙ্গল-গীত গান করিয়া আজ কৈ তোমার স্তুতিবাদ করিল! বেদপারগ বিপ্রেরা স্বানাস্তে কেন তোমার মন্তকে মধু ও দধি প্রদান করেন নাই! গ্রাম ও নগরের প্রজাবর্গ, ও প্রধান প্রধান সমস্ত পারিষদ বেশভূষা করিয়া অভিষেকান্তে কি কারণে তোমার অনুসরণ করিলেন না! সর্বোৎকৃষ্ট পুষ্প-রথ চারিটী সুসজ্জিত বেগবান् অশ্বে ঘোজিত হইয়া কিনিমিত্ত তোমার অশ্বে অগ্রে ধাবমান হইল না! মেষের ন্যায়

কৃষ্ণবর্ণ পর্বতাকার স্তুদশ্য ও স্তুলক্ষণাক্রান্ত হস্তী কেন তোমার অগ্রে নাই! পরিচারকেরা স্বৰ্গভিত্তি ভদ্রাসন স্থকে লইয়া কৈ তোমার অগ্রে আগমন করিল!” (৩২)

রাজাদিগের প্রাতঃকালে শয্যা ত্যাগ করিয়া উঠিবার পূর্বে কিরূপ আড়ম্বর হইত, তাহা উক্তপণ্ডিতকৃত অনুবাদ হইতে নিম্নোক্ত অংশ দ্বারা প্রদর্শিত হইতেছে। ২৬৫—“রাত্রি প্রভাত হইয়া গেল। প্রাতঃকালে স্বশিক্ষিত সূত, কুলপরিচয়দক্ষ মাগধ, তন্ত্রীনাদনির্ণয়ক গায়ক ও স্তুতি-পাঠকগণ রাজভবনে আগমন করিল এবং স্ব স্ব প্রণালী অনুসারে উচ্চেংস্বরে রাজা দশরথকে আশীর্বাদ ও স্তুতি-বাদ করিয়া প্রাসাদ প্রতিষ্ঠনিত করিতে লাগিল। পাণিবাদকেরা ভূতপূর্ব ভূপতিগণের অভূত কার্য্য সকল উল্লেখ করিয়া করতালি-প্রদানে প্রবৃত্ত হইল। সেই করতালি-শব্দে বৃক্ষশাখায় ও পিঙ্গলে যে সকল বিহঙ্গ বাস করিতেছিল,

(৩২) অযোধ্যাকাণ্ড ব্যতীত, রামায়ণের যুদ্ধকাণ্ডে, রাবণ-বিনাশান্তে অযোধ্যার আগমন করিয়া যখন রাজপদে অভিষিক্ত হয়েন, তৎকালীন রামের অভিষেকক্রিয়া আর একবার সম্পূর্ণরূপে বিবৃত হইয়াছে। উপরে যাহা উক্ত করা গেল, তাহা হইতে তাহার পৃথক্তা অতি অল্প; পরস্ত তথায়, রাক্ষস বানর আদি একত্র করিয়া, ঘোর ঘটা করিতে গিয়া অবধি বাহ্যিক প্রাপ্ত হইয়াছে। ফলতঃ এত বিস্তৃতি লাভ করিয়াছে যে, তাহা বাস্তীকির সাময়িক অভিষেক-পদ্ধতির প্রকৃত প্রতিকৃতি প্রদর্শনার্থে উপযুক্ত নহে। তৎপক্ষে অযোধ্যাকাণ্ড হইতে উপরে উক্ত অংশ অধিক সঙ্গত বোধ হওয়ায়, তাহাই গৃহীত। এবং যুদ্ধকাণ্ডস্থ বর্ণনা এ প্রস্তাবে পরিত্যক্ত হইয়াছে। অধ্যাপক গোল্ড্ট্টুকুর অনুমান করেন, রামের এ অভিষেকক্রিয়া গ্রিতরেয় ব্রাহ্মণেক পদ্ধতি অনুসারে হইয়াছে, যেহেতু বস্তুগণকর্তৃক ইঙ্গ-য়ঙ্গপ অভিষিক্ত হইয়াছিলেন, রামও তঙ্গপ অভিষিক্ত হইলেন বলিয়া রামায়ণে কথিত হইয়াছে। গ্রিতরেয় ব্রাহ্মণে ইঙ্গের অভিষেককার্য্যাই বর্ণিত হইয়াছে।

তাহারা প্রতিবৃক্ষ হইয়া কোলাহল করিয়া উঠিল। পরিত্র স্থান ও তৌরের নাম-কীর্তন আরম্ভ হইল, বীণাধ্বনি হইতে লাগিল। বিশুদ্ধাচার সেবানিপুঁণ বহুসংখ্যক স্ত্রীলোক ও বর্ষবর প্রভৃতি পরিচারকগণ আগমন করিল। স্থানবিধান-জ্ঞেরা যথাকালে স্বর্ণকলসে হরিচন্দনমূরতিত সলিল লইয়া উপস্থিত হইল। বহুসংখ্যক কুমারী ও সাধুী স্ত্রীরা মঙ্গলার্থ স্পর্শনীয় ধেনু, পানীয় গঙ্গোদক এবং পরিধেয় বস্ত্র ও আভরণ আনয়ন করিল। প্রাতঃকালে মৃপতির নিমিত্ত যে সমস্ত পদার্থ আহুত হইল, তৎসমুদয়ই সুলক্ষণ, সুলুর ও উৎকৃষ্ট-গুণসম্পন্ন; সকলে সেই সকল দ্রব্য লইয়া সূর্য্যো-দয়কাল পর্যন্ত রাজদর্শনার্থ উৎসুক হইয়া রহিল।”

অনস্তর রাজা শয্যা হইতে উখানপূর্বক পূর্বাহ্নিক কার্য সমুদয় সমাধা করিয়া, মন্ত্রী ও অপরাপর অমাত্যবর্গ-সহ রাজকার্যে প্রবৃত্ত হইতেন। ১৭—মন্ত্রী আটজন (৩৩), ইহারা ব্রাহ্মণ ভিত্তি অন্যজাতীয়। এই অন্য জাতির মধ্যে

(৩৩) “গোলান শাস্ত্রবিদঃ শুরান লক্ষণকান্ত কুলোদ্গতান্।  
সচিবান্ত সপ্ত চাষ্টী বা প্রকুর্বাত পরীক্ষিতান্ ॥”

মহু, ১ম অধ্যায়।

এতদপেক্ষা রামায়ণের সাময়িক বলোবস্ত অধিক উল্লেখ বলিয়া বোধ হয়। মহু এই নিযুক্ত মন্ত্রীদিগকে ব্রাহ্মণদিগের সহিত পরামর্শ করিতে বাধা করিয়াচ্ছেন মাত্র, কিন্তু রামায়ণে কথিত আটজন মন্ত্রী ব্যতীত নিযুক্ত ব্রাহ্মণ মন্ত্রী ও ঔষধিক ছিলেন, ইহারা সকলে মিলিয়া কার্য করিতেন। এই মন্ত্রী-সম্পত্তি ইংলণ্ড-ভূমির প্রীবি কোম্পিলের স্থায়। রামায়ণে যে সপ্তদশ জন মন্ত্রী সর্বসমেত লইয়া তদ্বপ সভা কথিত হইয়াছে, তদপেক্ষা সংখ্যার বৃক্ষ অমঙ্গলকর ভিজ্ঞ মঙ্গলকর হইতে পারে না। ষোড়শ জনই অতি উচ্চ সংখ্যা বলিকে হইবে।

শুদ্র স্থান পাইত কি না, তাহা রামায়ণে ব্যক্ত নাই । (৩৪) কিন্তু ইহাদের যেকোন গুণাবলী কথিত হইয়াছে, তাহা তৎ-সাময়িক কঠোরশাসনাধীন শুদ্রে সন্তুষ্ট নহে । স্থানান্তরে কথিত হইয়াছে, হনুমান् সুগ্রীবের মন্ত্রী, কিন্তু এ উভয়ই বানরজাতি, অনার্য ; সুতরাং আর্য্যশাস্ত্রে অধিকার নাই, অথবা থাকিলেও বেদে কথন ছিল না । কিন্তু হনুমান् সুগ্রীবের আজ্ঞামত রামের নিকট দোত্যকার্য সম্পাদন করিলে, রাম লক্ষ্যণের নিকট হনুমানের প্রশংসা করিয়া কহিতে-ছেন

“নানুথেদবিনীতস্য নাযজুর্কেদধারিণঃ ।  
নামামবেদবিহৃষঃ শকামেবঃ বিভাষিতুম্ ॥  
ন্যানঃ ব্যাকরণঃ কৃত্বমনেন বহুধা ক্রতম্ ।  
বহু ব্যাহরতানেন ন কিঞ্চিদপশব্দিতম্ ॥”

৪।৩

(৩৪) মহসংহিতাতেও কোন্ জাতীয় সোক মন্ত্রিপদে অভিষিক্ত হইবে তাহা বিশেষ করিয়া বর্ণিত নাই । ঐ সংহিতার সপ্তম অধ্যায়ে সহংশজাতত্ত্বের উপর এত আগ্রহ প্রকাশ করা হইয়াছে, যে তাহাতে শুদ্রেরা বিনা উল্লেখেই বহিত্তু ত হইয়াছে বলিয়া বোধ হয় । আবার মহাভারতে দেখা যায় যে, শুদ্রাণীর পুত্র বিহুর ধূতরাষ্ট্রের মন্ত্রিত্ব পদে অভিষিক্ত । কিন্তু বিহুর প্রাপ্ত সর্ব-জ্ঞেই দোত্যকার্যে নিযুক্ত হইতেন । দৃতও মন্ত্রিপদে পূর্বে বাচ্য হইত । বহুগুণসম্পন্ন শুদ্রকেও কখন দোত্যকার্যে নিয়োগ করিতে বোধ হয় সম্পূর্ণ বাধা ছিল না । শান্ত্রামুসারে সেনাপতি ও মন্ত্রিপদে বাচ্য, কিন্তু সেনাপতি সময়ে সময়ে ভিন্ন জাতি হওয়ার উল্লেখ পাওয়া যায় । ফলতঃ শুণের আদর সর্বদাই রং করা মহুষ্য-প্রকৃতির অসাধ্য । কিন্তু কথা এই, শুদ্রেরা সে শুণলাভের উপায় এবং অবসর কদাচিত পাইতেন, এবং যিনি ভাগ্যক্রমে শুণবান্ হইতেন, তাহাকে অসীম বাধা কাটাইতে হইত ।

—ঝুক, ঘজুঃ ও সাম এই বেদত্রয় ঘাহার বিদিত নহে, সে একুপ বাক্য বলিতে অশক্ত। ইনি নিশ্চরহি ব্যাকরণ অনেক-বার শ্রবণ করিয়া থাকিবেন; কারণ, এত বাক্য কহিলেন, কিন্তু একটাও অপশব্দ ইহার মুখ হইতে নির্গত হইল না।—

এখন দেখা যাইতেছে যে হনুমান् অনার্য বানর হইলেও বেদবিদ্যা এবং ব্যাকরণশাস্ত্রে স্বপত্তি। ইহা দ্বারা কি একুপ বোধ হয় যে, আর্য ব্যতীত শুদ্ধপ্রভৃতি নীচ জাতি-রাও মন্ত্রিত্বকার্যদক্ষতা প্রাপ্ত হইবার নিমিত্ত বেদবিদ্যা প্রভৃতিতে শিক্ষিত হইতে পারিত, এবং তাহাদের সে শিক্ষা ফলে পরিণত হইত ? বোধ হয় না। তবে কি চতুর্দিকে জাতীয়শাসন-কঠোরতা সত্ত্বেও একুপ লেখায় বাল্মীকি ভ্রম-প্রমাদে পতিত হইয়াছেন ? তাহাও নহে। উক্ত বাক্য দ্বারা মন্ত্রীদিগের বিদ্যাবত্তার কতক পরিমাণে পরিচয় পাওয়া যাইতেছে এইমাত্র, এবং উপরে ঘন্দপ এতদংশ ব্যবহৃত হইয়াছে, তদ্ব্যতীত ইহা দ্বারা আর কিছুই উপলক্ষ হয় না। তবে যে একুপ বেদবিদ্যাদিতে পারগতা হনুমানের প্রতি বাল্মীকি আরোপ করিয়াছেন, তাহা বোধ হয় হনুমান্ দেব-অংশ, পবনপুত্র, এবং নারায়ণরূপী রামের ভক্ত বলিয়া।

কথিত আটজন মন্ত্রীর সকলেই বীর পুরুষ, নানাশাস্ত্র-বিদ্য, মন্ত্রজ্ঞ, ইদিতজ্ঞ, হিতেরত, অর্থবিদ, লোকপ্রিয়, যশস্বী এবং সুবক্তা। ইহারা যুক্তকরে রাজপাত্রে দণ্ডযমান থাকিয়া যথাসম্ভব উপদেশ প্রদান করিতেন। তত্ত্ব ছাইজন মুখ্য অধিক এবং সাতজন আক্ষণ মন্ত্রীও থাকিতেন। এবং

তাহারা রাজকার্যে পরামর্শ দান করিতেন। স্বদেশ এবং বিদেশ-বার্তা-জ্ঞাপনার্থে দৃত নিয়োজিত থাকিত, এবং শার্লে-মানের সাময়িক প্রথার অয় রাজকর্মচারীদের কর্ম গোপনে অনুসন্ধানের নিমিত্ত এবং প্রকাশ্যে পর্যবেক্ষণের নিমিত্ত, গুপ্তচর ও চর সকল নিয়োজিত থাকিত। ৩৬।১১, ২।৭।৫।২৫ ইত্যাদি।

রাজারা প্রজাগণের নিকট ষষ্ঠাংশ কর (৩৫) গ্রহণ করিতেন। কোন কোন বিশেষ দ্রব্যের উপর ভিন্ন হারে কর আদায় হইত, অথবা সমস্ত বস্তুর উপরেই ষষ্ঠাংশ হারে কর আদায় হইত কি না, ইহার কোন স্পষ্টোন্নেখ নাই। সমস্ত অথবা যে বস্তুর উপরেই ষষ্ঠাংশ হারে কর গৃহীত হউক না কেন, উহা, সেই সময় বিবেচনা করিলে, দুর্বিহ বলিয়া বোধ হইবে তাহার সন্দেহ নাই। কেহ কেহ কহেন যে খানেই করভার অধিক, সেই খানেই সমাজ সেই পরিমাণে উন্নত। এ কথা অন্য কোথাও খাটিলে খাটিতে পারে; কিন্তু পূর্বাপর পর্যালোচনা করিলে, বাল্মীকির সময়ে সমাজ এতদূর উন্নত হয় নাই, যে ষষ্ঠাংশ করভার অবলীলাক্রমে বহন করিতে সমর্থ হইত। এরূপ সমাজে অধঃশ্রেণী ক্রিয়

(৩৫) মনুর সঙ্গে সাদৃশ্য দেখা যাউক। সংহিতা ৭।।১৩০—১৩২।—অস্থান্ত দ্রব্যের ষষ্ঠাংশ কর নির্ণয় করিয়া, কেবল পশ্চ ও সুবর্ণলাভের উপর পক্ষাংশ ভাগের এক ভাগ, এবং কুষিকর্মের দ্বারা উৎপন্ন দ্রব্যের উপর তারতম্য বিবেচনা অনুসারে ছয়, আট বা দ্বাদশ অংশের এক অংশ রাজা লইতেন। আক্ষশেরা রাজকর প্রদান করিতেন না, কিন্তু তাহাদের পুণ্যসংক্ষয়ের ষষ্ঠাংশ রাজার প্রাপ্য ছিল।

অবস্থায় কালসাপন করিত, তাহা অনুমান করা সহজ। ফলতঃ সেই সময় ও এই করভার বিবেচনা করিলে, আর্য রাজারা সমাজের যে কিছু উন্নতি সাধন করিয়াছিলেন, তাহা সত্ত্বেও তাহাদিগকে অবিবেচক বলা যাইতে পারে! যাহা হউক, ভারত তবু আনন্দে কাল কাটাইয়াছে, এবং কোন সামান্য প্রজাই ইউরোপের ফিউডাল সময়ের ন্যায়, বা অত্যন্ত কাল গত রুসিয়ারাজ্যের ন্যায়, অন্নের নিমিত্ত অপুনাকে আপনি বা পুত্র-কন্যাকে বিক্রয় করিতে বাধ্য হয় নাই; অথবা অধূনাতন দাস-ব্যবসায়-বিমোচক ইংলণ্ডুমি; খৃষ্টের একাদশ শতাব্দী পর্যন্তও যে দাস-ব্যবসায় করিয়াছিলেন, ভারতকে কখনই সে ব্যবসায় আশ্রয় করিতে হয় নাই। অতি গৌরবের কথা!

করদান ও বাণিজ্য-বিনিয়ন কিঙ্কুপ উপায়ে সাধিত হইত, তাহা যতদূর অবধারণ করিতে পারা যায়, তদালোচনায় প্রযুক্ত হওয়া যাইতেছে। গ্রীসীয় পুরাবত্তে দেখা যায় যে, স্পার্টানামক বিখ্যাত সাধারণতন্ত্রে লৌহখণ্ড এতদর্থে ব্যবহৃত হইত। রোমরাজ্যে রাজা সর্বিয়স তলিয়সের পুর্বে তাত্রখণ্ড ব্যবহৃত হইত, তাহার সময় হইতে তথায় মুদ্রার প্রচলন আরম্ভ হয়। এবং আয় এই সময়েতেই গ্রীকভূমেও আর্গস নগরে ফিডোনকর্তৃক ধাতুমুদ্রা প্রচলিত হয়, এরপ অর্ধসত্য অর্ধমিথ্যা ইতিহাসে লেখা আছে। বৃটনবীপে, অর্মানজাতীয় রাজা উইলিয়মকর্তৃক বৃটন অধিকৃত হওয়ার পুর্বে, যে যাহা উৎপন্ন করিত, সে সেই দ্রব্য দ্বারা রাজকর প্রদান করিত। অদ্যাপি অনেক অসভ্য স্থানে ঐ সকল প্রথা

প্রচলিত আছে। কুসিয়ারাঙ্গে রোমানফবংশীয় রাজাদিগের রাজস্বের প্রারম্ভিক পর্যন্ত “যুনি” নামক চর্মাখণ্ড মুদ্রাপদে ব্যবহৃত হইত। আমাদিগের ঘরের দ্বারে লুসাই জাতি গজদন্ত, শুক পশু, গয়াল প্রভৃতি গরু ইত্যাদি দ্বারা রাজকর প্রদান এবং বিনিময় (৩৬) সাধন করিয়া থাকে। পাশ্চাত্য ভূভাগে ধাতুমুদ্রার প্রাচীনতম উল্লেখ বাইবেল গ্রন্থে দেখা যায়। তথায় এক স্থানে কথিত হইয়াছে (৩৭) যে, আব্রাহাম যৎকালে ম্যাকফিলার ভূমি ক্রয় করেন, তখন তাহার মূল্যস্বরূপ এক্সুনকে চারি শত শেকল-নামক ধাতুমুদ্রা প্রদান করিয়াছিলেন। উহা ঐকালীয় বণিকদিগের মধ্যে প্রচলিত মুদ্রা ছিল। যদি বাইবেলের রচনার সময়ের প্রতি লক্ষ্য না করিয়া, বাইবেলে কথিত মত আব্রাহামের সময়ও ঐ মুদ্রার প্রচলন-কাল বলিয়া গ্রাহ করা যায়, তাহা হইলে ঐ মুদ্রা খন্টের উনিশ শত বৎসর পূর্বে

(৩৬) গত লুসাই যুক্তে ধাতুমুদ্রা লইয়া কৌতুকাবহ ঘটনা হয়। দেবগিরি নামক পর্বতের পূর্বধারে যে সকল লুসাই জাতি বসতি করে, তাহারা তৎপূর্বে কখন টাকা দেখে নাই। তাহাদের নিকট হইতে পশু ও কুকুটের বিনিময়ে ইংরেজপক্ষীর লোকের দ্বারা একবার ধাতুমুদ্রা প্রদত্ত হওয়ায়, তাহারা দেই প্রথম টাকার মুখ দেখে; কিন্তু দেখিবামাত্র তাহাদের উহার উপর এত মাঝা বসে ও লাভের ইচ্ছা এত বলবত্তী হয় যে তখন এক একটা মুরগী এক টাকার বিক্রয় করিতে আরম্ভ করে। ইহাতে বিরক্ত হইয়া, শেষে কেহ কেহ ডবল পয়সাঙ্গ পারা মাথাইয়া টাকা বলিয়া দিতে আরম্ভ করে। লুসাইরা তাহাও টাকা এই জ্ঞানে আগ্রহের সহিত গ্রহণ করিত। ইহারা টাকা লইয়া তাহার চাকচিক্য হেতু মালা গাঁথিয়া গলায় পরিত, তত্ত্বে অন্যরূপ ব্যবহার তাহাদের সিদ্ধান্তে আসিত না।

(৩৭) *Genesis, chap. xxiii.*

প্রচলিত ছিল। তৎপূর্বে মুদ্রা-প্রচলনের আর কোন নির্দেশন পাওয়া যায় না। কিন্তু এই মুদ্রার বিষয়ে ইহাও লিখিত আছে যে, আব্রাহাম যৎকালে এফুনকে চারি শত শেকল প্রদান করেন, উহা গণনায় নিষ্পত্তি না হইয়া ওজনের দ্বারা প্রদত্ত হয়। এমিমতি বোধ হয় যে উহার প্রত্যেকের পরিমাণের উপর বড় বিশ্বাস না থাকায়, দানাদান-কালীন ওজন-পদ্ধতি গৃহীত হইত। সুতরাং উহা কোন টাঁকশাল হইতে নির্দ্ধারিত পরিমাণ প্রাপ্ত হইয়া, এবং ঐ পরিমাণ-রক্ষার্থে বিশেষ কোন উপায়-যুক্ত হইয়া, বাহির হইত এমন বোধ হয় না।

এখন পৃথিবীর মধ্যে আচীনতম গ্রন্থ খাপ্তেদে এ বিষয়ের কোন উল্লেখ পাওয়া যায় কি না তাহা দেখা কর্তব্য। খাপ্তেদের বহু স্থানে উল্লেখ আছে, এক স্থান মাত্র উক্ত করা যাইতেছে। যথা—

“দশো হিরণ্যপিণ্ডান্ম দিবোদাসাদ্ব অসানিষম।”—৬৪৭।

এই হিরণ্যপিণ্ড কিরূপ পরিমাণ-বিশিষ্ট, তাহা খাপ্তেদ দ্বারা স্পষ্টকর্তৃপে জ্ঞাত হওয়া যায় না। অনুমান হয় যে, উহা সাদৃশ্যে শেকলের সঙ্গে সমজাতীয় হইতে পারে, অর্থাৎ শেকল পাশ্চাত্য ভূমিতে যে ভাবে যে অবস্থায় চলিত, ভারতে হিরণ্যপিণ্ডের অবস্থা তদপেক্ষা উন্নত বা অবনত ছিল না। তথা হইতে রামায়ণের সময়ে অবতরণ করিলে দেখা যায় যে, এখন আর হিরণ্যপিণ্ডের ব্যবহার নাই, তৎপরিবর্ত্তে সুবর্ণ ও নিষ্ক প্রচলিত হইয়াছে।

ইহাদের আকার বা পরিমাণ (৩৮) যদিও রামায়ণে নাই, এবং থাকিবারও কোন আবশ্যক ছিল না, তথাপি ইহাদের উল্লেখেই অনুমান হয় যে, ইহারা ক্ষিম ভিন্ন পরিমাণ-বিশিষ্ট ; এবং সর্বদাই পরিমাণ রক্ষা করিয়াছে ; কারণ যেখানেই উহার দানাদান-ক্রিয়া, তথায়ই গণনা দ্বারা সিদ্ধ হইয়াছে, ওজনের দ্বারা কুত্রাপি নহে । এখন জিজ্ঞাস্য যে, ইহাদের পরিমাণ সর্বদা কি উপায়ে রক্ষিত হইতে পারে ? ইহাতে ব্যবহার সাক্ষ্য দিতেছে যে, রাজনিয়মাধীন কোন চিহ্নে মুদ্রার চতুর্দিক চিহ্নিত না হইলে, অসৎগণের কোশল হইতে পরিমাণ রক্ষা হয় না । রামানুজ রামায়ণের ২। ২। ৩। ১০ শ্লোকের টীকায় নিক্ষেপে অবস্থা বিষয়ে লিখিয়াছেন যে, এই শ্লোকের মধ্যে যে নিক্ষেপের নাম উক্ত হইয়াছে উহা “স্বনামাক্ষিত নিক” ।—এই অক্ষিত নাম রাজার । রামানুজের এই ব্যাখ্যার উপর নির্ভর করিলে, স্বচ্ছন্দে বলিতে পারা যায় যে, রামায়ণের সাময়িক মুদ্রা

(৩৮) স্বৰ্বণ ও নিক্ষেপের পরিমাণ মহুসংহিতায় একপ দেওয়া আছে—

“সৰ্বপাঃ ষট্যবোমধ্যন্তিযবস্তেকক্রুঞ্জলম্ ।

পঞ্চকুঞ্জলকো মাষস্তে স্বৰ্বণস্ত শোড়শ ॥” ১৩৮

“চতুঃসৌবর্ণিকোনিক্ষঃ ।” ১৩৭

৮ম অধ্যায় ।

অর্থাঃ	৬ সর্পণ	=	১ যব
	৩ যব	=	১ কুঞ্জল
	৫ কুঞ্জল	=	১ মাষ
	১৬ মাষ	=	১ স্বৰ্বণ
	৪ স্বৰ্বণ	=	১ নিক ।

সকল রাজনামাঙ্কিত হইয়া, অসংগণের হস্ত হইতে আপন স্বভাব রক্ষা করিত। কিন্তু রামানুজ অতি আধুনিক লোক, স্মৃতরাং তাহার কথার উপর নির্ভর করা সম্পূর্ণ আপত্তিজনক হইতে পারে। তাল, অন্যরূপে দেখা যাউক। রামায়ণের স্থানান্তরে দেখা যায় যে, যখন হনুমান् সীতা-অন্নেষণার্থে যাত্রা করেন, রাম তখন সীতাকে দেখাইবার নিমিত্ত নির্দশন-স্বরূপ স্বনামাঙ্কিত অঙ্গুরীয়ক প্রদান করিয়াছিলেন,—

“দদৌ তস্ত ততঃ প্রীতঃ স্বনামাঙ্কোপশোভিতম্।

অঙ্গুরীয়মভিজানং রাজপুত্রাঃ পরস্তপঃ ॥ ১২

৪৭ কাণ্ড, ৪৪সর্গ।

এখানে যখন দেখা যাইতেছে যে, অঙ্গুরীয়ক পর্যন্ত রাজদ্রব্য ইহা জ্ঞাপনার্থে রাজনামাঙ্কে চিহ্নিত, তখন মুদ্রা যে কেবল স্বর্ণ বা রৌপ্য পিণ্ড মাত্র ছিল, কোন চিহ্নে চিহ্নিত ছিল না, ইহা অগ্রাহ। ফলতঃ ডিওয়াড প্রভৃতি হোমরিক ব্যক্তিগণ যখন পশ্চাদি-বিনিময় দ্বারা অস্ত্র শস্ত্র ও দ্রব্যাদি খরিদ করিতেন, ভারতসন্তানেরা যে সে সময় প্রকৃত মুদ্রাপদে বাচ্য মুদ্রা ব্যবহার করিতেন, তৎপক্ষে সন্দেহ নাই। (৩৯)

(৩৯) প্রিন্সেপ সাহেব যত প্রাচীন মুদ্রা সংগ্রহ করিয়াছিলেন, তাহার মধ্যে তাহার ভারতীয় প্রাচীন বৃত্তান্ত নামক (*Indian Antiquities*, Vol. 1.) পুস্তকের প্রথম খণ্ডে, Plate vii তে বিহাটের নিকট প্রাপ্ত মুদ্রার যে সকল ছবি দেওয়া আছে, তাহার মধ্যে প্রথমসংখ্যক মুদ্রা নানা কারণে অঙ্গুমিত হয় যে, উহা ধৰ্ষের পাঁচ শত বৎসর পূর্বের। ঐ মুদ্রারও আকারে দেখা যায় যে উহার উভয় পার্শ্ব ও পৃষ্ঠ ছবি ও অক্ষরে অঙ্কিত। সত্যই মুদ্রার ওরূপ ভাব ঐ মুদ্রার মুদ্রাঙ্কন তারিখ হইতে প্রচলিত হয় নাই। তাহার বহুপূর্ব হইতে নিঃসন্দেহই চলিত হইয়া আসিয়া থাকিবে।

রাজাদিগের মধ্যে উপহার দেওয়ার নিমিত্ত কিরণপ দ্রব্যাদি ব্যবহৃত ছিল এবং হইত, তাহা কেকয়রাজকর্ত্তক ভরতকে উপহার প্রদত্ত দ্রব্যের দ্বারা অনেক পরিজ্ঞাত হওয়া যাইবে। তথায় (২১৭০।১৪) কথিত হইয়াছে যে, উৎকৃষ্ট হস্তী, বিচিত্র কশ্ম, মৃগচর্ম, অন্তঃপুরপালিত ব্যাঞ্চের ঘায় বলসম্পন্ন করালবদন কুকুর, দুই সহস্র নিক্ষ, এবং ঘোড়শ শত অশ্ব ভরতকে উপহার দেওয়া হইয়াছিল।

ভারত এখন প্রাচীন গৌরবের প্রথম পর্যায়ের উচ্চতম সোপানে উঠিয়াছেন। এখন রাজন্যবর্গের তেজস্বিতা অপরিসীম। যদিও উহা ভ্রান্তেজে কিয়ৎপরিমাণে খর্বগৌরব হইয়াছে, তথাপি তেজঃ সূর্য্যবৎ প্রদীপ্যমান। পূর্বের ঘায় এখন পশুবৎ তেজঃ নহে, তাহার সহিত সদসন্ধিবেচনা প্রকৃষ্টরূপে মিলিত হইয়াছে। সমাজে এখনও বীর্যের গৌরব এত অধিক যে, রাম এত গুণসম্পন্ন হওয়াতেও, বাল্মীকি তাঁর বল-পরীক্ষা ব্যতীত বিবাহ দিতে সক্ষম হয়েন নাই। সীতা স্ত্রীলোক হইয়াও বীর্যগৌরব এতদূর বৃঞ্চিতেন যে তিনি রাবণ কর্তৃক জয়লক্ষ না হইয়া হত হইয়াছেন বলিয়া, রাবণকে কতই ধিক্কার দিয়াছিলেন। আবার পরশুরামকে ভ্রান্ত জানিয়া; যদিও রাম ভ্রান্তে ভক্তিবশতঃ অস্ত্রোভোলন করেন নাই; কিন্তু পরশুরাম, ভৌরুতা তাহার কারণ, ইহা ভ্রান্তমে নির্দেশ করিয়া যখন ভৎসনা করিলেন, তখন রাম ভক্তিমোহ পরিত্যাগ করিয়া সদর্পে কহিলেন

“বীর্যহীনমিবাশতঃ ক্ষত্রিয়শ্রেণ ভার্গব ।

অবজ্ঞানাসি মে তেজঃ পশ্চ মেহদ্য পরাক্রম ॥”

কি মধুর বাক্য ! এ বাক্যের কি তখন প্রতিধ্বনি হইয়াছিল, না প্রতিধ্বনি উহা করগত রাখিয়া আজি পর্যন্ত ধ্বনিত করিবার নিমিত্ত সময় প্রতীক্ষা করিতেছেন ? তবে কবে হইবে ? যে দিন হইবে, সেই না জানি কি স্বুখের দিন ! ভারতসন্তানেরা সেই দিন সে মধুর ধ্বনিতে না জানি কতই আনন্দ লাভ করিবেন ! কতই পোধিত আশা ফলবতী তাবিয়া মুঞ্ছ হইতে থাকিবেন ! তাহাদের সেই ভাবি স্বুখের চিন্তা মাত্রেই আমরা যখন এত সুখী হইতেছি, তখন তাহাদের সে সুখ যে কত উন্নত স্বভাবের হইবে তাহা কে বলিতে পারে !

#### ৪। সামরিক ব্যাপার।

সাগরগর্ভে মহার্হ রত্নসংকার, এবং ঘোর নিজ্জন্ত অরণ্যে বিকসিত-কুসুম-গন্ধ-প্রবাহ, লোকসমাগম তাহাতে আকৃষ্ট না হইলেও, নিত্য নিয়মিত ভাবে সম্পূর্ণ হইয়া থাকে। পদে পদে পরপদে দলিত দীর্ঘদিন-পরাধীনা ভারতে এক-কালে বল, বীর্য, শৌর্য, সাহস, বীরত্ব ও যুদ্ধকৌশলাদির বরপুত্রগণের আবির্ভাব, এবং তাহাদের গোরবের উচ্চ নিশান গগনস্পর্শী হইয়া উড্ডীয়মান হইত কি না, তাহাতে কি সন্দেহ হয় ? রাম, লক্ষণ, ভীম, দ্রোণ, কর্ণ, সর্বজিৎ অর্জুন, আসমুদ্রকরগাহী রাজরাজেশ্বর দুর্যোধন, জরাসন্ধ, রন্তিদেব ইত্যাদি নাম মহাকবিগণ তাহাদের গীতিযোগ্য বলিয়া গান করিয়াছেন, এবং অলৌকিক ও অনুত্ত কার্য-কলাপ হেতু অলৌকিক জীব-অংশে তাহাদের জন্ম নির্দেশ

করিয়াছেন। প্রাচীনগণ ভঙ্গিভাবে 'সেই সকল শুনিয়া অথঙ্গনীয় সত্য জ্ঞানে বিশ্বাস স্থাপন করিয়াছিলেন। আমরাও সেই সকল শুনিতেছি, কিন্তু পূর্বকালের বিশ্বাস ভাঙ্গিয়া গিয়াছে; এখন তুমি বিশ্বাস কর না, আমি করি, এইরূপ। তোমার প্রমাণ, খঃ পৃঃ ৪০০৪ সঙ্গে মিশ থায় না বা তদ্বপ সারুবান্ত যুক্তি। আমারও প্রমাণ খঃ পৃঃ ৪০০৪ মানি না বা তদ্বপ; স্বৃতরাং বিশ্বাস করা না করার প্রমাণ উভয় পক্ষেই দৃঢ়তায় সমান। এ বিবাদস্থলে কাজেই স্বীকার করিতে হয় যে, প্রাচীন ভারতের গৌরব স্থলে আলেকজণ্ডার, সিজর, হানিবল বা নেপোলিয়নের ন্যায় যোদ্ধা; গ্রীসীয় কন্দ্রস্ক বা হেলিবটায় উইলিন্সনের ন্যায় স্বদেশহিতৈষিতায় আঘাত বা আঘাতুল্য-প্রাণঘাতী; অথবা মারাথন বা থার্মপিলিন ন্যায় তীর্থক্ষেত্র, ঐতিহাসিক-সন্দেহবিহীন হইয়া এবং সর্ববাদিসম্মত ভাবে উল্লেখ করিবার নাই। প্রাচীন ভারতের ঐতিহাসিক বিষয়ের অধিকাংশই কালগভে নিহিত হইয়াছে। বৰ্জ্জনশূন্য নরমাংসভোজী আজ্ঞতেক জাতিও ইতিরুত্তরক্ষণের মর্ম বুঝিয়াছিল, কিন্তু কি দুর্ভাগ্য যে, আর্যসন্তানেরা উচ্চবিদ্যাবিশারদ হইয়াও তাহার মর্মাবধারণে সমর্থ হয়েন নাই! যাহা হউক, সে সকল তৎকারণ-বশতঃ যদিই কালগভে নিহিত হয় এবং নামবিশেষের উল্লেখ নাই পাওয়া যায়, তথাপি যদি সে সময়ের লোকচরিত্র এবং সমাজচিত্ত জ্ঞাত হইতে পারা যায়, তাহা হইলে সেই সেই লুপ্ত বিষয়ের আভাস উপলব্ধ করিতে অন্তর্ক্ষণই লাগিয়া

থাকে । লোকচরিত্রসমূহের সঙ্গে সমাজচিত্র । যে সমাজের বিবরণ-আলোচনায় দেখা যায় যে, বিদ্যা, বুদ্ধি, বল, বীর্য, বীরত্ব ইত্যাদি তাহার প্রতিপর্বে প্রতিফলিত, সে সমাজের লোকচরিত্রও স্ফুতরাং বিদ্যা, বুদ্ধি, বল, বীর্য, বীরত্ব ইত্যাদি দ্বারা নির্ণিত । প্রাচীন ভারতের লোকচরিত্র ও সমাজচিত্র তদ্রূপ । অতএব লোকস্মৃতি কালসমীপে দুর্দিমনীয় হইলে, নিঃসন্দিন্দিভাবে নামবিশেষের যে উল্লেখ পাওয়া যাইত না, ইহা কখনই হইতে পারে না । ভারতের ঐতিহাসিক তত্ত্বের যথনই কিঞ্চিৎ টুকরা উদ্ধার হয়, তথনই দেখিতে পাই যে, তাহা কোন না কোন মহাপুরুষের নামে ধ্বনিত । ফলতঃ যে জাতি স্মৃতিবিহীন্ত সময়ে উত্তরকুরু-বর্ষ-পরিত্যাগাবধি, ডাহিরের পরাজয় বা দাসান্বুদ্ধাস কৃতবৃদ্ধিনের ভারতে আগমন পর্যন্ত, পরাধীনতার ভাব হৃদয়জ্ঞম করিতে পারিত না, যাহার বংশাবলী অন্তু বীরত্বে জগজ্জেতা আলেকজণ্টারকেও স্তুতি করিয়াছিল, যাহার বংশাবলী রোম স্বাট আগস্তসের সহ সখিহনিবন্ধন তাহার সভায় দৃত প্রেরণ দ্বারা রাজতত্ত্ব মীমাংসা করিতেন, যাহার বংশাবলী গ্রীকভূমি-পরাজয়ার্থ পারস্পরাজের সৈন্যমধ্যে গণনীয় পদ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, যাহার বংশাবলী জ্যোতিষ এবং অঙ্ক-শাস্ত্রে জগৎকে শিক্ষা দিয়াছেন এবং যাহার বংশাবলী ভূমণ্ডলের অর্দ্ধ খণ্ডেরও ধর্মদাতা, সেই জাতি যে প্রাচীনকালে কোন গৌরবযুক্ত নামের কাঙ্গাল ছিল, এ কথা শুনিব না, এবং শুনিবার যোগ্যও নহে । কিন্তু সেই সকল নাম কাল-কবলে নিহিত বা উপন্যাসে পরিণত হইয়াছে,—সেই সকল

পূজনীয় নাম সাংগৱগর্ভস্থিত মহার্হ বত্ত এবং বিজন-অরণ্যস্থিত সুবাস কুমুমের সহ সমভাবত্ত প্রাপ্ত হইয়াছে।

বালীকির সাংময়িক সমাজ বীরবীর্য সাহস ইত্যাদির দ্বারা প্রতিপর্বে প্রতিফলিত। রামায়ণের যুদ্ধকাণ্ড বীরত্ব সাহস এবং স্বপক্ষ-হিতেবিতার আভাসে পরিপূর্ণ। যুদ্ধকৌশল এবং স্বপক্ষরক্ষণাত্মুর্ব্য নানাবিধ ও চমৎকার। যুদ্ধপ্রণালী, বৃহৎরংগ প্রভৃতি হোমরিক সময়ের তত্ত্ব বিষয়ের সহ সমজাতীয়। যুদ্ধস্থলে সেনাপতিই সর্বেসর্বা, তাহাদের হারিজিতের উপর যুদ্ধের ফল প্রধানতঃ নির্ভর করিয়া থাকে। আনুষঙ্গিক সৈন্যগণ পশুবৎ মরিতেছে ও মারিতেছে। জয়োদ্দেশ্য নগর সকল প্রাকার-পরিখায় সমাপ্ত, শক্রগণের পক্ষে সহসা স্মৃগম নহে। দেশরক্ষার্থ যজ্ঞপ তুর্গাদি স্থাপিত, রক্ষিত এবং অবরোধকাল ও অসময়ের নিমিত্ত তুর্গে যেকুপ দ্রব্যাদি সংগ্রহ করিয়া রাখা হইত, রাজধর্ম-প্রস্তাবে তাহা যথাযথ বর্ণিত হইয়াছে।

সৈন্য চারিবিধি ; হস্তী, অশ্ব, এবং রথে আরোহণ করিয়া যাহারা যুদ্ধ করে, তাহারা এবং পদাতি (৪০)। অন্ত্র নানাবিধি ; শরাসন, চর্ম্ম, শর, খড়গ, মুদ্গার, পট্টিশ, শূল, পরশু, চক্র, তোমর, শক্তি, পরিষ, গদা ইত্যাদি। এতদ্ব্যতীত শতমুণ্ডী(৪১)

(৪০) বেদে দ্বিবিধ সৈন্য দৃষ্ট হয়, রথী ও পদাতি।

(৪১) যদ্বারা শতজনকে এককালে হনন করা যায়, তাহাকে শতমুণ্ডী অন্ত্র বলে। এই শতমুণ্ডী অন্ত্র কি ? এই অন্ত্র শক্রার্থ-অমুক্রপ সার্থক না হউক, একেবারে নিরথক বলিয়াও বোধ হয় না। গঙ্গার খাল কাটিবার সময় বিহাটের নিকট ভূগর্ভে নিহিত যে একটি গ্রামের ডগ্রাবশেষ উদ্ধার হয়,

নামক অন্ত্রের বহুল উল্লেখ আছে। রামায়ণের প্রথমকাণ্ডে সপ্তবিংশ সর্গে, বিশ্বামিত্র যে স্থলে রামকে মন্ত্রপূর্ত রংজ অস্ত্র প্রদান করিয়াছেন, তথায় অভূতপূর্ব অশ্রুত বহু বিকটনাম-যুক্ত অস্ত্রসমূহের উল্লেখ আছে। উহা কবিকল্পনার পরা কাষ্ঠ। যাহা হউক, উপরে যেরূপ অস্ত্র শস্ত্র এবং চতুর্বিধি

সেই গ্রাম অতি পূর্বান্ত এবং খৃষ্টের অনেক পূর্বের বলিয়া নির্দিষ্ট হয়। তৎসম্বন্ধে ঐ গ্রামে প্রাপ্ত মুদ্রার সময় নির্ণয়ে (*Princep's Indian Antiquities*, Vol. I. plate xix) বৃত্তান্ত দেখ। ঐ পুস্তকের উক্ত গ্রামের মুদ্রা-বিষয়ক plate vii হইতে প্রথমসংখ্যক মুদ্রার অক্ষরসমূহ, এবং xxxvii plateএ (Vol. ii of the book). যে বর্ণালা দেওয়া আছে, তাহার সঙ্গে মিলাইয়া দেখিলে দেখা যাইবে যে, খৃষ্টীয় শতাব্দীর পাঁচ শত বৎসর পূর্বে যেরূপ ছিল, ইহা সেই অক্ষর। অতএব কেবল অক্ষর দেখিয়া ধরিলে এই মুদ্রা সেই সময়ের বা তাহার পূর্বের হইতে পারে। এই মুদ্রা যেখানে পাওয়া পিয়াছে, সেই খানেই আর এক বস্তু পাওয়া যায়; তৎপ্রসঙ্গে “There are some other things, one bearing in some respects a resemblance to a small cannon, another to a button hook” &c.—*Col. Caulley's report quoted by Princep*. আবার বাকদের প্রসঙ্গে “I am more than ever inclined to accede to the opinion of those, who believe that gun-powder was invented in India” পুনশ্চ “The use of it in war was forbidden in their sacred books, the Viedam or vede”—*Beckmann's History of Inventions and discoveries*, Vol. II. তবে কি, বর্তমানভাবে না ইউক, অতি সামান্যভাবে, যাহাকে অতিকষ্ট এবং কোনোরূপে কামান বলিয়া ধরিয়া লওয়া যায়, এরূপ কোন আঘেয় অন্ত্রের ব্যবহার রামায়ণপ্রণেতার সময় ছিল? বৈদিক গ্রন্থ আমি যতদূর দেখিয়াছি এবং শুনিয়াছি তাহাতে ত বাকদের নামগন্ধও দেখিতে পাই না। বেক্তান সাহেব কি স্মরে কোথাও দেখিয়াছেন তাহা তিনিই জানিতেন। ফলতঃ তৎকালে কামানের অস্তিত্ব প্রমাণ করা এবং আকাশে গৃহ নির্মাণ করা উভয়ে প্রায় সমজাতীয়। তবে কি না বিষয়টা দেশের, এনিমিত্ত সে বিষয় বৃথা হইলেও আলোচনা করিতে আনন্দ বোধ হয়।

সৈন্যের বিষয় কথিত হইল, তাহাই প্রামাণিক এবং সন্তুষ্ট বলিয়া বোধ হয়। গ্রীকসমে ৪৭৯ খৃঃ পূঃ। প্লেটিয়ার যুক্তে জর়িসের পক্ষে যতগুলি ভারতীয় সেনা ছিল, তাহারা পদাতি এবং অশ্বরোহী এই দুই অংশে বিভক্ত ছিল। ইহারা কিন্তু ভারতীয় তাহা বলিতে পারি। ইহাদের বৃত্তান্ত হিরোডেটাস তাহার পুস্তকে (৪২) ব্যক্তপ প্রদান করিয়াছেন, উপরি-কথিত আর্য সৈন্যের বৃত্তান্ত সহ তাহার সাদৃশ্য দৃষ্ট হয়। ভারতীয়েরা কখন সমুদ্রবুদ্ধ করিয়াছিলেন কি না, তাহা বলিতে পারি না, বাল্মীকিতে তৎসমষ্টিকে কোন উল্লেখ নাই। নদী প্রভৃতিতে নৌযুক্তের অস্তিত্ব দৃষ্ট হয়। রামায়ণের দ্বিতীয় কাণ্ডে ৮৪ সর্গে রামের অনুসরণে যখন ভরত চিত্রকূট গমন করেন, সেই সময়ে তিনি নিষাদরাজ্যে আগমন করিলে, গুহ তাহার দুরভিসংক্ষি সন্দেহ করিয়া গমনে বাধা দিবার নিমিত্ত অন্যান্য সৈন্য সমাবেশের আজ্ঞা দিয়া কহিতেছেন

“নাবাং শতানাং পঞ্চানাং কৈবর্তানাং শতং শতম্।

সম্ভক্তানাং তথা যনাস্তিষ্ঠিত্যভ্যচোদয়ৎ ॥” ৮

—“অসংখ্য কৈবর্ত্যুকা কবচাদিধারণপূর্বক যুদ্ধপ্রতীক্ষায় পঞ্চশত নৌকায় আরোহণ করিয়া রহক।”—ইহার সাদৃশ্য মেঞ্জিকোবাসীদিগের তেজকুকো হৃদের নৌযুক্তে দৃষ্ট হয়। এই নৌযুক্তের বলে স্পানিয়ারা একরাত্রে এত দুর্দশাগ্রস্ত হয়েন যে, আজি পর্যন্ত তাহা “মহাকুরাত্রি” (Noche Triste) বলিয়া স্মরণ করিয়া থাকেন।

উপরে যতপ্রকার অস্ত্রের বিষয় কথিত ইইল, তাহার মধ্যে ব্যক্তিবিশেষ অস্ত্রবিশেষে পারদর্শিতা লাভ করিয়া থ্যাতিযুক্ত হইতেন। কিন্তু সাধারণতঃ ধনুর্বাণেরই যুদ্ধকালীন বহু ব্যবহার লক্ষিত হয়। ঘোঁকারা আয় এইরূপ সাজে সজ্জিত হইতেন;—শরীর বর্ষাবৃত, শিরে শিরদ্রাণ, পৃষ্ঠে শরপূর্ণ তুণ, কঠিতে লম্বমান খড়গ, এবং শরাকর্ষণ নিমিত্ত অঙ্গুলিতে গোধাচর্মনির্ণিত অঙ্গুলিত্বাণ। রথের আকার একরূপ একস্থানে দেওয়া আছে

“তং মেরশিথরাকারং তপ্তকাঞ্চনভ্যগম্ ।

হেমচক্রমস্থাধং বৈদুর্যময়কুবরম্ ॥১৩

মৎস্যঃ পুষ্পক্রঃ মৈঃ শৈলেশচন্দ্রহর্ষ্যেশ কাঞ্চনৈঃ ।

মাঙ্গল্যঃ পক্ষিসজ্জেশ তারাভিশ্চ সমাবৃতম্ ॥১৪

ধ্বজনিস্ত্রিংশসম্পন্নং কিঞ্চিণীভির্বিভূষিতম্ ।

সদশ্যুক্তং —————— ॥১৫” ৩১২

—উহা মেরশিথরাকার (তদ্বৎ উন্নত), তপ্তকাঞ্চনভূষিত, হেমচক্র ও বৈদুর্যময়-কুবর-সম্পন্ন। উহা কাঞ্চননির্ণিত নানাবিধ মৎস্য, পুষ্প, বৃক্ষ, পর্বত, চন্দ্র, সূর্য, মাঙ্গল্য পক্ষী এবং তারাগণে ইতস্ততঃ পরিবৃত। ধ্বজ এবং খড়গ সম্পন্ন, কিঞ্চিণীজালে বিভূষিত ও উন্নত অশ্ব দ্বারা বাহিত। (৪৩) —

রথের সারথ্য সন্ত্রাস্ত বা বন্ধুদ্বারাও সম্পন্ন হইত। জাতীয় ধ্বজ এবং যুদ্ধকালীন ধ্বজবাহন যখন বৈদিক সময়েও দৃষ্ট

(৪৩) রথের আকারাদি সম্বন্ধে বৈদিক সময়ের বৃত্তান্ত ধঃ বেঃ ৫-৬২-৬, ৬-২৯-২, ৮-৩৩-১১, ১-৬-২ ইত্যাদি দেখ।

হয়(৪৪), তখন যে রামায়ণের সময়েও তাহা ছিল, তাহার জ্ঞাপনার্থে প্রমাণ উল্লেখ করা বাহ্যিকমাত্র।' রঘুবংশীয় রাজাদিগের ধর্মজের নাম কোবিদার ধর্মজ। নিষাদরাজ গুহের ধর্মজের নাম স্বস্তিকা। ইত্যাদি।

এই সময়ে মল্লযুক্তেরও বিশেষ আড়ম্বর দেখা যায়, সুত-রাঃ যুক্তে কৌশলের ন্যায় দৈহিক বলেরও বিশেষ আদর। সীতা-স্বয়ম্ভুরে রামের দৈহিকবলপরীক্ষা ধনু উত্তোলন ও ভঙ্গে অভিনীত হইয়াছিল। রাম বালিবধে সমর্থ হইবেন কি না সুগ্রীব তাহা পরীক্ষার্থে ও রামের দৈহিক বল অবধারণার্থে, যত দুর্দুতির কক্ষাল দেখাইয়া পদে উত্তোলনপূর্বক নিঃক্ষেপ করিতে অনুরোধ করিয়াছিলেন। বালিদুর্দুতির যুদ্ধ মল্লযুদ্ধ, সুগ্রীব-বালীর যুদ্ধও মল্লযুদ্ধ। ইত্যাদি। (৪৫) মল্লযুদ্ধ কিরণ হইত, একস্থান হইতে দেখাইব। বালী ও সুগ্রীবে যুদ্ধ হইতেছে। প্রথমে ক্ষণেক বাগ্যুদ্ধ হইল, তৎপরে “বালী সুগ্রীবকে বেগে আক্রমণপূর্বক প্রহার করিতে লাগিলেন। তখন পর্বত হইতে জলপ্রপাতের ন্যায় সুগ্রীবের সর্বাঙ্গ হইতে শোণিতপাত হইতে লাগিল। তিনি নির্ভয় হইয়া তৎক্ষণাত্মে মহাবেগে এক শাল বৃক্ষ উৎপাটনপূর্বক, যেমন পর্বতের উপর বজ্র নিঃক্ষেপ করে, দেই

(৪৪) “যত নরঃ সময়স্তে কৃতধর্মজঃ”—১০-১০-৩ খঃ বঃ।

(৪৫) মহাভারতেও ইহার বহুবিস্তার। আদিপর্কে—

“বদাশ্রোষং জরাসন্ধং ক্ষত্রমধ্যে জ্বলন্তং,

দোর্যাঃ হতঃ ভীমসেনেন”

ইত্যাদি বিস্তারিত বৃত্তান্ত দ্রোণপর্ক অধ্যায়ে দেখ।

রূপ বালীর উপর তাহা নিক্ষেপ করিলেন। তখন বালী বৃক্ষপ্রহারে ভগ্ন' হইয়া, সাগরমধ্যে গুরুভারাক্রান্ত নৌকার আয়, বিহুল হইয়া পড়িলেন। উভয়ে ভীমবল ও পরাক্রান্ত, উভয়ের বেগ শরুড়ের তুল্য প্রবল, উভয়ে ভৌমমূর্তি ও রণদক্ষ, এবং উভয়েই পরম্পরের রক্ষাহৈবশে তৎপর। তৎকালে উঁহার। আকাশের চন্দ্র সূর্যের ন্যায় দৃঢ় হইলেন এবং তুমুল যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়া, শাখাবহুল বৃক্ষ, শৈলশৃঙ্গ, বজ্রকোটি প্রথের নথ, মুষ্টি, জানু, পদ ও হস্ত দ্বারা পরম্পরাকে বারংবার প্রহার করিতে লাগিলেন।”

বৃহৎ যুদ্ধাদির ব্যবস্থা এরূপ। (৪৬) চতুর্বিধ সৈন্য যথাক্রমে বৃহৎ রচনা করিয়া শিরস্ত্রাণ বর্ম্ম প্রভৃতি দ্বারা শরীর আবরিত

(৪৬) এই সংগ্রাম-পদ্ধতির সহ নিম্নলিখিত সংগ্রাম-পদ্ধতি বিলাইয়া দেখায় আমোদ আছে। গ্রীকদিগের যুদ্ধবৃত্তান্ত সমক্ষে গ্রোট এরূপ লেখেন “The mode of fighting among the Homeric heroes is not less different from the historical times, than the materials of which their arms were composed. In historical Greece, the Hoplites or the heavy-armed infantry, maintained a close order and well-dressed line, charging the enemy with their spears pretended at even distance, and coming thus to close conflict without breaking their rank: there were special troops, bowman, slingers, &c. armed with missiles, but the hoplite had no weapon to employ in this manner. The heroes of the Iliad and Odyssey, on the contrary, habitually employ the spear as a missile which they launch with tremendous force: each of them is mounted in his war-chariot drawn by two horses and calculated to contain the warrior and his charioteer, in which latter capacity a friend or comrade will sometimes consent to serve. Advancing in his chariot at full speed, in front of his

କରିଯା ସଥାଯୋଗ୍ୟ ଅସ୍ତ୍ରହସ୍ତେ ଦଣ୍ଡାୟମାନ ହଇଲ । ରଗବାଦ୍ୟ-ନିର୍ବୋଧେ  
ଚତୁର୍ଦ୍ଦିକ୍ ଆନ୍ଦୋଲିତ ହଇଲ । ଉଭୟଦିକେ ସିଂହୁନାଦ ଧନୁଷ୍ଟକ୍ଷାର

own soldiers, he hurls his spear against the enemy : sometimes indeed he will fight on foot and hand to hand, but the chariot is usually near to receive him if he chooses, or to ensure his retreat. The men of Greeks and Trojans coming forward to the charge, without any regular steps or evenly maintained line, making their attack in the same way by hurling their spears. Each chief wears habitually a long sword and a short dagger, besides his two spears to be launched forward—the spear being also used, if occasion serves, as a weapon or thrust. Every man is protected by shield, helmet, breastplate and greaves ; but the armour of the chiefs is greatly superior to that of the common men, while they themselves are more strong and more expert in the use of their weapons. There are a few bowmen, as rare exceptions, but the general equipment and proceeding is as here described.”—*Grote's Greece*.

VoI. I, p. 494. ଏକଣେ ଦେଖିବେ ସେ ହୋମରେ ବର୍ଣ୍ଣିତ ରଗବୁତାନ୍ତ ବାଲୀକିର  
ମହାକତ ମାତ୍ରାଟ ଅନ୍ତର । ଫଳତଃ ଜଗତେର ସକଳ ଆଦିମ ସଭ୍ୟ ବା ଅର୍ଦ୍ଧସଭ୍ୟ  
ଜ୍ଞାତିର ରଗବୁତାନ୍ତ ପ୍ରାୟ ଏହିକୁପ । ଖୃତୀୟ ସୋଡ଼ଶ ଶତାବ୍ଦୀର ଏକ ଅର୍ଦ୍ଧସଭ୍ୟ  
ଜ୍ଞାତିର ରଗବୁତାନ୍ତର ମହ ମିଳାଇଯା ଦେଖ । ଦକ୍ଷିଣ ଆମେରିକାର ପେକ୍ର ରାଜ୍ୟର  
ଆଦିମ ଅଧିବାସୀରା ସ୍ପାନିଯାର୍ଡେର ମଙ୍ଗେ ଯୁଦ୍ଧେ ପ୍ରୟବୃତ୍ତ ହିତେହେ ।—“Many  
of the Indians were armed with lances headed with copper tempered almost to the hardness of steel, and with huge maces  
and battle-axes of the same metal. Their defensive armour,  
also, was in many respects excellent, consisting of stout doublets of quilted cotton, shields covered with skins, and casques  
richly ornamented with gold and jewels, or sometimes made  
like those of the Mexicans, in the fantastic shape of the heads  
of wild animals garnished with rows of teeth that grinned  
horribly above the visage of the warrior. .... the Spaniards  
were roused by the hideous clamour of conch, trumpet, and

এবং শিঙ্ঘনাদ হইতে লাগিল, তৎপরে বাগ্যুক্ত। তৎপরে যদৃচ্ছা কি ধর্ম্মযুক্ত হইবে তাহা নিরূপণ হইয়া যুক্ত বাজিল। রথীতে রথীতে, পদাতিতে পদাতিতে, অশ্বে অশ্বে, গজে গজে, ঘন্টে ঘন্টে, যুক্ত হইতে লাগিল। ধর্ম্মযুক্ত হইলে, যে হুই জনে যুক্ত হইতেছে, তাহাতে তৃতীয় ব্যক্তি হস্তক্ষেপ করিতে পারিবে না। রণে যে পৃষ্ঠ দিবে, তাহার হারি হইল, তাহার প্রতি আর কেহ আক্রমণ করিবে না। সেনাপতির পরাজয় যতক্ষণ না হইবে, ততক্ষণ যুদ্ধের ফল অনিশ্চিত। যুক্তকালীন পূর্বকথিত অন্ত্র সকল যথাযোগ্য ভাবে ব্যবহৃত হইত। যদৃচ্ছা যুদ্ধের নিয়ম নাই, ছলে কৌশলে যে যেরূপে পারিবে, সে সেইরূপে আত্মপক্ষ-সমর্থনের চেষ্টা করিবে। সমজাতীয় সৈন্যের মধ্যে যুক্ত হইলে অন্ত্রব্যবহার সময়ানুসারে যাহার যাহাতে স্ববিধা তদন্তুসারী। উভয়দল অন্তরে থাকিলে শর, শিলা, অগ্নি প্রভৃতি নিক্ষেপ দ্বারা যুক্ত, এবং সমিকটবর্ণী হইয়া উভয় দলে মিশামিশি হইলে গদা, খড়গ, শূল, পরশু প্রভৃতি দ্বারা যুক্ত, হইত। প্রথমে ব্যুহ-রচনা দ্বারা সৈন্যসমাবেশ হইত বটে, কিন্তু উভয়দল মিশামিশি হওয়ার পর আর তাহা রক্ষিত হইত না। বিপক্ষ

---

atabal, mingled with the fierce war-cries of the barbarians, as they let off volleys of missiles of every description,..... But others did more serious execution. These were burning arrows, and red-hot stones wrapped in cotton that had been steeped in some bituminous substance, which scattering long trains of light through the air fell on the roofs of the buildings, and speedily set them on fire. &c.—*Prescott's Conquest of Peru.*

দলের প্রধান চেষ্টা! সর্বপ্রথমে ব্যুহভেদ করা। যুক্তারজ্ঞেই যে পক্ষের ব্যুহভেদ হইত, সে যুদ্ধে তাহার আশা বড় অধিক থাকিত না। সেনাপতিরা বিবিধ মণি রত্নাদি বীর-সাজসহ ধারণ করিয়া ধ্বজপতাকাশোভিতরথারোহণে সর্ব-দাই থাকিতেন, এবং তথা হইতে ধনুর্বাণাদির দ্বারা অপর পক্ষের সেনাপতির সহ যুদ্ধ করিতেন। উভয় সেনাপতি কখন কখন ভূতলে নামিয়া মল্লযুদ্ধেও প্রবৃত্ত হইতেন। ইহাদের পাশ্চে আরও রথ থাকিত, পূর্ব রথ তথ্য হইলে অপর রথে আরোহণ করিতেন; এবং সেনাপতি রণক্লান্ত বা মুচ্ছিত হইলে, সারথি আপন বিবেচনা অনুসারে পলায়ন দ্বারা রথীর প্রাণ রক্ষা করিতেন। এই দুই কারণেই অনেক সময় রামের সহ যুদ্ধে রাবণের প্রাণ বাঁচিয়াছিল, এবং শেষেও কারণ হেতু সারথি গর্বিত রাবণের নিকট অনেক বাঁর তিরস্কারও সহ করিয়াছিল।

রামায়ণের সকল যুদ্ধের বর্ণনা দৃষ্টে উপরে ঐ সারাংশ সন্তুষ্ট বোধে সঙ্কলিত হইল, নতুনা রামায়ণের অবিকল বর্ণিত যুদ্ধ অন্তুত জিনিস। উহাতে বৃক্ষ পর্বত পর্যন্ত অস্ত্রমধ্যে পরিগণিত হইয়াছে। একজন লক্ষ জনের লক্ষ্যান্বিতারক, লক্ষজনের একজন বিনাশক, কোথাও বা একপক্ষে অসংখ্য সৈন্য, অপর পক্ষে একাকী একটী বীর। এ সকল লোকে অসন্তুষ্ট, কবিকল্পনায়ও তাহাই, কেবল বাল্মীকির ন্যায় তেজস্বী কবিকল্পনাতেই সন্তুষ্ট। বাল্মীকি ঝৰি, যুদ্ধ চক্ষে কখন দেখিয়াছিলেন কি না তাহা তিনিই জানিতেন, বোধ হয় জনশ্রুতি, অথবা কল্পনাই তাহার যুদ্ধবর্ণনের মূলমন্ত্র।

বাল্মীকি-বর্ণিত সংগ্রামক্রিয়ার উপর আমি এক বিন্দু ও বিশ্বাস স্থাপন করিতে প্রস্তুত নহি, কিন্তু তাঁহাকর্তৃক বর্ণিত অন্ত শন্তি সাজ ও সেনানিবেশ যাহা উপরে প্রদর্শিত হইয়াছে, তাহা সম্ভব বোধে বিশ্বাস করিব; যেহেতু সেই সকল বিষয় রণস্থলগামী না হইলেও ঘরে বসিয়া অঙ্গেশে জ্ঞাত হইতে পারা যায়, এবং সর্ববদ্ধী, বহুবিদ্যাবিশারদ ও সর্বজনপূজনীয় একজন মহর্ষি যে তাহা জ্ঞাত না হইয়াছেন এ কথা অসম্ভব। যখন আমরা বাল্মীকির সাময়িক অন্ত শন্তি সাজ ও সেনানিবেশ একসময় নিঃসন্দেহভাবে জ্ঞাত হইতেছি, এবং যখন দেখিতেছি যে সেই সকল অন্ত শন্তি সাজাদি অন্যান্য আদিম সভ্য ও অর্দ্ধসভ্য জাতিদের তত্ত্ব বিষয়ের সহ কিছু কিছু ইতরবিশেষতা ব্যতীত সমজাতীয়; আবার সেই সেই আদিম সভ্য ও অর্দ্ধসভ্য জাতিদের মধ্যে যখন সমরপ্রণালী প্রায়ই এক, তখন বাল্মীকির সাময়িক সমরপ্রণালীও যে তাহার সঙ্গে সমজাতিত্ববিশিষ্ট হইবে তাহাতে বিচিত্র কি?

রাবণ ও রামের নিমিত্ত সুগ্রীবের সৈন্যসংগ্রহের ব্যবস্থা দৃঢ়ে স্পষ্ট অনুভূত হয় যে, প্রত্যেক রাজ্যেরের আত্মরাজ-ধানী-রক্ষণার্থে যাহা আবশ্যক সেই পরিমাণে বেতনভোগী সৈন্য রক্ষিত হইত। অধীনস্থ সন্ত্রান্তগণ যাহারা আপন আপন নির্দিষ্ট সীমায় রাজাকে করমাত্র প্রদান করিয়া একাধিপত্য করিত, তাহাদিগকে রাজার যুক্ত সমরে অধীনস্থ সৈন্যগণ এবং আত্মপ্রদানে রাজাকে সাহায্য করিতে হইত। সন্ত্রান্তগণ ডাকিবামাত্র ক্ষত্রিয় প্রজাবর্গকে যুক্তার্থে আপন আপন অন্ত শন্তি লইয়া তদাঙ্গানুবর্তিতায় উপস্থিত হইতে-

হইত। অস্ত্রব্যবহারসময় ব্যতীত তাহারা জীবিকার্থে যদৃচ্ছ। আত্মবন্তি অথবা শুন্দের উর্দ্ধে অপর যে কোনও বৃত্তির অনুসরণ করিত। সৈন্যমধ্যে শক কিরাত যবনাদির উল্লেখ দেখা যায়, এজন্য বোধ হয় তাহারাও নির্দ্ধারিত বেতন বা বৃত্তি-ভোগে সৈনিকশ্রেণীভুক্ত হইত। যে সকল ব্যক্তি আপন প্রভুর আহ্বান মত অস্ত্রহস্তে আসিতে কোন কারণে সমর্থ না হইত, তাহারা তন্মিতি ইউরোপীয় ফিউডাল সাময়িক এসকুয়েজ (escuage) নামক করের ন্যায় ক্ষতিপূরক কোন কর দিতে বাধ্য ছিল কি না, তাহা জানি না। সৈন্যসংগ্রহপ্রথা যেরূপ দেখা যাইতেছে, তাহাতে বোধ হয় যে প্রজারা প্রভুর আদেশমত অস্ত্র শস্ত্র গ্রহণ ও যুদ্ধে গমন ব্যতীত যখন অপর সময় যদৃচ্ছ। অতিবাহিত করিত, তখন, এমন অবস্থায় তাহারা দৈহিক বলের পরিচালনা যদিও ঘরে ঘরে করিত, কিন্তু নিত্য নৃতন যুদ্ধকৌশল শিক্ষার স্বযোগ অল্লাই পাইত ; স্ফুতরাং তাহারা যে রণস্থলে পালে পালে নিপাতিত হইত ও করিত ইহা অসম্ভব নহে। কেবল যাহারা বিদ্বান् বুদ্ধিমান্ত ও নৃতন তত্ত্ব উদ্ধাবনে পৃষ্ঠ, এবং যাহাদের অশিক্ষার সহিত প্রভুত্বহানিকূপ ফল যোজিত, তাহাদিগকে কাজেই নানাকূপ উপায়ে এবং গরজে বহুতর যুদ্ধ-কৌশলী হইতে হইত। এইনিমিত্তই বোধ হয় প্রাচীনসাময়িক যুদ্ধের জয় পরাজয় তত্ত্বপ লোকের একা যুদ্ধে একা জয় পরাজয়ের উপরেই অধিক নির্ভর করিত।

উৎকৃষ্ট কৌশলে এবং উৎকৃষ্ট অস্ত্রে রামের জয়ে এবং তত্ত্বিপরীক্তে রাবণের পরাজয়ে আমাদের পক্ষে সুন্দর শিক্ষা

দেনীপ্রয়মান আছে। মানসিক উন্নতির উপর জাতীয় সর্ব-প্রকার গোরব নির্ভর করে। সাহস ও বীরত্ব জনিত গোরব ইহার বহিভূত নহে। সাহস এবং বীরত্বের মুখ্য উদ্দেশ্য স্বাধীনতা বা জাতীয় স্বত্বাব ও অবস্থা অনুসারে তত্ত্ব বাস্তু-নীয় অভাব পরিপূরণ। স্বাধীনতার জন্য অকাতরে রক্তপাত সাধারণতঃ মনুষ্যের বিবিধ অবস্থায় দেখা গিয়া থাকে। এক বনবিহঙ্গপ্রায় স্বচ্ছন্দচারী মানব, যাহার এ জপ্তে এমন কোন বস্তু নাই, যাহার উৎকর্ষজনিত মমতা স্বাধীনতার মমতাকে অতিক্রম করিতে সমর্থ। অপর, যাহারা চিত্তের অভ্যুৎকর্ষ-লাভ হেতু নিরাপদে তাহার বেগপ্রবাহের জন্য পদে পদে স্বাধীনতার আবশ্যকতা অবলোকন করিয়া থাকে। প্রথমটীর সুন্দর দৃষ্টান্তস্থল পেরু মেক্সিকো প্রভৃতি। দ্বিতীয়-টীর তদ্বপ্রসূন্দর দৃষ্টান্তস্থল গ্রানেডা হইতে মুসলমান এবং ইয়ুনাইটেড ষ্টেট হইতে ইংরেজ নির্বাসন প্রভৃতি। মধ্য-মাবস্থার সুন্দর দৃষ্টান্তস্থল লক্ষণ সেনের বাস্তালা দেশ, অথবা রোম, গ্রীস ও ভারতের অধঃপতন। এই অসামান্য দেশত্রয়ে যখনই অভ্যুক্ত মানসিক উৎকর্ষ হ্রাস হইয়াছে, তখনই তাহারা অধঃপাতে গিয়াছে।

কিন্তু সাহস ও বীরত্বে অভীষ্ট সিদ্ধ কিরূপে হইতে পারে, তাহা বিবেচ্য। অনেকের বিশ্বাস, ইহার মূল একমাত্র দৈহিক বল। এ কথা অগ্রাহ্য, তবে দৈহিক বল আংশিক বটে, কোন স্থানে তাহাও এত বিলুপ্তভাবে থাকে যে তাহা নজরে আসে না। সকলের মূল বাসনা এবং কৌশল। আবার এখানেও অনেকের বিশ্বাস যে, বাসনার মূল গায়ের জোর;

এ কথাও শুনিব না। তেজ দ্বারা বাসনার কতক পরিমাণ হয়, কিন্তু তেজ আমরা কাহাদিগেতে দৈখিতে পাই? এক জাতীয় স্বাধীনতায়, অপর চিন্তের উৎকর্ষে। কুকি সাঁওতালের যে তেজ আছে, দুর্ভাগ্য বঙ্গসন্তানের তাহা নাই। আবার এক্ষণকার ক্ষীণজীবী বঙ্গসন্তানের যে তেজ লক্ষিত হইতেছে, ‘ডাইল-রাউট’-ভোজী সবলকায় হিন্দুস্থানীতে তাহা লক্ষিত হয় না। পুনশ্চ শুনিতে পাই আমাদিগের স্বর্গীয় বংশরক্ষকেরা তাল মারিয়া বৃহৎ গাছকেও দোহুল্যমান করিতেন, কিন্তু পেয়ান দেখিলেই গৃহিণীর আঁচল ধরিয়া পিছনে লুকাইতেন; তেজ বিষয়ে তাঁহাদের এবং তাঁহাদের নিজস্ব উত্তর পুরুষমধ্যে কত অন্তরতা! ফন্তঃ বাসনার মূল পূর্বেই কথিত হইয়াছে যে, অনুমত সমাজে পূর্ব হইতে প্রচলিত স্বাধীনতার ভাব, এবং উন্নত সমাজে মানসিক উৎকর্ষে অভাব বোধ। কিন্তু কৌশলের মূল সর্বসময়েই মানসিক উৎকর্ষ। এই উৎকর্ষ যখন যেরূপ পুষ্টি ধারণ করে, তখন কৌশলও সেই অনুসারে অঙ্গসম্পন্ন হয়। যেখানে বাসনা, কৌশল এবং দৈহিক বলের একত্র সমাবেশ, সেখানকার মঙ্গলের আর কথা কি আছে। যেখানে তদভাবে কেবল কৌশল ও বাসনা প্রবলা, সেখানেও জয়ন্ত্রী বিচরণ করিয়া থাকেন। কিন্তু কেবল দৈহিক বল, বা দৈহিক রল ও বাসনা, অথবা দৈহিক বল, বাসনা ও অধম কৌশল এ তিনি একত্র হইলেও, প্রবলা বাসনাও উন্নত কৌশলের ফলের নিকট পরাজিত হইয়া থাকে। ইহার দৃষ্টান্তস্বরূপ দেখ। যখন সপ্ত ঋষি কেবল কয়েকজন মাত্র স্বদলক্ষ লোক লইয়া ভারতে অবতীর্ণ হয়েন, তখন

অনার্য্য দশ্যুরা এই ভারতের সর্বত্র ব্যাপিয়া বাস করিত। আর্য্যগণের তুলনে, তাহারা সংখ্যায় সমুদ্রতীরবর্তী বালুকা-বৎ। বলেও সামান্য ছিল না, সভ্যের অপেক্ষা, আহারপ্রচুর দেশের অসভ্যের গায়ের জোর এবং কষ্টসহিষ্ণুতা অধিক; দ্বিতীয়তঃ গড়ে তাহাদের এবং আর্য্যদের বল তুলনা করিলে, শেষোক্তেরা সিংহের নিকট মশকমদৃশ বোধ হইবে। পুনশ্চ তাহাদের বাসনাও বিপুল ছিল, নতুবা তাহারা এত রক্ত-পাত করিতে পারিত না। তথাপি আর্য্যদিগের নিকট পরাজিত হইয়া দাসত্ব—অতি অধম দাসত্ব স্বীকার করিতে হইল। ইহার কারণ অনুসন্ধান করিলে দেখা যাইবে যে, আর্য্যেরা অল্লবল ও অল্লসংখ্যক বটে, কিন্তু ইহাদের বাসনা অনার্য্যদের সঙ্গে সমান দৃঢ়, মানসিক উৎকর্ষ অত্যন্ত অধিক; সুতরাং ইহারা কোশলী ও কৃত্রিম বলে বলী।

ঞ্চুপ মেঞ্জিকো দেখ। যখন কোর্টেস কেবল চারি শত পদাতি ও পনেরটা অশ্ব লইয়া লাসকালায় (Tlascala) উপস্থিত হয়েন, তখন অধিবাসীরা স্বদলে সহস্র সহস্র নিপাত হইলেও, কিন্তু সাহস ও বীরত্ব সহ বারংবার স্বদেশরক্ষণে যুক্তে প্রয়ত্ন হইয়াছিল। তাহাদের অধিনায়ক জিকো-তেক্ষাতল (Xicotencatl) কতই সাহসিকতা, কতই স্বদেশপ্রিয়তা, কতই যুদ্ধামোদিতা দেখাইয়াছিল। ইহার স্বত্বাব চরিত্র আলোচনায় একপ বোধ হয় যে, এই দুর্ভাগ্য ইঙ্গিয়ান যদি অনুকূল সময় ও সমাজে পতিত হইত, তাহা হইলে বিখ্যাতনামা নৃতন পুরাতন অনেক মহাবীরের যশো-রবি মলিন করিয়া ফেলিত; কিন্তু এটীও অরণ্য-কুমুম।

এততেও কোর্টেসের পক্ষে ৫০ জন মাত্র হত হইল বটে, কিন্তু সমস্ত লাসকালা অঙ্কলক্ষের অধিক কোর্টেসকে বলি দিয়া তাহার পদান্ত হইল। তৎপরে কোর্টেস অবশিষ্ট ৩৬৫ জন লইয়া সদর্পে সমস্ত আনাহক সাত্রাজ্যের রাজধানী টিনক্টিলানে উপনীত হইলেন। এই সাত্রাজ্যের দেববৎ পূজিত অবিতীয় অধীশ্বর কোর্টেসের অনুচর বিলাস-কেজের জ্ঞানুত্তীতে ভয় পাইয়া স্পেনীয়দিগের মন্দিরে আবক্ষ হইলেন। যাহার জ্ঞানুত্তীতে আমূল আনাহক কম্পিত হইত, যাহার অঙ্গুলি-হেলনে পতঙ্গপালের ন্যায় সৈনিক আসিয়া প্রাণদান করিতে সম্মত, সন্ত্রাস্তের ক্ষক্ষ ব্যতীত যাহার যানের অভাব, অল্পক্ষণ পরে তাহারই হাতে কোর্টেস হাতকড়ি লাগাইলেন। ইহার মূল, বাসনা এবং উৎকর্ষজনিত কৌশল ও হৃত্তিম বল। স্বদেশরক্ষণে মেঝিকোবাসীরা যত রক্ত পাত করিয়াছে, এক পেরু ভিত্তি কোন ইতিহাসে তাহার তুলনা দেখা যায় না। এক্রপ জরুরিসের সঙ্গে গ্রীকজাতির যুক্তেও উৎকর্ষের জয়শ্রী কেমন তেজোদীপ্ত-লাবণ্যময়ী। বিপুল বল ও বিপুল দেহ বিশিষ্ট সৈনিকমণ্ডলের অধিনায়ক রামসিয়ারাজ পৌটর, অপেক্ষাকৃত ক্ষুদ্র রাজ্যেশ্বর এবং ক্ষুদ্র মেনার অধিনায়ক দ্বাদশ চার্ল্য কর্তৃক কিরূপ হতশ্রী হইয়াছিলেন! পৌটর তখন খেদে বলিয়াছিলেন যে, স্বাইডরা তাহাদিগেরই সর্ববনাশ করিবার নিমিত্ত এক্রপ ভাবে বিপক্ষকে রণকৌশল শিক্ষা দিতেছে। পৌটরের ন্যায় ব্যক্তিই কেবল এ বাক্যের সত্যতাসাধন করিতে পারিয়াছিলেন। এ বিষয়ে আর উদাহরণশ্রয়েগ অনাবশ্যক।

আবার দেখ, যে ওয়ালিদ খলিফ আসমুদ্রকরগাহী স্বাট, উদয়গিরি হইতে অস্তাচল পর্যন্ত যাহার রাজস্ব-বিস্তার, তিনিও ভারতে সিদ্ধু প্রদেশের অংশমাত্র জয় করিয়া রক্ষণে সমর্থ হইলেন ন।, কিন্তু দাসানুদাস কুতুবুদ্দিন সচ্ছল্লে ভারত-সিংহাসনে আরোহণ করিল। যে রোমরাজ্য বিশ্ব-ব্যাপি, কয়েকজন বর্ষবরে তাহার ধ্বংস করিল। ইহার কারণ কি ? পূর্বাঞ্জিত উৎকর্ষ, কৌশল, কৃত্রিমবল সকলই ত ছিল, কিন্তু সে সকল ব্যবহার করিবার লোক ছিল না ; পূর্বের ইচ্ছা বিগত হইয়াছে, উৎকর্ষের মলভাগ বিলাস এখন সর্বস্বধন, সুতরাং অধঃপতন রাখে কে ?

বিজ্ঞানোন্নত কৃত্রিম বলের পূর্বে মল্লযুক্ত বহুপরিমাণে রংশ্লে অভিনীত হইত। কিন্তু সে দিন ইহকালের মত চলিয়া গিরাছে। ভারতে মল্লক্রিয়া এখনও প্রচুর আছে, এত আছে যে, পৃথিবী হইতে যদি আজি বিজ্ঞান উঠিয়া যায়, তবে কালি আবার ভারত জগতের মধ্যে সর্বপ্রধান জাতীয় পদবীতে পদার্পণ করে। সে দিন একটা মল্লযুক্ত দেখিলাম, তাহাদের অঙ্গচালনা এবং মল্লক্রিয়া অবশ্যই অপূর্ব, কিন্তু এ মল্লযুক্ত এখন আমোদহৃলীয়। যাহাতে আগে দেশ রক্ষা হইত, যাহাতে আগে জাতীয় ভাগ্য নিরূপিত হইত, এখন তাহা সাধারণের চিত্তবিনোদনের উপায়। মানসিক উৎকর্ষ এবং বিজ্ঞানের অধিষ্ঠাত্রী দেবতা এ যুগের অধিনায়ক। ভারত-সন্তান, শরীর মন সুস্থ রাখিয়া তাহার উপাসনা কর, অভীষ্ট লাভ হইবে।

রামায়ণপ্রণেতার সাময়িক রাজ্যসংস্থান-প্রণালী অবলোকন করিলে দেখা যাইবে যে, ভারতে বহুতর ক্ষুদ্র রাজা প্রদেশভেদে স্বষ্টি-প্রধান হইয়া আপন আপন রাজ্যমধ্যে ষদৃঢ়া রাজ্যশাসন করিতেন। কিন্তু তাহা বলিয়া প্রতিবেশী রাজাদিগের সঙ্গে একেবারে ছিমসম্মত ছিলেন না। সর্বত্র আক্ষণে ভক্তি থাকায়, ও আক্ষণে প্রায় নিয়মদাতা হওয়ায়, বৈবাহিক সূত্রাদিতে পরম্পর পরম্পরারের সহিত সমন্বে আবদ্ধ থাকিতেন, এবং উৎসবাদিতে একত্র সমবেত হইয়া স্থুৎসম্মিলনে আমোদ প্রমোদ করিতে বিরত হইতেন না। এই প্রত্যেক রাজাদিগের অধীনে অনেকানেক ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র অধীশ্বর থাকিতেন। তাহারা আপনাপন স্বামীকে যথোপযুক্ত কর প্রদানে স্বীয় নির্দিষ্ট সীমায় ষদৃঢ়া ব্যবহার করিতেন। নানা কারণে অনুমান হয় যে, প্রত্যেক ভিন্ন ভিন্ন নগর, গ্রাম বা তৎসমষ্টিবিশেষ শাসনের নিমিত্ত গ্রামপতি পুরপতি প্রভৃতি এক এক জন শাসনকর্তা নিযুক্ত হইতেন। অধীনস্থ ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র অধীশ্বরদের কোন যুদ্ধকালে আপন আপন অধীনস্থ সৈন্য লইয়া রাজাকে সাহায্য করিতে হইত। সেনাপতি ব্যতৌত সৈন্যগণ প্রায়ই অশিক্ষিত থাকিত। সুতরাং এক এক সেনাপতির বাহুবিক্রমের উপর যুদ্ধফল অনেক সময়ে নির্ভর করিত। এ সময়ে যুক্তে ধনুর্বাণ খড়গ আদি অস্ত্র শস্ত্রই ব্যবহার অধিক হইত। কামান গোলাগুলির চিহ্ন পাওয়া অবশ্যই ছুট। সৈন্য-চলাচল সময়ে শিবিরাদি প্রায়

খড় বঁশ এই সকলের দ্বারা নির্মিত হইত। সৈন্যেরা তাহাতে যথাবশ্রুক সময় স্ববস্থান করিয়া প্রস্থানকালে তাহাতে অগ্নি দিয়া প্রস্থান করিত।

এ সময়ে রাজ্যশাসন-প্রণালী যথেচ্ছাচার। কিন্তু সেই যথেচ্ছাচার প্রায় সর্বদাই স্ফুরুক্তিপ্রসূত। রাজারা নানা বিদ্যায় পারদর্শী হইতেন, এবং ব্রাহ্মণ ও অন্যান্য মন্ত্রিগণে পরিবৃত হইয়া তাহাদের সুপরামর্শ অনুসারে রাজ্যশাসন করিতেন। রাজপুত্রেরা অনেক সময়ে বাল্যাবস্থা হইতেই বিবাহ করিতে আরম্ভ করিতেন। বহুবিবাহ প্রথা তাহাদের মধ্যে অত্যন্ত প্রচলিত বলিয়া দেখাযায়। রাজা স্বয়ং দেবতার অবতার-স্বরূপ বলিয়া বিশ্বাস ছিল। প্রমাণ এবং অনুমানে যতদূর সিদ্ধান্ত করিতে পারাযায়, তাহাতে বোধ হয় যে, এই সময়ে করাদান ও বাণিজ্য-বিনিময়ার্থে প্রকৃত ধাতুমুদ্রা ব্যবহৃত হইত।

ইতি তৃতীয় অধ্যায় ।

# চতুর্থ অধ্যায়।

## নিকৃষ্টবর্গ।

নিকৃষ্টবর্গ অর্থে মূলজাতি শূদ্র এবং অন্যান্য অন্ত্যজ সঙ্গৰ জাতিকেও বুঝাইবে; যেহেতু এই সকল জাতিই শূদ্রের ন্যায় অনুরূপ শাস্ত্রীয় গণনে গণিত এবং শাসনে শাসিত। এই শ্রেণী প্রায় ইহার জন্মকাল হইতেই সময় ও কাল অনুসারে অল্লই হউক আর অধিকই হউক, আর্য-জাতির নিকট ঘৃণিত এবং দলিত। আর্যেরা প্রায় চিরকালই মনুষ্যত্বের দিকে চক্ষু প্রায় মুদিত করিয়া ইহাদের উপর অত্যাচার করিয়া আসিতেছেন। অতিথাচীনপুরা-যুতানুসন্ধায়ীরা নিরূপণ করেন যে, পাশ্চাত্য ভূমির আদি সভ্যজাতিরা এবং ভারতীয়েরা একবংশোদ্ধৃত। যদি তাহাই নিশ্চয় হয়, তবে দেখা কর্তব্য যে ইহারা ভিষদেশপ্রবাসী হইয়া, মূলমনুষ্যত্বকে কোন্তু ভাবে কোন্তু দিকে চালনা করিয়া-ছিলেন। পাশ্চাত্যবাসীরা স্বগণ হইতে ভিষ লোক পাই-লেই তাহাকে সম্পত্তিস্বরূপ ত্রয় বিক্রয় বা ব্যবহার দ্বারা ক্রীতদাস-ব্যবসায় করিতেন; সেই সকল জীবন মরণ আপন আপন প্রভুর করাইত ছিল, এবং সমাজ বা রাজস্বারে তাহাদের কোন প্রকারে বা কিছুমাত্র মুখ ছিল না। অল্লজ্ঞানী অর্কসভ্যের হস্তে একপ অবস্থায় দাসবর্গের কিরণ দুর্দশা হইত, অনুমান করাও যাইতে পারে এবং ইতিহাসেও সাক্ষ্য দিয়া

থাকে। আবার যখন কোন দাসকে কোন অর্কিসভ্য দাসত্ব হইতে মুক্ত করিয়া দিতেন, তখন সে সমাজের অন্যান্য সকলের সঙ্গে কার্যে বা হটক, কথায় প্রায় সমকক্ষ বলিয়া পরিচিত হইত, এ পরিচয়প্রদান শেষ মুক্তির কার্য এবং কদাচিং ঘটিত। মুক্তির আবার তিনি তিনি পর্যায় ছিল, কেহ পশুত্ব হইতে কিঞ্চিং উচ্চে উন্নত হইত, কেহ বা তচুচে পরাধীনবৃত্তিভোগীত্ব হইত, কেহ বা তচুচে কতকগুলি নিয়মের বশবর্ত্তিতার স্বাধীনবৃত্তিভোগীত্ব হইতে পারিত, ইত্যাদি। এই শেষোক্ত প্রকারের পর্যায় অনুসারেও মুক্তিদান সচরাচর ঘটিত না, দাসদিগের রক্তদর্শনই প্রায় নিত্যক্রিয়া ছিল। এখানে কাজেই মমুয়্যত্বের চিহ্নমাত্রাত লক্ষিত হয় না। এখন ভারতের দিকে দেখা যাউক। ভারত সম্পর্কে যদিও এই পর্যন্ত বলিলেই পর্যাপ্ত হইতে পারে যে, যে ইয়ুরোপ এখন সভ্যতায় অবনীমধ্যে প্রধান বলিয়া পরিচিত, তাহারই এক বৃহৎ এবং সভ্যতম দেশের অধীশ্বর কয়েক বৎসর হইল স্বীয় রাজ্য হইতে দাস-ব্যবসায় উঠাইয়া দিয়াছেন বলিয়া, উহাই তাহার প্রধান সুখ্যাতি-স্বরূপ হইয়াছে, এবং দে সুখ্যাতি ইয়ুরোপের দিগিগন্তে প্রতিধ্বনিত, ও সুখ্যাতির পাত্র যিনি তিনি সে সুখ্যাতিতে আনন্দে গদগদভাব প্রাপ্ত হইয়াছেন। কিন্তু ভারতে এমন দিন কখন হয় নাই যে দিন কোন ভারতেশ্বর স্বপ্নেও সে সুখ্যাতির কাঁরণের অস্তিত্ব অবলোকন করিয়াছিলেন, এবং সেরূপ সুখ্যাতির সন্তুষ্টতা-দর্শনে সমর্থ হইয়াছিলেন। তথাপি আমরা কিঞ্চিং বলিব। বর্বরই হটক, যবনই হটক,

ভারতে কখন কাহাকে দাসবৃত্তি করিতে হয় নাই। সেই প্রাচীনতম সময়েও, যখন আর্যসন্তানগণ পাশব-বল-প্রকাশের দ্বারা মার মার কাট কাট শব্দে হিমাদ্রি লঞ্জন করিয়া ভারতভূমিতে অবতরণ, রাজ্য-সংস্থাপন এবং শক্রশির দ্বিধা-করণে দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হইয়াছিলেন, এবং যখন পালে পালে অরণ্যবাসী দাসবর্গ নিপাত হইতেছিল, তখনও যে কোন দাসসন্তান বাহুবলক্ষ্যে বা স্বেচ্ছায় বশ্যতা স্বীকারে আর্যগণের করগত হইত, তাহারাও স্বাধীনতাবে সচ্ছন্দ-মনে সর্বদা বিচরণ করিতে পাইত, এমন কি সমাজের মধ্যে তাহারা নিতান্ত অগণনীয় লোক ছিল না। পাশ্চাত্য-ভূমিতে দাসদিগের শেষমুক্তি প্রভুর ইচ্ছার উপর নির্ভর করিত; ভারতে (মুক্তিকথা ব্যবহার অনাবশ্যক) নিকৃষ্ট-বর্গের সামাজিক উন্নতপদে অধিরোহণ গুণবত্তার উপর নির্ভর করিত। পাশ্চাত্যভূমির মুক্ত ব্যক্তিরা কথায় মাত্র উন্নতদিগের সমকক্ষ বলিয়া পরিচিত, ভারতের নিষ্পত্তিশীল কেহ একবার গুণবত্তা দ্বারা উর্দ্ধে উঠিলে, সে সেই উর্দ্ধশীল জাতির সহ সকল বিষয়ে সমকক্ষ বলিয়া পরিচিত হইত। অসভ্য ও পরাজিতকে কে সহসা সমকক্ষে স্থাপন করিবে, কোন মহাপুরুষ এমন আছেন? বস্তুতঃ যিনি তজ্জপ করেন, তিনি মহাপুরুষ-পদে বাচ্য নহেন। কিন্তু অসভ্যকে আগে নিষ্পে রাখিয়া পরে যিনি গুণদর্শনে তাহার উন্নতি করেন, তাহারই প্রকৃত মনুষ্যত্বের কাজ। প্রাচীনকালে ভারতে এই মনুষ্যত্বের বহুবিস্তার দেখাযায়, কিন্তু ইহা বৈদিক সময়ে মাত্র, সাধারণ সময় সহ তুলনায় বৈদিক সময় অতি অল্প,

এইনিমিত্ত উপরে অনার্যগণের প্রতি হৃণাবর্ধণ সম্বন্ধে প্রায় চিরকাল শব্দ ব্যবহৃত হইয়াছে। বৈদিক সময়ের পরেই উচ্চজাতির প্রভুত্বের আধিক্য, এ সময়ে কথিত নীচ সম্প্রদায় উন্নত জাতির অত্যাচারে প্রপীড়িত, কিন্তু তথাপি আর্যেরা তাহাদিগকে আপন সীমামধ্যে ঘৃন্তে বিচরণ করিতে দিতেন, এবং ইহারা সমাজের অঙ্গ ভিন্ন কখন সম্পত্তিস্থরূপ ব্যবহৃত হইত না। ফলতঃ পার্শ্বাত্য ভূমির সহ তুলনা করিলে, ভারতে চিরকালই মনুষ্যত্ব বিরাজ করিয়াছে বলিতে হইবে। কিন্তু মনুষ্যত্ব যদি একুপ তুলনাবিহীন করিয়া তৌল করা যায়, এবং সেই তৌলের সহ ভারতের সম্বন্ধ ঘোগ করায়, তাহা হইলে মুক্তকঠো বলিতে হইবে যে আর্যেরা নিকৃষ্টবর্গের প্রতি প্রায় চিরকালই মনুষ্যত্বের দিকে চক্ষু প্রায় মুদিত করিয়া অত্যাচার করিয়া আসিয়াছেন। যে সমাজের আদিম অবস্থা অতি সরল, অতি পবিত্র এবং পূজনীয়, সে সমাজের কালসহকারে একুপ আচরণ অতি নিন্দনীয়, আজন্ম মূর্খ ও হীন সমাজের দাস-ব্যবসায় অপেক্ষাও শতগুণে নিন্দনীয় তাহার সন্দেহ নাই।

বাল্মীকির সময়ের সামাজিক অবস্থা পূর্বাপর পর্যালোচনা করিলে, দেখিতে পাওয়া যায় যে, নিকৃষ্টবর্গের পক্ষে মনুসংহিতায় যজ্ঞপ শাসন বিধানিত হইয়াছে, বাল্মীকির সময়েও তাহারা প্রায় তজ্জপ শাসনে শাসিত হইত। সুতরাং যে যে তাবে নিকৃষ্টবর্গ বাল্মীকির সময়ে শাসিত হইত, তাহার বোধার্থে মনুসংহিতার উপর ভারপূর করিয়া, তদ্বিষয়ের সবিস্তার বর্ণনায় এ স্থলে বিরত হইলাম। রামায়ণ

এবং মনুসংহিতার মধ্যে উক্ত বিষয়ের এক্ষ এবং সামুদ্র্য প্রদর্শনার্থে, উভয় গ্রন্থ হইতে বিষয়বিশেষের ত্রুটীমাত্র উদাহরণ উন্নত করা যাইতেছে। রামায়ণের বালকাণ্ডে এক স্থানে কথিত হইয়াছে যে, বশিষ্ঠ ঋষির পুত্রগণের কোপে পতিত হইয়া ক্ষত্রিয়রাজ ত্রিশঙ্খ চণ্ডালত্ব প্রাপ্ত হইলে, তাহার নিম্নমত চণ্ডালোচিত বেশ পরিবর্তন হয়,

“নীলবস্ত্রধরোনীলঃ পরমো ধ্বন্তমুর্ধজঃ ।”

চিত্যমাল্যাঙ্গরাগশ্চ আঁয়সাভরণোহভবৎ ॥

১৪৮

—নীল কলেবরে নীল বস্ত্র পরিহিত, রুক্ষ এবং খর্বিকেশ, শ্যাশানমাল্য, চিতাভস্মের অঙ্গরাগ এবং লৌহনির্মিত-অলঙ্কার-যুক্ত হইলেন।—মনুসংহিতার ১০ম অধ্যায়ে,

“চণ্ডালঞ্চপচানাস্ত বহিগ্রামাঃ প্রতিশ্রযঃ ।

অপপাত্রাশ্চ কর্তৃব্যা ধনমেষাঃ শ্বগর্দভঃ ॥৫১

বাসাংসি মৃতচেলানি ভিন্নভাণ্ডে ভোজনঃ ।

কাষ্ঠঞ্চিমলক্ষারঃ পরিব্রজ্যা চ নিত্যশঃ ॥৫২”

—চণ্ডাল এবং তজ্জপ নিকৃষ্ট জাতি গ্রামের সঙ্গে সংস্কৰণে বিহীন হইয়া তাহার বহির্ভাগে বসতি করিবে। অপপাত্র অর্থাৎ যাহা উচ্চজাতির অব্যবহার্য (লৌহপাত্র—কুল্লকভট্ট) এবং পাত্র ভোজন এবং জলপাত্র ইত্যাদি রূপে ব্যবহার করিবে। কুকুর ও গর্দভ ইহাদিগের ধন। শববন্দ্র ইহাদের পরিধেয় বস্ত্র। ভগ্ন পাত্রে ভোজন এবং লৌহনির্মিত অলঙ্কার ধারণ করিবে। এবং সর্বদা ভ্রমণবৃত্তি অবলম্বন করিবে, অর্থাৎ এক স্থানে নিরূপিতরূপে বাস করিবে না।—

এখানে উভয় গ্রন্থের উক্ত শ্লোকের মধ্যে প্রতি শব্দ-র্থের এক্ষেত্রে নাই বটে, কিন্তু মূল মর্মের বিশেষ অন্তরতাও নাই। বাঙ্গালীকি প্রণীত রামায়ণ কথ্য না হইয়া যদি তাঁ-কালিক ব্যবহারশাস্ত্র হইত, তাহা হইলে, বোধ হয় মনুর সঙ্গে একইরূপ লিখিত হইত। এখানে নিকৃষ্টবর্গের মধ্যে কেবল সম্প্রদায়বিশেষের প্রতি সামাজিক শাসনের সামুদ্র্য প্রদর্শিত হইল। উপরে কথিত হইয়াছে যে উচ্চশ্রেণীর শুদ্ধেরাও নিকৃষ্টবর্গ মধ্যে গণিত, এবং অনুরূপ শাসনে শাসিত। কিন্তু এখানে চণ্ডালের অবস্থা এবং বৃত্তিসম্বন্ধে বিধানের দ্বারা দৃষ্ট হইতেছে যে, নিকৃষ্টবর্গের ভিন্ন ভিন্ন পর্যায়ে তৎ তৎ বিষয়ের নিমিত্ত ভিন্ন ভিন্ন বিধান। অতএব “অনুরূপ শাসনে শাসিত” এ বাক্য কোন্ অর্থে ফলবৎ হইতে পারে? ইহা বিচার্য। শাসন ঘেরপ লক্ষিত হয়, তাহাতে দেখায়া যে উহা ত্রিবিধি, সামাজিক শাসন, রাজ-শাসন এবং ধর্মাদিতে অধিকার সম্বন্ধে শাসন অথবা উহাকে সহজ কথায় ধর্মশাসন বলিয়া ধরা গেল। সাধারণ সমাজের প্রতি, ভিন্ন ভিন্ন নিম্নতম জাতি কিরূপ ব্যবহার করিবে এবং সমাজবিধ্যে কিরূপ পদে পদস্থ থাকিবে, তজ্জন্য বিশেষ বিশেষ বিধি যদ্বারা প্রদত্ত হয়, এবং সেই বিধি অনুসারে কেহ অতি উচ্চ কেহ অতি নীচ ইহাও বিবেচিত হয়, তাহাই সামাজিক শাসন। এখানে “অনুরূপ শাসনে শাসিত” এ কথার সার্থকতা লক্ষিত হয় না। কিন্তু সামাজিক শাসন ক্ষণ-পরিবর্তনের অধীন। অবশ্য ইহা অনেক সময়ে অনেক বিষয়ে চিরস্মন প্রথার ন্যায় বদ্ধমূল হইয়াও থাকে, কিন্তু ভারত

পরিত্যাগ করিয়া সমস্ত পৃথিবীর পৃথক পৃথক সমাজ পর্যালোচনা করিলে দেখা যাইবে যে, ক্ষণপুরিবর্তনই উহার ধর্ম্ম, বৰ্মুল কদাচ হইয়া থাকে। ভারতে যদিও ক্ষণপুরিবর্তন সচরাচর ঘটে না বটে, কিন্তু সময়সমষ্টি হইতে যদি পরিবর্তনের উদাহরণ অনুসন্ধান করা যায়, তাহা হইলে উদাহরণও অন্ন মিলে না। সে উদাহরণসংগ্রহে আমাদের তত আবশ্যিক নাই। যে গোয়ালা জাতি অন্যত্রে জলস্পর্শ করিতে পারে না, নদীয়া প্রদেশে তাহারা সৎশুদ্র ; যে বেহোরাজাতি সর্বত্রেই হেয়, চট্টগ্রামে তাহারা জল-আচরণীয় এবং সৎশুদ্রের ন্যায় সমস্ত কার্যে অধিকারযুক্ত। এক হিন্দু-সমাজের মধ্যে ভিন্ন ভিন্ন স্থানে একপ হওয়ার কারণ যিনি অনুভব করিতে পারিবেন, তিনিই বুঝিতে পারিবেন যে সামাজিক শাসন কিরণ অস্থায়ী, এবং তাহার উপর কোন চিরপ্রচলিত-বিষয়ক মীমাংসার মূল পতন হইতে পারে কি না। এক্ষণে রাজশাসন এবং ধর্মশাসন দেখা যাউক। এখানে আপত্তি খাটে না ; যত নিকৃষ্ট জাতিই হউক, একবার হিন্দু-সমাজভুক্ত হইলে, সে রাজন্বারে শুদ্ধাদির ন্যায় শাসিত হইবায়, সাম্প্রদায়িক নিকৃষ্টতা অনুসারে কিছুমাত্র ইতর-বিশেষতা প্রাপ্ত হয় না ; এবং ধর্মতত্ত্ব জানিতে একজন অতি অধিমতম সম্প্রদায়েরও যত টুকু অধিকার, এক উচ্চ শুদ্রেরও ততদূর অধিকার। আমার সাধ্যমত অনুসন্ধানে বা আমার অনবধানতাবশতই হউক, এতদ্বিপরীতে কোন প্রমাণ প্রাপ্ত হই নাই ; সুতরাং এখানে উচ্চ শুদ্র হইতে নিম্নস্থ সকল সম্প্রদায়কে অনুরূপ শাসনে শাসিত বলিতে হইবে, এবং

সেইহেতু তাহাদিগের সকলকেই নিকুঞ্জবর্গ মধ্যে গণনা করায় অন্যায় হয় নাই। মনু ও রামায়ণ হইতে উদ্ভৃতাংশের যে এক্য প্রদর্শিত হইল, উহা সামাজিক শাসন সম্বন্ধে। এখানে উহা এই অর্থের প্রতিপোষক বুঝিতে হইবে যে মনুর অনুরূপ শাসন বাল্মীকির সময়ে এতদুর প্রবর্তিত হইয়াছে যে, পরিবর্ত্তনশীল সামাজিক শাসনেও তাহা লক্ষিত হয়। অতঃপর বাল্মীকির সময়ের নিকুঞ্জবর্গ হিন্দুজাতিবিচারের কোন পর্যায়-ভুক্ত এবং তাহাদিগের প্রতি কৃত ব্যবহারমালা কি কারণে বদ্ধমূল হইয়া আসিয়াছিল, তাহা যথাসন্ত্ব এ স্থলে আলোচনা করা যাইতেছে।

জাতিবিচার-সম্বন্ধে আদো বোধ হয় যে, মানববংশে পশ্চাচার এবং মার্জিত স্বত্ত্বাবের সম্মিলনে প্রকৃতি-বিষ্ণে প্রতিবিধিত হইয়া যখন মানবচিন্ত বিকশিত হইতে থাকে, তখন প্রত্যেক চিত্তের ক্রিয়াজনিত যে বৈষম্য উপস্থিত হয়, সেই বৈষম্যই জাতিবিভেদের মূল কারণ। এবং তাহা বন্ধনের নিমিত্ত অভাববিমোচক যে বৃত্তি, তাহা দৃঢ় রঞ্জুস্বরূপ। আমরা যাহাকে প্রকৃতিশ্চ মনুষ্যস্ত বলিয়া থাকি, যথায় যথায় তাহার অবস্থান, তথায় তথায়ই কোন না কোন নিয়মের অধীন হইয়া জাতি-বিভেদ বিরাজ করিতেছে। এখন বলা কর্তব্য যে, জাতিভেদ কাহাকে বলে,—বৃত্তি অনুসারে সম্প্রদায়-ভেদেই জাতিভেদ। এই জাতিভেদ দেশ-কাল-ভেদে রূপান্তর-পরিগ্রাহী হইতে পারে, কিন্তু মূলানুসন্ধান করিলে উহা সর্বব্রত একই পদার্থ এবং একইরূপ কারণ হইতে উদ্ভৃত বলিয়া প্রতীত হইবে। সভ্যতার পথস্পর্শী পেরু এবং মেক্সিকোর আদিম

অধিবাসীদিগের মধ্যেও এ প্রথা, শাখাপ্রশাখা-বিশিষ্ট  
মহারক্ষাকারে না হউক, সামাজিকভাবে বর্তমান ছিল।

যত জাতিতে জাতিভেদ-প্রথা লক্ষিত হয়, তাহার মধ্যে  
ভারতীয় জাতিবন্ধন অতি চমৎকার এবং আর সকল দেশ  
হইতে স্বতন্ত্র বলিয়া বোধ হয়। এ চমৎকারিতা, এ স্বাত-  
ন্ত্রের কারণ একমাত্র সম্প্রদায়-পরম্পরায় ছেদ-সম্বন্ধতা।  
যাহা হউক, এ বিষয় পরে কথিত হইতেছে।

বহু জনের এ অনুমান যে, ভারতীয় জাতিপ্রথা বস্তুতই  
অন্যান্য সকল দেশ হইতে সম্পূর্ণরূপ পৃথক প্রকৃতির, এবং  
উহা আর্যগণের ভারতভূমিতে অবতারণার বহুপরে স্থাপিত  
হইয়াছে। তাহাদিগের একরূপ অনুমান কতদুর সমূলক বা  
কতদুর অমূলক, তাহা আমি বলিতে প্রস্তুত নহি। প্রমাণাদি  
দৃষ্টে আমার যাহা বিবেচনাসিদ্ধ, তাহাই বলিতে প্রস্তুত  
আছি। প্রথমতঃ, মানব-সমাজের উন্নতি ও অবনতি পর্যা-  
লোচনা করিলে দেখিতে পাওয়া যায় যে, মানবপ্রকৃতিস্থ  
মানবগণের ভিন্ন ভিন্ন অভাব বিমোচনার্থে ভিন্ন ভিন্ন হস্তের  
যে নিয়োগ, তাহা সেই সেই ভিন্ন ভিন্ন হস্তের প্রায় নিজস্ব-  
বৃত্তি-স্বরূপ হইয়া দাঁড়ায়, এবং সাধারণ হইতে পৃথক  
ভাবে জ্ঞাপিত হইবার নিমিত্ত অনুরূপ নাম প্রাপ্ত হইয়া  
থাকে। যেমন ‘বিশ্ব’ ধাতু হইতে বৈশ্য শব্দের উদ্ভব।  
এতদ্ব্যতীত, ইহাও একরূপ স্বভাবসিদ্ধ না হউক, প্রায়  
তদন্তুরূপ যে, উভয় পুরুষে পূর্বপুরুষের বৃত্তির অনুসরণ  
করিয়া থাকে। যে খানে সেরূপ, সে খানে বৈশ্যের ন্যায়  
নামবিশেষে বংশ বা শ্রেণীর পুরুষপরম্পরায় আখ্যাত

হওয়ায়, সেই বৎশ বা শ্রেণীর সেই নাম ক্রমে বক্তুল হইয়া আইসে।

বিতীয়তঃ, আধুনিক দেশ প্রদেশাদির বিবরণ পরিত্যাগ করিয়া, প্রাচীনকালীয় সমাজের বিষয় আলোচনা করিলে দেখা যায় যে, “ভিন্ন ভিন্ন সমাজে জাতিবিচার অতি পুরাতন কাল হইতে প্রচলিত। মিসর, আসীরিয়া, প্রাচীন পারস্য এবং আসিয়া ভূভাগের ওয়ার সর্বত্রই ইহা ঐতিহাসিক সময় প্রবর্তনার বহুপূর্ব হইতে প্রচলিত। মিসরদেশে ফারাও-বৎশের সময় পর্যন্ত নির্ণয় করিতে পারা যায় যে, তথায় যতক্ষণ জাতি ছিল, তাহার মধ্যে পুরোহিত, সৈনিক, কৃষক বারিবাহক এবং রাখাল প্রধান। পারস্যভূমিতে জাতিবিচার পারসীক ধর্মের আদি প্রবর্তক জরথুস্ত্রেও বহুপূর্ব হইতে প্রচলিত। তথায় সমাজ চারি জাতিতে বিভক্ত ছিল, পুরোহিত, সৈনিক, কৃষক এবং বণিক।”(১) এই সকল জাতি-

(১) *Beeton's Dictionary of Universal information*, p. 429. তথায় আরও লিখিত আছে যে ইহা সম্পূর্ণভাবে সম্ভব যে জাতিবিভাগ বৎশবিভাগে উৎপন্ন, এবং মূলে উহারা ভিন্ন কূল ছিল। একথার আমরা কতদুর প্রতিপোষক, তাহা মূল অস্তাবে জাপিত হইবে। প্রাচীন জাতি সম্বন্ধে *Grote's History of Greece*, Vol. II. pp. 474 to 491. দেখিলে অনেক প্রাচীন জাতির বিষয় অবগত হওয়া যায়। ঐ সকল জাতির মধ্যে জাতিনিচানপথাব সম্প্রদায়বিশেষের নামের ব্যৃৎপত্তি অবলম্বন করিলেই, একমাত্র বৃক্ষিই যে তথাবিধ নাম প্রাপ্ত হওয়ার কারণ তাহা প্রতীত হইবে। অনেক বড় বড় ইয়ুরোপীয় পশ্চিতগণের সিদ্ধান্তে ভারতের জাতিবিচার দৈহিক বর্ণনাসারে হইয়াছে, এ সিদ্ধান্তের অবলম্বন এই যে জাতিশব্দের পরিবর্তে ‘বণ’ শব্দের কথন কথন ব্যবহার হইয়াছে; বর্ণস্বদে রঙ বটে, কিন্তু আর কোন অর্থ কি ছাই হইতে পারে না?

ভেদের সম্প্রদায়বিশেষের নামের ব্যৃৎপত্তি অনুসারে জাপিত হইতেছে যে, ব্যবসায় অনুরূপ সেই সুকল নাম-করণ হইয়াছে। অতঃপর আমাদের ভারতীয় জাতিপ্রভেদে উক্ত সম্প্রদায়বিশেষের নামের ব্যৃৎপত্তি ধরিয়া দেখা যাইতে যে, সেই সেই নাম কোন অর্থব্যঞ্জক এবং পূর্বোক্ত রূপ বৃত্তি অনুসারে স্থাপিত কি না।

ৰাক্ষণঃ—ৰক্ষ বেদঃ শুক্রঃ পরচৈতন্যঃ বা বেত্যবীতে বা ব্রহ্মণোঁ জাতাবিতি ব্রহ্মণাদ্বাদ্বাদ্ব ব্রহ্মণোহপতাম্।  
ৰক্ষ জানাতি রাক্ষণ ইত্যতে পরৰক্ষজ্ঞে। ৰক্ষ-অন্ত্যয়।—শুক্রস্তোমমহানিধি।

Brahman (ৰক্ষন্) the Veda &c. and (অন্ত) affix, and the final syllable of the original word retained.—Wilson.

ক্ষত্রঃ—ক্ষতস্ত্রায়তে ষঃ সঃ। ৰক্ষত্রিযঃ—ক্ষতস্ত্রাপত্যঃ  
পুমান।—শ-স্তো-ম।

ক্ষত্ Sautra root, to divide or eat, unádi affix ত।  
ক্ষত্রিয়—ক্ষত্র and affix ষ।—Wilson.

বৈশ্যঃ—বিশতি উপভূংতে, বিশ-কিপ্স্বার্থে ষ্য-এ।—শ-স্তো-ম।  
বিশ to enter (fields &c.) কিপ্স affix and ষ্য-  
added.—Wilson.

শুক্রঃ—শুচ-রক্ষ পুঃ চস্য দঃ দীর্ঘচ।—শ-স্তো-ম।  
শুচ to purify or cleanse, unádi affix রক্ষ, the  
vowel made long and চ changed to দ।—Wilson.

এ স্থলে উপরে উক্ত অংশের দ্বারা একরূপ প্রতিপন্থ  
হইতেছে যে, ভারতীয় জাতিবিচারণ আদিম সময়ে

শ্রেণীবিশেষের হৃতি অনুসারে স্থাপিত। স্বতরাং পূর্বে উক্ত ভিন্ন-ভিন্ন-দেশীয় জাতিবিচার সহ, ভারতীয় জাতিবিচারের মূলদেশ এক। বাহিক ভাবে যে ভিন্নতর বোধ হয়, তাহা পূর্বেই বলা হইয়াছে যে কেবল ভারতীয় জাতিবিচারে সম্প্রদায়পরম্পরায় সম্মতিবিচ্ছেদই তাহার কারণ। এ সম্মতিবিচ্ছেদ ঘটনার কারণ নানাপ্রকার হইতে পারে, তাহা পরে কথঞ্চিৎ আলোচিত হইবে। অন্যান্য দেশাদি সহ সাধারণ ভাবে তুলনে ইহা বলিলেই পর্যাপ্ত হইবে যে, সমাজের রীতি নীতি দুইরূপ, এক সমাজ-পরিবর্তনে উৎপন্ন হয়, আর এক অতিপ্রাচীনকালে উত্তৃত হইয়া পুরুষপরম্পরা চলিয়া আইসে। যাহা সমাজ-পরিবর্তনকালে উত্তৃত হয়, তাহা প্রায় ক্ষণস্থায়ী এবং প্রায় পুনর্বার পরিবর্তনে লোপ হইয়া যায়; কিন্তু যাহা পুরুষ-পরম্পরা-আগত, তাহা সমাজ ও কালের পরিবর্তন সহ কিছু কিছু রূপান্তর প্রাপ্ত হয় এইমাত্র, কিন্তু একেবারে প্রায় ঋংস হয় না। অতি প্রাচীনকালে মানবকুল যখন এক স্থানে সকলে মিলিয়া বাস করিতেন, সন্তুতঃ সেই সময় জাতিপ্রথার উন্নত হয়, তখন যে ইহা সামান্য-আকার-প্রকার-বিশিষ্ট ছিল, তাহার সন্দেহ নাই। ক্রমে ক্রমে ইঁহারা যখন ভিন্ন ভিন্ন দেশে বিস্তৃত হইয়া পড়িলেন, এবং দেশভেদে বাসভেদে নৃতন সমাজ সংস্থাপন করিলেন, তখন হইতে পূর্বোক্তক্ষণ-কারণানুসারিণী হইয়া, তাঁহাদের প্রাচীনতম সাধারণ প্রথা সকল নৃতন রকমের বেশভূষায় ভূষিত হইতে আরম্ভ করিল। এবং প্রত্যেক সমাজ আবার সময়ানুযায়ী

রীতি-নীতি-বিষয়ক-পরিবর্তন-বশবর্তী হওয়ায়, সেই সকল প্রথা পরম্পরের মধ্যে ক্রমে দূর-সম্বন্ধ হুইতে লাগিল। এখন বোধ হয় যে, সেই সকল বহু প্রথার মধ্যে জাতিপ্রথা ভারতে নীত হইয়া সেই নিয়ম-বশ্যতায়, সম্প্রদায়-পরম্পরার মধ্যে ছেদসম্বন্ধরূপ নবভূষায় ভূষিত হইয়াছিল।

জাতিবিচার যেরূপে উত্তুত হইতে পারে, তাহা পূর্বে যেমন বলা গিয়াছে, সেইরূপ, মানব-সমাজে সভ্যতা-সূর্যের প্রথমোদয়েই সন্তুষ্ট। মসুর পিকের্টট দ্বারা সুন্দররূপে প্রদর্শিত হইয়াছে যে, আর্যগণ ভারতভূমিতে অবতারণার পূর্বে সভ্যতাপদবীতে পদার্পণ করিতে শিখিয়াছিলেন, সুতরাং তখন এরূপ ব্যবসায় অনুসারে যে ভারতে অবতারণার পূর্বেই আর্যেরা সম্প্রদায়-বিভক্ত হইয়াছিলেন, তাহাতে বিচিত্র কি !

এখন দেখা কর্তব্য যে, সর্বপ্রথমে আর্যজাতি কয়রূপ ভিন্ন ভিন্ন ভাগে বিভক্ত হইয়াছিলেন। বন্যভাব পরিষ্কাগের পরে জ্ঞানের প্রথমোদয়ে দৈবপ্রভাবের অস্তিত্ব মন অধিকার করে এবং আজ্ঞারক্ষার্থে যে স্বাধীন সাহস তাহার ছান্স হয়। সুতরাং দেবতার রোষ তোষ নিরীক্ষণ করা, এবং তাহার যথাযথ নিরাকরণ, শান্তি, স্বস্ত্যয়ন আদি করা, এক-রূপ বৃত্তি নিরূপিত হওয়ার সন্তুষ্ট। তব্যতীত স্বায়ত্ত পার্থিব অন্তর্ভুক্ত আপদ বিপদ হইতে আজ্ঞারক্ষা করা আর এক বৃত্তির আবশ্যক। এতব্যতীত আহার-সংস্ক্রয়, কৃবিকার্য, বাণিজ্য বা পশুপালনের নিমিত্তরূপ আর এক বৃত্তি আছে। এমন সময়ে বিলাসের আধিক্য কি নামমাত্রই নাই, সুতরাং দাসবৃত্তির তত আবশ্যক হয় না। এখনে দেখা উচিত যে,

আহার-সংক্রয়ন, বিপদ হইতে রক্ষা করণ, ও দেবতত্ত্ব জ্ঞাপন, এই তিনের মধ্যে পর পর উচ্চ বৃত্তি কাহার? এ স্থলে সহজেই অতীত হইবে, দেবতত্ত্বজ্ঞের পদ প্রথম, রক্ষক দ্বিতীয়, আহার-সংক্রয়ক তৃতীয় পদে অধিষ্ঠিত হইতে পারে। দেবতত্ত্বজ্ঞ দেবপ্রসন্নতা-বলে রক্ষককে রক্ষা না করিলে, এবং তদ্বারা রক্ষকেরা স্মৃতিক্রিত হইয়া আহার-সংক্রয়ককে বাহিক বিপদ হইতে রক্ষা না করিলে, আহার-সংক্রয়ক আহার-সংক্রয়নে অক্ষম। অতএব যাহাকে যে পরিমাণে বশ্তুতা স্বীকার করিতে হয়, সে নিঃসন্দেহ সেই পরিমাণে হীনতাযুক্ত। দেবতত্ত্বজ্ঞ, রক্ষক ও আহার-সংক্রয়কের যেকোপ পর্য্যায় এখানে যুক্তি অনুসারে প্রদর্শিত হইল, সর্বদেশীয় প্রাচীন ইতিহাস বিলোড়ন করিলে কার্য্যতঃ তাহাই লক্ষিত হইবে। সে যাহা হউক, আর্য্যেরা পূর্বে যে স্থলে বাস করিতেন, তথাকার বস্তুমতী তত অনুকূল ছিলেন না, যে আবশ্যক-অনুযায়ি ধন ব্যতীত, আর কিছু উন্নতভাবে দিয়া বিলাসপ্রিয়তার উৎসাহবর্ধক হয়েন। আর্য্যদিগের বিলাসপ্রিয়তা নিঃসন্দেহই রত্নপ্রসবিনী ভারতত্ত্বমিতে আগমনের পূর্বে উন্নত হয় নাই। এতদ্বিষয়ে আর্য্যজাতির প্রাচীন বাসস্থল বা তৎসামান্যবাসী শকজাতির ব্যবহারপ্রণালী বিশেষ সাক্ষ্য। এই সকল কারণে অনুমান হয় যে, আদিতে আর্য্যদিগের মধ্যে ভাঙ্গণ ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই তিন মাত্র ক্রমনির্ম সম্প্রদায়ের অস্তিত্ব ছিল। কারণ, ঐ সময়ে ঐ তিন বৃত্তিই বহুবিস্তারসম্পন্ন হইয়াছিল।

অতঃপর জাতিবিচার-বিষয়ক শাস্ত্রীয় প্রমাণমালা আলোচনা করা ষাটুক। সমস্ত ধার্মে অনুসন্ধান করিলে, এক

দশমমণ্ডলস্থ-পুরুষ-সূক্ত ব্যতীত আৱ কোথাও জাতিবিচারেৱ  
উল্লেখ লক্ষিত হয় না। ঐ সূক্তে কথিত আছে যে, পুরুষ  
দেবগণ কর্তৃক বলি প্ৰদত্ত হইলে তিনি বিশ্বব্যাপ্ত হইলেন।  
তৎপৱে তাহার মুখ কি, বাহু কি, উৱা কি এবং পদ কি ?

যৎ পুরুষঃ ব্যাদধুঃ কথিতাব্যকল্পযন্ত।

মুখঃ কিমন্ত কো বাহু কা উক পাদা উচ্যোতে ॥

তদুভৱে কথিত হইয়াছে যে, ব্ৰাহ্মণ পুরুষেৰ মুখ, ক্ষত্ৰিয়  
বাহু, যাহা তাহার উকু তাহা বৈশ্যভাগ এবং পদ হইতে শুদ্ধ  
উৎপত্তি হইয়াছিল।

“ব্ৰাহ্মণোহস্ত মুখমানীদ বাহু রাজন্যঃ কৃতঃ ।

উক তদস্য যদ্বৈশ্যঃ পত্ত্যাঃ শুদ্ধ অজায়ত ॥”

এই স্থলেৰ অৰ্থ মুঝৰ সাহেব এইকূপ কৱিয়াছেন “The Brahmin was his mouth ; the Rajanya was made his arms ; that which was the Vaisya was his thighs ; the Sudra sprang from his feet. আশ্চৰ্য্য বটে যে, মাধবাচার্য্য বা সায়নাচার্য্য  
কৃত ভাষ্য পৱিত্যাগ কৱিয়া মুঝৰসাহেবেৰ কৃত অৰ্থ এহণ  
কৱিলাম, ঐ ঐ মহোপাধ্যায়দিগেৰ স্থানে মুঝৰসাহেবেৰ নৃত্য  
দৰ্শন কৱাইলাম। কিন্তু কি কৱিব, আমাদেৱ দশাই এই।  
উক্ত আচার্য্যবংশেৰ ব্যাখ্যাৱ স্থানদান আমাৱ এ প্ৰবন্ধেৰ  
সাধ্যাতীত। কল্পুকভট্ট মনুসংহিতার টীকায় লিখিয়াছেন যে,  
পুৰুষ অৰ্থাৎ ব্ৰহ্মার মুখ হইতে ব্ৰাহ্মণ, এবং যথাক্রমে উপৱে  
উক্ত অন্যান্য জাতিব্যৱ যথাস্থান হইতে দৈবপ্ৰভাবে উৎপন্ন  
হইয়াছেন, এবং ইহা সৰ্বসন্দেহেৰ বহিভূত, ষেহেতু উহা  
অতিমিক্ত, এই অতিমিক্ততা প্ৰদৰ্শনাৰ্থে বেদোক্ত উক্ত

সূক্তের উল্লেখ করিয়াছেন। তা যাহাই হউক, উক্ত বেদোক্ত পদ অনুসারে খুমাদের যতদূর বিবেচনা হয়, তাহাতে বোধ হয় যে, শুদ্রের জন্ম সর্বাপেক্ষা পরে এবং অন্যান্য তিন জাতি তাহার পূর্বে হইতে বর্তমান ছিল। ভাগবত পুরাণে দ্বিতীয় ক্ষম্বে পঞ্চম অধ্যায়ে কথিত হইয়াছে যে

“পুরুষস্য মুখং ব্রহ্ম ক্ষত্রমেতস্য বাহবঃ।

উর্বোবৈশ্যে॥ ভগবতঃ পঞ্চাং শুদ্র অজায়ত ॥”

ইহা বেদানুরূপ কথিত, এবং যেরূপে বেদোক্ত পদের অর্থ নিষ্পম হয়, ইহা তাহার সম্পূর্ণ প্রতিপোষক। যদি এই সকলের দ্বারা একূপ অভিপ্রায়ই গ্রহণ করি যে, ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য পূর্বে ছিল, এবং শুদ্র পরে উৎপত্তি লাভ করিয়াছে, তবে সেই শুদ্র আগে কাহারা ছিল, কিরূপে সমাজস্থ হইল, এবং কি মূল কারণ অনুসারে তাহারা সমাজে হেয় বলিয়া পরিগণিত হইল, এ প্রশ্ন স্বতই উপস্থিত হয়। সে প্রশ্ন বিবেচিত হওয়ার পূর্বে জাত্যুৎপত্তি সম্বন্ধে অন্যান্য শাস্ত্রীয় তত্ত্ব আলোচনা করা কর্তব্য।

বায়ুপুরাণে লিখিত আছে যে, আদিতে কোন জাতিভেদ ছিল না, কিংবা কোনূপ বর্ণসঙ্কলন ছিল না। ত্রেতাযুগা-র স্বত্ত্বে মনুষ্যগণ ক্লেশযুক্ত হইয়া স্বয়ন্ত্রের নিকট উপস্থিত হইল। অঙ্গা তাহাদিগের দুর্দশা-দর্শনে, আহারদানাস্তে ক্লেশ দূর করিয়া, ভবিষ্যতে তদ্বপ যাহাতে না হইতে পারে, তজ্জন্ম জাতিবিভাগ করিয়া দিলেন। যাহারা বেদপারগ তাহাদিগকে ব্রাহ্মণ করিলেন; যাহারা বৌরকার্যে দক্ষ তাহাদিগকে ক্ষত্রিয় করিলেন; যাহারা কৃষি ও বাণিজ্যে দক্ষ তাহাদিগকে

বৈশ্য ; এবং যাহারা ক্ষীণজীবী ও কেবল দাসকার্যে পারগ তাহাদিগকে শুন্দ করিলেন । বিষ্ণুপুরাণ, মুনুসংহিতা, মহা-ভারত এবং রামায়ণে লিখিত হইয়াছে যে, ব্রহ্মার মুখ হইতে আক্ষণ, বাহু হইতে ক্ষত্রিয়, উরু হইতে বৈশ্য এবং পদ হইতে শুন্দের উৎপত্তি হইয়াছে । বিষ্ণুপুরাণে কিছু প্রভেদ আছে, তথায় ক্ষত্রিয়ের উৎপত্তি-স্থান বক্ষ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে । যাহা হউক, তাহাতে আমাদের লাভ লোকসান কিছুই নাই । এতদ্ব্যতীত উক্ত গ্রন্থসমূহে ভিন্ন ভিন্ন তত্ত্ব উক্তবিষয়সম্বন্ধে যাহা আছে, তাহা পরে বিবেচিত হইবে ।

বেদের পরবর্তী গ্রন্থে জাতি-উৎপত্তি-সম্বন্ধে, বায়ুপুরাণ ব্যতীত আর প্রায় সমস্ত গ্রন্থেই ব্রহ্মার মুখ, বাহু, উরু ও পদ মূলস্থান বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে, এবং আনুষঙ্গিক নানা ইতিহাসও কল্পিত হইয়াছে । ইতিহাস-মিশ্রিত পৌরাণিক তত্ত্ব ভেদ করা সহজ ব্যাপার নহে । তবে এই বোধ হয় যে, ঋখদোক্ত সৌনাম রাজার পৌরোহিত্য হেতু বশিষ্ঠ এবং বিশ্বামিত্রের মনোবিবাদকে অবলম্বন ভূমি করিয়া, যে সূত্রে পরবর্তী পৌরাণিক গ্রন্থে শাখাপ্রশাখাযুক্ত এক মহদ্ব্যাপার-বিশিষ্ট বশিষ্ঠ ও বিশ্বামিত্রের কন্দোল বর্ণিত হইয়াছে, সেই সূত্রে এবং সেই নিয়মানুসারেই পুরুষ-সূক্তের উল্লিখিত পদ লইয়া জাতুৎপত্তি-বিষয়ক পৌরাণিক তত্ত্বমালা ও ইতিহাসাদি উন্নতাবিত হইয়াছে ।

পূর্ববাক্যের অনুসরণক্রমে শুন্দগণের জন্মতত্ত্ব বিবেচিত হইতেছে । শুন্দ কাহারা ? আদিতে তাহারা কি ছিল, এই সিদ্ধান্তে কেহ কেহ টেঁকি, কুলা, ধূচনি শব্দ লইয়া

প্রমাণ করেন যে উহা আর্যভাষা নহে, উহা পাহাড়ী জঙ্গল-জাতির ভাষা ; এই ভাষা যাহাদের ছিল, তাহারাই কালক্রমে শুন্দ্র নাম লইয়া হিন্দুসমাজে প্রবেশ করিয়াছে, এবং তজন্যাই তাহাদের আদি ভাষার এই সকল শব্দ হিন্দুভাষায় মিশ্রিত এবং লক্ষিত হয়। কি ভাস্তি ! এই সামান্য উপকরণে এই মহবিষয় সিদ্ধান্ত করিতে আমি প্রস্তুত নহি। ভাষার আকৃতি এবং প্রকৃতি গত সাদৃশ্য তিনি শব্দগত সাদৃশ্য অগ্রাহ। ভাষা নিরন্তর পরিবর্তনশীল, বিশেষতঃ যাহা অলিখিত এবং অসভ্য জাতির ভাষা, তাহা দুই তিন পুরুষে পরিবর্তনবশে নৃতনশব্দময়ী হয়, এবং তাহার অনেক প্রাচীন শব্দের লোপ হয়। সর্বাঙ্গসম্পূর্ণ দেবভাষা সংস্কৃতের যে সকল কথা বৈদিক সময়ে ব্যবহৃত হইয়াছে, পরবর্তী সংস্কৃতে তাহার অনেকের চিহ্নই পাওয়া যায় না। যখন সংস্কৃতেরই এই দশা, তখন অশিক্ষিত অসভ্য ভাষার সহ গুটিকত শব্দের সম্মুক্তি যোগ করিয়া ওরূপ সিদ্ধান্ত করা অন্যায়। দ্বিতীয়তঃ, জাতিদ্বয়ের সম্মিলন ব্যতীতও, অন্যপ্রকারে উভয়ের ভাষার কোন শব্দ এক হইতে অপরে নীত হওয়ার পক্ষে বিন্দুমাত্র অসম্ভবত। নাই, বস্তুতঃ তাহা আমরা চক্ষের উপরেই প্রত্যক্ষ করিতেছি। এতব্যতীত কেহ কেহ সাঁওতাল, কোল, ভীল প্রভৃতির প্রতি অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া কহেন ষে, ইহারাই এক সময়ে শুন্দদের আদিপুরুষ ছিল। ইহার সারবত্তা স্থাপিত হইতে পারে, যদি এমন কোন প্রমাণ দিতে পারা যায় যে, ইহারা ভারতীয় আদিম অধিবাসীর বংশাবলী। কিন্তু সে প্রমাণ প্রদান সহজসাধ্য ব্যাপার নহে। অতঃপৰ

আমাদের দ্রষ্টব্য যে শুন্দ কাহারা । যদি ইহারা আর্য-বংশের এক শাখা হইত, তবে গোত্রস্থ নচেঁকেন ? (২) প্রবর উচ্চারণপূর্বক অগ্নি-আহ্বান এবং পৈতা-ধারণ তিন জাতির পক্ষে বিধানিত হইয়াছে, ইহাদের হয় নাই কেন ? আর্য-গোত্র এবং তাহার প্রবরমালা আর্যবংশোন্তব বা তৎসংস্কৰে উৎপন্ন ব্যতীত অন্যের থাকিতে পারে না । খাত্তেদের দশমণ্ডলস্থ পুরুষ-সূক্ত ব্যতীত, আর সর্বত্ত্বে আর্য এবং অনার্য, দস্য বা দাস এই দ্বিবিধাজাতীয় লোকের উল্লেখ পাওয়াযায় । আর্যগণ পূর্বাপন্ন শুন্দগণকে অনার্য বলিয়া থাকেন । সে বাহা হউক, এই যে দ্বিবিধিমাত্র জাতির উল্লেখ পাওয়া গেল, ইহার একভাগ অর্থাৎ আর্যনামধারীদিগকে আমরা জানি, কিন্তু দাস বা দস্য কাহারা ? এই দাসবর্গ খাত্তেদ অনুসারে (১১৩০৮, ১৪১৭৩, ২১২০১৭, ৪১৬১০, ৭১৫০৩ ইত্যাদি) কৃষ্ণবর্ণ ছিল । আর্যগণ পূর্বাবধি হিমপ্রধান দেশে বাসহেতু পরিচ্ছন্নবর্ণবিশিষ্ট, ভারতে আগমন মাত্রেই যে তাহাদের বর্ণ কৃষ্ণতা প্রাপ্ত হইয়াছিল তাহা নহে । আজি পর্যন্ত তৈলঙ্গভূমে সাধারণজাতি কৃষ্ণকায়, কদাকার, কিন্তু আর্যবংশোন্তব ব্রাহ্মণেরা প্রায় সর্বদাই সুন্ত্রী ও সুপুরুষ । বিশেষতঃ আর্যদিগের দ্বারাই বর্ণপার্থক্যের উল্লেখ হওয়ায়, তাহাদের নিজের বর্ণ যে কৃষ্ণতা হইতে পৃথক্ তাহা

---

(২) এখানে সঙ্কৰ বর্ণ জাতব্য নহে, তাহাদিগের মিশ্রিত ভিন্ন ভিন্ন আর্যগোত্র এবং প্রবর আছে । এখানে মূল শুন্দজাতিকে জানিতে হইবে, তাহারা আর্যগোত্রস্থ নহে । গোত্রমালা পরিশিষ্টে দেওয়া গেল ।

জাপিত হইতেছে। কৃষ্ণবর্ণ-দাসবর্গ-সম্বন্ধে খাত্তেদভাষ্যকার মহামহোপাধ্যায় স্মায়নাচার্য বলিয়াছেন

“দাসং বর্ণং শুদ্ধাদিকং যদ্বা দাসমুপক্ষপরিতারম্ অধরং নিকৃষ্টমস্তুরম্।”

কৃষ্ণবর্ণগণের শুদ্ধ নামের পরিচয় বহু স্থানে পাওয়াযায়, যথা মহাভারতে শান্তিপর্বে ১৮৮ অধ্যায়ে অসিতবর্ণগণ শুদ্ধ বলিয়া কথিত হইয়াছে। পুনশ্চ ভাগবতের দ্বিতীয় ক্ষম্বে প্রথম অধ্যায়ে কথিত হইয়াছে যে, ভগবানের মুখ আঙ্গণ, ভূজ ক্ষত্রিয়, উরু বৈশ্য এবং পদ কৃষ্ণবর্ণগণ। অপিচ কৃষ্ণবর্ণ অস্তুর এবং অনার্যসম্মুতেরা আর্যসহ তুলনায় তৈত্তিরীয় আঙ্গণে

“দৈব্যো বৈ বর্ণো আঙ্গণঃ। অস্তুর্যঃ শুদ্ধঃ।”

বলিয়া উক্ত হইয়াছে। এই সকল কারণে বিবেচনা করি যে, যে অনার্য কৃষ্ণবর্ণ দস্যবর্গের জ্বালায় আর্যেরা অতিথাচীন কালে নিরস্তুর প্রপৌত্রি হইতেন, এবং যাহাদিগের সহ তাহাদের বিবাদ সংঘটন হওয়ায়, তৎসূত্রে পরবর্তী সময়ে শুন্ত-নিশুন্ত-নাশে জগন্ত্বাত্মী, মহিষাসুর-নাশে দশভূজা, রক্তবীজ-নাশে উগ্রচণ্ডি প্রভৃতি দেবী এবং অস্তুরকুল কল্পিত হইয়াছে, সেই অনার্য কৃষ্ণবর্ণ দাসবর্গই শুদ্ধবৎশের আদি পুরুষ। শুদ্ধদিগের পক্ষে অহঙ্কার এবং গৌরবের বিষয় বটে যে, পৌরাণিক এবং তাত্ত্বিক ধর্মের তাহারাই বহুলাংশে মূলীভূত কারণ, এবং আর্যদিগের বশ্যতা স্বীকার সত্ত্বেও আর্যসমাজকে মহচুতেজিত করিতে সক্ষম হইয়াছিল। স্বাধীন রক্ত পরাধীন হইলেও, সহসা তাহার কার্যকারিতা লোপ পায় না।

এই প্রস্তাবের প্রথমে কৃত প্রতিজ্ঞার অনুসরণে, পরবর্তী হিন্দু-জাতিবন্ধন অর্থাৎ এক সম্প্রদায়ের অংশের সম্প্রদায়ের সহ আহার, বিহার, বিবাহ প্রভৃতি ব্যবহারের অভাব, কত কালে প্রবর্তিত হইয়াছে, এবং পূর্বকালে অন্যান্য দেশের ন্যায় ব্যবসায় অনুসারে নামে মাত্র ভিন্ন ভিন্ন সম্প্রদায় ছিল কি না, তবিবেচনার প্রয়োজন হইব। বৎকালে অনধিকার-প্রবেশহেতু আর্য্য দস্যুতে ঘোর বিবাদ চলিতেছিল এবং দস্যুগণ বশ্যতা স্বীকার করিয়া ক্রমে দাসশ্রেণীভুক্ত হইতে-ছিল, তখন আর্য্যদিগের মধ্যে বিষয়বিশেষের বৈষম্য স্থাপন এবং তজ্জনিত ব্যক্তি বা সম্প্রদায় বিশেষের ক্ষমতা বৃদ্ধি বা হ্রাস প্রাপ্ত অতি অল্প পরিমাণে হইয়াছে। সুতরাং এখনও লোকের মনে বা লোকসম্প্রদায়ের ভিতরে কুটিলতা বা আত্মগরিমা প্রবেশ করে নাই, এবং সম্প্রদায়বিশেষ আপন আপন ক্ষমতা, প্রভুত্ব, বা গরিমা রক্ষার্থে দ্বন্দ্যবৃক্ষেও প্রযুক্ত হয় নাই। এনিমিত্ত সমাজে প্রায় সকলেই এখন সমান, কেবল বৃক্ষের উচ্চতা বা অধিমতা অনুসারে ব্যক্তি-বিশেষ বহুসমাদর বা অল্পাদর প্রাপ্ত হইতেন মাত্র। আবার একেপ সমাজের ধর্মানুসারে, কেহ দক্ষতা বা হীনতা দেখাইলে উচ্চ বৃক্ষ বা অধিমূল্য-বৃক্ষ হইয়া, আনুষঙ্গিক বহুসমাদর বা অল্পাদর-ভাগী হইতেন। ইহার বৃত্তর প্রমাণ পাওয়াযায়। ঐতরেয় ব্রাহ্মণে লিখিত আছে যে, কবষ ঐলুষ নামে জনৈক দামপুত্র স্বীকৃত ক্ষমতা-গুণে এতদূর উচ্চতা লাভ করিয়া-ছিলেন যে তিনি অনেক বেদ-সূত্র-রচনে সমর্থ হয়েন, পরে আবার চরিত্র-দোষে অধিপাতিত হয়েন। হরিবংশের

২৯ অধ্যায়ে লিখিত আছে যে চন্দ্রবংশস্তুতি রাজা পুরোরবার বৎশে উৎপন্ন শ্রীনক হইতে ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় বৈশ্য ও শুন্দ এই কয়জাতীয় লোকেরই উৎপত্তি হয়, অর্থাৎ তাঁহার বৎশধরেরা স্বত্বকর্ত্তা নামারে তত্ত্বপ্রকাশনামতা লাভ করিয়াছিল। বিষ্ণু-পুরাণে এবং ভাগবত পুরাণে উভয়েতেই লিখিত আছে যে, সিনিনামক ক্ষত্রিয়রাজের পুত্র গার্গ্য ক্ষত্রিয় হইয়াও ব্রাহ্মণস্তুতি লাভ করিয়াছিলেন। মহাভারতের অনুশাসন পর্বে কথিত হইয়াছে যে, ক্ষত্রিয়রাজ বিতিহব্য মহর্ষি ভৃগুর অনুগ্রহে ব্রাহ্মণস্তুতি প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, এবং কাহার কাহার মতে ইনি অনেক বেদসূত্র প্রণয়ন করেন। বিখ্যাত ক্ষত্রিয়কুলজাত বিশ্বামিত্রের ব্রাহ্মণস্তুতি কাহারও অবিদিত নাই। এত-ব্যতীত আহার ব্যবহার বিবাহ প্রভৃতি প্রচলিত ছিল। দুর্বিস্মা পাওবের অন্ন ভোজন করিয়াছিলেন। কৃষ্ণ গোপাল-ভোজী হইয়াও ক্ষত্রিয়। অগস্ত্য প্রমিত্ব এবং বেদপারগ ঋষি হইয়াও, জাতি যাওয়ার আশঙ্কাবিহীন হইয়া, ইল্ল এবং বাতাপি নামক অনার্য অস্তুরবয়ের আতিথ্য স্বীকার করিয়াছিলেন! এত বলারই বা প্রয়োজন কি, এ বিষয়ের উদাহরণ যে সে পৌরাণিক গ্রন্থে মিলিতে পারে। আবার দেখ, ক্ষত্রিয়কন্যা লোপামুদ্রা অগস্ত্যের সহধর্মীণী, দেবজানী ব্রাহ্মণ-কন্যা হইয়াও যথাতির গৃহিণী। মহর্ষি ভৃগুর গৃহিণী ব্রাহ্মণ-কন্যা হওয়া সত্ত্বেও ভৃগুর সহিত বিবাহ হইবার পূর্বে একজন অনার্য অস্তুরের সহ তাঁহার বিবাহের সম্বন্ধ হইয়াছিল। দ্রৌপদীর স্বয়ম্বরে ধৃষ্টদুর্যোগ ঘোষণা করিয়াছিলেন যে, যে জাতি হটক, লক্ষ্য ভেদ করিতে পারিলেই তিনি তাহার শালা

হইবেন। ইত্যাদি। মন্তুতে পর্য্যন্ত উচ্চ বর্ণ অধম বর্ণের কন্যা গ্রহণ করিতে পারিবে, একে বিধি প্রদত্ত হইয়াছে; কিন্তু উচ্চ বর্ণ অধম বর্ণের কন্যা গ্রহণ করিলেই তাহার দ্বারা শাস্তি বিধানিত হইয়াছে।

উপরে উক্ত প্রমাণমালা ওয়ায় পুরাণাদি হইতে সংগৃহীত। ঐ সকল পুরাণ ব্রাহ্মণদিগের অতি প্রভুত্ব সময়ে এবং অধম-দিগের অতি দুনিনে রচিত হইয়াছে। কিন্তু পূর্ববর্গত উদাহরণমালা এবং পরে যে সকল উদাহরণ গৃহীত হইবে, তাহারা সেই সেই শাস্ত্রোক্ত ব্রাহ্মণস্তুতাবের বিরোধি হইলেও ব্রাহ্মণেরা তাহা পরিত্যাগ করিতে পারেন নাই। অতএব বহুদূরাগত যে অগ্নির শিখা ব্রাহ্মণেরা বহুযত্ন করিয়াও ছাপিয়া রাখিতে পারেন নাই, যাহার অন্যতর অলৌকিক কারণাদি নির্দেশ করিয়া সাধারণকে ফাঁকি দিতে চেষ্টা করিয়াছেন, সে অগ্নিশিখার মূলস্থান যে কত উজ্জ্বল, তাহা সহজেই অনুমিত হয়। আমার বিবেচনায় পুরাণে ঐ সকলের উল্লেখ থাকায়, উহাদের মূলস্থানের বহুবিস্তারতা সূচিত হয়। আরও এক কথা, পূর্বোক্ত বা পরে উক্ত পুরাণেক ইতিহাস সকল অবিকল স্বভাবে যেন কাহারও দ্বারা গৃহীত না হয়। নতুনা পর্য্যায়ভেদে যে সকল উদাহরণ গৃহীত হইয়াছে, সেই সকলেই এক ব্যক্তির বা ব্যক্তিবিশেষের নামের সহিত সম্মত থাকায়, সকলই যেন এক সময়ের ঘটনা বলিয়া বোধ হয় এবং উদাহরণগুলি অকার্যকর হইয়া উঠে। পুরাণাদি বহুকল্পিত এবং প্রাচীন প্রবাদ ও ইতিহাসাদি অবলম্বনে লিখিত, স্মৃতয়াং ব্যক্তিবিশেষকে ভিন্ন ভিন্ন সাময়িক নাম।

কার্য্যের কর্তা করা বিচিত্র নহে। অতএব সেই সকলের  
অভিপ্রায় এবং তাৎপর্য মাত্র গ্রহণ করিতে হইবে।

পূর্ববর্ণিত সম্প্রদায়-পরম্পরায় সুখ-সম্মিলন বা আদান  
প্রদান যে কেবল বেদচতুর্ভুয়ের সময়ে ছিল, এমন নহে।  
আপন্তস্ব-ধর্মসূত্রের জন্মকালে শুদ্ধের পক্ষে যদিও বহু-  
তর কঠিন বিধি বিধানিত হইয়াছিল, তথাপি ঐ সূত্রে একপ  
বিধি ও পাওয়াযায় যে, ভ্রান্তগ ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য ক্রিয়াবিদ্বৰ্ষী  
হইলে, পর পর অধম জাতিত্ব প্রাপ্ত বা একেবারে অধমত্ব  
প্রাপ্ত হইয়া থাকে। তজ্জপ শূদ্ধ বৈশ্য ও ক্ষত্রিয় ক্রিয়া-  
বিশিষ্ট হইলে পর পর বা একেবারে উচ্চজাতিত্ব প্রাপ্ত হইতে  
পারে।

“ধর্মচর্য্যায় জগত্ত্বো বর্ণঃ পূর্বং পূর্বং বর্ণমাপদ্যেত  
জাতিপরিবৃত্তো, অধর্মচর্য্যায় পূর্বো বর্ণো জগন্যঃ  
জগন্যঃ বর্ণমাপদ্যেত জাতিপরিবৃত্তো।

ধর্মসূত্র, মক্ষমূল কর্তৃক উক্ত ত।

সম্প্রদায়-পরম্পরায় সুখ-সম্মিলন, স্বাধীন ও সরল সম-  
জের স্বাভাবিক গতির ক্রিয়া। যথায় পরম্পরে সমন্বয়-বিচ্ছেদ  
নাই, তথায় একপ হওয়া সর্ববদাই সন্তুষ্ট এবং তজ্জপ হইয়াও  
থাকে। এবং যেখানে একপ থাকে, তথায় উচ্চত্বপ্রাপ্তি  
এবং নীচত্বে অভিগমন মানবের আয়ত্তাধীন থাকা হেতু,  
চিত্ত উৎসাহিত হইয়া থাকে। আপন হীনতায় কয়জন  
সন্তুষ্ট থাকিতে চায়? সকলেরই কিছু নাকিছু ফলাশ থাকিলে,  
যথাসন্তুষ্ট চেষ্টা করিয়া থাকে, সে চেষ্টায় কতদূর সুফল  
ফলিতে পারে, তবিস্তার করা নিষ্পত্তিযোজন। ভারতের

আদিম অবস্থায় সমাজের মধ্যে উচ্চজাতিত্ব এবং নীচজাতিত্ব-  
রূপ পূরক্ষার এবং তিরক্ষারের অবস্থান থাকাতেই বোধ হয়  
ভারতের প্রাচীনতম উন্নতির পথ বহুলভাবে পরিক্ষার হইয়া  
আসিয়াছিল। যাহা হউক, এরূপ ভাবে কিছু দিন চলিয়া  
আসিলেই দেখিতে পাওয়াযায় যে, এখন আর হিন্দুসমাজে  
কেবল কর্মানুসারে নীচ বা উচ্চতা প্রাপ্ত হয় না ; গুণাবলি  
বহুপরিমাণে উপেক্ষিত হইতেছে এবং ক্ষমতাশালী ব্যক্তির  
ইচ্ছার উপর নির্ভরই প্রবল হইতেছে। যে দিন দেখিতে  
পাওয়া গেল যে, অতি সামান্য কারণে ব্যক্তিবিশেষের বা  
সম্প্রদায়বিশেষের রোষ বা তোষ উৎপাদন হেতু, কেহ  
অধম কেহ উত্তম হইতেছে, ও গুণাবলির প্রতি লক্ষ্য কমিয়া  
গিয়াছে, সেই দিনই, আমার বোধ হয়, ভারতের ভাবিতে  
অনিষ্টের বীজবপন হইয়াছে, সেই দিনই ভারতের সুখ-সূর্য  
মধ্যাহ্নসন পরিত্যাগ করিতে উদ্যত হইয়াছেন। এরূপ  
যদৃচ্ছাভাব কোনু সময়ে হইতে পারে ? সমাজ যখন পূর্ব  
সরলতা অর্ধ বিস্তৃত হইয়াছে, যখন তাহাতে বিষয়বৈষম্য  
জনিয়াছে, যখন বিলাসপ্রিয়তা বৃদ্ধি হইয়াছে, যখন সমাজে  
কুটিলতা প্রবেশ করিয়াছে, যখন নিকৃষ্ট ব্যবসায়ীর প্রতি  
হেয়ত্বভাব বিশেষরূপে স্থাপিত হইয়াছে, যখন উচ্চ জাতিগণ  
আপনাপন উচ্চতা প্রতিপাদন এবং তাহা রক্ষার্থে পরম যত্ন-  
শীল হইতেছে, ইহা সেই সময়ের কার্য বলিয়া অনুমিত হয়।  
এই সময়েই হরিশচন্দ্র অতি সামান্য কারণে বিশ্বামিত্রের  
ক্রোধোৎপাদন করিয়া চগ্নালত্ব প্রাপ্ত হয়েন। এই সময়ের  
উচ্চ জাতির কিরূপ কুটিলতা, যদি মার্কণ্ডেয়পুরাণেক্ত বাক্য

তাহার প্রমাণ-স্বরূপ বলিয়া কিছুমাত্র গ্রহণযোগ্য হয়, তাহা হইলে বাহুল্য-দোষ স্বীকার করিয়াও তৎপ্রদর্শনে প্রস্তুত আছি। ঐ পুরাণে উক্ত হইয়াছে যে, অপরকরণত বিপদাপন্ন স্তুজনস্মূলত ক্রন্দন দূর হইতে শ্রবণ করিয়া, স্তুলোকটাকে অভয়দানার্থে এবং পাপকর্তাকে ভয়প্রদর্শনার্থে রাজরাজেশ্বর হরিশ্চন্দ্র কহিতেছেন

“—নৃপঃ কোপাদিদঃ বচনমুরবীঃ ।  
কোহযং বঞ্চাতি বস্ত্রান্তে পাবকঃ পাপকন্ধরঃ ।  
বলান্ত্রজেন্দ্রা দীপ্তে মৰি পত্যাবৃপ্তিষ্ঠিতে ॥  
সোহন্দ্য মৎকামুকাক্ষেপবিদীপিতদিগন্তরৈঃ ।  
শরেবিভিন্নসর্বাঙ্গো দীর্ঘনিদ্রাং প্রবেক্ষ্যতি ॥”

মার্কণ্ডেয়পুরাণ, ৭. অধ্যায় ।

—অর্থাৎ রাজা কোপযুক্ত হইয়া এরূপ বলিলেন যে, বলান্ত্রসম্পন্ন তেজপ্রদীপ্ত রাজেশ্বর আমি স্বয়ং উপস্থিত থাকিতে, কোন্ত পাপাঙ্গা বস্ত্রান্তে অগ্নিকে বন্ধন করিতে সাহসী হইয়াছে? সেই মুঢ় আজি আমার কামুকনিক্ষিপ্ত দিগন্তপ্রদীপিত শরে ছির ভিন্ন হইয়া চিরনিদ্রায় অভিভূত হইবে।—ইহা রাজোচিত বাক্য। রাজোচিত কেন, এরূপ অবস্থায় সৎমাত্রেরই যোগ্য বাক্য। তার পর রাজা যখন জানিতে পারিলেন যে, এ নাটের গুরু ব্রাহ্মণ বিশ্বামিত্র স্বয়ং, তখন

“স চাপি রাজা তং দৃষ্টি বিশ্বামিত্রতপোনিধিঃ ।

তীতঃ প্রাবেপতাত্যৰ্থ সহসাশ্বর্থপর্ণবৎ ॥”

—অর্থাৎ রাজা যখন দেখিলেন যে, এ তপোনিধি বিশ্বামিত্র, তখন উক্তরূপ ঝুঁটবাক্যপ্রয়োগ হেতু ভৌত হইয়া অশ্বশ্রেণীবৎ কাঁপিতে লাগিলেন।—এমন স্থলে বিশ্বামিত্রের

ঝাগোৎপাদনের আর কোন কারণ তিন্তিতে পারে না।  
তথাপি যে আর্য্যধর্মের মূলে এবন্তুত বাক্সংযোগ যে

“ক্ষমা দানং ক্ষমা সত্যং ক্ষমা যজ্ঞশ পুত্রিকে ।

ক্ষমা যশঃ ক্ষমা ধর্মঃ ক্ষমায়াং নিষ্ঠিতং জগৎ ॥”

সেই আর্য্যধর্মের একজন রক্ষক, ক্ষমা স্বপ্নেও না দেখিয়া, বিনা কারণে হরিশচন্দ্রের কিন্তু প্রকৃত হৃদিশা করিয়াছিলেন, তাহা পুরাণে সবিস্তর বর্ণিত আছে; উচ্চিত যাও। এতদ্ব্যতীত ত্রিশঙ্খ বশিষ্ঠ ধৰ্মীয় শাপে চওলত্ব প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, আবার ব্রাহ্মণের সন্তোষ সাধন করিয়া আপনার পূর্বপদ প্রাপ্ত হয়েন। এই সময়ে বেণুরাজার পুত্রগণ ব্রাহ্মণ কর্তৃক শাপগ্রস্ত হইয়া নিষাদত্ব প্রাপ্ত হয়েন। এই সময়েই গ্রিতরেয় ব্রাহ্মণে বর্ণিত বিশ্বামিত্র ধৰ্মীয় পুত্রগণ শাপগ্রস্ত হইয়া অনার্য্যজাতিত্ব প্রাপ্ত হয়।

ক্রমে দেখা যাইতেছে যে, উচ্চ বর্ণের প্রভুত্ব বৃদ্ধি হইতেছে, এবং তাহারা নৌচ বর্ণকে প্রায় করতল-আয়ত্ত করিয়া তুলিয়াছেন। এমন সময়ে যাহাদের উৎপত্তিই নিকৃষ্টতায়, তাহারা যে আরও নিকৃষ্টভাবে সমাজে ব্যবহৃত হইবে তাহা সিদ্ধ। তখনই শুদ্ধের পক্ষে অপেক্ষাকৃত কঠিনতর নিয়ম সকল প্রবর্তিত হইতে আরম্ভ হইল। যথা, উৎকৃষ্ট বর্ণ শুদ্ধভার্য্যায় ব্যতিচারনত হইলে বনবাসযোগ্য, কিন্তু শুদ্ধ আর্য্য হইতে উচ্চ তিন বর্ণে ব্যতিচারযুক্ত হইলে বধ্য। নিম্নোক্ত অংশ দ্রষ্টব্য

“নাশ্য আর্য্যঃ শুদ্ধায়াং বধ্যঃ শুদ্ধ আর্য্যায়াং ।”

(নাশ্যো নির্বাস্যঃ) — ধর্মস্থত্র, মক্ষমূলৰ-উক্ত ত।

পুনশ্চ আর্য্যবর্ণের প্রতি শূন্দ কট্টক্ষি করিলে, তাহার জিহ্বা ছেদন করিবে, উপবৃক্ত অন্তরে না থাকিলে দণ্ডতাড়না করিবে। হত্যা এবং চৌর্য্য প্রভৃতি অপরাধে বধ্য। ব্রাহ্মণ-গণের সেই সেই অপরাধে চক্ষুমাত্র নষ্ট করিয়া দিবে। নিম্নোক্ত অংশ দ্রষ্টব্য

“জিহ্বাছেদনং শূন্দস্যার্থং ধর্মকমাত্রোক্তঃ

বাচি পথি শয্যাস্থামাসন ইতি সমীতবতো দণ্ডতাড়নং।

পুরুষবধে স্ত্রেয়ে ভূম্যাদান ইতি স্বান্যাদার বধ্য-

চক্ষুর্নির্বাধেত্তেযু ব্রাহ্মণস্য।”

ধর্মসূত্র, মক্ষমূলর-উক্তি।

বেগনিবারক-বিষয়াভাবে, ক্ষমতা এবং প্রভুত্ব প্রায়ই যথেচ্ছাচারী হইয়া উঠে। অতি নিম্নবর্ণ কুব্যবহৃত হইলে, উচ্চস্থ সকল বর্ণের নিকৃষ্ট এবং পাশব বৃত্তি চরিতার্থ হয়; এবং উচ্চস্থেরা বলশালী হইলে নিম্নস্থেরা সেই কুব্যবহার কার্জেই বিনা বাক্যব্যয়ে সহ করিয়া থাকে। বিতীয়তঃ, নিকৃষ্ট-জাতিস্থ-রূপ একরূপ আত্মজ্ঞান ওরূপ সহিষ্ণুতার পোষকতা করিয়া থাকে। কিন্তু উচ্চস্থ আরও দুই এক সম্প্রদায় যদি তজ্জপ ব্যবহৃত হয়, তাহা হইলে কুব্যবহৃতের সংখ্যা অধিক, স্বতরাং বিপক্ষে যখন এরূপে বলাধিক্য হয়, সেই সময়েই বিপদ। লক্ষপ্রতিষ্ঠ ব্রাহ্মণেরা আপনাপন ক্ষমতা এবং প্রভুত্বে ক্রমে অক্ষ হইয়া সেই বিপদের সুত্রপাত করেন। যখন ইঁঁরা উচ্চতর জাতি ক্ষত্রিয় বৈশ্যকেও নীচ-জ্ঞানে ক্রমে আপনাদিগের হইতে ছিষমস্বন্ধ করিতে লাগিলেন, এবং ক্ষত্রিয় ও বৈশ্যেরা যখন দেখিলেন যে ক্রমেই

ত্রাঙ্গণের পদনত ও মৌচবৎ ব্যবহৃত হইতেছেন, তখনই আমরা পুরাণেক ত্রাঙ্গণ ও নিম্নস্থ জাতির মধ্যে যে দ্বন্দ্ব দেখিতে পাই, তাহার আরম্ভ হয়। বঙ্গবাসী ব্যতীত স্বপদরক্ষণে কেহই বিমুখ নয়। যাহা হউক, এই কারণেই বোধ হয় আমরা দেখিয়ে, বশিষ্ঠ-পুত্র শঙ্কু রাজা সৌদাস কর্তৃক অগ্রিমে নিক্ষিপ্ত হইয়াছিলেন। মহাভারতে আদি-পর্বে কথিত হইয়াছে যে ত্রাঙ্গণগণ একসময়ে ক্ষত্রিয়দিগের দ্বারা হতসর্বস্ব হইলে পর, সর্বজনপূজনীয় ঋবি সনৎকুমার ত ক্ষেত্র ভৎসনা এবং ভয় প্রদর্শন করিলেও, ক্ষত্রিয়েরা তাহা গ্রাহ করে নাই। অবশেষে ত্রাঙ্গণগণের কোপে ও শাপে ক্ষত্রিয়গণ বিনাশ প্রাপ্ত হয়। মহাভারতে বনপর্বে এবং ত্রঙ্গবৈবর্ত পুরাণের রাধাহন্দয় প্রস্তাবে লিখিত আছে যে, মহু রাজা ইন্দ্রজ প্রাপ্ত হইলে, ত্রাঙ্গণদিগের পূর্বকৃত অত্যাচার স্মরণ করিয়া, তাহাদিগকে একুপ দমন করিয়া-ছিলেন, যে অশ্বের পরিবর্তে ত্রাঙ্গণদিগের দ্বারা আপনার রথ বহন করান। অবশেষে ত্রাঙ্গণেরা নিতান্ত হতঙ্গি ও ক্লেশযুক্ত হইলে, ঋবি অগস্ত্য সময় অপেক্ষা করিয়া স্মৃতিধা-মতে নহৃষকে অধঃপাতিত করেন। বিষ্ণুপুরাণে এবং ভাগ-বত পুরাণের চতুর্থ ক্ষক্ষে এবং মহাভারতে শান্তিপর্বে বর্ণিত আছে যে, বেণুরাজা যখন অত্যন্ত ক্ষমতাশালী হইয়াছিলেন, সেই সময়ে ত্রাঙ্গণদিগের মধ্যে আপনার শ্রেষ্ঠত্ব বিশেষরূপে জ্ঞাপন করিবার নিমিত্ত, তাহাদিগের প্রতি বিদ্বেষী ও তাহা-দের যত্নহস্তা হয়েন। শেষে ঋবিগণ নিতান্ত উত্তেজিত হইয়া এবং অনন্যোপায় হইয়া চক্রাস্তে বেণুরাজাকে আহত

করিয়া শান্তিলাভ করেন। এবং বেণের পুত্র পৃথু ব্রাহ্মণ-গণের শরণাপন্ন হইয়া পিতৃকুল রক্ষা করিতে সমর্থ হইয়া-ছিলেন। মনুসংহিতার সপ্তম অধ্যায়ে অন্যান্য বর্ণ ব্রাহ্মণ-দিগের প্রতি কিরূপ ভক্তি প্রদর্শন করিবে তাহা বিধানিত হইয়াছে, এবং সেই বিধানের বিরুদ্ধবাদীদিগকে ভয় প্রদর্শন করিবার নিমিত্ত ব্রাহ্মণবিদ্বেষিতার নিমিত্ত বিনাশপ্রাপ্ত বহু রাজাদিগের নাম উক্ত হইয়াছে।

যখন এইরূপ বিবাদ চলিতেছিল, তখনই আবার অনেক অধ্যম বর্ণ, ব্রাহ্মণদিগের কর্তৃক এই বিবাদ শমতাকরণ চেষ্টায়, উচ্চজ্ঞাতিত্ব প্রাপ্ত হয়, এবং ব্রাহ্মণদিগের উচ্চতা কিঞ্চিৎ শিথিল করা হয়। তথাপি যে অঞ্চি বহু কালের আয়োজিত উপকরণে প্রজন্মিত হইয়াছে, তাহা যে ওরূপ অল্প লাভে নির্বাপিত হইবে, ইহা সম্ভব নহে। ব্রাহ্মণগণ ক্রমেই অধিক-তর জ্ঞানাত্মন হইতে লাগিলেন। অবশেষে যখন নিতান্ত অসহ্য হইয়া উঠিল, তখনই পরিত্রাণের চিহ্ন দেখা যাইতে লাগিল। যে যন্ত্রণা আপাততঃ গৃঢ়কারণসম্পন্ন এবং সাধ্যের অনায়াস বলিয়া বোধ হয়, তাহা ক্রমে অতি কঠিনতর এবং অসহ্য না হইলে, যন্ত্রণাভোগী তাহার মূলচ্ছেদে অগ্রসর হয় না; এবং এমন অবস্থার যে চেষ্টা তাহা প্রায়ই সফল হয়; কারণ চেষ্টা বা অচেষ্টা উভয়েরই অন্তে যখন যত্যবৎ অপমান বা যত্যুক্তি সহ সম্বন্ধ যোজিত হয়, তখন চেষ্টাই বলবত্তী হয়, এবং সে চেষ্টার বলও স্বাভাবিক অপেক্ষা বিগৃহতর হইয়া থাকে। অবশেষে বশিষ্ঠের পৌত্র পরাশর ক্ষত্রিয়কুল-বিনাশে উদ্যত হইলেন। মাহিষাতীপুরীর অধীশ্বর অর্জুনের দৌরান্ত্য

শেষ এবং অসহমীয় ; সময়ের উপরুক্ত ত্রাণকর্তা মহেন্দ্র-পর্বতবাসী জটাকুঠারধারী পরশুরামের আবিষ্ঠাব হইল, এবং ক্ষত্রিয়-রক্তে তিনি ক্ষত্রিয়হস্তহত পিতৃগণের তর্পণ করিয়া ক্ষান্ত হইলেন । বহুকাল-প্রচলিত দ্বন্দ্বে অবশ্যে আক্ষণের জয়লাভ হইল, আক্ষণগণ নিষ্কটক হইলেন । এই দিন হইতেই জাতিবন্ধন দৃঢ় হইবার সূত্রপাত হইল । এখন আর আক্ষণেরা আগেকার আক্ষণ নহেন, অধম বর্ণের নিকট দেববৎ পূজনীয় । যদি কেহ অধম বর্ণের ভবনে আহারাদি করিতেন বা কোন দ্রব্যাদি গ্রহণ করিতেন, তাহা হইলে সে অধম বর্ণকে চরিতার্থ করিবার নিমিত্ত ও তাহার জন্ম সার্থক করিবার নিমিত্ত করিতেন, অধম বর্ণের বহু পুণ্যফল হেতু করিতেন । পরে যদিও ক্ষত্রিয়গণ আবার বহুবলবান् হইয়াছিলেন, কিন্তু আক্ষণের প্রভুত্ব লোপ পায় নাই । ইহার কারণ নানাবিধি, প্রথমতঃ; আক্ষণগণ ইত্যবসরে বানপ্রস্থ ব্রহ্মচর্য ও নির্ষাচার কিঞ্চিৎ প্রবল করিয়া আপনাদিগকে সাধা-রণের সমীপে দেববৎ পূজ্য করিয়া তুলিয়াছিলেন । দ্বিতীয়তঃ, ধর্ম্মভীকু ভারতে ধর্ম্মের তত্ত্ব অন্য সকল হইতে অন্তর করিয়া আপনাদিগের হস্তে বহুলাংশে রাখিয়াছিলেন, অন্যান্য উচ্চ বর্ণের যাহা কিছু তাহাতে অধিকার ছিল, তাহা প্রথমতঃ নৈরাশ্যে, দ্বিতীয়তঃ বিলাসপ্রিয়তায় সে অধিকারের উৎ-কর্ষ লাভ হয় নাই । তৃতীয়তঃ, প্রাচীন রীতি নীতির পক্ষ-পাতি ভারতে কালসহকারে আক্ষণদিগের ক্ষমতার বিবেৰী আর কেহ হইল না । চতুর্থতঃ, আদিতে বিবাদী ক্ষত্রীয়গণের মনে আক্ষণের সহ কিছুপূর্বগত যে ঘনিষ্ঠতা জাগুক ছিল,

এখন আর তাহা ছিল না । সুতরাং সকলের একরূপ বিশ্বাস জন্মিয়াছিল যে, ব্রাহ্মণদিগের এ প্রভুত্ব চিরকাল, অতএব তাহাই চলুক । মহাভারতে শান্তিপর্বে চতুর্বর্ণের কার্য-নির্দেশের পর, ‘এই পৃথিবী কাহার সম্পত্তি’ এই প্রশ্নের উত্তরে কথিত হইয়াছে যে, উহা ব্রাহ্মণের, অন্যান্য জাতি ব্রাহ্মণের অনুগ্রহে ভোগমাত্র করিয়া থাকে ।

ব্রাহ্মণ এবং অথম বর্গ সহ বিবাদে ব্রাহ্মণের জয়লাভান্তে সেই ক্ষমতা ও প্রভুত্ব কিন্তু রক্ষিত হইয়াছিল, এতবিষয়ে উপরে যাহা কথিত হইল, তাহা বাল্মীকির পরবর্তি সময়ে বর্তে । ব্রাহ্মণদিগের জয়লাভের অতি সামান্য ব্যবহিত পরেই যে অবস্থা, ও যে সময়ে মনুকৃত শাসন ব্রাহ্মণদিগের মনো-মধ্যে বদ্ধমূল হইতেছিল, উহাই বাল্মীকির সময় । এই সূত্রেই নিকৃষ্টবর্গ, মনুর বিধানিত শাসন মত, প্রায় শান্তিত হইতে আরম্ভ হইয়াছিল । যাহা হউক, ব্রাহ্মণদিগের এই সময়ের যেকোন অবস্থা, তাহা বিজেতার অনুরূপ অবস্থা । তথাপি রামায়ণে বহু স্থানে দৃষ্ট হয় যে, ব্রাহ্মণকে রাজারা যে কলে ফিরাইতেন, প্রায় সেই কলে ফিরিতেন ; কিন্তু ইহাও দেখা যায় যে, সেই কল-ফিরান ব্রাহ্মণের প্রতি ভক্তিরূপ আবরণের মধ্যে হইত । অতএব বোধ হয় যে, ব্রাহ্মণ-সম্প্রদায়-সমষ্টি কলে ফিরিতেন না, তবে কোন কোন ব্রাহ্মণ সমষ্টি হইতে বিছিন্ন ভাবে ফিরিতেন । বোধ হয়, এ ফিরান আকর্ষণী শক্তি ধনবত্তা ; ধনের বশ কে না হয় ? ব্রাহ্মণ-সম্প্রদায়ের সমষ্টি ধরিলে, তাহারা প্রলোভন হইতে আত্মরক্ষা এবং প্রভুত্ব রক্ষা করিতেন ।

উপরে উক্ত বিবাদে কিঞ্চিৎ ক্ষতি স্বীকার সত্ত্বেও ক্ষত্রিয় এবং বৈশ্য স্বপদে স্থাপিত রহিল। কিন্তু শুন্দরিগের অবস্থা একে ত হীন, আরও শোচনীয় হইয়া উঠার কারণ কি? শুন্দেরা একবার আর্যদিগের বশ্যতা স্বীকার করিয়া বরাবর নিরৌহভাবে ব্যবহার করিয়া আসিয়াছিল; ওরূপ হেয় ভাবে শাসিত হইবার জন্য, এক অনার্যজাতিত্ব ব্যতীত আর কোন কারণ কখন প্রদান করে নাই। আদিম কালে ইহারা উচ্চ বর্ণের দ্বারা অতি দয়ার সহিত ব্যবহৃত হইত। কিন্তু পরবর্তী সময়ে উচ্চ বর্ণের বিষয়বৈষম্যে, ইহাদের নীচজাতিত্ব হেতু, উচ্চ বর্ণের দ্বারা ইহারা পূর্বের ন্যায় সরল চক্ষে দৃষ্ট হইত না, ইহা ধর্মসূত্রোভূত বচন দ্বারা প্রতিপাদিত হইয়াছে। তৎপরে উচ্চ ও অধম বর্ণের বিবাদ আরম্ভ, এই বিবাদ-ফলেই ইহারা প্রধানতঃ মারা গিয়াছে, কথায় বলে “ষাঁড়ে ষাঁড়ে যুদ্ধ হয়, নল খাঁগড়ার প্রাণ ঘায়” ইহাদেরও তাহাই হইয়াছিল। ব্রাহ্মণের নিম্নস্থ জাতিরা উর্দ্ধে হেয়স্থ যাহা প্রাপ্ত হইতেন, নিম্নে তাহার পরিশোধ লইতেন; অত্যুৎকর্ষ-বিহীন মানব-চিত্তের কার্য্যই এরূপ। এবং ব্রাহ্মণেরাও ক্ষত্রিয় প্রভৃতিকে না চটাইয়া তাহাদিগকে কিছু কিছু হাতে রাখিবার নিমিত্ত, অধম বর্ণের প্রতি দর্শিত সেই সকল হেয়স্থভাব অনুমোদন করিতেন। এইরূপ নানা দিক হইতে যুদ্ধবর্ণ হওয়ায় নিকৃষ্টবর্গ অত্যন্ত হেয় হইয়া উঠিল। ব্রাহ্মণেরা যখন তাহাদের প্রভুত্বলাভে ব্যগ্র হয়েন, তখন শুন্দই এক-মাত্র যে তাহাদের বিষদৃষ্টিতে পড়িয়াছিল, এমম নহে, সাধা-রণের সকলেই। সেই সাধারণের মধ্যে নিকৃষ্টবর্গও রে

অন্যান্যের সঙ্গে সেই বিষদৃষ্টির অংশীদার হইয়াছিল, তাহা নিঃসন্দেহ। স্বতবাং এই প্রাপ্য অংশ এবং উপরি-উভয়প ব্রাহ্মণপ্রপৌত্রিত অপেক্ষাকৃত উচ্চ বর্ণের দ্বারা মৃণবর্ণণ, এতদুভয়ের একত্র যোগে নিকৃষ্টবর্গের অবস্থা শোচনীয় হইয়া উঠিয়াছিল। যাহা হউক, যাহারা নিরীহ, তাহাদের উপর দোরাত্ম্য, দোরাত্ম্যকারীদের বহুগুণ সন্দেশ, তদানু-  
ষঙ্গিক হৈন প্রকৃতির পরিচায়ক।

উপরে যাহা বিরুত হইল, তাহা মূলজাতিচতুর্ষয়ের এবং তদস্তর্গত শূদ্রপর্যায়ের বিষয়, কিন্তু প্রস্তাবারভে অন্যজ সঞ্চরজাতির নামোল্লেখ করা গিয়াছে। তাহাদের সামাজিক পদ পূর্বেই বিবেচিত হইয়াছে। উহাদের জন্মতত্ত্ব মূল চারিজাতি হইতে ভিন্নতর, এবং উহাদিগের নামের দ্বারাই পরিজ্ঞাত হওয়া যাইতেছে যে উহারা কোন মূলজাতির অন্তর্গত নহে। চতুর্বিধ জাতি স্থাপনের পরে যাহারা সাঙ্কর্যে উৎপন্ন হইয়াছে, তাহাদের মধ্যে প্রতিলোমশ্রেণীভুক্তদিগের উৎপত্তিতত্ত্ব মনুতে এবং বিধি ইতিহাস সহ দেওয়া হইয়াছে।—বেগরাজার রাজত্বকালে মানবগণ কামাসক্ত হইয়া যথেচ্ছা অভিগমন আরম্ভ করিলে, বহুবিধ সঞ্চরবর্ণের উৎপত্তি হয়, এবং ঐ গ্রন্থে কথিত মত শ্রেণীবিভাগে বিভক্ত হইয়া সমাজভুক্ত হয়। সে যাহা হউক, সঞ্চরবর্ণ দুইরূপ। অনুলোম ও প্রতিলোম। যাহারা উচ্চবর্ণের পুরুষ ও নীচবর্ণের কন্যার সহ বিবাহে উৎপন্ন, তাহারা অনুলোমশ্রেণীভুক্ত, এবং যাহারা বিভিন্ন বর্ণের স্ত্রী পুরুষের যদৃচ্ছা ব্যক্তিচারে উৎপন্ন, তাহারা প্রতিলোমশ্রেণীভুক্ত। এ সকলের

বিশেষ বিশেষ হৃত্তান্ত এখানে বিবৃত করা অনাবশ্যক । সেই সকল সকল বর্ণের প্রত্যেক শ্রেণীর প্রতি উচ্চ নীচ বিবেচনায় ভিন্ন ভিন্ন উচ্চ বা অন্ত্যজ ব্যবসায়ের ভার অর্পিত হয় । বর্তমান সময়ে সকলজাতির এত আধিক্য হইয়াছে যে, মূলজাতি শুদ্ধ তন্মধ্যে লুকায়িত হইয়া গিয়াছে ।

---

## সংক্ষিপ্ত সার ।

ঐতিহাসিক সময় বিলোড়ন করিলে অপরিস্ফুট ভাবে লক্ষিত হয় যে, ভারতের অতি প্রাচীন কালে, আক্ষণ ক্ষত্রিয় ও বৈশ্য এই ত্রিবিধি আর্যজাতি উভয় কুরুবর্ষ হইতে আগমন করিয়া ভারতভূমে বাস করিতে আরম্ভ করেন । ভারতের অনার্য আদিম অধিবাসিগণ অনবিকার প্রবেশি আর্যগণের উপর দৌরাত্ম্য আরম্ভ করে, কিন্তু আর্যগণ উৎকৃষ্টবলবৃক্ষ থাকায়, তাহাদের বহুলাংশ আর্যদিগের বশতা স্বীকার করিয়া, শুদ্ধনাম ধরিয়া আর্যসমাজের নিকৃষ্ট পর্যায়ে স্থাপিত হয় । তৎকালে জাতিভেদে আহার ব্যবহার ভেদ ছিল না । কোন শুদ্ধের গুণাবলী দর্শন করিলে, আর্যেরা কেবল জম্পোরব মাত্র রক্ষা করিয়া, স্বচ্ছন্দে তাহার সহিত মিলিয়া আহার ব্যবহার করিতে কৃষ্ণিত হইতেন না । কালক্রমে দেবতত্ত্ব-রক্ষা 'হেতু শ্রদ্ধাস্পদ আক্ষণেরা আস্তগোরববৃক্ষলাল-সাম, নীচজাতিসমূহকে ক্রমে ক্রমে ছিষ-সম্বন্ধ করিতে

আরম্ভ করেন। এতমিমিতি ব্রাহ্মণ ও অধ্যম বর্ণ মধ্যে কিছু-কাল ঘোর বিবাদলক্ষ্ম তরঙ্গিত হয়। অবশেষে ব্রাহ্মণদিগের জয়লাভ হইল, স্বতরাং জেতার জিদ রক্ষা হইল, এবং তাহাদের অভিমত নিয়ম প্রবর্তিত হইতে লাগিল। সেই নিয়ম, পরাজিত বিদ্রোহিবর্গের প্রতি, সম্প্রদায়বিশেষের প্রত্যেকের বল বিবেচনায়, যেরূপ হওয়া উচিত, সেইরূপ হইয়া, জেতার মানসিক গতির অনুরূপবেগবিশিষ্ট হওত পরিবর্দিত হইল। এই সূত্রে নিম্নস্থ জাতি, সাধারণের পরাজয়ে হীনতার প্রাপ্য অংশ, এবং উচ্চস্থ ব্রাহ্মণদিগের নিকট হইতে তমিন্দস্থ জাতিরা যে হেয়ে প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, নিম্নে তাহার পরিচালন, ও ব্রাহ্মণগণ কর্তৃক তমিন্দস্থদের একেবারে না চঢ়াইবার নিমিত্ত নিকৃষ্টবর্গের প্রতি তাহাদের সেই দোরাত্ম্যের অনুমোদন, এই সকল কারণ একত্র হওয়ায় নিকৃষ্টবর্গ অতি শোচনীয় অবস্থা-যুক্ত হইয়া উঠিল। এই অবস্থাই বাল্মীকির সময়ের সহিত সম্মত্যুক্ত। মনুতে যজ্ঞপ বিধানিত, এ সময়ে প্রায় সেইরূপ শাসনে নিকৃষ্টবর্গ শাসিত হইত। মূল শুদ্ধ ভিত্তি আরও বহুতর সঞ্চরজাতির অবস্থান দৃঢ় হয়, উহারা অনুলোম প্রতিলোম ভেদে উৎপন্ন।

গৃহস্থ আশ্রমে যাহা সর্বদা আবশ্যক, এরূপ কার্য ও সামান্য শিল্প প্রচুরি, অতি প্রাচীন কালে আপনাপন প্রয়োজন অনুসারে আর্যেরা স্বহস্তে সম্পন্ন করিয়া লইতেন। সময়ে লোক বৃক্ষি হেতু সমাজে পৃথক পৃথক ব্যবসায় রূপে সেই সকল পরিণত করিবার আবশ্যক হওয়ায়, এবং আরও নৃতন্ত্যুক্ত অভ্যাবের উৎপন্নে, নৃতন্ত্যুক্ত নৃতন্ত্য ব্যবসায়ের বৃক্ষি হওয়ায়,

তাহা উচ্চতা অধিমতা অনুসারে, সঞ্চরবর্ণের প্রত্যেক শ্রেণীর জন্মগৌরব বিবেচনায়, তাহাদের প্রতি অপৰ্যুপিত হয়। সঞ্চর-বর্ণসমূহ সেই সেই ব্যবসায় অনুসারে অনুকূলপূর্ণ নামে ধ্যাত হয়।

ইতি চতুর্থ অধ্যায় ।

# প্রথম পরিশিষ্ট ।

মূল প্রবন্ধে দ্বিতীয় অধ্যায়ে ৫৬ পৃষ্ঠার ।

আর্যবিদ্যা । (১)

এই জগতে মানবকর্ত্তনিঃসৃত প্রাচীনতম বাক্যাবলী যাহা কিছু জীবিত থাকিয়া আমাদের হতে পৌছিয়াছে, এবং যাহা অসংখ্য-উত্তর-পুরুষ-গত হইলেও নোপ হইবে না, তাহার মধ্যে বেদ সর্বাশ্রেণী গণনীয় । আর্যহিন্দু-ধর্মের পক্ষে বেদ চূড়ান্ত গ্রন্থ । তন্মত্বাত অন্যান্য সমস্ত শাস্ত্র তদাশ্রয়-অবলম্বনী, নতুবা তাহাদিগের তিষ্ঠান ভার । বেদ দুই ভাগে বিভক্ত, এক ভাগের নাম মন্ত্র, অপর ভাগের নাম আক্ষণ । মন্ত্রভাগ সম্বন্ধে সম্প্রতি আলোচনা করা যাউক ।

## মন্ত্রভাগ ।

সাধারণতঃ মন্ত্রভাগকেই বেদ বলিয়া থাকে । মন্ত্রভাগ এক স্থানে এক জনের দ্বারা বা এক সময়ে কখনই রচিত হয় নাই, “সর্বকালং সর্বদেশে শুন্তি চরণবিভাগেন কৈকো মন্ত্রাশির্বেদ ইত্যাচ্যতে ।” বিশেষতঃ দেখা যায় যে, ভিন্ন ভিন্ন স্থানে, বিশেষ বিশেষ দেবতার প্রকৃতি-বর্ণনে এবং স্থজের তাৰ্থে ও তদ্বপ অন্যান্য কাৰণে, পরম্পরের মধ্যে অনেক স্থলে বিৰোধি; এক স্থানে এক সময়ে বা এক জনের দ্বারা রচিত হইলে ওকল হইবাৰ সম্ভাবনা অতি অন্ধ থাকিত । ফলতঃ আর্যগণের প্রত্যেককুলস্থ কবিদিগের দ্বারা পুরুষপরম্পরা স্থূল সমূহীয় রচিত হইৱা আইসে । উদাহরণস্বরূপ দেখান যাইতেছে যে, খগেদের তৃতীয়মণ্ডলস্থ কতকগুলি স্থূল, বিশামিত্রের পিতা গাধি দ্বারা গীত, আৱ কতকগুলি বিশামিত্রের দ্বারা গীত, আৰাব কতক-গুলি বিশামিত্রের পুত্র খ্যতেৰ দ্বারা গীত, আৱ কতকগুলি খ্যতেৰ পুত্র

(১) এই প্রস্তাব লিখন সম্বন্ধে শব্দকল্পনা, মূলৰ, মূল, কোলকুক ও ওয়েবৱেৰেৰ নিকট কিয়দংশে খণ্ডী ।

କଟ ହାରା ଗୀତ ଏବଂ ଅପର କତକଣ୍ଠି କଟବଂଶତ୍ତ ଉତ୍କିଳ ହାରା ଗୀତ ହଇଯାଇଛେ । ଏଥାମେ ଦେଖା ଯାଇତେହେ ଯେ, ଏକବଂଶତ୍ତ କତ ଭିନ୍ନ ଭିନ୍ନ ପୁରୁଷେର ହାରା ସ୍ତ୍ରୀ ମକଳ ରଚିତ ହଇଯାଇଛେ । ପୂର୍ବଗତ ପୁରୁଷେରା ବେ ସମ୍ମତ ସ୍ତ୍ରୀ ରଚନା କରିଯାଇଛିଲେନ, ତାହା ଯତ୍ନମହକାରେ ରକ୍ଷିତ ହସ୍ତ ଏବଂ ତାହାର ସଙ୍ଗେ ଉତ୍ତରପୁରୁଷ-ଦିଗେର ରଚିତ ସ୍ତ୍ରୀ ମକଳ ଯୋଗ ହେଉଥାର, କାଳମହକାରେ ଏକ ଏକ କୁଳେ ବହ ସ୍ତ୍ରୀ ରଚିତ ହଇଯାଇଛି । ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ଏକ ମମରେ ମେହି ମକଳ ଏକତ୍ର ସଂଘର୍ଷିତ ହଇଯା “ବେଦ” ନାମେ ପରିଚିତ ହଇଯାଇଛି ।

ବହ କାଳ ଧରିଯା ବହ ଲୋକେର ରଚିତ ଗାୟା ଏକତ୍ରେ ସଂଘର୍ଷିତ ହଇଲେ କିନ୍ତୁ ପ୍ରଥମ ଓ ଦୁଇତମ ହସ୍ତ ତାହା ଅନୁଭବ କରା ଯାଇତେ ପାରେ । ଏତନିମିତ୍ତ ଯେ ଯେ ଶ୍ରେଣୀର ପୁରୋହିତେର ଯେ ଯେ ଅଂଶ ଆବଶ୍ୟକ, ମେହି ବିବେଚନାରୀ ବେଦକେ ବିଭାଗ କରା ହସ୍ତ, ଆବଶ୍ୟକେର ଉପର ନିର୍ଭର ହେତୁ ବିଶେଷ ବିଶେଷ ସ୍ତ୍ରୀ ବେଦେର ମକଳ ବିଭାଗେଇ ଲକ୍ଷିତ ହୁଏ । ଏହି ବିଭାଗ ଚାରିଟା ଅର୍ଥାତ୍ ଋକ୍, ଯଜୁଃ, ସାମ ଓ ଅର୍ଥର୍ବନ୍ ବିଭାଗୀ ମଧ୍ୟେ ପରିଜ୍ଞାତ । ବେଦ-ବିଭାଗେର ବହ ପରେ ଯେ ମକଳ ସ୍ତ୍ରୀ ରଚିତ ହଇଯାଇଲୁ, ତାହାରା “ବାଲଥିଲ୍ୟ-ସ୍ତ୍ରୀ” ଇତ୍ୟାଧ୍ୟାୟ ସଂହିତାର ଶେଷ ଭାଗେ ଘୋଜିତ । ଏହି ବିଭାଗଚତୁର୍ଥୟେର ମଧ୍ୟେ ହୋତିଦିଗେର ନିମିତ୍ତ ଋକ୍, ଅନ୍ଧର୍ମୁଦିଗେର ନିମିତ୍ତ ଯଜୁଃ, ଏବଂ ଉତ୍କାଳଦିଗେର ନିମିତ୍ତ ସାମ । ଅର୍ଥର୍ବେଦ ଅନ୍ତାନ୍ତ ବେଦ ମହା ବ୍ରହ୍ମା ପୁରୋହିତେର ଜନ୍ୟ । ଅର୍ଥର୍ବେଦେ ମାରଣ, ଉଚ୍ଚାଟନ, କୃତ୍ତିକରଣ, ଆପନ୍ନିବାରଣ ପ୍ରତ୍ତିତିର ମସ୍ତ୍ର ଓ ବିଧି ଆଛେ, ବ୍ରହ୍ମା ପୁରୋହିତଙ୍କେ ଉହା ବିଶେଷ ଅଭ୍ୟନ୍ତ କରିତେ ହିତ, କାରଣ, ଯଜ୍ଞେର ବା କୋନ କ୍ରିୟାର ମମତ୍ତ ଭାଲୁ-ମନ୍ଦ ତଦାରକ, ଓ ଅମ୍ବର-ଦୌରାଯ୍ୟ ଓ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଆପଣ ହଇତେ ଯଜ୍ଞ ରକ୍ଷା କରା ତାହାର କର୍ମ୍ୟ ।

ବେଦ ମକଳ ତଥାପି ବହାୟତନ ଥାକାୟ, ଆବଶ୍ୟକ ଅନୁରୋଧେ ବହତର ଶାଖାର୍ଯ୍ୟ ବିଭକ୍ତ ହସ୍ତ । ନିର୍ମକ୍ତଭାସ୍ୟକାର ହର୍ଗାଚାର୍ଯ୍ୟ କହେନ ଯେ, ଇହା ବ୍ୟାସେର ତତ୍ତ୍ଵବଧାନେ ମାଧିତ ହସ୍ତ, “ବେଦଂ ତାବଦେକଂ ସମ୍ମତ ଅତିମହିମାଦ୍ଵାରା ଦୁରଧ୍ୟୋଯମନେକ-ଶାଖାଭେଦେନ ମମାଙ୍ଗାମିଷ୍ଵଃ । ସୁତ୍ରଗ୍ରହଣ୍ୟ ବ୍ୟାସେନ ମମାଙ୍ଗାତବସ୍ତଃ ।” ତେପରେ ତିନି ବିଭକ୍ତ ଶାଖାର ସଂଖ୍ୟା ଏକପେ ଦିଯା ଥାକେନ, “ଏକବିଂଶତିଦ୍ୱାରା ବାଲ୍ମୀକି । ଏକଶତଦ୍ୱାରା ଆଧର୍ଯ୍ୟବଂ । ସହଶ୍ରଦ୍ଧା ସାମବେଦଂ । ନବପା ଆର୍ଥର୍ବଗଂ ।” ଅର୍ଥାତ୍ କ୍ଷମ୍ପେଦେର ଏକବିଂଶ, ଯଜୁବେଦେର ଏକଶତ, ସାମବେଦେର ଏକସହଶ୍ର ଏବଂ ଅର୍ଥ

র্বনের নয় শাখা। বাবু রাজেন্দ্রলাল মিঠি ছান্দোগ্য উপনিষদের ইংরেজি অনুবাদের ভূমিকায় দিখিয়াছেন যে, বায়ুপুরাণমতে সামবেদের শাখার সংখ্যা ১০৪০। চরণবৃহ অমূসীরে সামবেদের কেবল সাতটি মাত্র শাখা জীবিত, অপরগুলি নিষিদ্ধ দিনে অধীত হওয়ায়, ইন্দ্র দ্বারা নষ্ট হয়, “অনধ্যায়েষ্বক্ষীয়া-নাস্তে শতক্রতুবজ্ঞাভিহতাঃ প্রনষ্টাঃ।”

বেদচতুর্থয়ের মধ্যে সামবেদ প্রাচীনকাল হইতেই বহুমানযুক্ত, কিন্তু সারস্বত-সম্বন্ধে ও প্রাচীনত্বে ঋগ্বেদ সর্বাগ্রগণ্য। কি ভাষাবিদ কি ইতিহাসবেত্তা সকলের নিকট ইহা অমূল্য রত্ন স্বরূপ। ইহা যে সকল দেবতার মহিমা-গানে পূর্ণ, তাহার যথাযথ বৃত্তান্ত দ্বিতীয় অধ্যায়ের টীকায় প্রদর্শিত হইয়াছে। সেই সকল মহিমা-গানের প্রত্যেককে স্কুল বলে, তাহাদের বিভাগ ও সংখ্যা শৌনকের অমুক্রমণী অমুসারে এইরূপ

মণ্ডল	অনুবাক	স্কুল
১	২৪	১৯১
২	৪	৪৩
৩	৫	৬২
৪	৫	৫৮
৫	৬	৮৭
৬	৬	৭৫
৭	৬	১০৪
৮	১০	৯২+১১ বালখিল্য।
৯	৭	১১৪
১০	১২	১৯১
<hr/>		<hr/>
৫৫ মণ্ডল	৮৫ অনুবাক	১০১৭+১১=১০২৮ স্কুল।

এতদ্যতীত বাস্তুল শাখায় আর ৮টী স্কুল আছে।

শ্রোক-সংখ্যা ১০৪১৭।

শক-সংখ্যা ১৫৩৮২৬।

প্রত্যেক ছন্দের নিয়মিতি খাচ বা প্লোক-সংখ্যা।

ছন্দ—গায়ত্রী	২৪৫১	ছন্দ—অষ্ট	৬
উষ্ট	৩৪১	অতাষ্ট	৮৪
অমুষ্টুত	৮৫৫	ধৃতি	২
বৃহত্তী	১৮১	অতিধৃতি	১
পংক্তি	৩১২	একগদা	৬
ত্রিষ্ট	৪২৫৩	দ্বিপদা	১৭
জগত্তী	১৩৪৮	প্রগাগবাহ্ত	১৯৪
অতিজগতী	১৭	কাকুতা	৫৫
শক্তী	২৬	মহাবাহ্ত	২৫১
অতিশক্তী	৯		
			১০৪০৯
		অনিদিষ্ট	৮
			১০৪১৭

খাখেদের কথিতমত আদুর হেতু ঈ বেদের উপরি উক্ত বিশেষ বৃত্তান্তগুলি লিখিত হইল। অন্যান্য বেদের বৃত্তান্ত বিস্তারিত করিয়া লিখিবার স্থানাভাব।

কথিত চারি বেদের মধ্যে অর্থর্বেদস্থ বহু স্তুত অপেক্ষাকৃত অনেক আধুনিক-বলিয়া পরিগণিত হইয়া থাকে। বেদ ত্রয়ী, বহু পঞ্চিতের মতে বেদ প্রথম বিভাগ-সময়ে খৃক, যজুঃ ও সাম এই ভাগগুলো বিভক্ত হয় ও অর্যাবিদ্যা নাম প্রাপ্ত হয়। অর্থর্বেদ-সংগ্রহ পরে হইয়াছিল। বেদস্থ গান সমূহায় অতি মনোহর, স্বত্বাবোক্ত-অলঙ্কারপূর্ণ অপূর্বকবিত্বময়। নিয়মিত স্বরে বেদগান হইলে বোধ হয় বনস্থ পশ্চ পক্ষীও মোহিত হয়। এই বেদভাগ যতকাল জীবিত থাকিবে, ততদিন আমরা মানসনেত্রে প্রাচীন পিতৃপূর্ব-গৃহকে স্বচ্ছদত্তাবে অবলোকন করিয়া চরিতার্থ হইতে থাকিব, সরস্বতীও নিত্য নব ধীর তরঙ্গ বিস্তার করিয়া কলকলস্বরে প্রবগতপ্রিয় করত গ্রবাহিত হইতে থাকিবেন।

## ‘ ৰাক্ষণ ভাগ।

ৰাক্ষণভাগ বেদের দ্বিতীয় অংশ, কিন্তু মন্ত্রভাগের বহু পরে ভ্রান্তিগতাগ রচিত হয়। উহা প্রায় গদ্যে লিখিত। অধ্যাপক রুত (Roth) বলেন যে ভারতীয় সাহিত্যসংস্কারে ভ্রান্তিগতাগ গদ্যরচনার প্রথম আদর্শ। এবং ইয়রোপীয় পশ্চিমদিগের মতে ভ্রান্তিগতাগে যে সংস্কৃত ব্যবহার হইয়াছে, তাহা বৈদিক ও আধুনিক সংস্কৃতের মধ্যস্থলীয়।

প্রথমে ভ্রান্তি কাহাকে বলে তাহা বলি। ভ্রান্তি-গ্রন্থ সমূদায় সমূদ্র-বিশেষ, উহাতে তৎকালোচিত না আছে এমন বিষয়ই নাই। এনিমিত্ত ভ্রান্তিগ্রন্থ সমস্ত ‘কোন্বিষয়ক’ বলিয়া আখ্যাত হইতে পারে, ইহা লইয়া নানাক্রম মতভেদ আছে। ফলতঃ মন্ত্রভাগ প্রাচীনত্ব হেতু সাধারণের দুরভিগম্য হইলে, তাহার অর্থ ব্যাখ্যান, এবং প্রচলিত প্রবাদ ও রীত্যাদি অবলম্বন করিয়া বিশেষ বিশেষ বিধি প্রদান, কর্মকাণ্ডের বিধান, এবং মন্ত্রভাগের অস্তুর লইয়া শাখাপ্রশাখাবিশিষ্ট ইতিহাসাদি কথন ভ্রান্তি-গ্রন্থের উদ্দেশ্য। আরণ্যক ইহার অংশমাত্র, অরণ্যচারীদিগের ব্যবহারের নিমিত্ত নির্দিষ্ট। মন্ত্রভাগে যেমন দেখায়া যে, সমাজ অতি সরল, সর্বত্রেই প্রায় সমতাব বিচারণান, ভ্রান্তিগ্রন্থে তদ্বপ নহে। এখানে দেখায়া যে, পূরোহিতগণের প্রভুত্ব অপেক্ষাকৃত অনেক প্রবৃদ্ধ হইয়াছে। সাধারণের অবশ্যপালনীয় বলিয়া ভিন্ন ভিন্ন বিষয়ের প্রতি শাসন সহ স্বচ্ছন্দে বিধি প্রদান করিতেছেন। এই সকল গ্রন্থ ঐতিহাসিক তহে পরিপূর্ণ, ভারতীয় প্রাচীন ইতিহাস সংগ্রহকারকের নিকট মহাহ' রত্নবিশেষ।

ভ্রান্তিসমূহের মধ্যে এক ভ্রান্তিগত বিধি, অর্থবাদ, ইতিহাস ইত্যাদি থাকায়, আবার স্থানে স্থানে মতের অনেক্য হেতু, বিকেচিত হয় যে, ভ্রান্তিগবিশেষ খবি বিশেষের দ্বারা প্রণীত নহে। উহারও অংশসমূহ মন্ত্রভাগের ন্যায় ভিন্ন ভিন্ন স্থান হইতে একত্রে সংগৃহীত। উহার অংশসমূহ ভিন্ন ভিন্ন চৰণে বহু কাল হইতে সংগৃহীত হইয়া আসিয়া, অবশেষে ব্যক্তিগবিশেষ দ্বারা একঘৰীভূত হইয়া সংগ্রহকারের নামাঙ্কনারে

নামিত হইয়াছে। কাহারও কাহারও মতে প্রত্যেক বেদশাখা এবং চরণের পিতৃ পৃথক্পৃথক্ব্রাক্ষণ ছিল।

বেদোক্ত গাথানমূহের অর্থবিশেষ লইয়া কালে যে পুরাণ-তত্ত্বাদিব মত স্ফটি হইয়াছে, তাহার প্রথম বীজবপন ব্রাক্ষণে হয়। অষ্টাদশ পুরাণের আবির্ভাবের পূর্বে ব্রাক্ষণগ্রস্থ সম্মান্য পুরাণ বলিয়া খ্যাত ছিল। বেদের যে গানসমূহ কবিদিগের কর্তৃ হইতে সংরক্ষণ ও ভক্তিতে সময়ান্তরক্রমে যদৃচ্ছা নির্গত হইয়াছিল, তাহার মধ্য হইতে ব্রাক্ষণে বিশেষ বিশেষ কর্তৃবিশেষ গানের নিরূপ হইয়াছে ও তাহাদের গুহ্যতা প্রদর্শিত হইয়াছে। ব্রাক্ষণ দ্বারা এক দিকে প্রচারিত শিক্ষিত সরল চিত্তক্রিয়ার অপচয়, অন্য দিকে মন্ত্রিক-বিলোড়িত জটিল তাৎক্ষণ্য অবলোকিত হয়।

### উপনিষদ् ।

ব্রাক্ষণের অন্তভাগকে উপনিষদ্ বা বেদোক্ত বলে। ইহাতে একেব্রবাদ, জ্ঞানকাণ্ড বর্ণিত। যাহারা বালে অধ্যায়নাদি সমাপন করিয়া, যৌবনে গৃহ-ধর্ম পালন করিয়া, বার্দ্ধক্যে বানপ্রস্থ আশ্রয় করেন, উপনিষদ্ তাহাদেরই জন্য নির্দিষ্ট। আর্যদিগের নিকট শ্রতিপ্রতিপাদক ধর্মই আদরণীয়, তদ্ব্যতীত আর সমস্ত অগ্রাহ্য এবং হেয়। এইনিমিত্ত পরবর্তী সময়ে দর্শন বিজ্ঞান প্রভৃতি যাহা প্রচার হইয়াছে, তাহাদের সকলেই আত্মসৰ্বর্থনার্থে উপনিষদের কোন না কোন স্থলের আশ্রয় অবলম্বন করিয়াছে। এই কারণেই আরও পরে আরও ন্তন প্রকারের তত্ত্ব প্রচার হওয়ায়, এবং তৎপ্রতিপোষক মত প্রাচীন উপনিষদ্সমূহে না পাওয়ায়, অনেক জাল উপনিষদও প্রণীত হইয়াছে। এখন সেই সকল জাল উপনিষদ্ ভ্রমবশতঃ প্রাচীন উপনিষদের ন্যায় মাননীয় হইয়াছে। পূর্বতন উপনিষদিক তত্ত্বের সহ আধুনিক উপনিষদের উত্তীর্ণিত তত্ত্ব তুলনা করিয়া দেখিলে, দেখিতে পাওয়ায় যে, মানব-চিত্ত সারল্য ও বিশুদ্ধতা হইতে কিঙ্কপে কৃটভে এবং অসন্তব্ধতায় পরিগত হইয়াছে। প্রাচীন উপনিষদসমূহের মধ্যে এমন মহারত্ন সকল নিহিত আছে, যে বোধ হয় মমুষ্য-চিত্ত তদত্তিরিক্ত গমনে অসমর্থ। উপনিষদের সেই সকল মহারত্ন সম্বন্ধে বিখ্যাত সংস্কৃতবিদ্

মঙ্গলুল বলেন “There are passages in these works, unequalled in any language for grandeur boldness and simplicity.” অনেকে অমুমান করেন প্রতি বেদশাখার নিমিত্ত এক এক নৃতন উপনিষদ্ ছিল, ইহা কত দূর গ্রাহ্য তাহা বলিতে পারি না, এখন প্রাচীন উপনিষদ্সমূহের ১০৮খনি মাত্র পাওয়াযায়। ভারতীয় বিজ্ঞান এবং দর্শনের প্রথম বীজবপন প্রাচীনতম বেদান্তভাগে।

পূর্ববর্ণিত মন্ত্রভাগ, ব্রাহ্মণভাগ, এবং তদংশ উপনিষদ, উহারা সকলেই বেদ বা শ্রতিপদে বাচ্য। কালসহকারে ভাষার পরিবর্তনশীলতায় বেদ-ভাষা দারুণ দুর্বোধ হইয়া উঠিলে, তত্ত্বাখ্যানার্থ বেদাঙ্গের স্থষ্টি হয়। বেদাঙ্গ ছয়টা, শিক্ষা, কল্প, ব্যাকরণ, নিকৃত, ছন্দঃ ও জ্যোতিষ। এক্ষণে ষড় বেদাঙ্গের প্রকৃতি কি কি তদালোচনা করা যাউক।

### ১। শিক্ষা।

শিক্ষা কাহাকে বলে, তাহা সায়নাচার্য একপ বলিয়াছেন “শিক্ষ্যস্তে বেদনামোপদিশ্যস্তে স্বরবর্ণাদয়ো যত্তাসো শিক্ষা। নৈব শিক্ষা।” যদ্বারা বেদবিদ্যার বর্গ (letters) স্বর (accents) মাত্রা (quantity) বল (organs of pronunciation) নাম (delivery) সম্মত (Euphonic laws) শিক্ষা দেয়, তাহাকে শিক্ষা বলে।

### ২। কল্প।

যদ্বারা বৈদিক ক্রিয়াপদ্ধতি জ্ঞাপিত এবং ব্যাখ্যাত হইয়া থাকে, তাহাকে কল্প বলে। এতৎসম্বন্ধে গ্রহাবলীর সাধারণ নাম কল্পস্ত্র। কল্পস্ত্রে মনুষ্য-জীবনের দৈনিক ক্রিয়ারও বিধি শ্রতির মর্মান্তসারে বিধানিত হইয়াছে। সেই সেই অংশকে গৃহ্যস্ত্র ও সাময়াচারিক স্ত্রও বলিয়া থাকে। কাহার কাহারও বিশ্বাস যে, কল্পস্ত্রও শ্রতিমধ্যে পরিগণিত এবং তত্ত্বায় অপৌরুষের; এ বিষ্ণব ন্যায়মালা-বিস্তার গ্রন্থে খণ্ডিত হইয়াছে।

যত দূর সংগ্রহকার্য্য অগ্রসর হইয়াছে, তৎকলে জ্ঞাত হওয়াযায় যে, যজ্ঞুর্বেদের কল্পস্ত্র প্রাচীন ১১খন। যথা, আপস্ত্র, বৌধারন, সত্যসাধা, মানবস্ত্র, ভারষাজ, বাধুনা, বৈধামস, লোগাক্ষি, মৈত্র, কাঞ্চা ও বারাহ। ঐ বেদের অপেক্ষাকৃত আধুনিক কল্পস্ত্র ১খন, নাম কাত্যায়ন।

ଶାମଧେର ତଥାନ, ନାମ ସମ୍ବନ୍ଧକ ଆର୍ଦ୍ଦେଶ କୁଳ, ଲାଟ୍ୟାଯନ ଏବଂ ଦ୍ରହ୍ୟାୟନ ।

ଶାମଧେର ତଥାନ, ଆଶ୍ଵଲାୟନ, ଶାର୍ମାୟନ ଏବଂ ଶୌନ୍ଦର୍କ ।

ଅଧର୍ବବେଦେର ତଥାନ, ନାମ କୌଣ୍ଠିକ ଶ୍ରେ ।

ଏହିଭାଗରେ ବେଦବିଧାନୋକ୍ତ କର୍ମାଦିରଇ ବିଶେଷ ଆଦର ଓ ଆଧିକ୍ୟ । ଗୃହ ଓ ସାମୟାଚାରିକ ଶ୍ରେ, (ସାହାଦେର ଶାଧାରଣ ନାମ ଶାର୍ତ୍ତଶ୍ରେ), ପ୍ରତ୍ୟେକ ମନ୍ତ୍ରଦାୟେର କାର୍ଯ୍ୟବିଧି, ଛାତ୍ରବର୍ଗେର ଶାସନପ୍ରଗାଳୀ, ବିବାହ, ସଂକାର, ଗର୍ଭଧାନ, ଜନ୍ମ, ନାମକରଣ, ଶ୍ରୀଦର୍ଶନ, ଅଗ୍ନପ୍ରାଣ, ଚଢାକରଣ, ଶୁରୁ ନିକଟ ଅଧ୍ୟାୟନ ଦମାଧା କୁରିଆ ପୂର୍ବବସ୍ତେ ବିବାହ କରନାନ୍ତର ଗୃହଶର୍ମ ପ୍ରତିପାଳନ, ଦଂସ୍ପତ୍ତ ବ୍ୟବହାର, ଶୁଗେବଜ୍ଞ ଇତ୍ୟାଦି, ରାଜକାର୍ଯ୍ୟ, ନ୍ୟାୟାଧିକାର, ଉତ୍ତରାଧିକାର ଏହି ମନ୍ତ୍ରାଳୟ ମନ୍ତ୍ରଦାୟେ ଉପଦେଶ ଏବଂ ବିଧାନ ପ୍ରଦତ୍ତ ହିସାବେ । ମନ୍ତ୍ରମୂଳରେ ଅମ୍ବାନ ଯେ ସାମୟାଚାରିକ ଶ୍ରେ ହିସାବେ ଯହ ଯାଜବକ୍ୟ ପ୍ରତିକରିତ ଉପତ୍ତି ହିସାବେ ।

### ୩ । ବ୍ୟାକରଣ ।

ବୈଦିକ ଭାଷାର ବ୍ୟୁତପତ୍ତିବାଦ ସାହାତେ ବିବୃତ ହିସାବେ, ତାହାକେଇ ବ୍ୟାକରଣ ବେଦାଙ୍କ ବଲେ । ପାଣିନିର ପୂର୍ବେର ବ୍ୟାକରଣ ଆମାଦେର ହତେ ପୌଛେ ନାହିଁ ବଟେ, କିନ୍ତୁ ତିନି ସେ ମନ୍ତ୍ର ବୈଯାକରଣଦେର ନାମ ଉଲ୍ଲେଖ କରିଯାଇଛେ, ତାହାର ଅତି ଆଚୀନ କାଳେର; ଏବଂ ତଦ୍ଵାରା ଜୀନା ଯାର ସେ, ଅତି ପୂରାକାଳେଇ ଭାବରେ ବ୍ୟାକରଣରେ ନିରମାବଳୀ ବିଧିବଳ ହିସାବିଲ । ଆଚୀନ ଭାକ୍ଷଣଗ୍ରହେ ଏକବଚନ, ଛିବଚନ ଓ ବହବଚନ ଏଇଙ୍କପେ ବଚନ-ବିଭାଗ ଦେଖିତେ ପାଓଯାଯା । ଛାନ୍ଦୋଗ୍ୟ ଉତ୍ସମିଦ୍ଦେ ଶ୍ରୀମଦ୍ ଉତ୍ସ, ଉତ୍ସ, ଶ୍ଵର, ପ୍ରତ୍ୟନ୍ତ ନାମ ହାରା ବର୍ଣ୍ଣିତ ହୁଏ । ଆତିଶାର୍ଯ୍ୟ ଗ୍ରହମଶ୍ଵରେ ଶକ୍ତିଭାଗ ଶକ୍ତିତ ହୁଏ, ତଥାପି ବିଶେଷ, କ୍ରିୟା, ଉପସର୍ଗ, କାରକ ଓ ବିଭକ୍ତି ପ୍ରତ୍ୟନ୍ତ ଶୁଦ୍ଧରଙ୍ଗପେ ନିର୍ଣ୍ଣିତ ହିସାବେ । ମିକ୍କଟେ ସର୍ବାମ୍ବାର ଉଲ୍ଲେଖ ପାଓଯାଯା । ଏବଂ ପାଣିନିର ଆସିଯା ବ୍ୟାକରଣର ଉପତ୍ତିର ଶୀମା ହିସାବେ । ଇନ୍ଦ୍ରୋପୀର ପଞ୍ଚତେରା ମଂକୁତ ବ୍ୟାକରଣର ଇତିହାସ ଏଇଙ୍କପେ ଦିଆ ଥାକେନ । ଏକଥେ ବ୍ୟାକରଣ ବେଦାଙ୍କ ପଦେ ପାଣିନିର ବ୍ୟାକରଣର ପ୍ରତିଷ୍ଠିତ ।

### ୪ । ନିକୁଳ ।

ବେଦଭାଷାର ଶକ୍ତଜାନ ଓ ଧାତୁ ସହାରା ଶିକ୍ଷା ହିସାବେ ଥାକେ, ତାହାକେ ନିକୁଳ ବଲେ । ଏତଦର୍ଥେ ଶକ୍ତକଳାଦ୍ରମେ

“বর্ণাগমোবর্ণবিপর্যয়ক্ষণ হৌ চাপরো বর্ণবিকারনাশৌ ।

ধাতোস্তদৰ্ধাতিশয়েন যোগস্তহচ্যতে পঞ্চবিধং নিরুক্তং ॥”

নিরুক্তপ্রণেতা বলিতে সচরাচর যাঙ্ককেই বুঝাইয়া থাকে, বস্তত: অধুনাতন নিরুক্ত বেদাঙ্গপদে যাঙ্কপ্রণীত নিরুক্তই অধিষ্ঠিত। যাঙ্কের পূর্বেও অনেক মৈনুক্ত ছিলেন, যাঙ্ক স্বয়ং এইগুলির নামের উল্লেখ করিয়াছেন,—চর্মশিরা, উর্ণভাব, শতবলাক্ষ, অগ্রায়ণ, উত্তুম্বরায়ণ, কাথকা, কৌৎস, ক্ষৌরুকি, গার্গ্য, গালব, তৈটৌকি, বার্মায়ণি, শাকটায়ন, শাকপূণি, শাকল্য ও হৌলষ্টিবি। যাঙ্ক যৎকালে নিরুক্ত প্রণয়ন করেন বৈদিক সংস্কৃত তৎকালে ভাবি দুর্বোধ হইয়াছে, তিনি নিজ গ্রন্থ প্রণয়নের কারণস্বরূপ কহিয়াছেন “অথাপীদমস্তুরেণ মন্ত্রেৰ্থপ্রত্যয়ো ন বিদ্যতে ।” নিরুক্তের প্রায় সমধৰ্মী গ্রন্থ নিষ্ঠট, উহাকে কেহ কেহ নিরুক্তের অংশবিশেষ মাত্র বলিয়া থাকেন। নিষ্ঠট সম্বন্ধে যাঙ্কের উক্তি “সমাহায়ঃ সমাহাতঃ স ব্যাখ্যাত্ব্যাস্তমিমং সমাহায়ঃ নিষ্ঠটব ইত্যাচক্ষতে ।”

৫। ছন্দঃ।

যদ্বারা বেদব্যবহৃত ছন্দঃ বোধ হয় তাহা ছন্দঃ বেদাঙ্গ। পিঙ্গলনাগকৃত ছন্দঃস্মৃত সাধারণতঃ এই বেদাঙ্গপদে বাচ্য হইয়া থাকে।

৬। জ্যোতিষ।

আচীনতম বৈদিক গ্রন্থেও দেখাযায় যে, আর্যেরা জ্যোতিষতত্ত্বে বহু অগ্রসর হইয়াছেন। ঋগ্বেদের সামান্যিক আচীনতম জ্যোতিষতত্ত্ব সম্বন্ধে মক্ষমূলৰ বলেন “No doubt the acquaintance with intercalary month presupposes a certain knowledge of solar and lunar astronomy, but not more than what a shepherd or a sailor might gain in the course of his life.” তৎপরবর্তী সামান্যিক বিষয়ে উক্ত পঙ্কিত কহেন “Thus we meet in the Brahmins and Aranyakas with frequent allusions to astronomical subjects” &c. আচীনতম জ্যোতিষ গ্রন্থ, সামবেদি গোত্তিলীয় নবগ্রহশাস্ত্র পরিশিষ্ট এবং অর্থবেদি নক্ষত্রকল্প, গ্রহযুক্ত, নক্ষত্রগ্রহোৎপাতলকল্প, কেতুচার, রাহচার, এবং খন্তুকেতুলক্ষণ, ইত্যাদি বেদাঙ্গ।

এতদ্যুক্তি অনুকরণী এবং পরিশিষ্ট নামে আৱ জাতীয় গ্রন্থ আছে। অনুক্রমণী ইংৰেজি ইনডেক্স (Index) নামক সূচিৰ নাই। উহাতে বেদেৱ স্তোত্রসংখ্যা, প্রত্যেক স্তোত্রেৱ আদিবাক্য, শ্লোকসংখ্যা, ছন্দঃ স্তৰ দেবতাৰ নাম, স্তোতা ঋষিৰ নাম ইত্যাদি বিবৃত হইয়াছে।

ধৰ্মানুষ্ঠান ও যজ্ঞাদি বিষয়ক মীমাংসা এবং ব্যাখ্যা ধারা কল্পসূত্ৰে পরিত্যক্ত বা সামান্যক্রমে উল্লিখিত হইয়াছে, তাহাই পরিশিষ্টে ব্যাখ্যাত, বিস্তাৰিত এবং মীমাংসিত হইয়াছে।

এখানে বৈদিক বিদ্যাৰ সীমা নির্দিষ্ট কৰিয়া, পৌরাণিক এবং দার্শনিক-দিগেৱ সময়েৱ আৱল্লিতে পারাপার। তদংশ আমাদেৱ অনাবশ্যক, স্মৃতৱাণং এ খানে বৰ্ণিত হইল না।

ইতি প্রথম পরিশিষ্ট ।

# ଦ୍ୱିତୀୟ ପରିଶିଳ୍ପ ।

ମୂଳପ୍ରବଳେ ଚତୁର୍ଦ୍ଦଶ ଅଧ୍ୟାୟେ ୨୦୭ ପୃଷ୍ଠାଯା ।

## ଆର୍ଯ୍ୟଗୋତ୍ରାବଳୀ

ଆଖଲାଯନ-ଶ୍ରୋତ-ଶ୍ରାନ୍ତ୍ୟାୟୀ

(ମକ୍ଷମୂଲର ଦ୍ୱାରା ଉଚ୍ଛ୍ଵେତ ଅଂଶ ମୂଲସହ ମିଳାଇଯା ଗୁହୀତ ।)

ଗୋତ୍ରପତି ସାତଜଳ, ୧ । ଭୃଷ, ୨ । ଅଞ୍ଚିରମ, ୩ । ଅଞ୍ଜି, ୪ । ବିଶାମିତ୍ର, ୫ । କଞ୍ଚପ, ୬ । ବଶିଷ୍ଠ, ୭ । ଅଗନ୍ତ୍ୟ । ଇହିଦେର କଂଶ-ବଳୀ-ବିଭାଗ ଲିଖ ମନ୍ତ୍ର ।

### ୧ । ଭୃଷ ।

ଗୋତ୍ର ପ୍ରସରନଂଥ୍ୟ ଏବର

୧ । ଜାମଦଗ୍ନ୍ୟବଂଦ୍ୟାଃ	୫	ଭାର୍ଗବ, ଚାବନ, ଆପ୍ରବାନ, ଓର୍କର, ଜାମଦଗ୍ନ୍ୟେତି ।
୨ । ଜାମଦଗ୍ନ୍ୟାଃ	୫	ଭାର୍ଗବ, ଚାବନ, ଆପ୍ରବାନ, ଆଷ୍ଟିସେନ, ଅନୁପେତି
୩ । ବିଦାଃ	୫	ଭାର୍ଗବ, ଚାବନ, ଆପ୍ରବାନ, ଓର୍କର, ବୈଦେତି ।
୪ । ଯାଙ୍କ		

ବାଧୀଲ

ମୌନ

ମୌକ

ମାର୍କରାଙ୍ଗି

ସାଷ୍ଟି

ସାଲକ୍ଷ୍ମୟନ

ଜୈମିନି

ଦେବଞ୍ଜ୍ୟାୟନାଃ

୩ ଭାର୍ଗବ, ବୈତହ୍ୟ, ସାବେଣ୍ସେତି ।

୫ । ଦୈତ୍ୟାଃ	୩	ଭାର୍ଗବ, ବୈଣ୍ୟ, ପାର୍ଥେତି ।
-------------	---	---------------------------

୬ । ମିତ୍ରେଯୁଷାଃ	୧	ବାନ୍ଧୁ ରଖେତି ।
-----------------	---	----------------

ଅଥବା

୩ ଭାର୍ଗବ, ଦୈବଦାସ, ବାନ୍ଧୁ ରଖେତି ।

୧। ଶୁନକା: ୧ ଗାର୍ତ୍ତନମଦେତି ।

ଅଥବା

୩ ଭାର୍ତ୍ତବ, ଶୌନହୋତ୍ର, ଗାର୍ତ୍ତନମଦେତି ।

୨। ଅନ୍ତିର୍ମୁଖୀ ।

ପ୍ରଥମ ଗୋତମ ।

ଗୋତ୍ର ପ୍ରବରସଂଖ୍ୟା ପ୍ରବର

୧। ଗୋତମା: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ଆୟାସ୍ୟ, ଗୋତମେତି ।

୨। ଉଚ୍ଚତାଃ: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ଉଚ୍ଚତା, ଗୋତମେତି ।

୩। ରହଗଣ୍ଠଃ: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ରାହଗଣ୍ଠ, ଗୋତମେତି ।

୪। ସୋମରାଜକୀଯଃ: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ସୋମରାଜ୍ୟ, ଗୋତମେତି ।

୫। ବାମଦେବା: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ବାମଦେବ୍ୟ, ଗୋତମେତି ।

୬। ବୃତ୍ତକ୍ରତ୍ଥଃ: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ବାର୍ହିତକ୍ର୍ୟ, ଗୋତମେତି ।

୭। ପୃଶ୍ଦଧା: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ପାର୍ଶ୍ଵଦ୍ୱା, ବୈକ୍ରପେତି ।

ଅଥବା

୩ ଅଷ୍ଟାଦଶ୍ତ୍ର, ପାର୍ଶ୍ଵଦ୍ୱା, ବୈକ୍ରପେତି ।

୮। ରିଙ୍କଃ: ୫ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ବାର୍ହିପ୍ତତ୍ୟ, ଭାରଦ୍ଵାଜ, ବାନ୍ଦନ, ମାତ୍ର-  
ବଚ୍ଚେତି ।

୯। କାନ୍ତିବୃତ୍ତଃ: ୫ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ଉଚ୍ଚତା, ଗୈତମ, ଉମିଙ୍କ, କାନ୍ତିବୃତ୍ତେତି ।

୧୦। ଦୀର୍ଘତମଦଃ: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ଉଚ୍ଚତା, ଦୀର୍ଘତମେତି ।

ବିତୀଯ ଭରଦ୍ଵାଜ ।

୧। ଭରଦ୍ଵାଜାନ୍ତିବିନ୍ଦ୍ୟଃ: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ବାର୍ହିପ୍ତତ୍ୟ, ଭାରଦ୍ଵାଜେତି ।

୨। ମୁଦଗଳା: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ଭରଦ୍ଵାଜ, ମୋଦାନୋତି ।

ଅଥବା

୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ଭାର୍ଯ୍ୟଦ୍ୱା, ମୋଦାନୋତ୍ୟେତି ।

୩। ବିଜୁକୁମା: ୩ ଆନ୍ତିର୍ମୁଖ, ପୋର୍କୁମ୍ୟା, ଆନ୍ତିର୍ମୁଖେତି ।

	গোত্র	প্রেরসংখ্যা	প্রের
৪।	গর্ণঃ	৫	আঙ্গিরস, বাহস্পত্য, ভারদ্বাজ, গার্গ্য, সৈন্যেতি। অথবা ৩ আঙ্গিরস, সৈন্য, গার্গ্যেতি।
৫।	হারীত		
	কুৎস		
	পিঙ্গ		
	শংখ		
	দর্ত্য		
	ভৈমগবাঃ	৩	আঙ্গিরস, আমৃরীস, যৌবনাখেতি। অথবা ৩ আক্ষাত্যা, আমৃরীস, যৌবনাখেতি।
৬।	সঙ্কতি		
	পূতিমাস		
	তাণ্ডি		
	শস্ত্র		
	শৈবগবাঃ	৩	আঙ্গিরস, গৌরিবীত, সাঙ্কত্যেতি। অথবা ৩ শাক্ত্য, গৌরিবীত, সাঙ্কত্যেতি।
৭।	কণ্ঠঃ	৩	আঙ্গিরস, আজমীহল, কাণ্ডেতি। অথবা ৩ আঙ্গিরস, ঘৌর, কাণ্ডেতি।
৮।	কপঘঃ	৩	আঙ্গিরস, মহীয়ব, উকুক্ষয়সেতি।
৯।	শৌক্রসৌশ্চিরঘঃ	৫	আঙ্গিরস, বাহস্পত্য, ভারদ্বাজ, কাত্য, অং- কীলেতি। ৩। অত্রি।
১।	অত্রঘঃ	৩	আত্রেয়, আচর্ণানস, স্পারখেতি।
২।	পরিষ্ঠিরঘঃ	৩	আত্রেয়, গবিহির, পৌরবাতিরেতি।

୪ । ବିଶ୍ୱାମିତ୍ର ।

୧ । ଚିକିତ୍ସ

ଗାଲବ

କାଲବବ

ଅମୁତତ୍ତ୍ଵ

କୁଶିକା:

୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ଦେବରାଟ, ଓମମେତି ।

୨ । ଶ୍ରୀତକାମକାୟନା: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ଦେବଶାବସ, ଦୈବତାରମେତି ।

୩ । ଧନଞ୍ଜୟା: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ମାଧୁଚୁନ୍ଦନ, ଧନଞ୍ଜୟେତି ।

୪ । ଅଞ୍ଜା: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ମାଧୁଚୁନ୍ଦନ, ଆଞ୍ଜ୍ୟେତି ।

୫ । ରୋହିଣୀ: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ମାଧୁଚୁନ୍ଦନ, ରୋହିଣେତି ।

୬ । ଅନ୍ତକା: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ମାଧୁଚୁନ୍ଦନ, ଆନ୍ତକେତି ।

୭ । ପୂର୍ବ-ବାରିଧା-

ପାଯସା: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ଦେବରାଟ, ପୌରାଗେତି ।

୮ । କତା: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, କାତ୍ୟ, ଆଂକୀଲେତି ।

୯ । ଅଦମର୍ବଣା: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ଆଦମର୍ବଣ, କୌଷିକେତି ।

୧୦ । ରେଣ୍ବ: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ଗାଥିନ, ରୈଣ୍ୟେତି ।

୧୧ । ବେଣ୍ବ: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ଗାଥିନ, ବୈଣ୍ୟେତି ।

୧୨ । ସାଲକ୍ଷାୟନ

ଶାଲକ୍ଷ

ଲୋହିତାକ୍ଷ

ଲୋହିତଜହନ: ୩ ବୈଶ୍ୱାମିତ୍ର, ସାଲକ୍ଷାୟନ, କୌଶିକେତି ।

୫ । କଶ୍ୟପ ।

୧ । କଶ୍ୟପା: ୩ କଶ୍ୟପ, ଆବଂସାର, ଆସିତେତି ।

୨ । ନିକ୍ରବା: ୩ କଶ୍ୟପ, ଆବଂସାର, ନିକ୍ରବେତି ।

୩ । ରେଭା: ୩ କଶ୍ୟପ, ଆବଂସାର, ରୈଭ୍ୟେତି ।

୪ । ମଣିଲା: ୩ ନାଣିଲ, ଆଦିତ, ଦୈବଲେତି ।

ଅଥବା

୩ କଶ୍ୟପ, ଆଦିତ, ଦୈବମେତି ।

## ୬ । ସଂଶିଷ୍ଟ ।

୧। ସଂଶିଷ୍ଟଃ	୧ ବାଶିଷ୍ଟେତି ।
୨। ଉପଯନ୍ୟଃ	୩ ବାଶିଷ୍ଟ, ଆଭ୍ୟବାଜ, ଇନ୍ଦ୍ର ପ୍ରମଦେତି ।
୩। ପରାଶରାଃ	୩ ବାଶିଷ୍ଟ, ଶାତ୍ରୀ, ପାରାଶର୍ୟେତି ।
୪। କଣ୍ଠନାଃ	୩ ବାଶିଷ୍ଟ, ମୈତ୍ରାବରମ୍ବ, କୌଣ୍ଡନ୍ୟେତି ।

## ୭ । ଅଗସ୍ତ୍ୟ ।

୧। ଅଗସ୍ତ୍ୟଃ	୩ ଆଗସ୍ତ୍ୟ, ଦାର୍ଢ୍ୟଚୂତ, ଇନ୍ଦ୍ରନବାହେତି ।
	ଅଥବା
	୩ ଆଗସ୍ତ୍ୟ, ଦାର୍ଢ୍ୟଚୂତ, ମୌମରାହେତି ।

“ପାଁଚ ଗୋତ୍ର ଛାପାନ୍ତ ଗାଇ, ‘ଇହା ଛାଡା ବାମଣ ନାହିଁ’ ! କିନ୍ତୁ ଏଥାମେ କତ ଗୋତ୍ର ! ଏହିବିଶେଷେ ଉତ୍ତରେଲି ଉନ୍ନିତ ତାମିଳକୀୟ କିଞ୍ଚିତ କିଞ୍ଚିତ ବୈଲକ୍ଷଣ୍ୟ ଅନ୍ତିମ ହୟ, କିନ୍ତୁ ତାହା ଅତି ଦାମାନ୍ୟ ।

ଇତି ଦ୍ୱିତୀୟ ପରିଶିଷ୍ଟ ।

